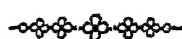


విషయ సూచిక



- 1 ఆశ్రమవాసపర్వ ప్రారంభము
- 2 ధృతరాష్ట్రుడు తన మనోరథము దెలుపుట
- 3 ధృతరాష్ట్రుని వనవాసమునకు వ్యాసు డనుజ్ఞయిచ్చుట
- 4 రాజసీతివిశేషము
- 5 శత్రురాజులను జయించువిధము
- 6 పౌరజనసమ్మతి
- 7 భీముడు ధృతరాష్ట్రునకు ప్రతికూలముగ జెప్పట
- 8 ధృతరాష్ట్రుడు గాంధారీసహితముగ వనవాసమునకు బోవుట
- 9 కుంతిని వనమునకు బోవలదనుట
- 10 ధృతరాష్ట్రుడు శతయూపరాజుర్ని యాశ్రమమున నివసించుట
- 11 ధృతరాష్ట్రాదులు సుగతిని బొందెడు విధము
- 12 పాండవులు ధృతరాష్ట్రుని జూడబోవుట
- 13 పాండవులు ధృతరాష్ట్ర గాంధారీ కుతుల దర్శించుట
- 14 యోగముచే విచక్షణ ధర్మరాజునందు గలియుట
- 15 వ్యాసుడు ధృతరాష్ట్రునియొద్దకు వచ్చుట
- 16 కర్ణుని జన్మప్రకారము
- 17 వ్యాసుడు భారతరణమృత్యుల రావించి చూపుట
- 18 ధృతరాష్ట్రుడు నిజాశ్రమము ప్రవేశించుట
- 19 ధృతరాష్ట్రాదుల నిర్మాణము
- 20 ధృతరాష్ట్రాదుల మరణమునకు ధర్మరాజు శోకించుట
- 21 ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రాదులకు తిలోదకప్రదానము చేయుట



మ హా భా ర త ము

వ చ న ము

అశ్రమవాస పర్వము

హరిహరనాథా ! జనమేజయచుహారాజు వైశంపాయన ముసీం ద్రునిజూచి యిట్లనెను. మహాత్మా! వైశంపాయనముసీంద్రా ! పితృ ధనమైన రాజ్యమును ధర్మరాజు ధర్మమార్గముచేత గ్రహించి అశ్వ మేధాది పుణ్యకార్యములను చేసెను. పాండవులు పిమ్మట యేప్రకారము ప్రవర్తించినో చెప్పుము. పుత్రమరణ దుఃఖితులగు ధృతరాష్ట్ర గాంధారులును యే ప్రకారముగా ప్రవర్తించినో అదియును తెలుపు మని ప్రార్థించగా అపుడు వైశంపాయనుడు జనమేజయుని చూచి యిట్లనెను.

జనమేజయచుహారాజు ! పాండవులు ధృతరాష్ట్రాని యందు భక్తికలిగి వినయముతో ధృతరాష్ట్రాని సేవించుచుదురు. ధృత రాష్ట్రాని యోగక్షేమములు సర్వదా విచారించుచుండురు. ధృత రాష్ట్రాని అభిప్రాయములను తమకు తెలుపుటకు విదుర యుయుత్స సంజయులను యేర్పరచిరి. వారు ముగ్గురును సర్వదా ధృతరాష్ట్రాని దగ్గరనుండి అతడు చెప్పవూటలను పాండవులకు తెలుపుచు అతనికి కావలసిన పదార్థములను ఇప్పించుచుండురు. పాండవులును ప్రతి నిత్యము ధృతరాష్ట్రాని దగ్గరకు వచ్చి నమస్కరించి సేవించుచు కూర్చుండి అతను చెప్పినట్లు ప్రవర్తించుచుండురు. ధృతరాష్ట్రాడును

పాండవులయందు పుత్రభావముంచి ముక్తిలి ప్రీతితో ప్రవర్తించుచుండును.

జనమేజయ మహారాజా! కుంతి ద్రౌపదీ సుభద్రలును ప్రతి పితృము గాంధారిదేవి సహిషణులగు వచ్చి నమస్కరించి సేవించుచు ఆమెకు కావలసిన సకలపదార్థములను యిచ్చుచు సంతోషపరచుచుండు, చిత్రాంగద ఉలూచులును, ద్రౌపదితో వెళ్ళి గాంధారిని పూజించుచు నమస్కరించుచు సకలపదార్థములను యిచ్చుచుండు, ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్ర గాంధారులకు సకలపదార్థములను ప్రతినిత్యము పంపించుచు వారి మనస్సులకు ప్రీతికలిగించుచుండును. తల్లిదండ్రులను పోషించునట్లు ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్ర గాంధారులను పోషించుచుండును. పాండవులందరును ధృతరాష్ట్రుడే తమకు తండ్రిగాను, గాంధారిదేవియే తమకు తల్లిగాను భావించుకొని పోషించుచుండిరి.

ధృతరాష్ట్ర గాంధారులును పాండవులయందు పుత్రభావము కలిగి ప్రీతితో ప్రవర్తించుచు తమకు కావలసిన ధనాదిపదార్థములను తెప్పించుకొని తామనుభవించుచు దానధర్మములను జరుపుచుండిరి. ధృతరాష్ట్రుడు ధర్మరాజుతో తన ఆభీష్టములను దెలిపి కావలసిన ధనమును తీసికొని అనేక దేవాలయములను అనేకములగు చెరువులను కట్టించుచుండును. బ్రాహ్మణులకును దేవాలయములకును అనేక గ్రామములను అగ్రహారములను దానము లిచ్చుచుండును.

అతడుచేయు దానములకన్నిటికి ధర్మరాజు సంతోషించి సమ్మతించుచుండును. ధర్మరాజును సేవించుటకు వచ్చువారందరును, ధృతరాష్ట్రుని సేవించుచుండురు. ధృతరాష్ట్ర డందుకు సంతోషించి పాండవులను తన కొడుకులనుగా భావించియుండును. ధృతరాష్ట్ర గాంధారుల కొడుకులందరును యుద్ధమందు చచ్చినందున వారి మనసు

సక దుఃఖము కలుగకుండునట్లు వారయందు పరమభక్తతో ధర్మరాజు ప్రవర్తించుచుండెను. కొడుకులులేని ధృతరాష్ట్ర గాంధారులు యేకారణము వలననైనను, దుఃఖింతురేమోయని తలచి భయము చేత ధర్మరాజు వారలకు దుఃఖము కలుగకుండునట్లు ప్రవర్తించుచుండును.

ధర్మరాజు తన తమ్ములతోడను మంత్రులతోడను, స్నేహితులతోడను కాపులతోడను చెప్పిన మాటలను చెప్పెదను వినుము. సహోదరాది జనులారా! మీకు రాజు ధృతరాష్ట్రుడు అతని సేవించుచు అతని మనస్సు సంతోషపరచినయెడల నాకు సంతోషము కలుగును. అతనికి యిష్టముగాని పనిని చేసినయెడల నాకు దుఃఖము కలిగించినట్లగును. మీరు ధృతరాష్ట్రుని సర్వదా సేవించుచు అతడు చెప్పిన పనులు చేయుచు అతని మనస్సు సంతోషపెట్టుచుండునటెను. అని ధర్మరాజు ప్రతినిధ్యము చెప్పుచుండును. వారందఱును ఆ ప్రకారమే జరుపుచుండిరి.

భీముడును ధృతరాష్ట్రునియందు భక్తకలిగి సేవించుచు అతని ఇష్టప్రకారము ప్రవర్తించుచుండును. అయినను జూచుమాడునపుడు మర్యాదనుఁగ తమకుపెట్టిన కష్టములను భీముడు తెలుచుకొని ధృతరాష్ట్రుని యందు కోపముగలిగి వెలుపలకు కనుపరచుకొనును. ధృతరాష్ట్రుడు తన కొడుకులగు మర్యాదనాదులకు శ్రాద్ధముచేయు దినమందు సకల విభవములతో జరుపుచుండెను. అట్టి దినమున ధృతరాష్ట్రునిచేత దానములిప్పించుటకొరకు అనేక గోవులు బంగారము మొదలగు పదార్థములను ధర్మరాజు పంపించుచుండును. ధృతరాష్ట్రుడు తన కొడుకులున్నప్పటివలెనే సకల భోగములను అనుభవించుచు, మంచి దాన ధర్మములు చేయుచుండును. ఆ ధృతరాష్ట్ర గాంధారులకు ధర్మరాజు శుశ్రూషలు చేయుచు గురుశిష్య మర్యాదగా ప్రవర్తించుచుండును.

ధృతరాష్ట్ర గాంధారులును, ధర్మరాజునందు పుత్రభావము నుంచి. ఆయురారోగ్యైశ్వర్య విజయములు కలుగునట్లుగా మనస్సు చంచు తలచుచుండుడు. ధర్మరాజు ఆ ధృతరాష్ట్రుని వలనను, అతని కొడుకుల నలనను, తమకు కలిగిన కీడులను, ఒక నారాయణుని తలప పంపెను. పాండవులకు ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రుడు అతని కొడుకులును కలిగించిన కీడులను వారిని ధర్మరాజు పోషించు పద్ధతినిచూచి జను లందఱును ఆశ్చర్యపడుచుండురు.

జనమేజయమహారాజా ! హస్తినాపురమందుండు జనులైనను, దేశములయందుండు జనులైనను ధృతరాష్ట్రుడు పాండవుల తండ్రి యనియే తలచిరిగాని పెద్దతండ్రియని యెరుగరు. పాండవులకును, ధృతరాష్ట్రునకును కొంచెపైనను భేదమున్నట్లు జనులకు తెలియదు, ఈ ప్రకారముగా ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్ర గాంధారిదేవులను పూజించుచు నడుచుకొనెను. ధృతరాష్ట్రుడు తన కొడుకు లున్నప్పటికంటె ధర్మరాజువలన అధికమగు ప్రీతికలిగి యుండును. భీముడు ధృతరాష్ట్రుని దగ్గరకు వచ్చినపుడు ధృతరాష్ట్రుడు తనకొడుకులను తలచు కొని దుఃఖించుచుండును. ధృతరాష్ట్రుని భీముడు చూచినపుడు అతని కొడుకులు తమకు పెట్టినశాధలు తలచుకొని కోపించుకొనుచుండును. ఇట్లు ధృతరాష్ట్ర భీములకు మనస్సునందు సరిపడక అతనిమీద యితనికి యితని మీద అతనికి విరోధము గలిగియుండును.

జనుల దగ్గర పైకిమాటలాడునపుడు మంచి తియ్యని మాటలను మృదువుగా సుభాషించుచుండురు. అందుకు బంధువులందఱును మెచ్చుకొనుచుండురు. జనమేజయ మహారాజా! మరియొక విశేషమును చెప్పెదను వినుము. ధృతరాష్ట్రుడు ఒంటరిగా నున్నపుడు ధృతరాష్ట్రుని దగ్గరకు భీముడు పోయి అతని చుట్టు ప్రక్కలనే యుండి గాంధారిదేవి కనుచుండుగా ఆమె మాటలను చెప్పెదను

వినుము. ఈ గ్రుడ్డివారల కొడుకులను నూరుగురును వెదకి వెదకి చంపితిని. ఒక్కని నైనను విడువలేదు. శత్రువులను రాజసింహములు నా బాహుబల మను పంజరమున చిక్కి నశించిరిగాని తప్పించుకొన జాలరైరి. దుర్యోధనాదులు బుద్ధిహీనులై నాతో యుద్ధముచేసిరిగాని నా బల పరాక్రమముల నెరిగియున్నయెడల యుద్ధమునకు రాక బ్రతికియుండురు. నా చేతులచేత దుర్యోధనాది శత్రువులను చంపితిని గనుక అట్టి నా రెండుచేతులకును చందనము పూసి పుష్ప మాలలు కట్టి మ్రొక్కెదను.

నా రెండు చేతులును నాకు గొప్ప ఉపకారమును చేసినవి. గనుక నా చేతులు రెండును, దైవస్వరూపములు. అని భీముడు అనుచుండును. ఈ మాటలను ధృతరాష్ట్ర గాంధారులు విని మిక్కిలి కోపదుఃఖములను కలిగియుండురు. భీముడు యిట్లు మాటలాడుచున్నను, ధర్మరాజుయొక్క మంచిగుణములను తలచుకొని ధృతరాష్ట్ర గాంధారులు భయపడి బదులుచెప్పక వూరకుండురు. కాలస్వభావమును చూచి ధృతరాష్ట్ర గాంధారులు భీమునిమాటలకు దుఃఖమనస్సుగలిగి వూరకుండును. జనమేజయ మహారాజా! యీ ప్రకారము భారతయుద్ధ మైనపిమ్మట పదిరోజును సంవత్సరములు జరిగెను. ఒకనాడా గ్రుడ్డివాడగు ధృతరాష్ట్రుడు బంధుజనులను చేర్చుకొని ధర్మరాజుని పిలిపించి ధర్మరాజు వినుచుండగా గర్జన స్వరముతో యిట్లనెను.

ధృతరాష్ట్రుడు ధర్మరాజుతో తనమనోరథమును దెలుపుట

బంధు నులారా! సకల కౌరవులును నావలననే మృతినొందిరి. సకల కౌరవ నాశనమునకు నేనే ముఖ్యకారణుడను. ఇది స్పష్టముగదా! దుర్యోధనుడు సకల విధములచేతను పాపాత్ముడై కూర

చిత్తుడై ప్రవర్తించెను. దుర్యోధనుడు సకల దుర్గుణములు కలవాడు. అట్టి దుర్యోధనుని మీకు రాజును చేసితిని. దుర్యోధనుని దుర్మార్గ ప్రవర్తనము వలన సకల కౌరవులును, రాజులును, యుద్ధమందు చచ్చిరి. సంధి వచ్చినపుడు కృష్ణుడు చెప్పినమాటలను వినకపోతిని. నాకుమానునందుగల ప్రీతిచేత వాని యిష్టప్రకారము ప్రవర్తించితిని నాకుమానునకు తగునీతిని చెప్పకుంటిని. భీష్మ క్రోధ విదుర సంజయలు వేయివిధములుగా నాకు మంచిమాటలను చెప్పిరి. గాంధారి నన్ను వినిపించి మేలుకలుగు మాటలు నాకుచెప్పెను. ఆ మాటలను వినకపోతిని. వాని చెప్పినమాటలను యిప్పుడు తలచుకొనుటచేత నామనస్సునందు యెముకి గ్రుచ్చుకున్నట్లు బాధించుచున్నది. నా కొడుకులు వెనుకతీయక నిర్భయముగా యుద్ధముచేసి మృతులై పుణ్య లోకమునకుపోయిరి. ఇది శ్రేష్ఠమైన క్షత్రియధర్మము. గనుక వారి విషయమై దుఃఖించరాదు. అని ధృతరాష్ట్రుడు తనబంధుమిత్రాది జనులతో చెప్పి ధర్మరాజు దగ్గర సలిచి అతనితో యిట్లనెను. నాయనా! ధర్మరాజా! నీవు నన్ను చక్కగా విచారించుచున్నందున యేవిధమైన కౌరవయులేక సకల సౌఖ్యములు అనుభవించు చుంటిని. దుర్యోధనుడు వున్నప్పటివలెనే సకలైశ్వర్య విభవములను అనుభవించితిని. అనేకవిధములగు మంచిదానములను చేసితిని. నాకొడుకులగు దుర్యోధనాదులకు శ్రాద్ధక్రియ లనేకపర్యాయములు చక్కగా చేసితిని. దుర్మార్గులగు దుర్యోధనాదులు ధర్మాత్మరాలగు ద్రౌపదికి కీడుకలిగించిరి. మహాపుణ్యాత్మడవగు నీరాజ్యలక్ష్మిని అపహరించిరి దుర్యోధనాది దుర్మార్గులను న్యాయయుద్ధమందు నీవు చంపితివి. వారును యుద్ధమందు చచ్చినందున పుణ్యలోకములకుపోయిరి. గనుక అట్టివారి నిమిత్తమై యిక నేమియు చేయరాదు. ఇక నా అభిప్రాయమును నీకుచెప్పెదను వినుము.

నాయనా ! ధర్మరాజా ! ఏ కార్యమునైనను యెవ్వడైనను చేయదలచిన యెడల తన రాజయొక్క అనుమతిపొంది చేయవలయునుగాని రాజయొక్క ఆజ్ఞనుపొందక చేయరాదు. నా దేహము నకు ముసలితనము వచ్చినది. దీనికి పుణ్యసంస్కారము చేసికొనవలయును. నీఅనుమతిని పొందదలచి నీతో చెప్పుచున్నాను. రాజ వంశమందు పుట్టినవాడు యుద్ధముగదైనను, నిర్మలమగు తపస్సుచేత నైనను మృతిబొంద వలయుచుగాని మరియొక విధముగా మృతిబొందరాదు. మన పెద్దవాం ద్రులందఱును యీ ప్రకార మేమృతిబొందిరి, గనుక నన్ను అడవికి పంపించుము. సకల జనులకును రాజ గురుడగును. రాజయొక్క ఆజ్ఞనుపొంది సకలకార్యములను చేసినయెడల అట్టివానికి రెండులోకముల యందును సౌఖ్యము కలుగును. ధర్మరాజా ! నీవు ఆజ్ఞయిచ్చినయెడల నేనును నా భార్యయగు గాంధారియు అడవికి వెళ్ళి మునులదగ్గరనుండి నారవస్త్రముల ధరించి కందమూలములను భక్షింపుచు తపస్సు చేసికొనుచుండెదను. నిన్ను సర్వదా దీవించుచుండెదను. అని ధృతరాష్ట్రుడు చెప్పెను. అంతట ధర్మరాజు యిట్లనెను. తండ్రీ ! ధృతరాష్ట్ర మహారాజా ! నీవు యీప్రకారము పుత్రదూఃఖముచే పీడింపబడుచు అడవికి వెళ్ళినయెడల యీరాజ్యము నాకు సౌఖ్యము కలుగజేయదు. నీవు నాకు తెలియనిప్రకారముగలోలోపల యీప్రకారముదూఃఖించుచున్నావు. నీకు గల దూఃఖమంతయు నాకిప్పుడు కనబడెను. నా యెదుటనే యీ ప్రకారము దూఃఖించితివి. ఇదివరకు లోలోపల యెంత దూఃఖించితిగో తెలియదు. నీవు యింతదూఃఖము పొందియున్నప్పుడు నాకు రాజ్యమందు యిష్టముకలుగదు, నాకు నీవే తండ్రీవి. గురుడవు. దైవము. ఇట్టి నీవు అడవికి వెళ్ళినయెడల నేను హస్తినాపురమందుండలేను. గనుక యుయుత్సనకు రాజ్యము నిమ్ము నేనును నీ వెంబడిని అడవికివచ్చి

నిన్ను సేవించుచుండెదను. నీకు యుయుత్సుడు ఔరసపుత్రుడు గనుక యీరాజ్యము సతనికిమ్ము యుయుత్సుడు రాజ్యమున కధిపతికాగలడు నీవు యింతకాలమువరకు నీ దుఃమును నాకు తెలుపక యిప్పుడు నా మనస్సునకు మిక్కిలి విచారమును కలిగించితివి. నాకును. యీసకల రాజ్యమునకు నీవే రాజగుదువు. నీకు నేను రాజునుకాను. నీకు చేను రాజనియు రాజే గురుడనియు నీవు చెప్పుచుంటివి. నీవే నాకు గురుడవు. గనుక యీప్రకారముచేయుమని నీకు నేను ఆజ్ఞాపించ జాలను. దుర్యోధనాదులు మా విషయమై చేసిన చెడుకార్యములు నామనస్సునందు పెట్టినవాడనుకాను. మేమును ఆదుర్యోధనాదులును విధివశమువలన కలహించుకొంటిమి. ఆ కలహమువలన యింతకీడు కలిగెను. గాంధారియు, కుంతియు, వీరిద్దరిని ఒక్కరూపముగానే నామనస్సునందు తలచియున్నాను. నీవు ముఖ్యముగా అడవికి వెళ్ళిన యెడల నేనును నీవెంబడి వచ్చెదను. ఈవిషయమును గురించి నీవు అభ్యంతరము చెప్పవద్దు. నామనస్సున యీప్రకారమే నిశ్చయించి యున్నాను.

తండ్రి ! ధృతరాష్ట్రమహారాజా! నేను సత్యముగా చెప్పెదను వినుము. ఈ భూమి నామనస్సును సంతోషపెట్టజాలదు. నీవు దుఃఖించినయెడల నామనస్సు పరితపించును. వైవశమున కలిగిన దుఃఖమును వినువుము. నన్ను విచారించి రక్షింపుము. నీకు శుశ్రూషలు చేసి నా మనోపరితాపమును బోగొట్టుకొనెదను. నా యభీష్టముచు భంగపరచనద్దు. నీకు నమస్కరించి వేడుకొనుచున్నాను. దుఃఖమును విడువుము. నీవు యెక్కడున్న నేను నీ దగ్గరయుండి నీకు శుశ్రూషలు చేసికొనుచుండెదను. నా ప్రార్థన సంగీకరింపవలయును. అని ధర్మరాజు చెప్పుచు ధృతరాష్ట్రుని పాదములమీద పడెను. ధృతరాష్ట్రుడు ధర్మరాజును లేవనెత్తి కాగలించుకొని యిట్లనెను.

నాయనా! ధర్మరాజా! నీవు బహుకాలముచుండి నాకు శుశ్రూషలు చేసితివి. నేను యిష్టము ముచలివాడనైతిని. నేను యిక్కడ ననుభవము చేసికొనవచ్చుచో కూడదో నీవే చెప్పుము. జనులయొక్క పాపములలో కొంతపాపము రాజునకు వచ్చుచున్నది. నే నింతవరకు రాజునై యుంటిని. గనుక నాపాపమును తపస్సువలన బోగొట్టు కొనెదను. అని ధృతరాష్ట్రుడు ధర్మరాజుతో జెప్పి విమర కృపాచార్య సంజయులను పిలిచి యిట్లనెను. విదురాదులారా! నాముఖముతోపించినది. నాదేహము చెడిపోయినది. మీరు ధర్మరాజును ఊరడింపుడు. అని నాలుక తొట్రుపడుచుండగా జెప్పి అధిక దుఃఖముచేత శ్రమ జెంది గాంధారిదేహమందు వ్రాలి మూర్ఛిల్లెను. అప్పుడు ధర్మరాజు మిక్కిలి దుఃఖించి యిట్లనెను.

ఆహా! నదివేల యేనుగుల బలముగల ధృతరాష్ట్రుడు ఒక గాంధారిని ఆధారము చేసికొని మూర్ఛిల్లి పడియున్నాడు. దైవము ప్రభుకూలించిన యెడల ఎంతగొప్పవారైనను హేనులు కాగలరు. ఈ ధృతరాష్ట్రుడు భీమయాపముగ నుండెడి యినుప ముద్దను చూర్ణముచేసెను. అట్టి బలవంతుడగు ధృతరాష్ట్రుడు యిప్పుడు గాంధారిని ఆధారము జేసికొని పడియున్నాడు. దైవశక్తిని యేమని చెప్పవచ్చును. అని యిట్లు ధర్మరాజు చెప్పుచు ధృతరాష్ట్రునకు గలిగిన దుఃఖముచూచి అధిక దుఃఖముగల వాడయ్యెను. అప్పుడు గాంధారీ దేవి తిన్నగా ధర్మరాజుతో యిట్లనెను.

ధర్మరాజా! నీ తండ్రియగు ధృతరాష్ట్రుడు తపస్సు చేయవలెననెడి చింతచేత యీ దినమందు యింతవరకు భోజనము చేయలేదు. అందుచేత కూర్చుండి జాలక నాదేహమందు వ్రాలి మూర్ఛిల్లెను. అని గాంధారీదేవి ధర్మరాజుతో చెప్పెను. ధర్మరాజు, నావలననే యీ ధృతరాష్ట్రునకు యింత దుఃఖము కలిగినదనియు నా

మనస్సుకు యేమని చెప్పవచ్చుననియు చెప్పి చల్లని నిశ్చి త్రికొని ధృతరాష్ట్రుని ముఖమందు జల్లెను. అపుడు విదుర సంజయులును సకల కారప స్త్రీలును యేడ్చిరి. ధర్మరాజు తన తడిచేతులచేత ధృతరాష్ట్రుని దేహమంతయు కిసికెను. అపుడు ధృతరాష్ట్రుడు మూర్ఛ తెలిసికొని ధర్మరాజును కౌగిలించుకొని ధర్మరాజు శిరస్సును వాసన జూచెను. ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రుని కౌగిలించుకొనెను. అంతట ధృతరాష్ట్రుడు సంతోషించి ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. ధర్మరాజా! నేను తపస్సు చేయుటకొరకు అవశ్యముగా అడవికి వెళ్ళవలయును. అని చెప్పగా ధర్మరాజిట్లనెను. తండ్రి! ధృతరాష్ట్ర మహారాజా! మీరు భోజనము చేయుడు. ఆపనిని వెనుక చెప్పెదనని యిష్టపడనట్లు చెప్పెను. అంత ధృతరాష్ట్రుడు ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. ధర్మరాజా! నన్నిక శ్రమపెట్టకుము. తపస్సు చేయుటకై అడవికి వెళ్ళిడి నిమిత్తము నీ అనుమతిని పొందక భోజనము చేయును. విశేషించి మాటలాడుటకు నాకు శక్తిలేదు. గనుక అడవికి వెళ్ళి తపస్సు చేయుటకొరకు నాకు ఆజ్ఞనిమ్ము. అని ధృతరాష్ట్రుడు ధర్మరాజుతో చెప్పాచుండగా కృపాసముద్రుడగు వేదవ్యాసమునిండు డచటకు వచ్చెను. అపుడు సకలజనులును వ్యాసునకు సమస్కరించగా ధర్మరాజును చూచి వేదవ్యాసు డిట్లనెను.

వ్యాసుడు ధృతరాష్ట్రుని వనవాసమున కనుజ్ఞ యిచ్చుట

ధర్మరాజా! ధృతరాష్ట్రుడు చెప్పిన ప్రకారము చేయుము. ధృతరాష్ట్రుడు పుత్రులు లేనివాడై ముసలివాడాయెను. తపస్సును యితడు చేసికొనవలయును. ఈ గాంధారియు పుత్రదుఃఖమును సహించుకొని యింతవరకు ప్రవర్తించెను. ఈ గాంధారికిని అడవికి వెళ్ళి తపస్సు చేయవలెనను తలంపు గలిగియున్నది. ఈ మాట

లను నీకు చెప్పెట కొడుకు యిక్కడికివచ్చినాను. ధృతరాష్ట్ర గాంధారిని నిద్దరిని తిపస్సుచేయు నిమిత్తమై అడవికి పంపుము. మీ పూర్వీక రాజులందఱును పొందిన గొప్ప స్థానమును యీ ధృతరాష్ట్రుడును పొందిన యెడల మేలగును. గనుక ఈ ధృతరాష్ట్రుడు అడవికి వెళ్ళుటకై అనుజ్ఞనిమ్ము. సకల చింతలను విడువము. ధర్మరాజా! నీవు వినయభక్తులు గలవాడవై బహుకాలమునుంచి యీ ధృతరాష్ట్రునకు సుశ్రూషలు చేయుచుంటివి. ఇక తిపస్సు చేయుటకై అడవికి పంపించుము. అని వేదవ్యాస మహామునీంద్రుడు చెప్పగా ధర్మరాజు విని యిట్లనెను. మహాత్మా! వ్యాసమునీంద్రా! నీవే మాకు గురుడ వగుదువు. నీవే మాకు పరదేవత వగుదువు. నీవే మాకు ప్రియకార్యములను చేయువాడ వగుదువు. నీవు చెప్పిన మాటలకు నేను అడ్డుమాటను చెప్పజాలను అని యిట్లు ధర్మరాజు చెప్పగా వేదవ్యాసు డిట్లనెను. ధర్మరాజా! రాజులగువారు యుద్ధమందైనను లేక దృఢమైన సమాధియందైనను. ప్రాణములను విడువవలయును. ముసలి వాండ్రై కోగములచేత పీడింపబడుచు పడవులయందు చానరాను. అని వ్యాసుడు చెప్పగా ధర్మరాజు విని బదులుచూచు చెప్పటకు భయపడి యిట్లనెను. మహాత్మా! వ్యాసమునీంద్రా! ధృతరాష్ట్రుడు తిపస్సు నిమిత్తమై అడవికి వెళ్ళుటకు నేను అనుజ్ఞ నిచ్చితిని. మీరును అనుజ్ఞ నిచ్చిరి. ఇకను ధృతరాష్ట్రుడు తన యుష్ట ప్రకారము వెళ్ళవచ్చును. నేను విఘ్నముచు చేయరాదు. అని ధర్మరాజు చెప్పగా వ్యాసమునీంద్రుడు సంతోషించి ధర్మరాజును జూచి యిట్లనెను.

ధర్మరాజా! నీ తండ్రియగు పాండురాజు యీ ధృతరాష్ట్రుని సింహాసనమందుంచి అనేక మజ్జములను చేయించి సకలభోగములను జరిపెను. పాండురాజు యీ ధృతరాష్ట్రుని సంబంధులగు జనుల

యందు ప్రీతిగలిగి పోవించుచు తానును కిష్కంధనలై యీ ధృతరాష్ట్రుని నేవించెను. ఈ ధృతరాష్ట్రుడు గ్రుడ్డివాడగుటవలన యితనికి పాండురాజు సకలభోగములను జరిపి భక్తిచేత యితనికి శుశ్రూషలు చేసెను. పమ్మట నీవును, దిగ్విజయము, రాజసూయము మొదలగు కార్యములను చేసి యీ ధృతరాష్ట్రునకు మిక్కిలి తేజః కీర్తిలను కల్పించితివి. పమ్మట మీరు అరణ్య అజ్ఞాతవాసములు జరిపినపుడు పదమూడుసంవత్సరములును ధృతరాష్ట్రుడే రాజ్యమేలెను. పమ్మట భారతయుద్ధమందు యితని బంధువులు పుత్రులు చచ్చినను యీపదియేను సంవత్సరములనుంచి, నీవు సర్వదా భక్తిచేత యీ ధృతరాష్ట్రునకు సకలశుశ్రూషలుచేసితివి. ఇతనిమనస్సునందు యేవిధమైన చింతయులేదు, ఇపుడు యీ ధృతరాష్ట్రుడు తపస్సునందు ముఖ్యముగా ఆసక్తికలిగి యున్నాడు. గనుక యీ ధృతరాష్ట్రుని అడవికి పంపించుము, అని వేదవ్యాసుడు చెప్పగా ధర్మరాజు అట్లు చేసెదనని చెప్పెను. వేదవ్యాసు డంతర్ధానుడై తన తపోవనమునకు వెళ్ళెను. ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రునితో యిట్లనెను.

తాత్రీ! ధృతరాష్ట్రమహారాజా! నీ మనస్సునందు యేకార్యములు చేయవలెనని సంకల్పమున్నదో, ఆ కార్యమును చేయుము. విదుర కృపాచాద్యులు యేయేకార్యములు చేయుమని నిశ్చయించిరో ఆ కార్యములను చేయుము. యుగముల్ప సంజయుల మనస్సులయందు యేకార్యములు చేయింపవలెనని సంకల్పముకలిగియున్నదో, ఆ కార్యముల నన్నిటిని అవశ్యముగా చేయుము. నీవు యేకార్యములు చేసినను, నా మనస్సునకు ప్రీతికలిగి యుండును. నీకు నమస్కరించి ప్రార్థించుచున్నాను. నీ విపుడు లేచి భోజనముచేసి వెనుక నీ యిష్టముగు పుణ్యకార్యములను చేయుము. అయ్యో! ముందుగాలేచి భోజనము చేయుము. అని ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రునితో చెప్పగా ధృత

రాష్ట్రము తన నివాసగృహమునకు వెళ్ళెను. అతని వెంటనే గాంధారియు వెళ్ళెను. ముసలియైనగువలె ధృతరాష్ట్రము తన నివాస గృహమునకు వెళ్ళగా అతని వెనుకనే విమర యుయుత్స కృపాచార్య సంజయులును వెళ్ళిరి. ధృతరాష్ట్రము స్నానసంధ్యావందనాది కార్యములను చేసికొని బ్రాహ్మణులను పూజించి భోజనము చేసెను. కుంతి మొదలగు భారతస్త్రీలందరు సూరార్యగా గాంధారియు భోజనము చేసెను. విమర యుయుత్స సంజయులును పాండవులును సకల స్త్రీలును భోజనముచేసివచ్చి ధృతరాష్ట్రుని గుట్టును కూర్చుండిరి. ధృతరాష్ట్రము ధర్మరాజును రహస్యస్థలమునకు తీసికొనిపోయి ట్లనెను. నాయనా! ధర్మరాజా! సప్తాంగరూపమైన రాజ్యమును మంచి ధర్మముతో పరిపాలించుట కష్టము. అయినను నాకు తెలిసినంతవరకు చెప్పెద వినుము.

ధృతరాష్ట్రము ధర్మరాజునకు రాజనీతి విశేషముచెప్పుట

ధర్మరాజా! నీవు ప్రతినిత్యము విద్యావృద్ధులగు పెద్దలను చక్కగా సేవించుచుండుము. ధనములను పెద్దలకిచ్చి సంతోషపరపుము. అట్లు పెద్దలు చెప్పిన నీతులను మనస్సునందుంచుకొని ప్రవర్తించుము. ఇంద్రియములచేత యోచించి సకల కార్యములను చేసినట్లు రాజ్యమును తంత్రములచేత యోచించి చక్కగా పరిపాలింపుము. యింద్రియజయమును పొందియుండవలయును. యింద్రియములను జయించినయెడల సకలశుభములును కలగగలవు. మంత్రులగువాడు మంచి పరిశుద్ధస్వభావము కలిగి గొప్పవిశిష్టతలై మంచి గుణములు కలిగియుండవలయును. ఆ మంత్రులతత్వములు మంత్రస్థానమందుండి పనిచేసి యుండవలయును. ఇట్లు అలవాటుబట్టి మంత్రస్థానమున నున్నవారినిచూచి యోగ్యులగువారిని మంత్రులుగా

నుంచుకొనుము. నేర్పరులగు జనులను పంపించి శత్రువులయొక్కయు
 స్నేహితులయొక్కయు. సమాచారములను తెలిసికొనుము. ధర్మ
 రాజా! రాజగువాడు తన పట్టణమును చక్కగా రక్షించుకొన
 వలయును. పుణ్యాశ్రమాలగువారికి అన్నాదిపదార్థములనిచ్చి పోషించ
 వలయును. పెద్దలు చెప్పమాటలు వినవలయును. అధికమగు భోజన
 నిద్రలు కూడవని పెద్దలు చెప్పుదురు. గనుక అధికముగా భక్షింపక
 అధికమగు నిద్రనుపెడిచి ప్రవర్తించవలయును. స్త్రీలను రక్షించుటకు
 పెద్దవారిగు స్నేహితులను ఉంచుము. సకలకార్యములను చక్కగా
 మంత్రులతో యోచనచేసి చేయుము. రహస్యగ్రహమందైనను,
 విశాలమైన నిర్జనప్రదేశ మందైనను, అరణ్యభూమియందైనను
 యోచింపవలెను. కేవలము స్నేహితుల మాటలప్రకార మాచరించిన
 మేలుచేకూరగలదు. కుంటివారును, గ్రుడ్డివారును, జడబుద్ధిగల
 వారును, సమీపమందున్నపుడే కార్యవిషయమైన హాస్యపు
 మాటలను మాట్లాడురాదు. ధర్మరాజా! కార్యాలోచనము, పరులకు
 తెలిసినయెడల అందునలన కలిగిన కీడునకు శాంతి కలుగజాలదు.
 గనుక మంత్రులతో రహస్యముగా కార్యాలోచనపు మాటలను
 చెప్పవలయును సుమా! పరిశుద్ధులగు పండితజనమును సహాయము
 చేసికొని వ్యవహారములను జనులకు తీర్మానించుచుండవలెను జనుల
 మొక్క తప్పిదములను చక్కగా విచారించి తెలిసికొని అందులకు
 తగిన శిక్షలను విధించుచుండుము. ప్రతినిత్యము ఉదయకాలమునందు
 దేవబ్రాహ్మణులను పూజించుచుండుము. పిమ్మట ప్రతినిత్యము
 ఆదాయవ్యయములను సంక్షేపముగా విచారించుచుండుము. మధ్యా
 హ్నకాలమందు భోజనము చేయుచుండుము. భోజనము చేసిన
 పిమ్మట గంభములు పూసికొనుచు, పుష్పమాలను ధరించుకొనుచు
 భూషణవస్త్రములను దాల్చి నీ యిష్టప్రకారము ఆనందసుఖము

లనుభవింపుము. సాయంకాలమందు సభచేసి కూర్చుండుము. ప్రతి నిత్యము సాయంకాలమందు సైనికలను రప్పించి విచారింపుచుండుము. సంధ్యాకాలమైనప్పుడు మాతలతోడను చారులతోడను మాట్లాడుచుండుము. రాత్రికాలమందు స్త్రీలతో భోగింపుచుండుము. క్రొత్తక్రొత్త సమాచారము లేమి కలిగినను, కొంచెమైనను చింతింపకము. నిర్భయుడవై జనుల వ్యవహారములను స్మరింపుచుండుము. ఈ మాటలను జ్ఞాపకమునం దుంచుకొని ప్రవర్తింపుము. న్యాయముశుభక నానావిధములగు ఉపాయములచేత ధనమును సంపాదింపుము. నీరాజ్యమును అపహరింపదలచిన వారిని చంపి నీరాజ్యమును కాపాడుకొనుము. పనులవిషయమై మేలుచేసిన వారికి బహుమానములిచ్చి గౌరవింపుచుండుము. సభయందు యజ్ఞములను మంచిభృత్యులను కొనియాడుచుండుము. ధర్మరాజా! మిక్కిలి శూరుడై శ్రేష్ఠకులమందు పుట్టి నీయందు స్నేహము. భక్తికలవానిని, సేనాధిపతినిగా జేయుము. నీయందు గల లోపములను, పరులకు తెలియకుండునట్లు చేయుము. నీకు శత్రువులగువారి లోపములను విచారించి తెలిసికొనుము. నీశత్రువులయందు విరోధముకలిగి బలవంతులైనవారిని సన్మానించి నీయందు వారికి ప్రీతికలుగునట్లు ప్రవర్తింపుము. నీరాజ్యము వెంబడివుండు రాజులు నీకు శత్రువులగుదురు. నీశత్రువుల రాజ్యము వెంబడివుండు రాజులు నీకు మిత్రులగుదురు. ఆవెనుక రాజ్యపురాజులు నీకు సములగుదురు. నీరాజ్యమువెంబడిగల రాజులు నీయందు విరోధమును జూపుదురు. గనుక అట్టి శత్రువులను యేమరియుండరాదు. శత్రుమిత్ర సమభావముగల రాజులను తెలిసికొని సప్రాగములను విచారించుకొనుచు, బలవంతుడైన రాజుతో సంధి చేసికొనుచుండవలయును.

ధర్మరాజా! పరరాజులకు దైవబలము మానుషబలము తగ్గి నపు డట్టివారిని చెరచి వానివలన కష్టములు తీసికొనవలయును. బలహీనులగు రాజులమీదకు సైన్యములు తీసికొనిపోయి వాని రాజ్యమును వానిని లోబరచుకొని వానిచేత కష్టమును తీసికొన వలయును. ముఖ్యముగా రాజగువాడగు తన సైన్యములను చక్కగా రక్షించుకొనవలయునునుచూ! శత్రుదేశములమీదకు సైన్యములను తీసికొనిపోయి శత్రుదేశపు మనుష్యులకు భయము కలిగించి శత్రువుల రాజ్యమును చెరచి సులభముగా శత్రురాజ్యములను తీసికొనవల యును. దైవబలము, మనుష్యబలముగల రాజులతో విరోధము పెట్టు కొనక స్నేహముకలిగి యుండవలెను.

ధృతరాష్ట్రుడు ధర్మరాజునకు శత్రురాజుల

జయించు విధమును చెప్పుట

ధర్మరాజా! కాలమును కనిపెట్టి శత్రురాజులకు సకలవిధ పదార్థముల నిచ్చి స్నేహము కలిగియుండుము. మరియొక సమయ మందు ముందు శత్రురాజులకిచ్చిన పదార్థములను తెచ్చునట్లు చేయుము. నీశత్రురాజులు నీకంటె బలవంతులుగా నున్నపుడు వారికి ధనాదులనిచ్చి నిన్ను దాటిపోనిచ్చుచుండుము. శత్రువులు బలహీను లైనపుడు తెలిసికొని అగ్నివలె శత్రువులను కాల్చివేయుము. ధర్మ రాజా! ఉత్సాహశక్తి, మంత్రశక్తి, ప్రభుశక్తియని మూడుశక్తులు కలవు. ఈ మూడుశక్తులను శత్రువులకు యెంతవరకుగలవా నీకెంత వరకుగలవో తెలిసికొనుము. యీమూడుశక్తులు శత్రువులకంటె నీకధికముగానున్నయెడల శత్రువులమీదకు యుద్ధమునకు శీఘ్రముగా వెళ్ళవలయును. శత్రువులు బలహీనముగా నున్నపుడు వారితో మాటలాడక యుండవలయును. తనయొక్కయు, శత్రువుల

యొక్కయు, బలాబలములను ఊహించి యెరిగియుండవలయును ఇట్లు చేయుట ఉత్తమపద్ధతి. మూలబలమనియు, సైన్యబలమనియు, మిత్రబలమనియు, శత్రుబలమనియు, అరణ్యబలమనియు, పై జేత గాండ్రబలమనియు యిట్లు ఆరుబలములు గలవు. ఈ ఆరుబలములను తెలిసికొని యుండవలయును. ఆరుబలములను దేశకాలములను కనిపెట్టి చేర్చుకొని అగ్రా బలముల పరిమాణములను యెరిగియుండవలెను. ధర్మరాజా! సంపదలును ఆపదలును ఒక్కవిధమైనవే యగును. గనుక బలములయందుగల ధైర్యము అధైర్యములను తెలిసికొని నీకు మేలుకలిగించు బలమును మిక్కిలి రక్షించుచుండును.

ధర్మరాజా! రాజగువాడు ముఖ్యముగా శత్రువులను గెలిచి నిర్భయముడై ధర్మమార్గముచేత రాజ్యమందుగల జనులను రక్షించవలయును. అట్లు రక్షించిన యెడల కీర్తి ప్రకాశించగలదు. ప్రజలయందు మిక్కిలి కృపను వదలకుండుము. ధర్మరాజా! కృపతో జనులను రక్షించుచు న్యాయమార్గముచేత ధనములను సంపాదించుచు కీర్తి బొందిన రాజునకు భూమి కామధేచువునంటిది. ధర్మమార్గముచేత ప్రజాచాలనము చేసినయెడల యిహలోకమందు అధికమగు సుఖములు గలిగి కీర్తి లభించుటయేగాక, పరలోకమందు మిక్కిలి భోగములు లభింపగలవు. జనులను మిక్కిలి ప్రేమతో రక్షించుచు కరుణ గలిగి వివాదములనుంచు మధ్యస్థునివలె తీర్మానించుచు బిడ్డలను విచారించినట్లు చక్కగా రక్షించినయెడల ఆ రాజధర్మమునకు అధిక దక్షిణ పూర్వకముగా జేసిన అనేక అశ్వమేధ యజ్ఞములును సమానములు కావని పెద్దలు చెప్పుదురు. గనుక యీ ప్రకారము నీవు ప్రజలయందు కృపగలిగి రాజ్యము చేయుచు నీతమ్ములను కొనియాడుచు సకల భోగైశ్వర్యముల నిచ్చుచు సంఖ్యోషము గలిగి యుండుము.

ధర్మరాజా! నీకు యిదివరకు భీష్ముడును, కృష్ణుడును. వ్యాసుడును, నారదుడును మొదలగు పెద్దలందఱును, రాజసేతులను చక్కగా దెలిసియున్నాడు. నేనును నీయందు అధికప్రీతి గలిగియున్నందున నాకు తెలిసిన రాజధర్మములను చెప్పితిని. ధర్మరాజా! నీవు సత్యమొత్తుడవై. ధర్మరహస్యములను యెరిగి యున్నావు. నీకు తెలియని ధర్మములేదు. నీకు మంచినివేకము గలదు. అయినను నేను చెప్పముఖ్యమైన మాటలువినుము. సర్వదా నియమముకలిగి పెద్దలను సేవించుచుండుము. ఈ విషయము ముఖ్యముగా గమనింప దగినది అని యిట్లు ధృతరాష్ట్రుడు ధర్మరాజుతో చెప్పెను. అంతట ధర్మరాజు యిట్లనెను. తండ్రీ! ధృతరాష్ట్ర మహారాజా! భీష్ముడు లేక పోయెను. కృష్ణుడు తన పట్టణముగు ద్వారకకు వెళ్ళెను. ఇక నీవు తప్ప నాకు మేలు చెప్పవారులేరు. నీవిపుడు నాయందుగల కృపచేత పుత్రభావముని యిపుడు చెప్పిన నీతిప్రకారము ప్రవర్తించెదను. నీమనస్సునందు ప్రీతిబాంధవము అని ధర్మరాజు చెప్పగా ధృతరాష్ట్రుడిట్లనెను. ధర్మరాజా! నేను సంతోషించితిని నీ దేహమందు మిక్కిలి శ్రమజెందితివి. ఆ శ్రమమీరునట్లు విశ్రమింపుము అని ధర్మరాజునకు తగినట్లు చెప్పి పిమ్మట ధృతరాష్ట్రుడు బంధుజనులదగ్గరకువచ్చి వారి యెదుట నిలుచుండి ఆబంధు మిత్ర జనులనందరిని తమతమ నివాస గృహములకు పంపించి తనలోపలి గృహమునకువెళ్ళి సుఖముగా కూర్చొనియున్న ధృతరాష్ట్రునితో గాంధారిదేవి యిట్లనెను.

ప్రాణనాథా! ధృతరాష్ట్ర మహారాజా! నీవు అడవికి యెప్పుడు వెడలెదవో చెప్పుమని యడుగగా ధృతరాష్ట్రుడు గాంధారి దేవితో యిట్లనెను. దేవీ! గాంధారి! నాతండ్రియగు వేదవ్యాసునిచేత అనుజ్ఞను పొందితిని. ధర్మాత్ముడగు ధర్మరాజును ప్రీతిచేత సమ్మతిం చెను. సకల బంధువులును ఒప్పుకొనిరి. ఇక ఆలస్యము చేయుట

నాని ప్రయోజనము లేదు. రేపటిదనమే అడవికి వెళ్ళేదను. అడవికి వెళ్ళి మిక్కిలి తపస్సుచేసి. అన్యాయపు జూదమాడిన నీ కుమారుల కందరికి పుణ్యగతిని కలిగించెదను.

ధృతరాష్ట్రుడు వనవాసమునకు పురజనులచే

న ను జ్ఞ తి సి కొ ను ట

ధృతరాష్ట్రుని కిట్లు గాంధారి దేవితో చెప్పి ఆమెనైపు ముఖముంచి దేసి ! గాంధారి ! నీ కొడుకులందఱను పుణ్యగతిని పొందుట కొరకై నేను తపస్సుచేయుచును. ధర్మరాజుయొక్క అనుమతిని పొంది నీ కొడుకుల పుణ్యగతికై యిప్పుడు కొన్ని పుణ్యకార్యములను చేసి పిమ్మట అడవికి వెళ్ళుదము. అని నిశ్చయించి తాను తపో వనమునకు వెళ్ళుటకై పురజనుల అనుమతిని పొందవలయునని ధర్మరాజునకు తెలియపరచెను ధర్మరాజు పురజనులతో ముఖ్యమైన వారిని పిలిపించి గుంపుచేసికొని సకలబంధుమిత్రసహజముగా కానును ధృతరాష్ట్రుని గృహద్వారమునకు వచ్చి నిలిచియుండెను. ధృతరాష్ట్రుడు గాంధారిసహితముగా వచ్చి వాకిటయును కాదుకొని యుండు పురజనులదగ్గర నిలిచి బ్రాహ్మణ, క్షత్రియ, వైశ్య, శూద్రజనులగు పురజనులతో యిట్లనెను

జనులారా ! మీరును కౌరవులును బహుకాలము నుండి అన్యోన్యస్నేహము గలిగి ప్రవర్తించితిరి. నే చెప్పచూటను వినుము. నేను ముసలివాడనైతిని. ముసలివానికి తపస్సుచేయుట ధర్మమగును గదా ! తగిన కార్యములుమీకు తెలిసియేయున్నవి. గనుక మీరందఱు నాకు ఆజ్ఞ యిచ్చి నన్ను తపోవనమునకు పంపుడు. అని ధృతరాష్ట్రుడు చెప్పగా పురజనులందఱును కండ్లయందు నీరు కార్చుచు గద్గద్ స్వరముతో మఃఖించుచు యేడ్చిరి. వారి విచారమును ధృతరాష్ట్రుడు విని వారితో యిట్లనెను.

పురజనులారా ! సకలజనులకుఁ సంశోషము కలుగునట్లుగా శంతనుమహారాజు రాజ్యమును పాలించెను. సిమ్మట మీరందఱును భీష్మునిచేత రక్షింపబడిరి. భీష్ముడు మీకు సంశోషవంతముగ రాజ్యమును పాలించెను. భీష్ముని అనుమతినిబొంది విచిత్రవీర్యుడు భూమిని పరిచాలించెను. మీకు సంశోషమును గలిగించుచు పాండు మహారాజు రాజ్యమును పరిపాలించెను. ధర్మరాజు ధర్మముగా రాజ్యమును పరిపాలించుచున్నాడు. ఇది మీకు తెలిసియే యున్నది. ధర్మరాజు పరమధర్మాత్ముడు. సత్యవంతుడు. గా కొడుకగు దుర్యోధనుడు యీ ధర్మరాజుతో కలిసియుండక ధర్మరాజును అపకారము చేసి రాజ్యమునేలి సకల కౌరవకులమును నశింపజేసెను. దుర్యోధనుని దుర్మార్గకార్యములకు నేనే మొదటికారణము. దుర్యోధనుడు చేసిన దుర్మార్గము లన్నియు మనస్సునందుంచక మీకు నేను అన్ని ననియు, కొడుకుననియు, మనుమడననియు, తలచి తపోవనము నకు వెళ్ళుటకై నాకు అనుజ్ఞయిండు. మీరు నాయందు కరుణించి నాకు మేలుగోరి అనుజ్ఞనివ్వవలయును. మీరు అనుజ్ఞ నిచ్చినయెడల తపోవనమునకు వెళ్ళి తపస్సుచేసికొని కృతార్థుడనగుదును. అని ధృతరాష్ట్రుడు పురజనులతోచెప్పి తానును తనకొడుకును దుర్యోధనుడు చేసిన అన్యాయకార్యములు ఆజనులమనస్సునందు లేకున్నను అవి యన్నియు తానేచెప్పి అరణ్యమునకు వెళ్ళుటకై అనుజ్ఞనిమ్మని ప్రార్థించి ధృతరాష్ట్రుడు పురజనులతో యిట్లనెను.

పురజనులారా ! గాంధారిముసలిదై దీనమనస్సుగలిగి పుత్రులు లేనిదాయెను. గాంధారిని చూచియైనను మీరు కరుణించి తపోవనమునకు వెళ్ళుటకై మా కనుజ్ఞనిండు. అని ధృతరాష్ట్రుడు పురజనులతో చెప్పి వారికి ధర్మరాజునుజూపి యిట్లనెను. పురజనులారా ! ధీక్సాలకల నకుమ ప్రకాశించు దేవేంద్రునివలె ధర్మరాజు తన

తమ్ములనడుమనుండి ప్రకాశించుచుండును. మీరు యెప్పుడైనను యేమరక ప్రీతిపూర్వకముగా యీ ధర్మరాజును సేవించుచు ప్రవర్తింపుడు. ఇంటియందు యీధర్మరాజును వుంచి నేను తపోవనమునకు వెళ్లెదను. ధర్మరాజును మీదగ్గరవుంచితిని. ధర్మరాజు సకలవిధముల చేత మీకు సౌఖ్యము కలిగించునట్లుగా ధర్మరాజును అప్పగించితిని. ధర్మరాజు మీకు దుఃఖముకలుగునట్లు ప్రవర్తించడు. నాకులమందు బుట్టినవారికి నేనే మిక్కిలి దుఃఖమును కలిగించితిని గాని ధర్మరాజు యెవ్వరికైనను దుఃఖమును కలిగించడు. పురజనులారా! మీరు యిదివరకు యెప్పుడైనను నాకు ప్రతికూలముగా ప్రవర్తించలేదు గనుక మీరు నన్ని పుడు గౌరవించి నామాటకు అభ్యంతరము చెప్పక నన్ను తపోవనమునకు పంపుడు. అని ధృతరాష్ట్రుడు చెప్పగా పురజనులందరును యేడ్పులు మ్రొంగుకొని ఒకరి ముఖమును మరియొకరు చూచుచు యేమాటయు చెప్పక వూరకుండిరి. ధృతరాష్ట్రుడు పురజనులతో యిట్లనెను.

పురజనులారా! మంచి గుణవతియగు యీ గాంధారియు నేనును మిక్కిలి వినయముతో మిమ్మును ప్రార్థించుచున్నాము గనుక మాప్రార్థనమును అంగీకరించి తపోవనమునకు వెళ్ళుటకై మాకు అనుజ్ఞనిడు. సకల ధర్మవేత్తయగు వ్యాసముసీంద్రుడు ధర్మాత్ముడగు ధర్మరాజును మాకు అనుజ్ఞ నిచ్చియున్నాడు. రెండుచేతులును శిరస్సుయందుంచుకొని మీకు నమస్కరించుచు వేడుకొనుచున్నాను. మీరు మాకు అనుజ్ఞ నివ్వవలయును. అని ధృతరాష్ట్రుడు పురజనులను ప్రార్థించగా పురజను లందరును, తమ పైగుడ్డలచేత ముఖములు కప్పకొని పెద్ద ధ్వనిగలుగునట్లు యేడ్చిరి. అట్లుసకలజనులును యేడ్చి కొంతసేపటికి దుఃఖమును విడిచి అందరుచేరి అలోచించి యెంచి యోగ్యుడగు శౌకల్యుడను బ్రాహ్మణునకు తమఅభిప్రాయము

జెప్పిరి. శాకల్యుడు తను అభిప్రాయమును ధృతరాష్ట్రునకు తెలుపుట చేయుటకు సిద్ధుడైనను, ఆశ్రాహ్మతోత్తముడు ధృతరాష్ట్రుని యొద్దకు యెదుటవచ్చి నిలిచి ధృతరాష్ట్రుని జూచి యిట్లనెను.

ధృతరాష్ట్రునితో శాకల్యుని విప్రుడు

పౌరజన సమ్మతిని చెప్పట

ధృతరాష్ట్రమహారాజా ! పురజను లందఱును నీతో చెప్పుమని నాకు చెప్పి నన్ను పంపించగా నచ్చినాను. ఆపురజనులు చెప్పిన మాటలను షెనుము. ధూనంశమంతు ఋత్విన రాజులలో యెవరును కీడు చేయలేదు. అట్లు చేసికేడగానుని కడకినను కనబడలేదు. ధూమ్రులను విచారించి పోషించునట్లు జనులందరిని పక్షపాతములేక విచారించుచు పోషించితిరి. దుర్యోధనుడును చెడుకార్య మొక్కటి యైనను చేయలేదు. సర్వలోక పూజ్యుడగు వేదవ్యాసముసీంద్రుడు నీ కేప్రకారము అనుజ్ఞనిచ్చెనో అదేప్రకారము చేయుము.

ధృతరాష్ట్రమహారాజా ! శంలేన విచిత్రక్షేత్ర సాంఘరాజులు యేరీతిగా రాజ్యమును పాలించినో. అట్లే దుర్యోధనమహారాజును రాజ్యమేలి జనులందరికిని సంతోషమును కలిగించెను. గాన దుర్యోధనునియందును నీ యందునుగూడ కొంచెమైనను లోపములేదు. ఆవిధమును చెప్పెదను వినుము. భీష్మ, ద్రోణ, కృప, అశ్వత్థామ కర్ణ, కృతవర్మ శల్యులు ఒకనైపున నుండిరి. భీమార్జున వకులసహదేవ ద్రుపద విరాట సాత్యకులు ఒక నైపుననుండిరి. ఇట్లు వీరందఱును యిరుపక్షములయందుండి దైవముచేత ప్రేరేపింపబడినవారై యుద్ధముచేసిరి. వీరివలన సకల రాజులును సేనలును నశించెను. నశించుట ఒక్క దుర్యోధనునిచేత జరిగినదికాదు. అదిగాక రాజులకు యుద్ధము శ్రేష్ఠధర్మమగును. యుద్ధమందు చచ్చినవారికి పుణ్యగతి

కలుగును. నీపుత్రుడగు మర్యోధనమహారాజు తన స్నేహితులతో కూడా యుద్ధమందు చచ్చి పరిలోకమందు నివసించియున్నాడు. ధర్మాత్ముడవగు నీకును పుణ్యగతి సులభముగానే లభింపగలదు. ఇక మీదట మాభాగ్యమువలన పాండవులను రాజులనుగా పొందితిమి. పాండవులు మమ్ము చక్కగారక్షించగలరు. పాండవులు స్వర్గలోకము నైనను పాలింపగలరు. అట్టిసమర్థులగువారు మనుష్యలోకమును ధర్మ మార్గప్రకారము అనాయాసముగ పాలించుటకు సంశయము లేదు. మమ్ము సకలవిధములచేతను నీవు రక్షించితివి. ఇప్పుడు నీవు తపోవనమునకు వెళ్ళుచు మమ్మును యీపాండవులకు అప్పగించితివి. అందుకు సంతోషించితిమి. ధర్మరాజు దీర్ఘాలోచనవంతుడును, దానశీలుడును. మంచి యోచనగలవాడును, బంధువులను రక్షించువాడును, అయి వున్నాడు. ధర్మరాజు శత్రువులయందైనను అధిక కృపకలిగి యుండును. మంచి పరిశుద్ధస్వభావముగలిగి గొప్పబుద్ధిమంతుడై సత్యవ్రతమును ధరించియున్నాడు. యీ ధర్మరాజుయొక్క తమ్ములందరును పరులను తమవలె తలచుకొందురు. ఇతని తమ్ములందరును మంచి శ్రేష్ఠమైన గుణవంతులై యున్నారు. గనుక యీ పాండవులందరును ధర్మమార్గముతప్పక సకలరాజ్యమును మమ్మును పరిపాలించగలరు. పాండవులు సకలగ్రామములను బ్రాహ్మణులయొక్క అగ్రహారములను పండితులు మొదలగువారికి యీనాముగా యిచ్చిన గ్రామములను రక్షించుచుండగలరు. పాండవులు యికమీద బ్రాహ్మణులకు తామే గ్రామములను యీనాముగా యిచ్చి ప్రకాశించగలరు. ధృతరాష్ట్ర మహారాజా! పాండవులు శాంతులకు అధిక శాంతులై యుందురు. క్రూరులకు అధిక క్రూరులై యుందురు. పాండవులయందు మందునకు వెదకినను మదలోభగుణములు లేవు. యీ పాండవులు శూరులును శాంతమనస్సుగలవారును సకలదేశ జనులకు వరమ సంతోషము గలిగించువారును పరమభక్తిగలవారునై యున్నారు.

ధృతరాష్ట్ర మహారాజా ! కుంతీదేవికిని, ద్రౌపది మొదలగు నీకోడండ్రును పురజనదేశ జనులయందు మిక్కిలి కరుణకలిగి యుండును. వీరందరును మాయందు సర్వదా కృపగలిగి యుండురు. నీవు మమ్ము రక్షించు పద్ధతిని యెరిగి వీరందరు మమ్ము రక్షింపగలరు. గనుక నీవు మనస్సునందుగల చింతనువిడిచి రాజ్యభారమును ధర్మ రాజునిదపెట్టి పూరశంపుము. ధృతరాష్ట్ర మహారాజా! యీశ్రకారము నీతోజెప్పుమని పురజను లందరును, నాతోచెప్పిరి. వారు చెప్పిన మాటలను చెప్పితిని. అని శాకల్యుడను బ్రాహ్మణుడు పుర జనులు చెప్పిన మాటలను చెప్పగా నామాటలను ధృతరాష్ట్రుని సంతోషించి తగిన ప్రకారము పురజను లందరిని పంపించి ధర్మరాజు మొదలగు తనవారిని, వారివారి నివాసములకు పంపించెను. అట్లు పంపించి ధృతరాష్ట్రుడు గాంధారి సహితముగా తనలోపలి గృహము నకు వెళ్ళెను. అట్లు వెళ్ళిన ధృతరాష్ట్రుడు తగురీతిని ఆపగలిగి రాత్రిని గడపి మరునాడు విదురునిపిలిచి అతనితో యిట్లనెను.

విదురుడా ! మృత్యులైన నాబంధువుల కందరికిని విశేషముగా శ్రాద్ధక్రియలు చేయవలయునని కోరిక గలిగియున్నది. అట్టి తలంపు చేత యిపుడు నీవు ధర్మరాజు దగ్గరకుపోయి యీశ్రాద్ధమును అనుకూలంప జేయుము. శ్రాద్ధక్రియలకు కావలసినధనాది పదార్థములను యిచ్చునట్లు ధర్మరాజుతో చెప్పుము. అని ధృతరాష్ట్రుడు చెప్పగా విదురుడట్లుచేసెదనని ధర్మరాజుదగ్గరకుపోయి తమ్ములతో గూడియుండు ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. ధర్మరాజా! మీశంక్రియగు ధృతరాష్ట్రుడు భీష్మ బాహ్లిక సోమదత్త భూరిశ్రవసులకును, దుర్యోధనాది పుత్రులకును తక్కిన బంధువులకును అధికముగా శ్రాద్ధక్రియలు చేయవలెనను తలంపుగలిగి యున్నాడు. అట్టి అభిప్రాయముచేత కార్తిక శుక్లపూర్ణిమవరకు యిక్కడనే వుండును. ఈ

లోపల శ్రాద్ధక్రియలను చక్కగా జరిపి అటుపిమ్మట తపోవనమునకు వెళ్ళును. యీ విషయమై నీయిష్ట ప్రకారము జరిపించుము. అని విదురుడు చెప్పగా ధర్మరాజువిని ఆమాటలకు సంతోషించెను. అర్జునుడు సంతోషించి సమ్మతించెను. భీముడు కోపము గలవాడై విదురుని ముఖము చూచుచు పెదవులు ఆడుచుండగా యేమో చెప్పదలచెను. అర్జునుడు జాగ్రత్తతో భీమునకు కోపోపశమనముజేసి యిట్లనెను. ఆన్నా! భీమా! రాజన్యద్ధడగు ధృతరాష్ట్రుడు భీష్మాదిచాయాని జనులకు శ్రాద్ధకర్మములను చేయదలచి అపేక్షకలిగి యున్నాడు. అట్టికార్యమునకు నీ ధనధాన్యములను యివ్వకుంటివేని సీక్తిర్నిధర్మములకు హాని కలుగును. ధర్మరాజు చేయదలచిన కార్యమునకు మనము విఘ్నము చేయరాదు. మనము పూర్వము ధృతరాష్ట్రుని ప్రార్థించి, ఆతని అనుగ్రహమునలన నానావిధములైన ధనధాన్యములను తీసికొంటిమి. ధృతరాష్ట్రుడు అడవికి వెళ్ళుచు శ్రాద్ధకార్యములకొరకు మనలను ప్రార్థించు చున్నాడు. ఈ విషయమై మనము యోచింపవలెను. ఇందుకు నేరుమాట చెప్పక ధృతరాష్ట్రుడు చేయదలచిన కార్యముచేసి తీరవలెను. అని అర్జునుడు చెప్పగా ధర్మరాజు మాటలనువిని అర్జునుని పొగడెను. ఆ మాటలను భీముడు విని అర్జునునితో యిట్లనెను.

భీముడు అర్జునునితో ధృతరాష్ట్రుని ఉద్యోగమునకు

ప్రతికూలించి చెప్పుట

అమ్ముడా! అర్జునా! ధృతరాష్ట్రుడు భీష్మాదులకు యిదివరకు అనేకసార్లు శ్రాద్ధక్రియలను చేసియున్నాడు. మనము చేసియున్నాము. ఇంకను భీష్మాదులకు శ్రాద్ధ క్రియలను చేయవలసి వున్న యెడల మనము చేసికొనవచ్చును. దుర్మార్గబుద్ధిగల యీ ధృతరా

ప్రొడు చేయవలసిన పనియేమి ? భీష్మాదులకు శ్రాద్ధక్రియలను చేయుటకు మనము తగమా ! అబ్బనా ! మనలను ఆ ధృతరాష్ట్రుడు పెట్టిన కష్టములను మరచితివి. ఆ ధృతరాష్ట్రుని వలన మనము కష్టపడిన కాలమందు భీష్మ బాహ్లికాది కౌరవులందఱును వుండిరిగదా ! ఆ భీష్మాదులందఱును మన కష్టములను బోగొట్టిరా ! గనుక, ఆభీష్మాది బంధుజనులందరిని మనమెరుగుదుము. అటువంటి బంధువులనుమనము తలచరాదు. భీష్మాది బంధువులయొక్క కేలునకు ప్రతికూలించి చెప్పటచేత కీడుకలుగదు. చెప్పెదను వినుము. కడ్డనకు అతివిభవముతో కుంతీదేవి శ్రాద్ధక్రియను చేయదలచిన యెడల మనము అడ్డము చెప్పితిమేని మనకు పాపము గలుగునుగాని మార్కార్జునేన ధృతరాష్ట్రుని అభిప్రాయమునకు అడ్డముచెప్పటచేత పాపము కలుగదు. అని భీముడు అర్జునునితోజెప్పి మరల యిట్లనెను. అబ్బనా ! ద్రౌపదిని సభయందు మర్యాదనాదులు అవమానించి నపుడును ఆ ద్రౌపదిని వెంటబెట్టుకొని ధర్మరాజు అడవికి వెళ్ళిన పద్ధతియు మీ మనస్సునందు గ్రుచ్చుకొని యుండలేదు. మరచిపోతిరి. మీకు ధృతరాష్ట్రుడు తండ్రియైనయెడల అప్పుడు ధృతరాష్ట్రుడు యెక్కడికి పోయెను ? భీష్మ బాహ్లికాది వృద్ధులయొక్క శాంధవ్యము యేమయ్యెను. వారి పద్ధతియంతయు యీ విదురుడు యెరుగదా ? అని భీముడు అర్జునునితో చెప్పగా ధర్మరాజు తగిన మాటలచేత భీముని అదలించెను. అప్పుడు అర్జునుడు భీమునితో యిట్లనెను.

అన్నా ! భీమా ! ధృతరాష్ట్రుడు మనచేత పూజించుటకు తగిన వాడు. నీవిట్లు చెప్పకుము. ధర్మరాజు యిష్టప్రకారము మనము ప్రవర్తించవలయును. ఇదిమనకు పరమవ్రతము. అని అర్జునుడు భీమునితో చెప్పి భీముని మాటలాడ నివ్వక విదురునితో యిట్లనెను.

మహాత్మా ! విమరుడా ! మా తండ్రియగు ధృతరాష్ట్రుడు బంధుజనుల నిమిత్తమై శ్రాద్ధక్రియలను చేయవలచినట్లు చెప్పితిని. అందులకు నేను పరమానందమును పొందినాను. నాగృహమందుగల ధనమును తీసికొని ధృతరాష్ట్రుడు శ్రాద్ధక్రియలను నడుపగలడు. గనుక నీవు శీఘ్రముగా వెళ్ళి యీమాటను చెప్పుము. ధృతరాష్ట్రుడు తలచిన కార్యమునకు యే అభ్యంతరము కలుగ నేరదు. అని అర్జునుడు విదురునితో చెప్పగా ఆ మాటలను ధర్మరాజు విని అర్జునుడు అధికముగా పొగడి మెచ్చుకొనెను. అపుడు ధర్మరాజు అధికప్రీతితో విదురుని జూచి యిట్లనెను. మహాత్మా ! విమరుడా ! నా గృహమందుండు ధనములను అర్జునుని గృహమందుగల ధనములను తీసికొని మా తండ్రియగు ధృతరాష్ట్రుడు బంధువులకు శ్రాద్ధక్రియలను చేసె యిష్టప్రకారము జరుపగలడు. ఈపని నామనస్సునకు సంతోషమును పుట్టించుచున్నదని ధృతరాష్ట్రునితో విన్నవించుము. అరణ్యవాసము చేత కలిగిన కష్టములను భీముడు మనస్సునందుంచుకొని ఆ కోపము చేత యిపుడు చెప్పినమాటలకు ధృతరాష్ట్రుని చింతింపవద్దని చెప్పుము. భీముడు ధృతరాష్ట్రుని విషయమై యేమని చెప్పినను ఆమాటల వలన ప్రయోజనములేదు. ధృతరాష్ట్రుడే మాకు పరమదైవము. ధృతరాష్ట్రుని సమ్మతముచేత అతని యనుగ్రహమును పొందితిమి. ధృతరాష్ట్రునివలననే రాజ్యాభిషేకమును పొందితిమి. అని ధర్మరాజు విదురునితో చెప్పి నవ్వుముఖము గలవాడై యిట్లనెను.

విమరుడా ! పెద్దలుచేసెడి ప్రకారము పితృశ్రాద్ధ కార్యములను చేయుటకు మా తండ్రియగు ధృతరాష్ట్రుని పంపుము. అందుకు కావలసిన అనేక నవరత్నరాసులను, అధికమగు బంగారు రాసులను, అనేక గోవులను, అనేకములగు గుఱ్ఱపు గుంపులను మొదలగు వస్తువులను పరమప్రీతితో అర్జునుడు చేర్చగలడు. మా తండ్రియగు

ధృతరాష్ట్రునితో బ్రాహ్మణులకును, దేవతలకును తన యిష్ట ప్రకారము గ్రామములను దానముచేయునట్లు చెప్పము. నీవు ఆలస్యముచేయక శీఘ్రముగా వెళ్ళి యీ మాటలను మా తండ్రియగు ధృతరాష్ట్రునితో చెప్పము. తగిన పనులకు నీకు ప్రసర్తింపుము. అని ధర్మరాజు చెప్పగా విదురుడు సంతోషించి ధృతరాష్ట్రుని దగ్గరకు వెళ్ళి యిట్లనెను. ధృతరాష్ట్రమహారాజా! నీవు పంపించినపని నిమిత్తము ధర్మరాజు దగ్గరకుపోతిని. నీవు నాతో చెప్పిన కార్యమును ధర్మరాజునకు జెప్పితిని. నామాటను ధర్మరాజువిని సంతోషించి అర్జునుని ముఖము జూచెను. అందుకు అర్జునుడు నీవు శ్రాద్ధక్రియను చేయదలచుటకు అధిక సంతోషమును పొందెను. ధర్మరాజుర్జునులిద్దరును, నీ విషయమై తమ ప్రాణములనైనను యిచ్చెదరు. అట్టివారైనపుడు నీవు చేయదలచిన శ్రాద్ధకార్యమునకు ధనము లిచ్చుటకు ఆశ్చర్యములేదు. గనుక నీ యిష్టప్రకారము భీష్మాదులకు పరలోక సౌఖ్యములు అధికము లగునట్లు శ్రాద్ధక్రియలను చేయుము. బంగారు రాసులను, నవరత్నముల కుప్పలను, గ్రామములను, గోవులను గుఱ్ఱములను, బ్రాహ్మణోత్తములకు నీ యిష్టము చొప్పున యిమ్ము. నీ కొడుకులకు యేదే ప్రకారము పుణ్యలోక సౌఖ్యములు కలుగ గలవో ఆయా దాన ధర్మములను చేయుము. ఇట్లు నీతో చెప్పమని ధర్మరాజు చెప్పినాడు. అని విదురుడు చెప్పగా ధృతరాష్ట్రుడు విని సంతోషించెను. అంత విదురుడు ధృతరాష్ట్రునితో యిట్లు చెప్పెను.

ధృతరాష్ట్రమహారాజా! నేను ధర్మరాజు దగ్గరకు వెళ్ళి నీవు చేయదలచిన పనిని తెలిపినపుడు భీముడు యిష్టపడక నీవు పూర్వము తమ్ముకష్టపెట్టిన విధములను చెప్పినాడు. భీముడు దురహంకారముగల స్థాడు. వాడు చెప్పినమాటలను మనస్సునందుంచకూడదు. ధర్మ

రాజాద్వనులిద్దరును నీయందు అధికప్రీతి గలిగి యున్నారు. ధర్మ రాజాద్వనులు చెప్పిన మాటలను అనేక విధములుగా విమరుషు ధృతరాష్ట్రునితో చెప్పి ధృతరాష్ట్రుని సంతోషపెట్టెను. జనమేజయ మహారాజా! ధృతరాష్ట్రుడు విమరుషు చెప్పినమాటలకు సంతోషించి పితృశ్రాద్ధములు చేయుటకు ప్రారంభించెను. నానావిధ దేశములనుంచి బ్రాహ్మణోత్తములను పిలిపించి కార్తీకశుక్ల పూర్ణిమ పర్వంతము ధృతరాష్ట్రుడు శ్రాద్ధకార్యములను చేయుచుండెను, బంగారము, రత్నములు, గోవులు మొదలగు పదార్థములను ధర్మరాజు పంపించుచుండెను. ధృతరాష్ట్రుడు బాహ్లికునకును, భీష్మునకును, సౌమదత్త భూరిశ్రవసులకును మొదట శ్రద్ధతో శ్రాద్ధక్రియలను జేసెను. పిమ్మట దుర్యోధనాది పుత్రులకు వేరు వేరుగా శ్రాద్ధక్రియలను మనోహర విధపముతో జరిపెను. అటు పిమ్మట సైంధవుడు మొదలగు బంధువులకును, తక్కిన బంధురాజులకును, ద్రోణాచార్యునకును, తనబుద్ధికి తోచిన స్నేహితులకును, శ్రాద్ధకార్యములను విశేషముగా చేసెను. శ్రాద్ధకార్యములయందు, లెక్కలేని బంగారమును, ఏనుగులను, గుఱ్ఱములను, గోవులను, భూషణవస్త్ర కన్యకలను, భూములను, గ్రామములను, నానావిధములైన పదార్థములను మంచి వ్రత నియముగలిగి పదియేను దినములవరకు బ్రాహ్మణులకు ధృతరాష్ట్రు డిచ్చెను. ధృతరాష్ట్రుడు శ్రాద్ధక్రియలయందు బంగారము మొదలగు పదార్థములను దానము చేసెనని ధర్మరాజు విని పరమ సంతోషము పొందెను. జనమేజయ మహారాజా! శ్రాద్ధక్రియలయందు బ్రాహ్మణులకు ధృతరాష్ట్రుడు కొన్ని కొన్ని భూములను, గ్రామములను నూత్రము దానముచేసెనని ధర్మరాజువిని తన యిష్టప్రకారము గ్రామములను బ్రాహ్మణోత్తముల కిమ్మని ధృతరాష్ట్రునితో చెప్పుడని పంపించెను. అంతట ధృతరాష్ట్రరాజు

సంతోషించి అనేక గ్రామములను అగ్రహారములుగా యేర్పరచి శకుని మొదలగు తన బంధుజనులకు పుణ్యగతి కలుగునట్లు తన యిష్టప్రకారము బ్రాహ్మణులకు దానముచేసెను.

ధృతరాష్ట్రుడు గాంధారీసహితముగా వనమునకు బోవుట

బహుదక్షిణ పూర్వకముగా ధృతరాష్ట్రరాజు తన బంధుజనుల కందరికిని శ్రాద్ధక్రియలను చేసెను. భారతయుద్ధమందు మృతులైన తన బంధుజనుల కందరికిని పుణ్యలోక సుఖాతిశయము గలుగునట్లు ధృతరాష్ట్రరాజు శ్రాద్ధక్రియలను జేసెను. అట్లు చేసిన ధృతరాష్ట్రరాజు సర్వకార్యములను జరిపి కృతార్థుడై కార్తిక బహుళ పాడ్యమినాడు వృదయకాలమందు ఋత్విగ్దనుల చేర్చుకొని దేవ పూజలుచేసి పాండవులను తిక్కిన బంధుమిత్రులను రప్పించెను. అంతట ధృతరాష్ట్రరాజు అడవికి వెళ్ళుటకు సంకల్పించి సకలభృత్యులకును కావలసి ధనములిచ్చి గాంధారీసహితముగా నారవస్త్ర కృష్ణాజినములను ధరించి అక్షతగంధపుష్పములచేత గృహమును పూజించెను. సకలపదార్థములను విడిపించి గాంధారిని వెంటబెట్టుకొని హస్తినాపురము విడిచి అడవికి వెళ్ళుచుండెను. ఋత్విగ్దనులు అగ్ని హోత్రములను మరికొన్ని సాధనపదార్థములను తీసికొని ధృతరాష్ట్రరాజును సమీపమందు, ముందుగా నడచుచుండిరి. అట్లు వెళ్ళుచు హస్తినాపురమును దాటిరి. జనమేజయమహారాజా! ఆసమయమందు కుంతీదేవి మొదలగు కౌరవస్త్రీలందరును కంటికొనలయందు నీళ్ళుకాచుకొనుచు ధృతరాష్ట్రరాజువెంబడి వెళ్ళుచుండిరి స్త్రీలందరును, బంధుజనులును, పాండవులును తనతోటి కూడకొని వచ్చుచుండగా ధృతరాష్ట్రుడు హస్తినాపురముదాటి కొంతదూరము వచ్చెను. అప్పుడు ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రనియందు ప్రేమచేత అధిక

దుఃఖముగలవాడై యొడ్చి, ఆహా ! తండ్రీ ! ధృతరాష్ట్రమహారాజా ! యొక్కడికి నెల్లెదవని యనుచు. గడగడ నడుచుచు క్రిందచతికిల బడెను. అపుడు అడుచుడు శిశుముగా ధర్మరాజు వగ్గరికువచ్చి లేచి నెత్తుచు తాను లోలోపల దుఃఖించుచుండెను.

జనమేజయచుహాగాజా ! పాండవులు మొదలగు వారందరికిని కలిగిన దుఃఖమును చెప్పుటకు సాధ్యముగాను. ధృతరాష్ట్రుడు అడవికి వెళ్ళినపుడు భీమ నకుల సహదేవులును, కృపాచార్యులు, యుయుత్సు సంజయులును, ధౌమ్యుడు మొదలగు బ్రాహ్మణులును దుఃఖముచేత వ్యాకులత్వమును బొందిరి. అపుడు కుంతీదేవి దుఃఖించుచు గాంధారి యొక్క చేతిని తన భుజమందు బెట్టుకొని నడుచుచుండెను. ధృతరాష్ట్రుడు గాంధారియొక్క మోక్షయందు తన చేతి నుంచి నడుచుచుండెను. ద్రౌపది, సుభద్ర, చిత్రాంగద ఉలూచులును, పుత్ర సహితయుగు ఉత్తరయు, తక్కిన కౌరవ స్త్రీలందరును ఆడు గొఱ్ఱల గుంపువలె దుఃఖింపని గలిగి యేడ్చుచుండిరి. జనమేజయ మహారాజా ! దుఃఖించెడి పద్ధతి జూడగా జూదమాడినపుడు పాండవులు అరణ్యవాసమునకు వెళ్ళినపుడు జనులు దుఃఖించు చందముగా నుండెను. అట్లు ధృతరాష్ట్రుడు అడవికి వెళ్ళుటకు నిశ్చయించి వెళ్ళుచుండెను. ధృతరాష్ట్రుని జూచుటకు పిల్లలు మొదలుకొని ముసలి వాండ్ర పర్యంతము గల జనులందరును వచ్చియుండిరి. పరపురుషుని యెవ్వడైనను చూడని పురస్త్రీలందరును వచ్చి ధృతరాష్ట్రుని జూడగా స్త్రీలందరికిని అధికదుఃఖము కలిగెను. భూమి యందును మిద్దెలమీదనువుండి చూచెడి జనులకు దుఃఖము కలిగి యేడ్వగా ఆ దుఃఖింపని భూమ్యాకాశములమధ్య యంతటను వ్యాపించియుండెను. అపుడు ధృతరాష్ట్రుడును, హస్తినాపుర ద్వారమును దాటిపోయి సకల పురజనులును నిలుపుడని చెప్పెను. ధృత

రాష్ట్రానితో అడవికి వెళ్ళుటకు విదురుడు ధృతనిశ్చయము గలిగి యుండెను. సంజయుడు ధృతరాష్ట్రానితో అడవికి వెళ్ళుటకు నిశ్చయించెను. కృపాచార్య యుయుత్సులును ధృతరాష్ట్రానితో గూడ వెళ్ళుటకు నిశ్చయించిరి. అందుకు ధృతరాష్ట్రుడు సమ్మతించక కృపాచార్య యుయుత్సులును ధర్మరాజునకు అప్పగించి నిలిపెను. ధృతరాష్ట్రుడు తన కోడండ్రకు తగిన మాటలు చెప్పి హస్తినాపట్టణమునకు వెళ్ళుటని నియమించెను. అప్పుడు ధృతరాష్ట్రుని కోడండ్రుడందరును ధృతరాష్ట్ర గాంధారులకు నమస్కరించి కన్నీరు, ముఖములయందు కారుచుండగా వెనుకకు మరలి కుంతీదేవితో కలిసి ధృతరాష్ట్రుని వెనుక నడుచుచుండిరి. ఆ సమయమును ధర్మరాజు కుంతీదేవితో యిట్లనెను తల్లీ! కుంతీదేవీ! మా శండ్రియగు ధృతరాష్ట్రుడు అడవికి వెళ్ళుచున్నాడు. నేను ధృతరాష్ట్రానితో వెళ్ళేదను. ధృతరాష్ట్రునకు శుశ్రూషలు చేయుచుందును. కౌరవ స్త్రీల నందరిని తీసికొని గృహమునకు వెళ్ళుము. అని ధర్మరాజు చెప్పగా కుంతీదేవి యిట్లనెను.

పుత్రుడా! ధర్మరాజా! నీవుకూడ అడవికి వచ్చుటకు ధృతరాష్ట్ర మహారాజు సమ్మతించడు. గనుక అడవికి వెళ్ళేదనని నీవు చెప్పవద్దు. గాంధారిదేవి నాకు అత్తవంటిది యగును. ధృతరాష్ట్ర మహారాజు నాకు మామవంటివాడగును. గనుక వీరిద్దరిని సేవింపుచు నేను అడవికి వెళ్ళేదను. ధృతరాష్ట్ర గాంధారులీద్దరికిని శుశ్రూషలు జేయుటకు నేను తగిన దాననగుదును. నీచేతకాదు. అదియును గాక మీరు అడవికి వెళ్ళియున్న యెడల నేను గృహముందుండుటకు నామనస్సు యిష్టపడదు. అని కుంతీదేవి చెప్పగా ధర్మరాజును యతని తమ్ములును తగినమాటలను జెప్పి కుంతీదేవిని వేడుకొనిరి. అప్పుడు కుంతీదేవి ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. పుత్రుడా! ధర్మరాజా! ధృత

రాష్ట్ర) గాంధారుల విషయమై వ్యర్థములైన ఉపచారపు మాటలను యెప్పటికిని నేను చెప్పను. చెప్పినంతి జరిచెదను. గనుక నీవు విచారము విడుపుము. నేను యే విధముచేత నైనను గృహమందు నిలువను. ధృతరాష్ట్ర) గాంధారుల వెంబడి వుండి ఏనికి శుశ్రూషలు చేయునట్లుగా నేను వ్రతమును ధరించియున్నాను. అని ధర్మరాజుతో జెప్పి తన భుజము మీద నుండెడి గాంధారియొక్క చేతిని తిన్నగా తీసి ధర్మరాజు ముఖమునుంచి యిట్లనెను.

పుత్రుడా! ధర్మరాజా! నాకు అభ్యంతరమును చేయకుము. సహదేవుని యేమరక యుండుము. కృష్ణుని మనస్సునందు తలచుచుండుము. నేనా పాపముచేతి దేవసముడైన కర్ణుని కంటిని నేను రజస్వలను కాకమునుపు, కన్యాభావమంచున్నపుడు సూర్యుని వలన కర్ణుని కనినాను. అది పాపమగును. పాపమునకు నేను సర్వదా దుఃఖించుచుండును. ఆ పాపమును పోగొట్టుకొనుటకు మంచి మంచి పదార్థములను బ్రాహ్మణులకు భక్తితో దానములు చేయుచుండును. ధర్మరాజా! దేవసముడైన కర్ణుడు చచ్చినందుకు నా మనస్సు నూరు వక్కలుగా పగులకయున్నది. బ్రహ్మదేవుడు నా మనస్సును రాతి చేత నిర్మించినట్లు తలచెదను. నీవును నీ తమ్ములును భక్తిపూర్వకముగా కర్ణుని తలంచుచుండుడు. ద్రాపదిని సర్వదా సన్మానించుచుండుము. భీమార్జున నకులలయొక్క మనోభీష్మములను ఫలింపజేయుచుండుము. రాజ్యమును పరిపాలించు విషయమందు ధర్మమును యేమరకండుము. నేను ధృతరాష్ట్ర) గాంధారులతో అడవికి వెళ్ళెదను. నా నిశ్చయము తప్పదు. మీరు హస్తినాపట్టణమునకు వెళ్ళుడు. అని కుంతీదేవి చెప్పగా ధర్మరాజు దుఃఖముగలవాడై పూరకుండెను. భీమార్జున నకుల సహదేవులు దుఃఖ మనస్సులు గలవారై కన్నీరు కార్చుచు తలలు వంచుకొనిరి. ఇట్లు పాండవులు మనస్సులు గిరిగిరి

తిరుగునట్లుండెను. ఆ సమయమున ధృతరాష్ట్రుడు కొంతదూరము నకు పోయెను అపుడు ధర్మరాజు తన తల్లియగు కుంతీదేవిని జూచి యిట్ల నెను.

ధర్మరాజు కుంతిని వనమునకు బోవలదని ప్రార్థించుట

తల్లీ ! కుంతీదేవీ ! నీవు అడవికి వెళ్ళకుము. ఈమాటను చెప్పకమా. మమ్ముయేమిచేయదలచి యిట్లు చెప్పెదవో తెలియదు. నిన్ను అడవికి పంపించను. నీవు పూర్వము మాచేత ఆపనులు చేయించినట్లు యిపుడును రాజ్యభాగ విషయములైన పనులను అప్పడప్పుడు చెప్పినూచేత చేయించుచుండుము. అట్లుచేయనియెడలరాజ్యవ్యవహార లోపము గలుగును. నీవును కృష్ణుడును యేవిధముగా కార్యములను నడిపితిరో యెరుగుదువుగదా ! అమ్మా ! కుంతీ ! నీవు అడవికి వెళ్లెదనని వచ్చినది మొదలుకొని మేమును ద్రౌపదియు దుఃఖిసముద్ర మందు మునిగియున్నాము. ఇట్టి మమ్మును విడిచి అడవియందెట్లుండెదవో తెలియదు. అని ధర్మరాజు చెప్పగా కుంతీదేవి కన్నీరు కార్చుచు బదులుమాట చెప్పక వెళ్ళుచుండెను. అపుడు భీముడు కుంతీదేవితో యిట్ల నెను.

అమ్మా ! కుంతీదేవీ ! ధర్మరాజునందు యేమిలోపమున్నదని ధర్మరాజును విడిచి వెళ్లెదవో తెలియకున్నది. నీ ఆజ్ఞాప్రకారము యీధర్మరాజు శత్రువులతో యుద్ధముచేసి సకల శత్రువులను సంహరించెను. అందువలన సకల రాజ్యలక్ష్మీయు ధర్మరాజును ఆశ్రయించెను. రాజ్యలక్ష్మీని నీవును అనుభవించక అడవికి వెళ్ళుట ధర్మము కాదు. అమ్మా కుంతీదేవీ ! నీవు గృహమందుండి నీకిష్టమైన దానములను ప్రతినిత్యము చేయుచుండుము. నిన్ను ఆశ్రయించిన జనులను పోషించుచు, బంధువులను రక్షించుచు అనేక పుణ్యకార్యములను

చేయుచుండుము. నీచున్న ఆశ్రయించిన జనులను పోషించుచు, బాధువులను రక్షించుచు, అనేక పుణ్యకార్యములను చేయుచుండుము. నీవెంబడి అడవికివచ్చుటకు నకలసహాదేవులు ప్రయత్నించి వచ్చుచున్నారు. నీవు పూర్వము వీరలను యుద్ధమునకు పురికొల్పితివి. ఇప్పుడు వీరిని దుఃఖముననువ్రమందు ముంచి వెళ్ళదగునా! అని భీముడు కుంతీదేవితో చెప్పెను. ఆసమయమున ద్రౌపదీ సుభద్ర లిద్దరును, మిక్కిలి దుఃఖావేశముగలవారై ముఖమునుండి కన్నీరు కార్చుచు వెక్కి వెక్కి యేడ్చిరి. పాండవులును పెద్దగా నేడ్చిరి. పరిచారిక జనులందరును యేడ్చుచు వారివెంటనే వెళ్ళుచుండిరి. ఈ ప్రకారము కుంతీదేవివెంబడి పాండవులు వెళ్ళుచుండగా అప్పుడు కుంతీదేవి తన వెంబడి వచ్చు కొడుకులను జూచి శౌగ చెప్పకున్నయెడల వీరు మరల రసి తలచి కన్నీరు తుడిచికొని వెనుకకు తిరిగి తన కొడుకు లందరిని కలియజూచి వారు వినుచుండగా వారి పరిచారకులతో యిట్లనెను.

పరిజనులారా! జూదముచు పాండవులు వోడిపోయిరి. ఆసభ యందు పాండవులు అపకీర్తిని పొందిరి. పిమ్మట అనేకవిధములుగా అడవియందు కష్టపడిరి. అటుపిమ్మట కృష్ణుడు సంధిచేయుటకు కౌరవ సభకు వెళ్ళి మాట్లాడినను కౌరవులు సంధికి యిష్టపడకుండిరి. ఇది యంతయు నేను గ్రహించి పాండవులు కౌరవులతో కలిసి యున్న యెడల కౌరవు లందరును నవ్వుదురు. అందువలన తలలు వంచుకొని యుండవలసి వచ్చును. ఇట్లుండవలసినంతపని యేమికలదని కృష్ణుని నేను అడిగితిని. ధర్మరాజు ధర్మాత్ముడు. పదివేలవనుగుల బలముతో సమానమగు బలము భీమునకు కలదు. అద్దనుడు సకల దివ్యాస్త్ర సంపన్నుడై సకల శత్రువులను జయించుటకు సమర్థుడైయున్నాడు. నకులసహాదేవులు మిక్కిలి శౌర్యసాహసులు. ఇట్టివారు కౌరవులలో చేరియున్నయెడల వీరికి హీనత్వము కలుగునను అభిప్రాయముచేత

సంధికి సమ్మతించని కౌరవులతో యుండవద్దని కృష్ణునితో చెప్పితిని. అని కుంతీదేవి పాంశవు లందరును వినుచుండగా వారి పరిజనులతో చెప్పి ధర్మరాజునకు ద్రౌపదిని జూపి ధర్మరాజుతో యిట్లనెను.

ధర్మరాజా ! యీ ద్రౌపది మంచిగుణములుగలిగి సుకుమారియై యున్నది. ఈ పతివ్రతయగు ద్రౌపదిని దుశ్శాసనుడు తలబట్టి యీడ్చుకొని సభకు తెచ్చి, అవమానపరచెను. ఆ సభయందుండు భీష్మ ద్రోణాదులగు పెద్దలందరును మాట్లాడకయుండిరి. ఆ కష్టమును మీరు సహింపవలసి వచ్చెను. నీ తేజస్సు అపుడు నశించిపోయెను. మీతండ్రియగు పాండురాజుయొక్క కలమునకు యింత అవమానము కలిగెను. అట్టి అవమాన కష్టములు మీకు కలిగెనని నేను సహింపలేక యుద్ధము చేయుడని కృష్ణునితో చెప్పితిని. ఆ ప్రకారము మీరు యుద్ధముచేసి శత్రువులను గెలిచి కీర్తి పొందితిరి. మీ రిట్లు కీర్తి పొందవలయునని కోరి నేనట్లు కృష్ణునితో జెప్పితిని. ఆ మాటను కారణము చేసికొని భీముడు నన్ను దెప్పిపొడిచెను. ఇకనేమి చెప్పవచ్చును అని కుంతీదేవి ధర్మరాజుతో చెప్పగా విని ధర్మరాజు భీములు సిగ్గుపడిరి. ఈ మాటకు భీముని మనస్సు యెట్లగునోయని కుంతీదేవి తలచి ధర్మరాజునకు భీముని జూపి మరల కుంతీదేవి యిట్లనెను.

ధర్మరాజా ! నా మనస్సునందు వేరొక యభిప్రాయముగలిగి యిట్లనలేదు. భీమునితో యీమాట నవ్వుచు చెప్పితిని. నీ సంపద మహిమచేత నామనస్సును సంతోషపెట్టితివి. సకలలోకములు సంతోషించునట్లు నీవుచేసిన బ్రాహ్మణ దానములను చూచితిని. నీవు చేసిన అశ్వమేధ యజ్ఞమును నేత్రోత్సవముగా చూచితిని. నాకు యేదిగమైన కొరతయు లేదు. ఏమి చెప్పినను అడవికి వెళ్ళకమానను. నీవు గృహమందుండి రాజ్యమును పాలింపుచుండుము. నేను సమగ్ర

మగు తపస్సునకు ఫలమగు పుణ్యగతిని కోరుచున్నాను. అట్టి తపస్సు చేయుటకు అడవికి వెళ్ళుచున్నాను. అడవికి వెళ్ళుటకు యిత మాత్రపు తోడు నాకు మరియొకసారి దొరుకదు. గనుక యీధృత రాష్ట్ర గాంధారులతో నేను అడవికి వెళ్ళేదను.

ధర్మరాజా! ధృతరాష్ట్ర గాంధారులకు ఉపచారములుచేయుచు తపస్సుచేయుచు నా ఆయుష్కాలమంతయు తిపోనియగుముతో గడ పెదను. మీరు గృహమునకు వెళ్ళుడని చెప్పెను. అని కుంతీదేవి ధర్మరాజుతో జెప్పినపిమ్మట కుంతి తమతో అడవికి రాదలచుటయు, పాండవులు కుంతిని వెళ్ళవద్దని ప్రార్థించుటయు, కుంతి ఆ ప్రార్థనను అంగీకరింప కుండుటయు ధృతరాష్ట్రుడు తెలుసుకొని విదురసంజయు లను పిలిచి వారితో యిట్లనెను. విదుర సంజయులారా! మీరు కుంతీదేవి దగ్గరకు వెళ్ళి ధర్మరాజు చెప్పినవిధముగా చేయుట మంచి దని కుంతితో చెప్పడని పంపించెను. విదుర సంజయులు కుంతీదేవి దగ్గరకువచ్చి ధర్మరాజు చెప్పినట్లు చేయుమని ధృతరాష్ట్రుడు తమ్ము చెప్పమని పంపించెనని చెప్పెను. కుంతీదేవి ఆమూలలను వినక దృఢ నిశ్చయముతో అడవికి వెళ్ళదలచి వెళ్ళుచుండెను. కుంతీదేవి తన వెనుకవచ్చు కొడుకులను, కోడండ్రను, తక్కిన బంధుజనులను సర్వ కౌరవస్త్రీలను పరిచారకులను అందరిని కలియజూచి వారితో యిట్ల నెను. మీరు నావెనుకవచ్చిన ప్రయోజనములేదు. నిలిచి సుఖ ముగా నుండుడు. అని కుంతీదేవి చెప్పగా జనులందరు మిక్కిలి దుఃఖించుచు ఆమెచుట్టును ప్రదక్షిణముగా తిరిగి పాదములకు నమ స్కరించి వెనుకకు మరలి నిలిచిరి. పాండవులైదుగురు మాత్రము కుంతీదేవిని పంపించుటకు మరికొంత దూరమువెళ్ళి కుంతి ధృతరాష్ట్ర గాంధారులతో కలిసి వారితో యిట్లనిరి. తండ్రి తల్లులగు ధృత రాష్ట్ర గాంధారులారా! మీరు అడవికి వెళ్ళగా కుంతీదేవియు లేని

యెడల మాకు ప్రాద్దుపోదని యభిప్రాయముతో సంతప్రార్థించినను కుంతీదేవి సలువక మీతోగూడ అడవికి సచ్చుచున్నది. ఈ కుంతికి మీరిద్దరును జ్ఞానము గరిపురు యీమెచేతి మీకు శుశ్రూషలు చేయించుకొనుడు. అని పాండవులు ధృతరాష్ట్ర గాంధారులతో చెప్పి వారికి కుంతిని అప్పగించి వారిముగ్గురికిని ప్రదక్షిణముగా తిరిగి నమస్కరించిరి. అప్పుడా ముగ్గురు పాండవులను దీవించి పంపించిరి. అంతట పాండవులు కన్నీరు ముఖములయందు కారగా వెనుకకు తిరిగి వెనుకనున్న స్త్రీజనులను వెంటబెట్టుకొని దుఃఖించుచుతిన్నగా హస్తినాపట్టణమునకు వచ్చిరి. అపుడు పాండవులకు కలిగిన దుఃఖము చెప్పటకు అలవికాదు. ఆప్రకారము ధర్మరాజును అతనితమ్ములును హస్తినాపురమును ప్రవేశించి తిగురీతిని ప్రవర్తించుచుండిరి. జనమే జయ మహారాజా! పాండవుల వృత్తాంతము యిట్లుండగా అడవికి వెళ్ళిన ధృతరాష్ట్రుని వృత్తాంతము చెప్పెదను వినుము. ధృతరాష్ట్రుడు దృఢసశ్చయుడై అడవికి వెళ్ళి గాంధారి కుంతీదేవులతో విదుర సంజయులతో అగ్నిహోత్రములకు కావలసిన ఋగ్వజ్రులతోకూడుకొని గంగాతీరమందు ఒకమంచి స్థలమున నివసిం చెను. ధృతరాష్ట్రుడాదిననుండు స్నానాది కార్యముల నడపి మహాత్ములగు బ్రాహ్మణులకు ననుస్కరించి ప్రజ్వలంపుచున్న అగ్నిహోత్రములకు పూజలు చేసెను. ఆదినమున ధృతరాష్ట్రుడు హోమముచేసి తమతో వచ్చిన అందరికిని భోజనమును పెట్టించి తానును ఆహారమును భక్షించెను.

ధృతరాష్ట్రుడు శతయావ రాజర్షి యాశ్రమమున
వసియించుట

జనమేజయ మహారాజా! విదుర సంజయులు యేర్పరచిన దర్భశయ్యయందు ధృతరాష్ట్రుడు పండుకొనెను. అతని శయ్యకు

సమీపమున యేర్పరచిన దర్శశయ్యయందు గాంధారి వుండెను. ఆమె దర్శశయనమునకు అనతలగా కుంతిదేవికి సర్వశయన ముం డెను. ఆసమీపమందు విదుర సౌజయులును నివసించి యుండిరి. వారి చుట్టుప్రక్కల వారికి కనబడు ప్రదేశములందు యాజకులైన బ్రాహ్మణులు నివసించి యుండిరి. అట్లు సూర్యాస్తమయ మగు వరకు గంగానదీ తీరమందుండి సాయంకాల కృత్యములు జరిపిరి. ఆరాత్రి అచ్చటనే గడపి మర్నాటి ఉదయకాలమున స్నానసంధ్యా వందనాది కార్యములనుచేసి వెళ్ళి మరుక్షేత్రమునకు ప్రవేశించి మరి యొక పుష్కాశ్రమ సమీపమందు చెట్లనీడచేత చల్లగానుండు యిసుక తిన్నెయందు ధృతరాష్ట్రుడు కూర్చుండెను. ఆ సమీప మందొక యాశ్రమము కలదు. కేకయ వంశమును పుట్టిన శతయూపుడను పేరుగల రాజుర్ని ఆయాశ్రమమున కలడు. అతడు అధిక తపస్సంపన్నుడు ఆరాజుర్ని తన యాశ్రమ సమీపమునకు ధృతరాష్ట్రుడు వచ్చెనని విని వానిదగ్గరకువచ్చి వానిని తన యాశ్రమమునకు తీసుకొనిపోయి మిక్కిలి వినయముతో అర్ఘ్యాది కుఘలచేత పూజించెను. ఆరాజుర్ని యొక్క యాశ్రమమందు ధృతరాష్ట్రుడు నివసింపగోరెను. విదురాదులు ఆధృతరాష్ట్రు డెచ్చట నిలుచుట మంచిదని తలచి వెంటనే శతయూపుని యాశ్రమ సమీపమందు పర్ణశాలలు నిర్మించెను. అక్కడ ధృతరాష్ట్ర గాంధారులు నిలిచి శిథిలములైన కృష్ణాజిన వస్త్రములను ధరించి మంచివ్రతము గలవారై కుంతి విదుర సౌజయులతో కూడుకొని తపస్సు చేయుచుండిరి. యాజకులైన బ్రాహ్మణులు తమతమ కార్యములను జరుపుచుండిరి. నియమనిష్ఠలు అతిశయించగా ధృతరాష్ట్రుడు అక్కడుండు మునులదగ్గరవుండి అధిక తీవ్రమైన తపస్సు చేసెను. ఆతపస్సుచేత ధృతరాష్ట్రుని దేహమందు మాంసము లేక చర్మము యెముకలును శుష్కించెను. అన్ని వైశం

పాయన ముసీంగ్రుడు జనమేజయునితో చెప్పగా జనమేజయుడు యిట్లనెను. వైశంపాయన ముసీందా! పిమ్మట ధృతరాష్ట్రు డెట్లుం డెనో తెలుపుమని యడిగెను.

ఇది మహాభారతము ఆశ్రమవాస పర్వమున
ప్రథమాశ్వాసము.

ద్వితీయాశ్వాసము

దేవా! హరిహరనాథా! వైశంపాయనుడు జనమేజయుని జూచి యిట్లనెను. జనమేజయమహారాజా! ధృతరాష్ట్రుడు పరమ తపోవంతుడైయుండెను. కొంతకాలము జరిగినపిమ్మట ఒకానొక దినమందు నారదపర్వత దేవలమాంజాయను లనెడి మునులు ధృత రాష్ట్రుని జూచుటకు వేడుకగలవారై ధృతరాష్ట్రుండు ఆశ్రమము నకు వచ్చిరి. ఆపుడు శతయూపుడనెడు రాజర్షి మునులదగ్గరకు వచ్చి అధిశవినయముతో మునులను పూజించెను. ఆపూజలకు నారదాది మునులు పరమసంతోషముగలవారై ధృతరాష్ట్రునిదగ్గరకుబోయిరి. ధృతరాష్ట్రుడు సంతోషముగలవాడై ఓనయముతో మునులకు సమస్కరించెను. నారదాదిమునులు ధృతరాష్ట్రుని దీవించిరి. అంతట ధృతరాష్ట్రుడు నేయించివ దర్భాసనములమీద మునులందరును కూర్చుండి తగినమాటలను మాట్లాడుచుండిరి. ఆసమయమున ధృత రాష్ట్రునితో నారదుడిట్లనెను. ధృతరాష్ట్రమహారాజా! శతజిత్తుడనెడి పేరుగల యొకరాజు పూర్వముండెను. అతని దాహిత్రుడగు సహస్ర జిత్తుమహారాజు తన పెద్దకొడుకగు శతజిత్తునందు రాజ్యభారముంచి

ఆశ్రమమునకు వచ్చి తపస్సుచేసి దేవేంద్రునకు స్నేహితుడై స్వర్గము నకు వెళ్ళెను. (కూతురుయొక్క కొడుకు చాహిత్రుడనబడును.) పృథుడును, శైలముడును పురుకుత్సుడును ఆశ్రమమందు తపస్సుచేసి స్వర్గలోకమునుపొందిరి. రాజద్వలనందరిని అప్పడప్పడు యీశ్వరలోకమందు నేను సంచరించుచు యీ ఆశ్రమమందు జూచితిని. పిమ్మట స్వర్గలోకమందు జూచితిని. ధృతరాష్ట్రమహారాజా! యీ ఆశ్రమము మిక్కిలి పుణ్యస్థలమగును. సాధారణులగు జనులకు యీ ఆశ్రమము లభింప నేరదు. వ్యాసమహామునియొక్క అనుగ్రహము వలన యీ ఆశ్రమమందు నీవు నివసింపవలసివచ్చెను. అని నారదుడు ధృతరాష్ట్రునితో జెప్పి యిట్లనెను. ధృతరాష్ట్రమహారాజా! యీ ఆశ్రమమందు నీవును తపస్సుచేసితివి. గనుక ముందుచెప్పిన రాజుల వలెనే నీవును శ్రేష్ఠపదమును పొందగలవు. సీతోటి గాంధారియు స్వర్గమునకువచ్చును. మీయిద్దరికిని అధికభక్తితో శుశ్రూషలుచేసి యీకుంతీదేవియు, పాండురాజును పొంది స్వర్గమందుండగలదు. ధృతరాష్ట్రా! నీతమ్ముడైన పాండురాజు యిప్పుడు దేవేంద్రునిదగ్గరనుండి సర్వదా నిన్ను తలచుచుండును. పాండురాజు నీ మేలును కోరి యున్నాడు. ధర్మరాజు ధర్మదేవతా స్వరూపుడు. విమరుడును ధర్మదేవతాంశమందు బుట్టినవాడగుటవలన విమరుడు ధర్మరాజు శరీరమందు ప్రవేశింపగలడు. సంజయుడు అధికమగు స్వర్గలోకగతిని పొందగలడు. అని నారదుమహామునిచెప్పగా ధృతరాష్ట్రుడు గాంధారీకుంతీ సహితముగా సంతోషించెను. అక్కడుండువారందరును సంతోషమునస్సుగలవారైరి. ఆసమయమున శతయూపుడనెడి రాజుని నారదుమహామునితో యిట్లనెను. మహాత్మా! నారదుమునీంద్రుడా నీవు త్రికాలములను దెలిసిన దివ్యజ్ఞానివగుదువు. ఒకవిషయము నన్నడిగెదను. నాయందు కృపనుంచి అవిషయము నాకు చెప్ప

వలయునని వేడగా నారదుడు యిట్లనెను. శతయూపరాజర్షి ! నీవు అడుగదలచినది అడుగుము. చెప్పెదనని చెప్పగా శతయూపు డిట్లనెను. మహాత్మా ! నారదమునీంద్రా ! ధృతరాష్ట్రుడు పుణ్యగతిని పొందునని మీరు సిద్ధాంతముచేసి చెప్పితిరి. మీరీట్లు సిద్ధాంతముగా జెప్పటకు కారణమును తెలుపుమని యడుగగా నారదమునీంద్రుడు శతయూపునితో నిట్లనెను.

నారదుః శతయూపునితో ధృతరాష్ట్రుడు

సుగతిబొందెడు తెరంగుజెప్పుట

శతయూపరాజర్షి ! నేను ప్రతినిత్యము దేవేంద్రునిచక్కరకు బోయి చూటలాడుచుందును. దేవసభయందు ధృతరాష్ట్రుని విషయములైన చూటలు జరిగెను. ఈతని తపోనిష్ఠను దేవసభయందు చెప్పకొనిరి. ఆ సమయమున దేవేంద్రుడు నాతో యిట్లనెను. ఆ మాటలను చెప్పెదను వినుము. నారదమునీంద్రా ! ధృతరాష్ట్రరాజు వేదవ్యాసమహామునివలన పుట్టినవాడగును. ధృతరాష్ట్రరాజు అడవియందు మూడుసంవత్సరములు తపస్సుచేసి గాంధారీసహితముగా దేహమును విడిచి నెళ్ళి కుబేరునకు స్నేహితుడై ప్రకాశించుచుండగలడు. ధృతరాష్ట్రరాజు దేహమును విడిచి దివ్యవిమానమందుండి ప్రకాశించుచు విచారింపగలడు. శతయూపుడా ! యీ ప్రకారము దేవేంద్రుడు నాతో దేవసభయందు చెప్పియున్నాడు. ఈ మాటను దేవేంద్రుడు నాతో చెప్పగా శాండురాజు విని ఆనందమును పొందెను. అని నారదుడు శతయూపునితో చెప్పగా ఆ మాటలను ధృతరాష్ట్రరాజు విని పరమానందమును పొందెను. అక్కడుండు సకలజనుల మనస్సులును సంతోషించెను. జనమేజయమహారాజా ! యీప్రకారము నారదాది దివ్యమునులు ధృతరాష్ట్రరాజుతో

ధృతరాష్ట్రరాజుని సంతోషపెట్టి తమ తమ సేవాసములకు వెళ్ళిరి. అడవియందు తపోనిష్ఠగలిగియుండెడి ధృతరాష్ట్రరాజు సమాచారమిట్లుండెను. ఇకను హస్తినాపురమందుండెడి పాండవుల వృత్తాంతమాను జెప్పెదనువినము. జనమేజయమహారాజా! ధృతరాష్ట్రరాజు అడవియందు తపస్సుచేసెడి కాలమును హస్తినాపట్టణమందుండెడి పాండవులు మాటిమాటికి తమతల్లియగు కుంతీదేవి తలచుకొని దుఃఖించుచుండుదు. ధృతరాష్ట్రగాంధారులను తలచుకొని చింతించుచుండుదు. ఆ ప్రకారమే హస్తినాపట్టణమందుండెడి జనులు చింతించుచుండుదు. ఆ పురజనులు చింతించెడి విధమును చెప్పెదను వినము. ధృతరాష్ట్రమహారాజు ముసలివాడాయెను. ముసలితనమందు సుఖపవలయునుగాని దుఃఖంపగూడదు. అట్టి ధృతరాష్ట్రరాజు జన్మలులేని అడవిభూమియందు యే ప్రకారముగా నివసించునో తెలియలేదు. గాంధారి కుంతీదేవు లిద్దరును అశ్రమమువైస దేహములుగలిగి సుకుమారులై యుండుదు. అయ్యయ్యా! గాంధారి కుంతీదేవులు అడవియందుండెడివలె తెలియలేదు. ఆ కుంతీదేవి రాజుమేలెడి పాండవులను విడిచి అడవికి ఎల్లుపోయెనో తెలియదు. తమతల్లియగు కుంతీదేవి అడవికి వెళ్ళుటచేత పాండవులకు యే దుఃఖము గలిగియున్ననో తెలియదు. అరణ్యమునందు సంచరించుచు చేత విదురసంజయాలకు అధికశ్రమలు కలిగియుండును. విదురసంజయు లిద్దరును ధృతరాష్ట్రనియందు గల భక్తచేత ధృతరాష్ట్రరాజుతో అడవికి వెళ్ళిరి. అని హస్తినాపురమందుండు జనులందరును ఒక రొకరితో చెప్పుకొనుచు దుఃఖంపుచుండిరి.

జనమేజయమహారాజా! తమ తల్లియగు కుంతీదేవి అడవికి వెళ్ళుచును. పాండవులు సర్వదా కుంతిని తలచుకొనుచు దుఃఖించుచుండుదు. పాండవు లెదుగురును ఒక్కచోటనే చేరి కూర్చుండి ధృత

రాష్ట్ర) గాంధారీదేవుల పేర్లు చెప్పకొనుచు వారికొఱకులగు దుశ్యోధనాదులందరును చచ్చిరనియు, బంధువుల నందరినికఠినముగా చంపితిమనియు, ధైర్యము తెచ్చుకొని యుద్ధమును చేయకుండకపోతిమనియు, శిభిమన్యుని ఉపపాండవులను కర్ణుని చంపుకొని ఒంటివార మైతిమనియు, పాండవులు చింతించుచు జెప్పకొనుచుండిరి. ఆ మాటలను పరిచారకులు విని వారును చింతించుచుండిరి. ఇట్లా పాండవులు ప్రతిదినము చింతించుచు దుఃఖించుచుందురు. హస్తినాపురమందుండు పాండవులు విదురసంజయులను తలచుకొని దుఃఖనింతలను పొందుచుందురు. ఈ దుఃఖములచేత పాండవుల మనస్సులకు సంతోషములేక మంచి మంచి భోగములను విడిచియుండిరి. వినోద కార్యములయందాలోచన లేకయుండెను. పాండవులకు దుఃఖముచేత రాజ్యసంపదయందైనను యిష్టములేకవుండెను. ద్రౌపదీసుభద్రలును దుఃఖమీను పొందుచుందురు. పాండవులందరును దుఃఖించుచుండగా నీ తండ్రియగు పరీక్షిత్తుకూడ దుఃఖించుచుండును. జనమేజయమహారాజా ! ఇట్లు పాండవులు దుఃఖముగలవారై అడవియందుండు ధృతరాష్ట్ర) రాజును జూచుటకు వెళ్ళవలయునని తలచిరి. ఆ సమయమందు సహదేవుడు ధర్మరాజునకు సమస్కరించి వినయముతో యిట్లనెను.

అన్నా ! ధర్మరాజా ! ఇదివరకునేను తమతో జెప్పుటకు భయపడితిని. కుంతీదేవిని మనము చూడవలయును. ఆ కుంతీదేవి యేప్రకారముగా అరణ్యమందు కష్టపడుచున్నదో తెలియదు. ధర్మరాజా ! మనతల్లియగు కుంతీదేవి ప్రాణములతో ఉన్నపుడే మన మొకసారి అడవికి వెళ్ళి ఆకుంతిని చూడవలెను. కుంతీదేవి తనభావయగు ధృతరాష్ట్ర)ని అక్కయగు గాంధారిని యేప్రకారముగా అనుసరించి ప్రవర్తించుచున్నదో తెలియలేదు. ధృతరాష్ట్ర) గాంధారులు అధికస్థుగ్గు స్థుకుమార ధేనులగుదురు. అట్టితాదా నారవస్త్రములను

కట్టుకొని వ్రతనియమము గలిగి కందమూలాది పదార్థములనుభక్షింపుచున్నారు. గనుక అట్టి ధృతరాష్ట్ర గాంధారులను మనము అవశ్యముగా వెళ్ళి చూడవలయును. గనుక ధృతరాష్ట్ర గాంధారులను ప్రాణములతో ఉన్నప్పుడే చూచుట మంచిది. అని సహదేవుడు ధర్మరాజుతో చెప్పగా ఆ సమీపమందుండెడి ద్రౌపది ఆ మాటలు విని దుఃఖంపుచు ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. ప్రాణనాథా! ధర్మరాజా! ఈ సహదేవుడు చెప్పిన ప్రకారము చేయుము. మీరందరును బంధువియోగ దుఃఖమును పొందియున్నారు. గనుక సహదేవుడు చెప్పినట్లు అడవికి వెళ్ళి కుంతీ గాంధారి ధృతరాష్ట్రులను చూడవలయును. మా అత్తయగు కుంతీదేవిని చూడవలయునని కోడండ్రందరును ప్రయాణమై సిద్ధముగా నున్నారు. అని సహదేవ ద్రౌపదు లిద్దరును చెప్పగా అపుడు ధర్మరాజు అడవికి వెళ్ళుటకు నిశ్చయించి తగిన మనుష్యులను పిలిపించి వారితో యిట్లనెను.

పాండవులు బంధుసహితముగా ధృతరాష్ట్రుని జూడబోవుట

జనులారా! ధృతరాష్ట్రుని జూచుటకు మనము అడవికి వెళ్ళుదము. ముఖ్యముగా కౌవలసిన చతురంగ బలములను సిద్ధము చేయుదు, అందలములను, బండ్లును, అనేకములను సిద్ధము చేయింపుడు. అనేకములైన పగ్గములు మొదలగు త్రొడులును, రథములును సిద్ధము చేయించుడు. నానావిధములైన భక్ష్యభోజ్యాది పదార్థములను తీసికొని నచ్చునట్లుగా నేర్పరులగు పరిచారకులకు చెప్పడు. పురజనులలో యెవ్వరైనను ధృతరాష్ట్ర మహారాజును చూడవలయునని వచ్చినయెడల అట్టిజనులయొక్క యోగక్షేమములను విచారించుటకు తగిన పరిచారకులను నియమింపుడు. దేవతాదినము ప్రయాణింపుని సాటింపు చేయుడు. అని ధర్మరాజు తగిన పరిచారకు

లతో చెప్పగా ఆ పరిచారులు ధర్మరాజు చెప్పినట్లు చేసిరి. అంతట మరునాడు ధర్మరాజు యయుత్స కృపాచార్య శౌములను రప్పించి మీరు ముగ్గురును పురమును రక్షించుటకు నిలుపుడని ప్రీతితో జెప్పెను. అంతట ధర్మరాజు యేనుగుల గుంపుల వెంబడి రమ్మని భీమునితో జెప్పెను. రథముల సమూహముల వెంబడి రమ్మని అర్జునునితో జెప్పెను. గుఱ్ఱపు దండుల వెంబడి రమ్మని సకులునితో జెప్పెను. కాల్బలము వెంబడి రమ్మని సహదేవునితో జెప్పెను. అని ధర్మరాజు ఆగ్రాకార్యములయందు సనుద్ధులగు తనతిమ్ములను ఆయా కార్యముల రక్షణమునకు నియమించెను. అంతట భీమార్జున సకుల సహదేవులు ధర్మరాజు చెప్పిన ప్రకారము ఆయాస్థైర్యములను నడిపించుకొనుచు అధికములగు వాద్యధ్వనులచేతను, గొడుగులయొక్కయు, టెక్కిమలయొక్కయు, రత్న కాంతులచేతను, భూమ్యా కాశములు నింకగా వచ్చుచుండిరి. అపుడు భూమార్జున సకుల సహదేవులు అధిక వైభవముతో చతురంగ బలములను ప్రసాదించి వచ్చిరి. అపుడు ధర్మరాజు హస్తినాపుర అధికారులను పిలిపించి వారితో యిట్లనెను.

పురాధికారులారా ! ద్రౌపదిని యీతర సకల కౌరవభార్యల నందరిని అందలముమీదను, బండ్లమీద నుంచుకొని రండు, అని ధర్మరాజు చెప్పగా పురాధికారులు ధర్మరాజు చెప్పినట్లు చేసిరి. అపుడు ధర్మరాజు నవరత్నములచేత ప్రకాశింపుచుండెడిరథముమీద యెక్కెను. ఆరథమునకు నల్లని తోకలుగల తెల్లని గుఱ్ఱములు పది యారు కట్టియుండెను. ఆరథమునకు ముఖ్యముల దండలుగల గొడుగులు గట్టియుండుటచే అధిక ప్రకాశము గలిగియుండెను. వేణువీణలయొక్క శబ్దములను, నానావిధములైన సంగీతధ్వనులను, వంది జనులయొక్క వాక్యధ్వనులను ఒక్కసారి మ్రోయగా దిక్కు

లన్నియు ప్రతిధ్వనించెను అప్పుడు ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రుని జూచుటకు అడవికి బయలు వెడలెను. నానావిధ వాహనములమీద నెక్కి వచ్చు పురజనులు ధర్మరాజువెనుక నడచుచుండిరి. ఇట్లు ప్రకాశించుచున్న రాజ్యసామ్రాజ్య వైభవముతో ప్రకాశింపుచు వెళ్ళి గంగానదినిదాటి కుచక్షేత్రము ప్రవేశించి శతయాపరాజర్షియొక్క ఆశ్రమమునకు సమీపముగా పోవుచుండెను. అచ్చటనే ధృతరాష్ట్రుని యాశ్రమముండెను. ఆ యాశ్రమము అరటివృక్షములచేతను, మృగములచేతను కూసుకొని యుండెను. ధృతరాష్ట్రుని యాశ్రమమును దెరిగినవారలు ధర్మరాజుకు అదియేనని చూపించిరి. ధర్మరాజు రథమునుండి దిగెను. వెంటనే భీమాద్జన నకులసహదేవులు రథములనుండి దిగి, వారివెంట పురిజను లందరును తమతమ వాహనములు దిగి పాండవుల వెంట వెళ్ళుచుండిరి. ధర్మరాజు అట్లు పోవుచు అక్కడండు జనులతో యిట్లనెను. జనులారా! మా అయ్యయ్యగు ధృతరాష్ట్రగుహరాజు యెక్కడున్నాడని గద్దవస్వరముతో యడిగెను. జనులు ధర్మరాజుతో యిట్లనిరి. ధర్మరాజా! ధృతరాష్ట్రరాజర్షి యమునానదియందు స్నానము చేయుటకును, పుష్పజలములను తీసుకొని వచ్చుటకు వెళ్ళినాడు. ఈదారిని వెళ్ళిన అతిడుండు స్థలమునకు చేర్చును. అసి జనులు చెప్పగా పాండవులు వారు చెప్పిన మార్గమును బట్టి వెళ్ళుచుండగా ధృతరాష్ట్రాదులు పాండవులకు ఎదురుగా వచ్చుచుండిరి.

పాండవులు కురుక్షేత్రమునందున్న గాంధారి ధృతరాష్ట్ర

దంపతుల దర్శించుట

పాండవులు ఎదురుగావచ్చు ధృతరాష్ట్రాదులను జూచిరి. సహదేవుడు అందరికంటె వేగముగా ముందుజోయి తల్లియగు కుంతీదేవి కాళ్ళమీదపడి ఏడ్చెను. కుంతీదేవి కళ్ళనీళ్ళుబెట్టుచు సహదే

వుని లేవనెత్తి కొగిటియందు చేర్చుకొనెను. కుంతీదేవి సహదేవుని
కొగలించుకొని సహదేవుడు వచ్చినాడని గాంధారితో చెప్పెను.
పాండవు అందరును కలిసికొని ధృతరాష్ట్ర గాంధారులకు సమస్క-
రించిరి. అక్కడుండు జనులు వీరు ధృతరాష్ట్ర గాంధారులని చెప్పగా
పాండవులు తెలుసుకొనిరేగాని తమంతట తాము తెలియ జాలరైరి.

పిమ్మట పాండవులు తమ తల్లియగు కుంతీదేవి పాదములపై
బడి సమస్కరించిరి. కుంతీదేవి పుత్రులయందుగల కరుణచేతి కన్నీరు
కార్చుచు తన కొడుకుల నైదుగురను కొగలించుకొని కన్నీరు తుడుచు
కొని ప్రీతితో కొడుకులను దీవించెను. సంజయుడు మిక్కిలి వినయ
భక్తులతో ధర్మరాజును మొదటచూచి పిమ్మట భీమాద్జున నకుల
సహదేవులను చూచెను. సంజయుని పాండవులు, సకల భారత
స్త్రీలు క్రమముగా ధృతరాష్ట్ర గాంధారి కుంతీదేవులను జూచిరి.
అంతట వారు తెచ్చుచున్న నీటి పాత్రలను పాండవులు తీసుకొని
మోయుచు వచ్చిరి. హస్తినాపురమునుంచి వచ్చిన జనులు మిక్కిలి
వినయముతో ధృతరాష్ట్ర గాంధారి కుంతులును జూచిరి. జనమే
జయ మహారాజా! ఆ సమయమందు అందరును సంతోషము గలిగి
యుండిరి. అపుడు సకల జనులును ధృతరాష్ట్రుని చుట్టుకొని యుండగా
ధృతరాష్ట్రుడు తాను హస్తినా పట్టణమందున్నట్లు తలచెను. అపుడు
ధృతరాష్ట్రుల ఆశ్రమము గంగతోగూడిన ఆకాశమువలె ప్రకా-
శించెను. తన బంధుమిత్రాది జనులతో గూడియున్నందున ధృత
రాష్ట్రుడు చంద్రునివలె ప్రకాశించుచుండెను. అపుడు సమీపమం-
దుండెడి మునులు పాండవులను చూడవలెనను కోరికచేత ధృత
రాష్ట్రుని ఆశ్రమమునకు వచ్చిరి. పాండవులు వచ్చిన మునులకు
సమస్కరించి వినయ భక్తులచే మునులను సంతోషపరచిరి. అంతట
పాండవులు ప్రకాశించుచుండెడి ముఖకాంతులు గలవారై ధృత

రాష్ట్రాని చుట్టుకొని కూర్చుండితి. మునులు సంజయునితో యిట్లనిరి. సంజయుడా! యీ వచ్చిన ధృతరాష్ట్రాని బంధుజనుల నందరిని మాకు వేరు వేరుగా తెలుపుమని యడుగగా అపుడు సంజయుడు యిట్లనెను.

మునులారా! బంగారము ఛాయవంటి దేహకాంతిగలిగి గొప్ప దేహవంతుడై తగిన గొప్ప ముక్కు గలిగి విశాలములైన నేత్రములచేత ప్రకాశించుచు సింహమో యనునట్లు కనబడుచుండెడి యాతడు ధర్మరాజు యగును. ఎర్రతనముగలిగిన మూపులు గలిగినట్టియు. పొడుగుగలిగి ప్రకాశించుచుండెడి చేతులు గలిగినట్టియు విశాలములైన నక్షుస్థలముగల మనుష్యుడు భీముడగును. ప్రకాశించుచుండెడి సొగసైన నల్లని దేహము కలిగినట్టియు, తామర కమలములవంటి నేత్రములు గలిగి మదపు టేనుగువలె నుండెడి యాతడు అర్జునుడు. సుందర రూపములచేత తమతో సమానులు మరియొకరు లేరని స్పష్టముచేయుచు కుంతికి యిరుప్రక్కల యందుండు వారు నకులసహదేవు లగునురు. ఆ నకుల సహదేవులు విష్ణుదేవ దేవేంద్రులవలె ప్రకాశించుచున్నారు. మునులారా! నల్లకలువవంటి దేహకాంతిగలిగి తామరకమలములను తిరస్కరించుచుండెడి నేత్రములచేత ప్రకాశించుచు నశివయస్సుగిల స్త్రీ ద్రౌపది. ఆ ద్రౌపది అతి మనోహరమైన రూప సౌందర్య సంపదకలిగి యున్నది.

మునులారా! ద్రౌపదికి ప్రక్కనుండెడి స్త్రీ సుభద్ర. ఆ సుభద్ర మిక్కిలి యెర్రని దేహకాంతిగల దగుచు పద్మములవంటి ముఖముగలిగి సూర్యునివంటి తేజోరూపముచేత ప్రకాశించుచున్నది. ఆ సుభద్ర కృష్ణునకు చెల్లెలును అర్జునునకు భార్యయు అగును. వీరికి నెనుక నుండెడి యిద్దరి స్త్రీలును ఉల్లాచి, చిత్రాంగద లనబడుదురు. బంగారువంటి దేహకాంతి చేత ప్రకాశించునది ఉల్లాచి.

యగును. ఆ పుటాచి నాగకన్యక. తుమ్మెదవంటి చల్లని సాగసైని
దేహకాంతిగలది. చిత్రాంగద, పుటాచి, చిత్రాంగద లిద్దరును అర్జు
నుని భార్యలు. నల్లకలువవంటి కాంతికలిగి నేత్రములచే జింకను
తిరస్కరించు చుండెడి స్త్రీ భీముని భార్య. కొల్లిగా వికసించిన
సంపెగ పుష్పమువంటి దేహకాంతి గల స్త్రీ సహదేవునిభార్య.
నల్లకలువవంటి దేహకాంతిగల స్త్రీ నకుని భార్య. నీరికి వెనుక
తట్టు బొట్టు లేక పాడునాసలుగలిగి యుండెడి స్త్రీలందరును శృత
రాష్ట్రుని కోడండ్రుదురు. ధృతరాష్ట్రుని కోడండ్రుదురు తెల్లని
వస్త్రములను ధరించినవారలై దుఃఖదేహము కలిగియున్నారు.
సుభద్రవెనుకతట్టు పాడునాసలు గలిగి తెల్లని వస్త్రమును కట్టుకొని
యుండెడి స్త్రీ ఉత్తరయనబడును. ఆ పుత్తర యుద్ధవీరుడగు అభి
మన్యుని భార్య. అని సంజయుడు ధృతరాష్ట్రుని బంధువులనందరిని
మునులకు చూపి తెలిపెను. అపుడు ధృతరాష్ట్రుడు ధర్మరాజుతో
యిట్లనెను.

ధర్మరాజా! నీవు కుశలము గలిగియుండివిగా! పురీషను
లును, నీ స్నేహితు బంధువులును సుఖముగా సంశోషముచేత స్రవ
త్రించుచుండిరి. నీ భృత్యులందరును యిష్టఫలములను పొందుచు
సుఖముగలిగియుండిరి. పూర్వపు రాజులవలె జనులను సంశోష పర
చుచు రాజ్యమును పరిపాలించుచుంటివి. మునులను లాలించుచు
జనులవలన పన్నుల తీసికొనుచు బాకసమును వృద్ధిచేసితివి. అగ్ర
హారములయందుండెడి జనులమీద సుడిగాలియైనను పోనివ్వక పరి
పాలించుచుంటివి. ధర్మరాజా! నీకు మిత్రులగు రాజులను మంచి
తనముచేతను, శతృరాజులను కొట్టుటచేతను, నీ స్వాధీనమందుండు
నట్లు చేసుకొని యుంటివిగా! నీకు శత్రుమిత్రులుగాని రాజులును,
ఉపేక్షించి యుండియు కనిపెట్టి యుండువుగా! దేవతలకును,

పితృదేవతలకును అతిథులకును పూజలుచేసి తృప్తికలిగించుచుంటివి గదా! ఈ భూమియగుండు బ్రాహ్మణ క్షత్రియ వైశ్య కూద్ర జనులందఱును తమతమ వృత్తులయందు ప్రవర్తించుచుండిరి గదా! ధర్మరాజా! బాలురకును, బలహీనులకును, స్త్రీలకును, ముసలి పాండ్రకును భయము కలిగించనట్లుగా నీ యాజ్ఞపట్టణ మందును, జేశమునందును వ్యాపించియున్నదిగదా! అని ధృతరాష్ట్రుడు ధర్మ రాజును కుశల ప్రశ్న వేయగా ధర్మరాజు యిట్లనెను

తంత్రీ! ధృతరాష్ట్రమహారాజా! నీవు నాకు చెప్పిన ప్రకారము నీవడిగిన విషయము లన్నియు తగినట్లు జరుగుచున్నవి. అని ధర్మరాజు చెప్పెను. ధృతరాష్ట్రమహారాజా! ఆయాసము చెందని నీదేశము తపఃకార్యములకు సహించెను. కుంతీదేవి శ్రమజేందక మీకు చక్కగా శుశ్రూషలు చేయుచున్నది. మా పెత్తల్లియగు గాంధారిదేవి కష్టమునకు సహించుకొని తపోవృత్తిని జరుపుచున్నది. ఆగాంధారిదేవి తన కొడుకులను మేము చంపితిమని వాపాత్ములగు మమ్మును తలచుకొని మీతో నే: మేమి చెప్పుచున్నారో తెలియదు. సంజయూడు మీ తపఃకార్యములకు సహాయుడైయుండెను. విదురుడు యెక్కడికి పోయెనో. తెలియదు. విదురుని చూడవలయును. అని ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రునితో చెప్పగా అపుడు ధృతరాష్ట్రుడు ధర్మ రాజుతో యిట్లనెను. ధర్మరాజా! నేను తపస్సునకు ఓర్చి తపస్సు చేసెదను. కుంతీదేవి అలయకి మాకు శుశ్రూషలు చేయుచుండును. గాంధారియు తపోనిష్ఠకు సహించియుండును. ఈగాంధారియు మిమ్మును తలచినపుడు మిమ్మును మెచ్చుకొని దీవించును. సంజయుడు పండితుడగును. తపోవృత్తికి విసుగక ప్రవర్తించును. విదురుడు మిమ్మును విడిచి మునిజనులకు ఆశ్చర్యము కలిగించుచు యెక్కడనో సంచరించుచుండును. విదురుడు జలములను, గాలిని, ఆహారముగా చేసి

కొని నోచరించుచుండును. కొన్ని సమయములయందు ఆ జలవాయు
పులనైనను భక్షింపక సంచరించుచుండును. జనశూన్యమైన అడవి
యందు దైన్యము లేక విదురుడు సంచరించుచుండును. ఒక్కొక్కసారి
విదురుడు కనబడుచు కనబడకపోవుచుండును. అని ధృతరాష్ట్రుడు
ధర్మరాజు యడిగిన కుశలప్రశ్నముల కన్నిటికిని ప్రత్యుత్తరములు
చెప్పెను. అప్పుడే విదురుడు ధర్మరాజునకు సమీపమందే కనబడెను.
ఆ కనబడిన విదురుడు అడవియందుగల దుష్కృతేత మురికిదేహము
గలిగి బడలుగా ఏర్పడిన తలవెండ్రుకలు గలవాడై దిగంబరరూపియై
యుండెను. అట్టి విదురుడు ధర్మరాజుదగ్గరకు వచ్చి ఆ యాశ్రమము
దుండెడివారి నందరిని జూచి వెళ్ళెను. అట్లు వెళ్ళెడి విదురుని ధర్మ
రాజుచూచి తనతోకూడ వచ్చుచుండెడి పరిచారకులను నిలుపుడని
చెప్పి ధర్మరాజయొక్కడే శీఘ్రముగా విదురుని వెంబడించుకొని
పరుగెత్తుచుండెను. ఆవిదురుడును పొదలనడుమ పరుగెత్తుచు కన
బడుచు వెళ్ళుచుండెను. అట్లు బహుదూరము వెళ్ళగా అతనివెంబడి
ధర్మరాజును పరుగెత్తుచు పెద్ద కంఠధ్వనితో యిట్లనెను. విదురుడా!
పరుగెత్తక నిలువుము. నేను ధర్మరాజును, నిన్ను జూచుటకు వచ్చి
నాను. అని ధర్మరాజు చెప్పుచు విదురునిదగ్గరకు పరుగెత్తెను. అప్పుడు
మహాత్ముడైన విదురుడు తిరిగిజూచి పరిశుద్ధసలమందు నొక వృక్ష
మీస అనుకొని నిలిచియుండెను.

విదురుడ్డ యోగమార్గముచే ధర్మరాజునందు గలయుట

జనకేజయచుహారాజా ! అంటిత ధర్మరాజు వృక్షమును
అనుకొని యుండెడి విమరమహా యోగీశ్వరుని దగ్గరకుబోయి అత
నికి సరిగా యెకుట నిలిచెను. అప్పుడు విదురుడు సగము కన్నుమూసి
కొని పలుకక, మాట్లాడక ప్రారకుండెను. అప్పుడు ధర్మరాజు విమర
మహా యోగీశ్వరునితో యిట్లనెను.

మహాత్మా! విదురా! నేను ధర్మరాజును, కండ్లు తెరచి నన్ను చూడుమని ప్రార్థింపగా విదురుడు కంటిపెప్పలెత్తి ధర్మరాజును చక్కగా చూచి అధికమగు యోగబలమునుపొంది యింద్రియముల యందు ప్రాణములను, ప్రాణములయందు యింద్రియములను కలిపి తన శరీరమును విడిచి ధర్మరాజు దేహముండు ప్రవేశించెను. ఆ సమయమున తేజోమయమైన రూపము ధర్మరాజునందు కలిసెను. జనమేజయమహారాజా! ఇట్లు విదురుడు తన యోగబలము వలన దేహమును విడిచి ధర్మరాజునం దైక్యముకాగా ధర్మరాజు దేహము మిక్కిలి తేజోబలశక్తి కలిగిన దాయెను. ధర్మరాజు బుద్ధికినిమిక్కిలి శక్తికలిగెను. విదురుడు తనయం దైక్యమగుటచేత కలిగిన విశేషములకు ధర్మరాజు చోద్యముబొందెను. ధర్మరాజు అంతట వృక్షమును ఆనుకొని నిర్వికారముగానుండు విదురుని దేహశవమును చూచి అగ్ని చేత దహించవలెనని తలచెను. అప్పుడాకాశమందొక ధ్వని వినిపించెను. అది చెప్పెదను వినుము.

ధర్మరాజా! యతిస్వభావమును పొందిన విదురుని కశేబరమును దహింపరాదు గనుక దహింపవద్దు అని ఆకాశముండు ధర్మరాజు నుద్దేశించి మ్రోగెను. ధర్మరాజు విదురుని కశేబరమునకు అగ్నిసంస్కారము చేయకనే వెళ్ళి తనతమ్ములతోడను ధృతరాష్ట్రునితోడను విదురుని వెంబడి పరిగెత్తి వెళ్ళినది మొదలుకొని జరిగిన వృత్తాంత మంతయు చెప్పెను. అట్లు క్రమముగా జరిగిన వృత్తాంతమంతయు అందరు వినునట్లు ధర్మరాజు చెప్పగా అందఱును ఆశ్చర్యపడిరి. సిమ్మట ధృతరాష్ట్రుడు తనబంధుజనులను చూచుటకు వచ్చిన మునులను పంపగా మునులు వారివారి నివాసములకు వెళ్ళిరి. సిమ్మట ధర్మరాజుతో ధృతరాష్ట్రుడు యిట్లు నెను.

ధర్మరాజా! ఫలములను, కందమూలములను యిచ్చెదను. భక్షింపుము. తమకు యేదే పదార్థము లాహారమునకు ఉండునో

అయగపదార్థములచేత అతిథులను తృప్తిపరచుట ధర్మము. అని ధృతరాష్ట్రరాజు చెప్పగా ధర్మరాజు అట్లు చేసెదనని ధృతరాష్ట్ర రాజుచేత కందమూలములను పండ్లను తీసికొని భక్షించెను. సంతోషముచేత ధర్మరాజు కందమూలఫలములను భక్షింపగా అందరును ఆప్రకారమే కందమూలఫలముల నానందముతో భుజించిరి. ఆరాత్రి యందందరును భూమిమీద పంకుకొని నిద్రించిరి. మరునాడు సూర్యోదయమున పాండవులు స్నాన సంధ్యావందనాది అగ్నిహోత్రాది కార్యములను చేసిరి ధర్మరాజు తన తమ్ములతో కూడుకొని ఉదార గుణముగలవాడై తగినపరిచారమును తీసికొని ధృతరాష్ట్రరాజుని ఆశ్రమము చుట్టునుండు భూమినిజూచెను. అంతకుపూర్వమే ధృతరాష్ట్రరాజు పుణ్యనదీస్నానముచేసి అగ్నిపూజ ఉపధ్యానాది తపో ధర్మకార్యములను చేచుకొని మృగములవలన భయములేక పక్షుల, మాంసభార్యధ్వనులను, వినుచు. ప్రాతఃకాలముందు చేయితిగిన యజ్ఞ కార్యములు చేయుచుండెను. ధృతరాష్ట్రరాజు దగ్గరికు పాండవులును వచ్చి నవఃస్నానాదులచేసి ధృతరాష్ట్రరాజు మనస్సును సంతోషపరచిరి. అంతట ధృతరాష్ట్రరాజు చెప్పిపంపించగా ధర్మరాజు పరిశుద్ధమైన ఆసనముందు కూర్చుండెను. అట్లే భీమానులును ధృతరాష్ట్రరాజుని ఆజ్ఞాప్రకారము పరిశుద్ధములగు ఆసనములందు కూర్చుండిరి. అట్లు ధర్మరాజు తన తమ్ములతో కూడుకొని ధృతరాష్ట్రరాజుని సేవించుచు, భక్తిగలిగియుండెను.

పాండవులు ధృతరాష్ట్రరాజుని సేవించువిధమును చూచుటకు శతయూవుడు మొదలగు మునీశ్వరులు వచ్చిరి. ధృతరాష్ట్రరాజు అధిక వినయముతో వచ్చిన మునులనందరిని దర్శనములమీద కూర్చుండబెట్టెను. మునులును పాండవులును ధర్మమయములైన సంభాషణములు చేయుచుండిరి. అంతట మధ్యాహ్నమయ్యెను.

ధృతరాష్ట్రరాజు వినయముతో మునులతో యిట్లనెను. మునులారా! మధ్యాహ్న సమయమాయెను. మధ్యాహ్న కాలమున మీరు చేయదగిన కార్యములుండును గనుక విజయము చేయుడని ప్రార్థించెను. ఆమునులు తమతమ నివాసములకు వెళ్ళిరి. ధృతరాష్ట్రరాజు మాధ్యాహ్నిక కార్యములను చేయుడని పాండవులను బాపించెను. అని వైశంపాయనమునీగ్రును జనమేజయనుహారాజుతో చెప్పెను. జనమేజయుడు వైశంపాయనునితో యిట్లనెను. వైశంపాయనా! ఆ ప్రకార మడనియొద్దట్లు పాండవులు ఎంతకాలమువరకు ధృతరాష్ట్రరాజుని సేవించినో చెప్పుమని యడుగగా వైశంపాయను డిట్లనెను, జనమేజయనుహారాజా! పాండవులు అడవికివచ్చి ధృతరాష్ట్రరాజును చూచినచేనము మొదలుకొని ఒక నెలవరకు ధృతరాష్ట్రరాజును సేవింపుచు అడవియందే యుండిరి. మొదటిదినమందు ధృతరాష్ట్రుని ఆజ్ఞాప్రకారము అందఱును మిక్కిలి వినయముతో కందమూల ఫలాదులను భక్షించి భూమియందు పండుకొని నిద్రించిరి. మఱునాడు మొదలుకొని ధృతరాష్ట్రుడు ఆజ్ఞాపించగా మంచిమంచి అన్నములు మొదలగు సదార్థములను భక్షింపుచు మంచముల మీదను, పాన్పులమీదను పండుకొని నిద్రించిరి. ఇట్లు జరుగుచుండగా ఒకనాడు పాండవులు యెప్పటివలెనే గాంధారీ కుంతీ సహిత యుడై యున్న ధృతరాష్ట్రుని సేవింపుచుండిరి. ఆగోష్టికి శతయూపుడు మొదలగు మునీశ్వరులు వచ్చియుండిరి. ధృతరాష్ట్రుడు వచ్చినవారలకు ఆసనములు దెప్పించి కూర్చుండుడని నియమించి గౌరవించెను.

వేదవ్యాసుడు పాండవ సహితుడైన ధృతరాష్ట్రుని

ఆశ్రమమునకు వచ్చుట

జనమేజయ మహారాజా! మునులును పాండవులును ధర్మవిషయకమగుమాటలు మాట్లాడుచుండిరి. అంత వేదవ్యాసమహామునిఅక్క-

డకు వచ్చెను. అక్కడుండు వారందరును యెదురుగావెళ్ళి వ్యాసుని తీసికొనివచ్చి మంచదర్భాసనముమీద కృష్ణాజినముంచి. అందుపైన వ్యాసుని కూర్చుండబెట్టిరి. వ్యాసమునీంద్రుని అనుమతి ప్రకారము, అందరును తమతమ ఆసనముల నలంకరించిరి. ధృతరాష్ట్రుడు మహాత్ముడైన వ్యాసమునీంద్రుని పూజించెను. వేదవ్యాస మునీంద్రుడు మిక్కిలి ప్రీతిచేత మాధుర్యముఁ గు న్ముదువాక్యములతో ధృతరాష్ట్రుని కిట్లనియెను. పుత్రుడా! ధృతరాష్ట్రా! ఆడవియందుండుటకు నీమనస్సున సంతోషముగలదా! సహింపగలిగితివా? నియమముగా తపఃక్రియల ఓర్పుకొని జరుపుచుంటివా? పుత్రబంధు మరణ సంబంధమైన దుఃఖము నీమనస్సున లేదుగదా! ధర్మాత్మురాలగు గాంధారికి దుఃఖము లేదుగదా! నీబుద్ధి తత్వజ్ఞాన నిష్ఠనుగలిగి యున్నదికదా! కుంతి మీయిద్దరికిని చక్కగా శుశ్రూషలు చేయుచున్నదికదా! ధృతరాష్ట్రా! మీరు అడవికివచ్చి యుండగా తాను గృహమందుండరాదని తలచి కుంతీమహాదేవి రాజ్యమును విడిచి మీతో అడవికి వచ్చినది. ఇట్టి మంచిబుద్ధిని నీవు గ్రహించితివిగదా! నీమనస్సు ధర్మరాజ భీమాష్ట్రున నకుల సహదేవులయందు ప్రేమకలిగియున్నదిగదా! నీబుద్ధినిర్మలమైన నడవడిక కలిగి యుండెనా? నీ చిత్తము శాంతము కలిగియున్నదికదా! అని వేదవ్యాసమునీంద్రుడు ధృతరాష్ట్రుని అడిగెను.

ధృతరాష్ట్రా! విదురుడు దేహమును విడిచిన విధానమంతయు నాయొక్క నివ్యదృష్టి వలన తెలిసికొంటిని. మాండవ్యమహాముని పూర్వము ధర్మదేవతను శూద్రయోనియందు బుట్టునట్లుగా శపించెను. బ్రహ్మదేవుడు విచిత్రవీర్యుని క్షేత్రమందు ధర్మదేవత బుట్టునట్లుగా ఆజ్ఞాపించెను. అందువలన ఆ ధర్మదేవతయే నీ తండ్రియగు విచిత్రవీర్యుని అధీనమైన శూద్రయోనియందు విదురుడై

వావలన జన్మించెను. ధర్మరాజు ధర్మదేవతయొక్క అవతారము. ఇదియంతయు మహాత్ముడగు విదురయోగీశ్వరుడు జెల్పినకొని గొప్ప యోగబలముచేత ధర్మరాజునందు ఐక్యమాయెను. అట్టిధర్మ దేవతా స్వరూపుడైన ధర్మరాజు నీకు ఉపచారిములు చేయుచు సేవించుచున్నాడు. ఇదియంతయు నీవు యోచించుకొని సంతోషమును జెందుచుంటివికదా! అని వేదవ్యాస మునీంద్రుడు అడుగగా ధృతరాష్ట్ర డిట్లు నెను. తండ్రి! వ్యాసమునీంద్రా! వనవాసము నాకుకొంచె మైనను దుఃఖము కలిగింపదు. నాదేహచిత్తములు రెండును తపఃకార్యములం దలవాటుపడినవి. ధర్మాత్ముడైనధర్మరాజు నాకును గాంధారికిని పుత్రదుఃఖము కలుగకుండునట్లు భక్తిపూర్వకముగా సేవింపుచుండును. ధర్మరాజునందును, తమ్ములయందును నాకుమనస్సు పుత్రభావముతో నున్నది. ధర్మరాజు ధర్మదేవతా స్వరూపుడగుట స్పష్టము. ఈ ధర్మరాజు ధర్మదేవతా స్వరూపు డగుటవలన నామనస్సు నందుగల అభిప్రాయము ప్రకారము నేను మాటలాడు పద్ధతిని యితడు యెరిగియే యుండును.

కుంతీదేవియు మాకు శుశ్రూషలు చేయుచు ఆశ్చర్య సంతోషములను కలిగింపుచున్నది. నాకు తత్వజ్ఞాన మనోవిర్మలత్వములు మీ యనుగ్రహమువలన కలుగగలవు. అని యిట్లు ధృతరాష్ట్రుడు మిక్కిలి వినయముతో వేదవ్యాస మునీంద్రునితో చెప్పెను. ఆ సమయమున ద్రౌపదీ సుభద్రలు తిక్కిన స్త్రీ జనులు వేదవ్యాసుని చూడదలచి వచ్చి భక్తిపూర్వకముగా వ్యాసునకు నమస్కరించి అక్కడక్కడ నిలిచియుండిరి. దివ్యజ్ఞానియగు వేదవ్యాస ముని సింహుడు ధృతరాష్ట్రునితో యిట్లు నెను. ధృతరాష్ట్రా! కుమారా! నీ యొక్క మనోదుఃఖచూచు పోగొట్టి మీకు సమాధిరూపమైన బుద్ధిని కలిగింప దలచి యిప్పుడిక్కడకు వచ్చినాను. గనుక సకల

సంశయములను విడిచి నీయొక్క అభీష్టమును కోరుము. నీమనస్సు నకు యిష్టమైన సరమునిచ్చి నీకు సంతోషము కలిగించెదను. అని వ్యాసుడు ధృతరాష్ట్రునితో చెప్పగా పాండవులు పరమానందమును పొందిరి. ధృతరాష్ట్రుడు మిక్కిలి సంతోషమును పొందెను. వ్యాస మునీంద్రుడు ధృతరాష్ట్రునితో యిట్లనెను.

ధృతరాష్ట్రా ! నా తిపస్సు మనుష్యులకు సాధ్యముగా నిది యగును నా తపోమహిమకు మహామునులు ఆశ్చర్యపడునట్లుగా మీ అభీష్టమును అతిసులభముగా యిచ్చెదను గనుక నీ యభీష్టమును చెప్పుము. అని వ్యాసమునీంద్రుడు చెప్పగా ధృతరాష్ట్రు డిట్లనెను. తండ్రీ ! వ్యాసమునీంద్రా ! మీరు నాయందు కరుణించి యిక్కడికి నచ్చుటచేత మిక్కిలి కోరవలసినదిలేదు. ఇంతకంటె అధికశుభము మరియొకటి కనబడలేదు.

మునీంద్రా ! మీకు నిర్మలబుద్ధిచేత నాయందు కృపగలిగి నందున నా జన్మము సఫలమాయెను. నాకు పరలోక విషయమైన భయములేదు. నేను మిక్కిలి కృతార్థుడనైతిని. కాని ఒక్కటి కోరుమని మీరు నెలవిచ్చితిరి. నా మనస్సునందు సర్వదా కలిగి యుండెడి అభిప్రాయమును యెరిగింప వలయును. అది విన్నవించుకొని యెదను. వినుడు గుర్మార్గుడైన దుర్యోధనుడు పుణ్యాత్ములైన పాండవులకు అవమానము కలిగించెను. దుర్యోధనుడు యెవరి చూటలను వినక చతురంగ బలముతో గూడిన సకల రాజులను యుద్ధమందు చంపించెను. దుర్యోధనుడు భూమియందుగల ఆచారేత్ర ద్రోణ బీష్మ కర్ణాది పుణ్యపురుషులందరిని చంపుకొనెను. దుర్యోధునిది నీచులకొరకు మహారాజులందరును తమ తమ భార్యాపుత్రులను విడిచి అధికధైర్యముచేసి యుద్ధముచేసి మృతిబొందిరి. గనుక అట్లు యుద్ధమందు చచ్చిన రాజులందరును యేగతిని పొందిరో అదియు,

మూడై యుద్ధమందు చచ్చిన దుర్యోధనాది కౌరవులు యేగఁ
బోయిరో అదియును చెప్పనలయును. ఈవిషయమును నేను యెరుగ
నందున యీ మనోదుఃఖము నాకు అధికముగా నుండును. ఈ
దుఃఖము పోగొట్టుము, అని ధృతరాష్ట్రుడు వ్యాసునితో చెప్పగా
ఆ దుఃఖపుమాటను విని గాంధారీ కుంతీ ద్రౌపదీ సుభద్రలును,
తక్కిన స్త్రీ జనులును అధికదుఃఖము గలిగియుండిరి. ఆ స్త్రీల
కందరికిని క్రొత్తగా దుఃఖములు కలిగినట్లుండెను. అపుడు గాంధారీ
దేవి పట్టిచేత కప్పబడిన నేత్రములచేతనే చూచి కృపాస్థానమై
యున్న ఆ మామయగు వేదవ్యాసు నుద్దేశించి నమస్కరించుచు
యిట్ల నెను.

మామగాహా ! వ్యాసముసింద్రా ! యీ ధృతరాష్ట్రమహా
రాజు తన కొడుకులగు దుర్యోధనాదులు యుద్ధమందు చచ్చినది
మొదలుకొని పదియారు సంవత్సరములనాంచి దుఃఖించుచు దుర్యో
ధనాదులను చూడదలచి వున్నాడు. నీవు నిర్మలమగు తపో మహిమ
వలన సకల లోకములను చూపగలవు. ఈ ధృతరాష్ట్రరాజు యొక్క
కొడుకులను యితనిదగ్గరకు రప్పించుట అతిశయముగాదు. కుంతీ
ద్రౌపదీ సుభద్రలును ధృతరాష్ట్రుని నూర్గురు కోడండ్రును. భూరి
శ్రవసుని భార్యయు, ఆమె యత్తయగు సోమదత్తుని భార్యయు,
సోమదత్తుని తల్లియు, వీరందరును భారతయుద్ధమందు చచ్చిన
తమబంధుసమూహమును చూడవలెనని ఆశకలిగి యుందురు. సర్వ
జనుల యభిప్రాయములను తమ దివ్యబోధకు తెలిసియే యున్నవి.
గనుక మా మనస్సులయందు గల దుఃఖములు నశించునట్లు యుద్ధ
మందు చచ్చిన కౌరవ వీరులను జూపి నీ కరుణ ప్రకాశింపజేసి
లోకమునకు ఆశ్చర్యమును కలిగింపజేయుము. అని గాంధారీదేవి
వ్యాసునితో చెప్పి ప్రార్థించెను. ఆ సమయమున కుంతీదేవి దుఃఖము

గలిగిన ముఖము గలదగుచు తన పెద్దకొడుకగు కర్ణుని తలచెను. ఆ కుంతీదేవి తలచుకొనిన తలంపును వ్యాసమునీంద్రుడు తెలుసుకొని కుంతీదేవియందుగల కరుణచేత ఆమెతో యిట్లనెను. కోడలా! కుంతీ! నీ మవస్సునందు గల కోరికను చెప్పినయెడల నీకోరిక ఫలమును కలిగించి నీ దుఃఖమును పోగొట్టెదను. అని వ్యాసముని చెప్పగా కుంతీదేవి సంతోషించి వ్యాసమునీంద్రునకు సాగిలబడి నమస్కరించి చేతులు జోడించుకొని నిలుచుండి సిగ్గుగల మనస్సుతో వినయముచేత వంగి యిట్లనెను.

కుంతి వేదవ్యాసునితో కర్ణుడు దనకు జన్మించిన

తెఱుంగెఱింగించుట

మహాత్మా! వ్యాసమునీంద్రా! సకల దేవతలకును నీవే పరమదైవము. ఇటువంటి మహాత్ముడవగు నిన్ను మామగా పొందితిని. మంచికరుణచేత నన్నుజూచి నావిన్నపమువినుము నేనుకన్యకాదశయందు మాతండ్రి గృహమందున్నప్పుడు నా తండ్రిదగ్గరికు మిక్కిలికోపవంతుడైన దుర్వాసుడనెడిమహాముని వచ్చెను. నేను ఆ దుర్వాసుమునిని అధిక వినయముచేత పూజించి ఆరాధించితిని. అప్పుడు దుర్వాసుడు సంతోషించి నాతో యిట్లనెను. కుంతీ! నీకు వరమిచ్చెదను. కోరుమని చెప్పెను. అప్పుడు నేను దుర్వాసునితో యిట్లంటిని. మహాత్మా! దుర్వాసుమునీంద్రా! మీకృపకంటె అధికమైన కోరికలేదు అని అంటినేగాని యేమియు అడుగలేదు. నే నట్లు చెప్పిన మాటలకు దుర్వాసుడు సమ్మతించక, అభిప్రాయమును తన ముఖమందు కనబరచుచు నాతో యిట్లనెను. కుంతీ! సర్వవిధముల చేతను నీకు వరమియ్యక వెళ్ళును. గనుక నీ కోరికను అడిగినయెడల యిచ్చి వెళ్ళెదను. అని దుర్వాసు మహాముని నాతోజెప్పగా నాకును

వరమిడుగవలెనని తలంపు కలిగే యున్నది. అపుడు మహాముని పుత్రసంతానము కలుగునట్లు ఒక మంత్రమును నాకు ఉపదేశించి నాతో యిట్లనెను. .

కుంతీ! ఈమంత్రముచేత నీవు కోరిన దేవతలు వచ్చి నీవశ మందు వర్తించినవారై నీకు పుత్రులను కలిగించెదరు. ముఖ్యముగా ధర్మనకు తల్లిని కాగలవు. అని దుర్వాసుడు నాకు వరమిచ్చి అంత ర్ధాన మాయెను. అపుడు నేను ఆశ్చర్యమును పొంది ఆ మంత్ర స్వరూపమును సర్వదా మనస్సునందు తలచుచుందును. అంతట ఒక నాడు మిద్దెమీద నేనుండి ఉదయించుచున్న సూర్యుని జూచితిని. అట్లు జూచి నేను కన్యాభావమం దుంటిననితలచక బాల్యదశయందు గల అజ్ఞానముచేత వేడుకకొరకు దుర్వాసు డిచ్చిన మంత్రమువలన సూర్యుని ఆవాహించితిని. అట్లు మంత్రబలమువలన ఆవాహించగా సూర్యదేవుడు తాను ఆకాశమందు చర్తించుచు మరియొక పురుష రూపమునుధరించి ఆతత్త్వ ణమే నాదగ్గరకువచ్చెను. అపుడు నామనస్సు ఆశ్చర్యమందు మునిగినట్లుండెను. అట్లు వచ్చిన సూర్యుడు కోరిన వరమిచ్చెద నడుగమని నాతో జెప్పెను. అపుడు నేను భయముచేత గడగడ వణకుచు నమస్కరించి యిక్కడికి ఎందుకువచ్చితిరి? పొండని చెప్పితిని. అపుడు సూర్యదేవుడు నాతో యిట్లనెను.

కుంతీ! వ్యర్థముగా మంత్రబలముచేత నన్ను పిలిచి రప్పించి తివి ఇట్లు వ్యర్థముగా రప్పించుట తప్పగును. గనుక నిన్నును. నీకు మంత్రము యెవడిచ్చెనో వానిని యిపుడు శపింతును. అని సూర్య దేవుడు నాతో జెప్పెను. అపుడు నేను భయపడి నాగురువైన దుర్వా సుని సూర్యదేవుడు శపించునని తలచి అట్టి శాపమునకు ఓర్వజాలక సూర్యదేవునితో యిట్లంటిని. మహాత్మా! సూర్యదేవా! నీతో సమానుడగు పుత్రునియిమ్ము. అని యడిగితిని. అంతట మహాతేజస్సు

గల సూర్యుడు తన తేజస్సుచేత నా సకలేంద్రియ మనఃస్ఫులకు మోహము కలిగించెను. అట్లు మోహమును కలిగించిన పిమ్మట కొంతసేపటికి నాకు తెలివికలిగెను. అపుడు సూర్యదేవుడు నాతో యిట్లనెను. కుంతీ! నీకుకొడుకుపుట్టును. నీకు కన్యాభావము చెడకుండు నట్లు వరమిచ్చితిని. అని యిట్లు చెప్పుచు సూర్యుడు ఆకాశమునకు వెళ్ళెను. అంతట నేను నాతోడ మొదలగు బంధువుల చిత్తములకు తెలియకుండునట్లు వంచనచేత రహస్యమైన గృహమందు కొడుకును కంటిని. అట్లు కనిన కొడుకును పెట్టెలోనుంచి యేటియందు విడిపించితిని. కర్ణుడు నాకు పుట్టిన వృత్తాంత మంతయు కలకనినట్లు జరిగెను. ఆ కర్ణుని యిపుడు దహింపుచున్నది. ఈ దుఃఖమును మీ దివ్యబోధవలన తెలిసికొని నన్నడిగితిరి. నాకు కలిగిన దుఃఖనిమిత్తమును మీకు చెప్పితిని. మహాత్మా! వ్యాసమునీంద్రా? నేను కన్యా భావమందున్నపుడు కర్ణుని కంటిని. అందువలన నాకు పాపముకలదో, లేదో తెలియదు. ఆ కర్ణుడు పుట్టిన విధమును తలచుకొని దుఃఖింపుచుండును. గనుక కర్ణుడు నాకు కన్యాభావమందు పుట్టినందువలన పాపము కలిగెనని భయపడుచున్నాను. నాభయమును పోగొట్టుము. నాయందు దయనుంచి యీధృతరాష్ట్రమహారాజుయొక్క అనుమతి మీద లాభమును పోగొట్టుచుని కుంతీదేవి వ్యాసమహామునిని ప్రార్థించెను. అపుడు వ్యాసమునీంద్రు డిట్లనెను. కోడలా! కుంతీ! నీవుచెప్పిన కర్ణుడు పుట్టిన వృత్తాంతమంతయు నిశ్చయము. నీయందు అక్రమము కొంచెమైనను లేదు. గనుక పాపమునకు భయపడవలసిన పనిలేదు. లోకమందు స్త్రీలు ఆశ్చర్యకార్యములను చేయగలరు. కర్ణుడు ఆశ్రకారము పుట్టివెరిగి వ్యవహరింపవలసినట్లుగా దైవనిర్మితమై యున్నది. అందుచేత కర్ణుని నీవు యేటిలో విడిచితివి. నీకు కన్యా భావము చెడనందున నీ కులమందు శ్రేష్ఠురాలవైతివి. నీ నడవడిక

మంచిదగుటకు కొంచెమైనను అనుచూసములేదు. అస వ్యాసమునీం ద్రుడు అధిక కృపారసముచేత కుంతిదేవితో చెప్పి గాంధారితో నిట్లనెను.

గాంధారీ ! నీవు యుద్ధమందు చచ్చిన నీకొడుకులను, పినహోదరులు మొదలగు బంధువులను చూడగలవు. నీ చెల్లెలగు కుంతియు కర్ణునిచూడగలదు. చౌపదీసుభద్రులును శక్తిని కౌరవస్త్రీలందరును తమతమ అన్నదమ్ములను, కొడుకులను, భర్తలను, మనుమలను, చూచి సంతోషింపగలరు. యుద్ధమందు మృతులైన మీవారినందరిని రప్పించి మీకు చూపి మీకుగల దుఃఖములను పోగొట్టుటకొరకు యిక్కడి కిప్పుడు నేను వచ్చినాను ధృతరాష్ట్రముహారాజును నీవును యీకుంతిదేవియు యుద్ధమందుజచ్చిన మీమీబంధుజనులను జూచిన యెడల దుఃఖము నశించునట్లుగా కోరితిరి గనుక మీ మీ బంధుజనులను రప్పించి మీకుచూపి మీదుఃఖములను పోగొట్టెదను. గాంధారీ ! నీకొడుకుల, మనుమలనుమి త్తమై దుఃఖపఠగను. వారందరును తూర త్వముచేత యుద్ధముచేసి ఆ యుద్ధమందు చచ్చినవారలై స్వర్గలోక సౌఖ్యములను ఆనుభవింపుచున్నారు. గాంధారీ ! నేజెప్పెడిమాటలను చక్కగావినుము. భారతయుద్ధము తప్పక అవశ్యముగా జరుగదగినదై యున్నది. దేవతలందరును యీ మనుష్యయోనులయందు యీ భూలోకమందు బుట్టిరి. అట్లు పుట్టినవిధమును కొంత చెప్పెదనుమినుము. స్వర్గమందు గంధర్వులకు ప్రభువైన ధృతరాష్ట్రుడనెడి యొక గంధర్వ రాజుగలడు. ఆగంధర్వరాజుగు ధృతరాష్ట్రుని అంశమువలన నీభర్త యగు ధృతరాష్ట్రముహారాజు పుట్టెను. మరుద్దేవతాగణముయొక్క అంశమువలన వాండురాజుపుట్టెను. ధ్మదేవతాంశమువలన ధర్మ రాజుపుట్టెను. వాయుదేవుడు భీముడుగాపుట్టెను. నరుడనెడి మునీశ్వరుడు అర్జునుడుగా పుట్టెను. విష్ణుదేవుడు కృష్ణుడైపుట్టెను. అశ్వినీ

దేవతలు నకులసహదేవులుగా పుట్టిరి. ద్వాపరయుగాంశమువలన గాంధారిరాజు పుట్టెను. కల్యంశమువలన దుర్యోధనుడు పుట్టెను. రాక్షసులు దుర్యోధనుని తమ్ములై పుట్టిరి. సూర్యునికిరణములు కర్ణుడై పుట్టెను. చంద్రుని అంశమువలన అభిమన్యుడుపుట్టెను. అగ్ని దేవుడు ధృష్టద్యుమ్నుడుగా బుట్టి ద్రౌపదికి సహోదరుడయ్యెను. వాయు దేవుని అంశమువలన శిఖండిబుట్టెను దేవతలకు గురుడగు బృహస్పతి గ్రోణాచార్యుడై పుట్టెను. ఆప్తనసువుల అంశమువలన భీష్ముడు పుట్టెను. యద్రాంశమువలన అశ్వత్థామ పుట్టెను. గాంధారీ! కొందరిని మాత్రము యిపుడు నీకు తెలియజెప్పితిని. మరికొందరు దేవరాక్షసుల యంశమునందు బుట్టిరి. అని వ్యాసమునీంద్రుడు గాంధారితో యిట్ల నెను.

గాంధారీ! మీమనస్సునందుగల సకలదుఃఖములను పోగొట్టి వేసెదను. మీరందరును నాతో గంగానదికిరండు. అట్లు వచ్చిన యెడల యుద్ధమందు జచ్చిన మీమీబంధుజనుల గుంపులను గంగా నదియందు జూపెదను. ఆని వ్యాసమునీంద్రుడు చెప్పుచు లేచెను. అపుడు పెద్దగొంతెత్తి యేడ్చుచు, అరిచుచు ధృతరాష్ట్రుడు మొదలగు వారందరును బాగులుతీరి వ్యాసునివెనుక వెళ్ళిరి. అట్లు వెళ్ళు నపుడు అక్కడుండు మునిజనులందరును ఆశ్చర్యపడుచు వ్యాస మునీంద్రుని పేనింపుచు గంగానదీసమీపమునకు వెళ్ళిరి. ఆ వెళ్ళిన జనులందరికిని మనస్సులయందు దుఃఖములులేక సంతోషము కలిగి యుండెను. జనమేజయమహారాజా! హస్తినాపుర జనులును దేశ జనులు మొదలగువారందరును వ్యాసుని వెంబడించుకొని గంగానదీ తీరమునకు వెళ్ళిరి. అంతట వ్యాసమునీంద్రుడు పంపగా జనులందరును గంగానదీతీరుందు ఒక మంచి సమభూమియందు దిగిరి. అపుడు వేదవ్యాసుడు, ధృతరాష్ట్రుడు, గాంధారి మొదలగు వారితో యిట్లు

నెను. ధృతరాష్ట్రాదులారా! యుద్ధమందు చచ్చిన మీ వారందరిని
 రేపటి వ్రవయకాలముగ మికు జూపెదను. అని చెప్పగా ధృత
 రాష్ట్రాడు మొదలగువారందరును ఆదినశేషమందు గల కాలమును
 ఆరాత్రియంతయు గడపిరి. ఆదినము గడపుట మూడుసంవత్సరములు
 గడపినట్లుండెను. అందరును యెప్పుడు తెల్లవారుతో, యెప్పుడు
 యుద్ధమందు జచ్చిన బంధువులను చూతుమో యని కనిపెట్టుకొని
 యుండిరి. అంతట మరునాడు సూర్యుడు వుదయించెడి సమయ
 మయ్యెను. ధృతరాష్ట్రాదులు పాండవులును, మనులును స్నాన
 సంధ్యావందనాది కార్యముల చేర్చుకొని వ్యాసమునింద్రుడున్న చోటికి
 వెళ్ళి వ్యాసునిచుట్టును కూర్చుండిరి. గాంధారి మొదలగు స్త్రీలంద
 రును యొకతట్టునుంచి వ్యాసమునిని సేవింపుచుండిరి. సర్వజనులును
 తలలెత్తి నిలిచియుండిరి.

వ్యాసుడు భారతరణమృతులను రావించి చూపుట

వేదవ్యాస మునింద్రుడు గంగానది యందు స్నానముచేసి
 మిక్కిలి ప్రీతితో మాధుర్యధ్వనితో యిట్లనెను. ధృతరాష్ట్ర ధర్మ
 రాజాదులారా! ఇక్కడికిరండు. అని వ్యాసుడు గంగానదియొడ్డుననుండి
 పిలిచెను. ధృతరాష్ట్రాడు మొదలగువారందరును పురజనులు దేశ
 జనులు సకలస్త్రీలు వ్యాసునిదగ్గరకు వెళ్ళిరి. జనమేజయ మహా
 రాజా! నీకు నేనేమని చెప్పదును? గంగానదియందు మిక్కిలి ధ్వని
 కలిగెను. దుర్యోధనుడు, అతనితమ్ములును, వారికుమార సమూహ
 ములును, అభినున్యుడు మొదలగు పాండవుల కొడుకులును, కర్ణ
 డును, బాహ్లికుడు, సోమదత్తుడు, భూరిశ్రవణుడు మొదలగు సకల
 కౌరవజనులును, ద్రుపద విరాటరాజులును, వారి బంధుజనులును,
 శకునియు, అతనితమ్ములును, శకునికొడుకులు మొదలగువారందరును
 భీష్మద్రోణులను ముందుపెట్టుకొని గంగానదీజలములందు కనబడిరి.

దుర్యోధనాదు లందరును దివ్య దేహములు కలిగి ప్రకాశించుచుండిరి. దివ్యములగు పుష్పదండలు, దివ్యవస్త్రములు. దివ్యభూషణములు, దివ్యగంధపు పూతలు కలిగియుండిరి. వారికి పూర్వమున్న స్నేహితులును, సైన్యపుభటుల గుంపులు కనబడినవి.

జనమేజయమహారాజా ! ఆ దినమంతయు ధృతరాష్ట్రానకు నేత్రదృష్టిని వ్యాసమునీంద్రు డిచ్చెను. ధృతరాష్ట్రానకు వ్యాసుడు దృష్టియిచ్చిన సమాచారమున గాంధారి వినితన చేత్రములకు అడ్డము కట్టిన పట్టిసీతీసి గాంధారియు చూచుచుండెను. అట్లు గంగానదీజలములయందు కనబడిన దుర్యోధనాదు సకల జనులును, నవ్వుకొనుచు ఒకరినొకరు యెగతాళి చేసికొనుచు, పగ లేక అందరును కూడుకొని స్నేహముకలిగి విలాసముగా నుండిరి. గంధర్వులును, అప్సరస్త్రీలును సంగీతములు పాడుచు ఆనందమును కలిగించుచుండిరి. వంది జనులవచ్చి అహంకార గుణములేని మనస్సుగల్గవారై పొగడుచుండిరి. దుర్యోధనాదులందరు సకల బంధుజనులకు పరమానందము కలిగించుచు కలిసి తిగినపద్ధతి ప్రకాంము ఆచారమార్గములను నడపిరి. భారత యుద్ధమందు చెచ్చిన కఠోర పాండవ సంబంధజనులందరును తగురీతిని పితామహ భావముచేతను ఆచార్యభావములచేతను, శిష్య భావములచేతను, మాతృ, మాతామహ, తండ్రీ, అన్నదమ్ముల, అల్లుండ్ర, కొడుకులు, కూతుండ్రు, అక్కచెల్లెండ్రు, మనుమలు, దాహిత్య, నూని, అత్త. కోడండ్ర, మేనమామలు, బావమరదుల, భర్త, భార్య, మిత్ర, భావముల చేతను, సుఖములను అనుభవించుచుండిరి. తండ్రితండ్రీ పితామహుడు, తల్లితండ్రీ మాతామహుడు, కూతురుకొడుకు దాహిత్యుడు, ఆయా వరుసలచేత సరస సల్లాప, వినయ సమస్కార ఆశీర్వాచన ఆలింగన సంభోగాది సౌఖ్యములను అనుభవించుచుండిరి.

జనమేజయ మహారాజా! దుర్యోధనాది జనులందఱు ధృతరాష్ట్రాది జనులతో, తమతమ భార్యలతో, పుత్రాదులతో కలిసి మెలసి తమయిష్ట ప్రకారము భోగము లనుభవింపుచు ఆదినము, తయు ధృతరాష్ట్రాది జనులతో కలిసి యుండిరి. ఆప్రకారము కలిసి యుండుట సకలజనులును ఆశ్చర్యమగు మునిగిరి. వ్యాసమునిఁ ద్రుని మహిమను యేమని చెప్పవచ్చును! ఆదినమంతయు దుర్యోధనాదులు ధృతరాష్ట్రాది జనులతో కలిసి మెలసియుండి మాట్లాడుచు తమతమ భార్యలతో రమించుచుండిరి. మరునాటి క్రితయకాలమున వ్యాసమునిఁద్రుడు పంపించగా వచ్చిన రెండుపక్షముల వారగు దుర్యోధనాదులు ఆనోన్యముగా వెళ్ళెదమని చెప్పుకొనుచు తఱు లోకములకు వెళ్ళుటకై గంగానదీ జలములయందు ప్రవేశించిరి. దేవతలచేతను నమస్కరింప దగిన వ్యాసమునిఁద్రుడును గంగానదీజల ములయందు దిగి విధవలగు దుర్యోధనాదుల భార్యలతో యిట్లనెను. కౌరవ స్త్రీజనులారా! మీమీభర్తలతో మీరు వెళ్ళవలయును. గనుక భారతయుద్ధ నిమిత్తమువలన విధవలైన వారందఱును గంగానదీ జలములయందు స్నానముచేసి మీమీభర్తలతో వెళ్ళుటకు రండని పిలిచెను. గంగానదీ జలముల యందుండి పిలిచిన వ్యాసమునిఁద్రుని మాటలను గంగయొద్దను నుండెడి విధవస్త్రీలందఱును వినిన వారలై ధృతరాష్ట్ర గాంధారి కుంతీధర్మరాజులయొక్క అనుజ్ఞలను పొంది అతిశీఘ్రముగావెళ్ళి గంగానదీ జలములయందు మునిగిరి. అట్లు మునుగగా విధవలగు కౌరవస్త్రీలు మొదలగు వారందఱును మనుష్యదేహములు విడిచి దేవదేహములను పొంది దివ్యములగు అలంకారములచేత అలంకరింపబడిన దేహములు గలవారై తమ తమ భర్తలను పొందిరి. జనమేజయ మహారాజా ఆవిశేషకార్యమునుజూచి సకలజనులును అధికాశ్చర్య సంతోషమనస్సులుగలవారైరి. అని వైశంపాయనమునిఁద్రుడు జనమేజయునితో యిట్లనెను.

పంపుము. నేను మీ పాదములను సేవించుచు మా తల్లులగు గాంధారి కంతులను నిన్నును కనిపెట్టుకొని శుశ్రూషలు చేయుచు తపస్సు చేసికొను చుండెదను. అని ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రునితో చెప్పగా గాంధారిదేవి ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. ధర్మరాజా! నీ విట్లు చెప్పరాదు. నీవే కరుణలమును రక్షించువాడవగుదువు. నీ తండ్రిలకు ఁడ ప్రదానముచేయుటకు నీవే కర్తవ్యుడవు. నీతండ్రి యగు ధృతరాష్ట్ర మహారాజు చెప్పినట్లు హస్తినాపురమునకు వెళ్ళి రాజ్యభారమును వహింపుము. నీవు వెళ్ళనియెడల దేశజనులందరును దుఃఖింతురు. నీవు వెళ్ళి రాజ్యముచేయుట మా మనస్సులకు ప్రియమై యుండును. అని గాంధారిదేవి ధర్మరాజుతో చెప్పగా ధర్మరాజు కంఠీదేవితో యిట్లనెను. తల్లీ! కంఠీదేవి! మీరు యెంతదూరము తరిమి చెప్పినను యీ అడవిలో మిమ్మును విడిచి పోవుటకు నా మనస్సు సమ్మతించలేదు. పూర్వము వలె నాకు రాజ్యమందిపుడు అపేక్షలేదు. పాంచాలరాజులును, మాత్స్యరాజులును యుద్ధమందు జచ్చిరి. వారి స్త్రీలుచూత్రముండిరేగాని గాజులులేరు. పాంచాల మాత్స్యరాజులు లేనందున రాజ్యమంతయు శూన్యమి వలె నాకు తోచుచున్నది. తల్లీ! భారతయుద్ధము జరిగినది మొదలు నా మనస్సు తపస్సుచేయుట యందు యిష్టము కలిగియున్నది. గనుక నేను మీ కందరికిని శుశ్రూషలు జేయుచు తపస్సునందు ప్రవర్తించుచు మీకు సందడి కలిగించక యిక్కడుండెదను. అని ధర్మరాజు కంఠీదేవితో చెప్పగా సహదేవుడు ధర్మరాజుతో యిట్లనెను.

అన్నా! ధర్మరాజా! నేను తపస్సు చేసికొనుచు వీరందరికి శుశ్రూషలు చేయుచు యీ ఆశ్రమందుండెదను. అని సహదేవుడు చెప్పగా కంఠీదేవి సహదేవుని కౌగిలించుచు చేర్చుకొని ధర్మరాజాదులకు తన కొడుకులతో యిట్లనెను. కొడుకులారా! మీరు

మా మీదగల భక్తిచేతను దుఃఖముచేతను యీ ప్రకారము చెప్పచున్నాడు. మీరు చెప్పిన మాటలవలన మా తపస్సునకు విఘ్నము కలుగునేగాని మా మనస్సునకు ఏకాగ్రత రూపమైన నిశ్చలభావము కలుగజాలదు. మాకు నియమ విధుల ప్రకారము తపో కార్యములు జరుగవలయును ఇదియంతయు మీరు యెరిగియుండియు యిట్లు మాట్లాడితిరి. మీరుచర్చవిధములచేతను హస్తినాపురమునకు వెళ్లుట మంచిది ధృతరాష్ట్రముహారాజయొక్క మాటను నిగ్రహింపరాదు. కొడుకులారా ! మీకు సర్వకార్యములయందును శుభము కలుగును. గనుక పోయిరండు. అని కుంతీదేవి చెప్పెను. ధర్మరాజు మరియొక మాట చెప్పటకు భయపడి ధృతరాష్ట్రునితో యిట్లనెను.

అండ్రీ ! ధృతరాష్ట్ర మహారాజా ! తపస్సుచేత మహాత్ములగు మిమ్ము సేవించితిని. అందుచేత పాపములన్నియు నశించెను. మీ ఆజ్ఞలు శిరస్సునందుంచుకొని హస్తినా పురమునకు వెళ్ళి వచ్చెదను. అని ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రునితో చెప్పగా ధృతరాష్ట్రుడు ధర్మరాజును దీవించి కాగలిచుకొనెను. ధృతరాష్ట్రుడు శాంతపు మాటలచే భీముని సంతోషపరచి కాగలిచుకొని అర్జునుని పొగడి ఆలింగనము చేసికొని నకుల సహదేవులను సంతోషపరచి కాగలిచుకొనెను. అంతట పాండవులైదుగురును ధృతరాష్ట్రుని పాదములకు నమస్కరించిరి. అయిదుగురిని ధృతరాష్ట్రుడు దీవించెను. పాండవులు గాంధారీదేవి పాదములకు నమస్కరించగా గాంధారి అందరిని కాగలిచుకొని దీవించెను. పాండవులైదుగురును కుంతీదేవి పాదములకు నమస్కరించగా కుంతీదేవి వొక్కసారే అందరిని లేవనెత్తి కాగలిచుకొని పరమానందముతో అందరిని ప్రత్యేకముగా దీవించెను. ద్రౌపదీ శుభద్రలు మొదలగు స్త్రీలందరును తమ మామయగు ధృతరాష్ట్రునకు, తమ అత్తలగు గాంధారి కుంతీదేవు

లకు సమస్కరించి వెళ్ళుటకు వారి అనుజ్ఞలను తీసికొనిరి. పురజన సైనికులందరును ధృతరాష్ట్రుని అనుజ్ఞ తీసికొనిరి. అందరును ధృతరాష్ట్ర గాంధారి కుంతి దేవులయొక్క అనుమతిపొంది తమ పరిచారకుల తోడను, సైన్యములతోడను పురజనులతోడను హస్తినాపురమునకు వెళ్ళిరి జనమేడయ మహారాజా ! పాండవులందరు హస్తినాపురమునకు వెళ్ళి రాజ్యవ్యవహారములను విచారించు కొనుచు తగినట్లు ప్రవర్తించుచుండిరి. అట్లు కొంతకాలము జరిగిన పిమ్మట ఒకానొక దినమందు నారదమహాముని హస్తినాపురము నకువచ్చి ధర్మరాజును జూచెను. ధర్మరాజు తనతమ్ములతో ఎదురుగావచ్చి నారదనుకు భక్తిపూర్వకముగా నమస్కరించెను. అట్లు సమస్కరించి ఆసన అర్ఘ్యపాద్యాదులచేత నారదుని సన్మానించి నారదుని సమీపమందు పాండవులు కూర్చుండిరి. అపుడు ధర్మరాజు నారద మహామునినిచూచి వినయముతో యిట్లనెను. మహాత్మా ! నారదమహాముని ! మీరు యెక్కడనుంచి వచ్చుచున్నారు. యేయే దేశములయందు సంచరించితిరి. మీకు యేమైనను పనిచేసెదను. చెప్పుడు అని ధర్మరాజు అడుగగా నారదుడు యిట్లనెను.

ధృతరాష్ట్రాదుల నిర్మాణము

ధర్మరాజా ! నేను తపోవనమునుంచి వచ్చుచున్నాను. నేను పుణ్యతీర్థవసలను సేవించుచు అనేక దేశములయందు సంచరించితిని. నిన్నుజూచి బహుకాలమాయెను. గనుక నిన్నుజూచుటకు యిష్టము గలిగి యిక్కడికి వచ్చితిని. ధృతరాష్ట్రుని సమాచారమును గంగానదీ సమీపమందుండెడి జనులవలన వింటిని. అని నారదుడు చెప్పగా ధర్మరాజు యిట్లనెను. మహాత్మా ! నారదమహాముని ! ధృతరాష్ట్ర గాంధారి కుంతులును, సంజయుడును చిత్తసమాధి గలవారై జీవింపి

యన్నాడుగదా! అని ధర్మరాజు అడుగగా ఆ దేవమునియగు నార
ముడు యిట్లనెను. ధర్మరాజా! మంచిస్థిరబుద్ధిచేత ధృతరాష్ట్ర గాం
ధారి కుంతీదేవులయొక్క వృత్తాంతమును చెప్పెదను వినుము. మీరు
అడవికివెళ్ళి ధృతరాష్ట్రుని సేవించి అతని అనుమతినిపొంది యిక్క
డికి వచ్చితిరి. కొంతకాలమునకు ధృతరాష్ట్రుడు గాంధారికుంతీ సంజ
యులను వెంటబెట్టుకొని యాజక బ్రాహ్మణులచేత అగ్నిహోత్ర
ములు పట్టించుకొని బ్రాహ్మణులను ముందర నడిపించుకొనుచు తన
ఆశ్రమమును విడిచి గంగానదీద్వార సమీపమందుండెడి అరణ్య
భూమికి వెళ్లెను. అట్లు వెళ్ళిన ధృతరాష్ట్రుడు వాయువును భక్షిం
పుచు అతికఠినమైన తపస్సు చేయుటకు ప్రారంభించెను. గాంధారి
దేవియు నీళ్ళను ఆహారముగా జేసికొని సహించి తపస్సుచేయు చుం
డెను. కుంతీదేవియు మాసోపవాస నియమములచేత తపస్సుచేయు
చుండెను. సంజయుడును ఏడుదినములకు ఒక్కసారి భోజనము
జేయుచు వ్రతనియమము గలిగి యుండెను.

ధర్మరాజా! తపస్సుచేయు కాలమందు ఒక్కొక్కసారి ధృత
రాష్ట్రుడు భక్తితో దగ్గరయున్న పూడు యాజకులు తామే అగ్నిహో
త్రముగాయందు హోమములు చేయుచుందురు. మరికొన్ని సమయము
లందు ధృతరాష్ట్రుడు తనపర్ణశాలకు విడిచి జనశూన్యమైన అడవి
యందు సంచరించుచుండెను. అడవియందు కష్టప్రదేశములలో సంజ
యుని సహాయమువలన ధృతరాష్ట్రుడును కుంతిసహాయము వలన
గాంధారియు ప్రవర్తించు చుందురు. ధృతరాష్ట్రునికు సంజయుడు
నేత్రములవలె నుండును. గాంధారికి కుంతి నేత్రములువలె నుండును.
ఇట్లు ప్రవర్తించుచుండగా ఒకనాడు ఆ నలుగురును గంగాద్వార
మందు స్నానములుచేసి తమ ఆశ్రమమునకు వచ్చుచుండిరి. అప్పుడు
గొప్పగాలి కొట్టుచుండెను. ఆ మహాఘాయువుచేత అగ్నిహోత్రములు

యెగిరి ఆలగ్ని చేత అడవి దహింపబడెను. అట్లు అడవి కాలుచుండగా ఛటా ఛచా, ఛటా ఛటాయను ధ్వనికలిగెను. వృక్షములు, పొదలు అగ్నిచేత దహింపబడు చుండెను. పచ్చమాళ్ళును, పచ్చి పొదలును కమలిపోవు చుండెను. అడవియందండెడి మృగములన్నియు దుఃఖముచేత అధికముగా అరచుచుండెను. అగ్నిహోత్రము వలన అడవియంతయు కాలుచుండగా అక్కడుండు మృగములన్నియు భయపడెను. అట్లు అడవి దహింపబడుచు నాలుగుదిక్కుల యందును కాలుచు మృగములను పోనివ్వక ఆపికొనుచు పుట్టలయందుగల బొక్కలగుండా అగ్నిజ్వాలలు ప్రవేశించి పుట్టలయందుగల సర్పకులములను భస్మము చేయుచుండెను. ఆకార్చిచ్చుకు సకల మృగములు భయపడి పైకి ఎగురుచు ఏదిక్కనకును పోవుటకు వీలులేక అరచుచుండెను. ఇట్లు అన్ని దిక్కులయందును అగ్నిజ్వాలలు ప్రజ్వలించి అధికము లయ్యెను. ఆశ్చర్యముగా పుట్టిన అగ్నిహోత్రమును జూచి దేవతలును భయపడిరి. ధర్మరాజా! యిట్లు కార్చిచ్చు చుట్టుముట్టుకొని అడవినంతయు దహించుచుండెను. అపుడు ధృతరాష్ట్ర గాంధారి కుంతులు అదివరకు బహుకాలమునుంచి ఆహారములు భక్షింప నందున పరుగెత్తి తప్పించుకొనిపోవుటకు శక్తిలేక యుండిరి. ఆసమయమందు రాజుర్ని శ్రేష్ఠుడగు ధృతరాష్ట్రుడు సంజయునితో యిట్లనెను. సంజయుడా! యేదిక్కుయందైనను అగ్నిజ్వాలలులేని స్థలము చూచుకొని నీవు పరుగెత్తి ప్రాణములనురక్షించుకొనుము. నేనును, గాంధారి కుంతులను తప్పించుకొని పోజాలము. అని ధృతరాష్ట్రుడు చెప్పగా సంజయుడు దుఃఖించి ధృతరాష్ట్రునితో యిట్లనెను.

మహాత్మా! ధృతరాష్ట్రమహారాజా! మీరు ఏతట్టైనను తప్పించుకొని వెళ్ళినయెడల నేనునూ తప్పించుకొని ప్రాణములను కాపాడుకొనెదను. మిమ్మును దవాగ్నికి ఆహారముగాయిచ్చి నేను

మాత్రము వెళ్ళజాలను. అని సంజయుడు చెప్పగా ధృతరాష్ట్రుడు యిట్లనెను. సంజయుడా! మేము యిల్లువిడిచి తపస్సు చేయుటకు అడవికివచ్చితిమి ఈ అగ్నిహోత్రము వలన మేము చచ్చిన పాపము లేదు. నీవు నెళ్ళదగియుండియు వెళ్ళనియెడల పాపమునకు కారణ మగును. గనుక నీవు యీ అగ్నిని తప్పించుకొని పాణములను కాపాడుకొనుము. అని ధృతరాష్ట్రరాజు సంజయునితో చెప్పి ఆతను వెళ్ళుటకు సమ్మతిపడెనెను. ధృతరాష్ట్రరాజు సమాధిరూపమైన చిత్తముగలవాడై తూర్పుముఖముగా కూర్చుండెను. గాంధారీ కుంతీ దేవులు ఆప్రకారమే కూర్చుండిరి. సంజయుడు యోగముతో కూడి యుండునుని ధృతరాష్ట్రరాజుతో చెప్పెను. ధృతరాష్ట్రరాజును సంజయుడు చెప్పినట్లు యోగముతో కూడియుండెను. పిమ్మట ఒకానొకతట్టు అగ్ని లేనివైపు చూచుకొని సంజయుడు వరుగెత్తి వెళ్ళెను. సంజయుడు ఆదవాగ్నిని తప్పించుకొని హిమవత్సర్వతము మీదకు ఎక్కెను. పిమ్మట ధృతరాష్ట్రగాంధారీ కుంతులదేహమందు అగ్ని ప్రవేశించి వానిదేహములను దహించెను ఈప్రకారము ధృతరాష్ట్ర గాంధారీకుంతులు ముగ్గురులు పుణ్యహోతములకు పోయిరి. నేను గంగానదీ సమీపమునుండి వచ్చుచు అక్కడుండు దివ్యమునులవలన మీరు ధృతరాష్ట్రునిదగ్గరకు వచ్చి మరలినది మొదలుకొని జరిగిన వృత్తాంతమంతయు వింటిని. అగ్నివలన దహింపబడిన ధృతరాష్ట్ర గాంధారీకుంతులయొక్క మూడు కళేబరములను చూచితిని. ధృత రాష్ట్రగాంధారీ కుంతీదేవులు ముగ్గురును పుణ్యగతికిబోయిరి. నీ విక దుఃఖింపకయుండుము. అని ధృతరాష్ట్ర గాంధారీ కుంతులయొక్క మరణవృత్తాంతమంతయు నారదుడుచెప్పగా ధర్మరాజు విని రెండు చేతులను పైకెత్తి పెద్దగా గొంతెత్తి ఏడ్చెను. భీమార్జున నకుల సహదేవులును పెద్దగా ఏడ్చిరి. ఆ మరణవృత్తాంతమును విని అంతః పుర స్త్రీలగు ద్రౌపదీసుభద్రమొదలగు వారందరును ఏడ్చుచుండిరి.

ఆ మాటను హస్తినాపురమంగుండెడి జనులందఱును విని హా! హా! యని అరచుచు సకలజనులును దుఃఖించిరి. అప్పుడు నారదుడును, బంధుజనులును శాంతవచనములచేత ధర్మరాజునకు దుఃఖమును పోగొట్టిరి. సకలజనులును దుఃఖములేనివారైరి. అప్పుడు ధర్మరాజు నారదునిజూచి యిట్లనెను.

ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రాదులు మృతులగుటకు శోకించుట

మహాత్మా! నారదమునీంద్రా! యేయే జనులకు యేయే స్థలములందు, యేయే గతులు కలుగగలవో అది తెలియజాలదు. మేమందరముండగా ధృతరాష్ట్రాడు దిక్కులేనిచావు చచ్చెను. ధృతరాష్ట్రమహారాజునకు నూర్గురుకొడుకులు గలిగియు పదివేల ఏనుగులతో సమానమైన బలశక్తి కలిగియుండియు, అడవి చిచ్చులవలన చచ్చెను. అయ్యయ్యో! దైవగతిని ఏమనిచెప్పవచ్చును? ధృతరాష్ట్రమహారాజు స్త్రీలవలన విసరబడిన చల్లనిగాలిచేత సుఖించుచుండెను. ధృతరాష్ట్రమహారాజయొక్క దేహము యిప్పుడు అడవియందు పడియుండి గ్రద్దలు మొదలగు పక్షులయొక్క రెక్కలచేత విసరకొట్టబడుచుండును. అయ్యయ్యో! దైవగతిని ఏమనిచెప్ప వచ్చును. ఆహా! ధృతరాష్ట్రమహారాజు మృదువులగు సంగీత ధ్వనులచేతను వందిజనులస్తోత్రములచేతను మేల్కొనుచుండును. అట్టి మహారాజు యిప్పుడు దిక్కులేనివాడై గ్రద్ద కాకులకూతలుగల స్థలమందు చచ్చి పడియుండెను. నారదమునీంద్రా! తన భర్తయగు ధృతరాష్ట్రమహారాజు మంచి వ్రతనియమమును పొంది అడవికి వెళ్ళుచుండగా గాంధారియు, అతనితోవెళ్ళి పుణ్యగతిని పొందెను. అట్టి గాంధారి దేవినిగురించి నేను దుఃఖించను. మేము రాజ్యసుఖములను అనుభవించుచుండగా రాజ్యవైభవమును విడిచి అడవికివెళ్ళి అగ్నివలన మృతిబొందిన మాతల్లియగు కుంతీదేవికొరకు అధికదుఃఖము కలుగుచున్నది. ధర్మరాజు భీమార్జునులనెడి ముగ్గురుకొడుకులు తన గర్భ

మందు బుట్టియుండగా కుంతి ఏకారణమువలన అగ్నిచేత మృతి
బొందెనో తెలియదు. మేమందఱుముండగా మా తల్లియగు కుంతీదేవి
దిక్కులేనిదై అడవియందు అగ్నిచేత చచ్చెను. ఇందుకు నామనస్సు
దుఃఖంపకుండదు. నారద మునీంద్రా! అర్జునుడు ఘండవవశమును
అగ్నిహోత్రునిచేత దహింపజేసి అగ్నిహోత్రునకు పరమసంతోషము
కలిగించెను. అర్జునుని తల్లిని అగ్నిహోత్రుడు దహించి కృతఘ్ను
డయ్యెను. (మేలుచేసినవానికి కీడు చేసినవాడు కృతఘ్నుడు) మరియు
ఒక దుఃఖము మనస్సునందు కలిగినది. అది విన్నవింపకొనెదను.
వినుము. ధృతరాష్ట్రమహారాజు కార్పిచ్చునందు చచ్చెను. అందుకు
నేనేమి చేయవలయునో తెలియలేదు. అని ధర్మరాజు నారదమహా
మునిని యడుగగా నారదాడు యిట్లనెను.

ధర్మరాజా! ధృతరాష్ట్రుడు ఆధిక శాంతగుణముగలవాడై
పూర్వదినమందు తగిన పూజావిధానముచేత అగ్నిహోత్రమును
ఉపాసించితగిన యజ్ఞక్రియలనుజరిపి అగ్నిహోత్రములను ఉద్వాసము
చేసెను. యాజకులైన బ్రాహ్మణులు అగ్నిహోత్రములను అడవి
లోనే విడిచి వెళ్ళిరనియు పిమ్మట గాలిచేత ఆయగ్ని అడవి యం
తయు వ్యాపించి దహించెననియు నేను దివ్యమునులవలన విని
యున్నాను. గనుక ధృతరాష్ట్రుడు తాను ప్రతినిత్యము పూజించెడి
అగ్నిహోత్రముల వలననే దహింపబడెను. అందుచేత ధృతరాష్ట్రుని
చావుగురించి యేవిధమైన దుఃఖమునైనను పొందవలసిన పనిలేదు.
మితల్లియగు కుంతీదేవియు ధృతరాష్ట్ర గాంధారులకు శుశ్రూషలు
చేసి దేవతలు స్తుతించుచుండగా శాశ్వతమైన పుణ్యలోకమునకు
బోయెను. వారికి నీవు తిలోదకములను యివ్వవలయును. గనుక
ధర్మరాజా! నీవును, సీతమ్ములును అంతఃపుర స్త్రీజనులును శీఘ్ర
ముగా వెళ్ళి గంగానదియందు తిలోదక ప్రదానము చేయుడు.

ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రాదులకు తిలోదకప్రదానము జేయుట

అని నారదమహామునిచెప్పగా అట్లు చేసెదనని ధర్మరాజుచెప్పి ఒంటివస్త్రమును నియమముతో ధరించినవాడై సకల దుఃఖములను విడుచుటకొరకు గంగానదికి వెళ్లెను. ధర్మరాజుతో అతని తమ్ములును, సకల బంధుజనులును, సకల స్త్రీజనులును, పురజనులును వెళ్ళిరి. ధర్మరాజు గంగానదికి వెళ్ళి గంగయందు స్నానము చేసి ధర్మరాజు మొదలగు తగిన జనులందరును ధృతరాష్ట్ర గాంధారి కుంతులకు తిలోదకప్రదానములు చేసిరి. అట్లు చేసి మరలివచ్చి తమకుగల సూతకమును పోగొట్టుటకు హస్తినాపురమునకు వెలుపల వస్త్రముల చేత ఏర్పరచబడిన గుడిసెలయందు నివసించిరి. ఆసమయమున ధర్మరాజు మంచి పరిశుద్ధులగువారిని రప్పించి ఆజనులతో యిట్లనెను. బ్రాహ్మణోత్తములారా ! గంగానదీద్వార సమీపమందు మాలిండిల్లులగు ధృతరాష్ట్ర గాంధారి కుంతులు కార్పిచ్చువలన దహింపబడిరి. ఆముగ్గురియొక్క ఎముకలగుంపులను గంగాద్వార జలములయందు సంస్కరిములచేత కలిపి రావలయును. ఆపనికి మీరు వెళ్ళవలయును. అని ధర్మరాజు బ్రాహ్మణజనులతో జెప్పి ఆస్థలమును తెలిసినవారిని బ్రాహ్మణజనులలో పంపించెను. శ్రాద్ధము చేయుటకు తగిన దినమందు ధర్మరాజు పెద్దలయొక్క అనుమతిని పొంది ధృతరాష్ట్ర గాంధారి కుంతులకు అనేక రత్నరాసులను, బంగారు రాసులను, గోదానములను, అశ్వదానములను, ఏనుగులను, కన్యకలను, భూమి, గృహము మొదలగు పదార్థము లనేకములును దానము చేసెను. సర్వజనులును ఆశ్చర్యపడిరి. ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్ర గాంధారి కుంతులకు నియమముతో పరలోక క్రియలను జేసెను. జనమే జయమహారాజా ! ధృతరాష్ట్రాదులకు ధర్మరాజు పితృమేధకార్యములను చేయునపుడు అన్నపురాసులు పర్వతములుగా నుండెను. నేతికాలువలు నదులుగా నుండెను. ధర్మరాజు ధృతరాష్ట్రాదులకు పితృ

మేధకార్యములు జరుపగా అధికప్రకాశముగా నుండెను. పితృమేధ క్రియలకు ముసజనులు వచ్చి సంతోషించిరి. సకల బంధుజనులును ఆనందమును పొందిరి. అట్లు పన్నెండు దినములవరకు నారదమహాముని ధర్మరాజుదగ్గరయుండి ధర్మరాజు చేసిన పితృమేధక్రియలను జూచి పరమానందమునుపొంది ధర్మరాజునకు దీవనలిచ్చెను. అంతట ధర్మరాజు నారదుని తక్కిన మునులను చక్కగా పూజించి పంపించెను. అప్పుడు మునులు తమతమ నివాసములకు వెళ్ళిరి. అంతట ధర్మరాజు తన బంధుమిత్ర సహోదర సహితృడై హస్తినాపురమునందు ప్రవేశించెను. జనమేజయ మహారాజా ! యీ ప్రకారము భారత యుద్ధము జరిగినపిమ్మట ధృతరాష్ట్రుడు పదియోగు సంవత్సరములు గృహమందుండి దానాది కార్యములను చేయుచుండెను. పిమ్మట అడవికి వెళ్ళి తపోవృత్తి చేత మాడుకంపత్సరములు జీవించియుండెను. ఈ ప్రకారము భారతయుద్ధము పిదప ధృతరాష్ట్రుడు జీవించియుండునని తెలిసికొనుము. జనమేజయ మహారాజా ! యీ ప్రకారము ధర్మరాజు సమస్త విధములచేతను ధృతరాష్ట్రుని సేవించి కృతార్థుడై సకలజనులును సంతోషించునట్లుగా, సర్వ సామ్రాజ్యమును పరిపాలించెను. అని ధృతరాష్ట్రుని ఆశ్రమవాస విషయమైన నృత్తాంతమును వైశంపాయనముని చెప్పగా విని జనమేజయడు యిట్లనెను. మహాత్మా ! వైశంపాయన ముహూర్తా ! అట్లు కృతార్థుడైన ధర్మరాజు రాజ్యమును పరిపాలించుచుండగా కలిగిన విషయములను చెప్పుమని యడిగెను.

ఇది శ్రీ కాశ్యపస గోత్రపవిత్ర మంత్రి వంశ పయః

పారావార పరిపూర్ణ సుధాకర లక్ష్మణామాత్య

పుత్ర లక్ష్మీనారాయణామాత్య ప్రణీతంబైన

తెనుగువచన కావ్యంబగు శ్రీ మహా

భారతమందు ఆశ్రమవాసపర్వము

ము గి నె ను.

మా స ల ప డ్వి న్ము



వి ష య సూ చి కి

- 1 మా స ల ప డ్వి న్ము ప్రారంభము
- 2 సాంబుని కడుపున మా స ల ముపుట్టుట
- 3 ద్వారకాపురమునందు మహాత్మాతములు పుట్టట
- 4 యాదవులు కృష్ణునితోగూడ సముద్రతీరమునకు బోవుట
- 5 సాత్యకి కృతవర్మ సంవాదము
- 6 సాత్యకి కృతవర్మ తలసరుకుట
- 7 కృష్ణుడు అర్జునుని పిలుచుకొనినచ్చుటకు దారుకనిపంపుట
- 8 బలరాముడు అనంతునితో గలియుట
- 9 శ్రీకృష్ణుడు పరమపదమును బొందుట
- 10 దారుకుడు పాండవులతో యాదవనాశమును జెప్పట
- 11 అర్జునుడు దుఃఖితుడగు వసుదేవునిజూచుట
- 12 వసుదేవుడు అర్జునునకు యాదవనాశమును జెప్పట
- 13 వసుదేవుడు పరమగతి బొందుట
- 14 అర్జునుడు రామకృష్ణుల వెదకుట
- 15 అర్జునుడు రామకృష్ణుల కశేబరములను చూచి దుఃఖించుట
- 16 అర్జునుడు రామకృష్ణులకు అగ్ని సంస్కారము జేయుట
- 17 ద్వారకానగరము సముద్రమున మునిగిపోవుట
- 18 బోయలు యాదవాంగనల సొమ్ము లపహరించుట
- 19 రామకృష్ణుల నిర్యాణము యాదవస్త్రీల కెరింగించుట
- 20 దక్కిని మొదలగు కృష్ణుని భార్య లగ్నిప్రవేశము జేయుట
- 21 అర్జునుడు వేదవ్యాసు నొద్దకుబోవుట
- 22 వేదవ్యాసుడు అర్జునునకు హితోపదేశము జేయుట



మ హా భా ర త ము

వ చ న ము

మౌ స ల ప ర్వ ము

దేవా! హరిహరనాథా! వైశంపాయన మునీంద్రుడు జనమే
జయునిజూచి యిట్లు నెను. జనమేజయ మహారాజా! శ్రీకృష్ణదేవుడు
భారతయుద్ధమందు ధర్మరాజునకు జయము కలిగించి అతనికి పట్టాభి
షేకము చేసినది మొదలుకొని ముప్పదియైదు సంవత్సరముల జరి
గెను. ఈ ముప్పదియైదు సంవత్సరముల పర్యంతము ధర్మరాజు
హస్తిన్నాపట్టణమందుండి రాజ్యము పరిపాలింపు చుండెను. శ్రీ
కృష్ణుడుద్వారా కాశ్యపరాజునకు సుఖపుచుండెను. భారత యుద్ధము
జరిగిన ముప్పదియైదు సంవత్సరములకు సిమ్మట ముప్పదియారవ
సంవత్సరమునజనలకు భయముకలిగింపుచు ఉత్పాతములు పుట్టెను.
మహావాయువు రాశ్వనర్షము కరియుచు విసరికొట్టుచుండెను.
సూర్యబింబము ఉదయించు సమయమందు ఆబింబము చుట్టును
కబంధసమూహములు కనబడుచుండెను. (శిరస్సులేని గొప్ప శరీ
రపు మొండెము కబంధమందురు) మేఘములు లేకనే పిడుగులుపడు
చుండెను. సమస్తదిక్కుల యందును పెద్దపెద్ద తోకచుక్కలగుపడి
రాలిపడుచుండెను. ఆకాశమునుండి అక్కడక్కడ నిప్పులును బొగ్గు
లును రాలుచుండెను. జనమేజయ మహారాజా! సూర్యచంద్ర బింబ
ములకు చుట్టును, గుండ్రముగా ఆకాశమున పరివేషములు కలుగు
చుండెను. మిక్కిలి వేడిగల సూర్యకిరణములచేత ఆకాశమంతయు
నిండియుండెను. పెద్దగా మంచుగూడ కురియుచుండెను. ఇట్లు ప్రతి

దినమందును అనేక ఉత్పాతములు కలుగుచుండెను కొంత కాలము దిరిగినపిమ్మట సకలయాదవులును, అన్యోన్యముగా కలహించుకొని చచ్చిరి. కృష్ణబలరాము లిద్దరునుతప్ప తక్కిన యాదవులందరును తమకుతామే కలహించుకొని చచ్చిరి. కృష్ణబలరాము లిద్దరును అడవికి వెళ్ళి దేహములను విడిచిరి. ఈ వృత్తాంతమంతయు ధర్మరాజు వినెను. ధర్మరాజు భీష్మాష్టన నకుల సహదేవులను రప్పించి మిక్కిలి విచారముతో అందరికిని యాదవనాశనమును చెప్పెను. పాండవులైదుగురును అధికదూఃఖము గలవారైరి. యాదవనాశనమును విని జను లందరును మిగుల దూఃఖించిరి. అని వైశంపాయన మునీంద్రుడు జనమేజయునితో చెప్పగా జనమేజయు డిట్లనెను.

వైశంపాయన మునీంద్రా! యాదవులకు అన్యోన్యముగా కలిగిన కలహమునకు కారణమును, వారి నాశన వృత్తాంతమును చెప్పుమని ప్రార్థింపగా వైశంపాయను డిట్లనెను. జనమేజయ మహారాజా! పూర్వ మొకానొకప్పుడు కృష్ణుని చూచుటకొరకు కణ్వనారదవిశ్వామిత్ర మహామునులు ముగ్గురును, ద్వారకా పట్టణమునకు వచ్చిరి. మీరు రాజమార్గమందు వెళ్ళుచుండగా కొందరు యాదవ కుమారులు దైవమువలన ప్రేరేపింపబడినవారై అవివేకముచేత కృష్ణుని కొడుకగు సాంబునకు (స్త్రీ) వేషమును వేసి అలంకరించిరి. ఆ వేషమును తెచ్చి కపట నియమముతో నమస్కరించి ఆమునులతో యిట్లనిరి. కృపాసముద్రులగు మునులారా! ఈ (స్త్రీ) బ్రబునిభార్య. ఈ (స్త్రీ) బిడ్డలను కనునా? అని అడిగిరి. ఆ మహామునులు ముగ్గురును ఆమాటలకు మిక్కిలి కోపముగలిగి యదుకుమారులతో యిట్లనిరి. యదుకుమారులారా! మీరు ఆడువేషము వేసిన యీమనుష్యుడు కృష్ణుని కుమారుడగు సాంబుడు. మీడు సకల యాదవకులమును నాశనము చేయుటకు తగురోకలిని కనును. ఇది అసత్యముకాదు. గనుక మీరు మామా

టను నమ్ముడు. కృష్ణబలరాము లిద్దరును తప్ప తక్కినయాదవులందరును ఆపుట్టు రోకలియొక్క అమ్మతప్రభావమువలన చావగలరు. బలరాముడు మిక్కిలి నిష్ఠచేత తనదేహమును విడిచి నముద్రమందు కలియగలడు. కృష్ణుడు భూమిమందు పంపకొని యున్నప్పుడు జరయను రాక్షసిద్వారా కృష్ణుడు దేహమును విడువగలడు. ఇక మీరు వెళ్ళుడు అని కణ్వా నాద విశ్వామిత్ర మహామునులు ముగ్గురును యదుకుమారులతో కఠినముగా చెప్పిరి.

ఆ మునులు ముగ్గురును కృష్ణుని చూచుట మానుకొని తమ తమ నివాసములకు జరిరి. ఆ వృత్తాంతమును కృష్ణుడు వ్రాడే విన్నెను. కృష్ణుడు సర్వజ్ఞుడగుటవలన దైవనిర్మాణమువలనయాదవులకు నాశనము కలుగుననియు, యాదవులకు కలిగిన మునిశాపమును తప్పించుటకై వేరొక ప్రయత్నము చేయనక్కర లేదనియు ఆలోచించుచు ఉపేక్షించెను. కృష్ణుడు తన చుట్టును కూర్చుండి మండిన బంధుజనులతో యిట్లనెను. యాదవులారా! యాదవులందరును తమంతట తామే కలహించుకొని అన్యోన్యముగా యుద్ధముచేసి కఠినముగా నశించెదరు. ఇట్లు యాదవులకు నాశము కలుగునని బ్రహ్మదేవుడు యేర్పాటు చేసెను. గనుక మన యదుకుమారులయొక్క అవివేకమువలన మునులు శపించిరని తలంచవద్దు. నామాటను నమ్మి మీరు దుఃఖింపకుండుడు.

మునిశాపముచేత సాంబుని కడుపున ముసలిము పుట్టుట

జనమేజయమహారాజా! కృష్ణుడు తన బంధుజనులతో చెప్పి తన అంతఃపురమునకు వెళ్ళెను. మరునాడు సాంబుడను కృష్ణుని యొక్క కుమారుని కడుపులోనుండి యమదూతవంటి ఒక రోకలి వెలుపలికి వచ్చెను. యాదవులందరును, మిక్కిలి ఆశ్చర్య భయములు గలవారై వసుదేవుని దగ్గరకు వెళ్ళి సాంబుని కడుపులోనుండి

రోకలి పుట్టినదని వసుదేవునితో చెప్పిరి. వసుదేవు డా మాటలు విని భయపడి ఆశ్చర్యముగలవాడై యాదవులతో యిట్లనెను యాదవులారా! మీరు శీఘ్రముగా యీ రోకలిని సూర్యముచేసి మిక్కిలి వేగముగా వెళ్ళి రోకలిపొడిని సముద్రములో కలిపివేయుడు. అని వసుదేవుడు చెప్పగా యాదవు లందఱును పుట్టిన రోకలిని పొడిగాచేసి సముద్రములో చల్లెరి. యాదవు లందఱు పిమ్మట భయమును విడిచి ప్రవర్తించుచుండిరి. గాంధార్ధీదేవి కఠినచిత్తముచేత క్రూరవిధముగా భారత యుద్ధభూమియందండి యాదవులను శపించెను. గాంధార్ధీదేవి శపించిన విధానమును యాదవులు విని భయపడుచుండిరి. భారత యుద్ధము జరిగినపిమ్మట ముప్పయ్యేయేండ్ల సువత్సరమును అనేకవిధములగు ఉత్పాతములు పుట్టెను.

ద్వారకాపురమునందు మహోత్పాతములు అనేకములు పుట్టుట

జనమేజయమహారాజా! శాలపరిపక్వమైనతోడనే యముడు చలించుచుండు యెర్రని నేత్రములు గలవాడై మిక్కిలి భయంకరమైన దండాయుధమును ధరించి ఒక్కొక్క స్థలమందు కనబడక తిరుగుచుండెను. అక్కడక్కడ జరులకు యముడు కనబడగా జను లిదిగో యముడు, అదిగో, యముడని చూచుచు చెప్పకొనుచుండిరి. యముడట్లు ద్వారకాపట్టణ వీధులందు తిరుగుచు నల్లని దేహముతో మిక్కిలి భయమును పుట్టించు రూపముతో నుండెను. జనమేజయమహారాజా! కణ్వాది మహామునులయొక్క శాపప్రేరేపణముచేత యముడు ద్వారకాపట్టణమందు తిరుగుచు నకల వృష్టి భోజన అధిక వంశముల యందుగల యాదవుల నందరిని చంపుటకు ప్రయత్నింపు చుండెను. రాత్రికాలములందు గుడ్లగూబలు అరచినట్లు చిలుకలు అరచుచుండెను. ద్వారకాపురమందు గోవులు గాడిదపిల్లలను యీనుచుండెను,

ముంగిసలకు యెలుకలు పుట్టుచుండెను. కుక్కలన్నియు పిల్లిహంసలను పెట్టుచుండెను. కృష్ణబలరాము లిద్దరును తర్జున తక్కిన యూదవు లందరును శ్రావ్యుని జనులను శాశ్వతముగఁగిరి. గుహపులకును పెద్దలకును యూదవులు అవమానము కలిగింపుచుండిరి. యూదవు లందరును సిగ్గుచుండిచి తమతమ యిష్టప్రకారము అన్యాయకార్యములు చేయుచుండిరి. యూదవుని స్త్రీలందఱును శతశత భర్తలయొక్క అనుసరితక నేతమతను గోరికల ప్రకారము చెడుకార్యములయందు ప్రవర్తింపుచుండిరి.

జనమేజయచుహారాజా! ద్వారకాపట్టణమును హోమముగా చేయునపుడు అగ్నిహోత్రములు నానావిధములగు ఛాయలు గల మంటలచేత మండుచు నానావిధములుగా వర్తింపుచు భయంకరమైన వాసనను కలిగియుండినవి. అన్నములు కూరలు మొదలగునవి వండునపుడు పుడికినతోడనే పొయిమిదనుంచి క్రిందకుపించగా పాత్రములు యందు పురుగులు శబ్దించుచు వెలుపలకు వచ్చుచుండెను. జనమేజయచుహారాజా! యీప్రకారము ప్రజానిత్యము ద్వారకాపట్టణమందు అనేక అశుభసూచకములు కలుగుచుండెను. సర్వజ్ఞుడగు కృష్ణుడు తనమనస్సులో యిట్లని తలంచెను. పూర్వము భారతయుద్ధమందు దుర్యోధనాదులగు తనకొడుకులు చచ్చినందుకు గాంధారి కోపించుకొని నేడు మొదలుకొని ముప్పదియారవ సంవత్సరమందు యూదవులందఱును అన్యోన్యముగా యుద్ధముచేసి చచ్చెదరని యూదవులకు శాపమిచ్చెను. ఆముప్పదియారవసంవత్సర మిపుడు వచ్చెను. గాంధారీదేవియొక్క శాపము తప్పదు. అది ఫలించగలదు. యూదవులందఱును చచ్చుటకు పుణ్యతీర్థసలమైనయెడల మంచిదిఅగును. అని కృష్ణదేవుడు యోచించి తన దివ్యబోధవలన రేపటికనమందు సకల యూదవులును కలహించుకొని చచ్చెదరని యెరిగి పెద్దసభయందు

కృష్ణునిట్ల నెను, యాదవులారా ! రేపటిదినము జాతర చేయవలయును. గనుక మీరు అందరును, సకలజనులతోకూడి సముద్రతీరమునకు భక్తితోరావలయును. అని కృష్ణు డాసభయందు గల యాదవ జనులతో చెప్పి బాజారులయందు ప్రసిద్ధముగా చాటించుటకు తగు మనుష్యుని పంపించెను. ఆమనుష్యుడు పెద్ద ఖంటానాదమును చేయుచు ప్రవీధియందును అందరికి తెలియునట్లుగా చాటించెను. జనమేజయమహారాజా ! అట్లు చాటించినప్పటికి రాత్రియందు సకల యాదవులకును ఒక స్వప్నమువచ్చెను. అస్వప్నమందు పెద్దకోరల వంటి పండ్లు కలిగి నట్లనిదేహముగల ఒక స్త్రీవచ్చి తమ యిండ్లలో జొరబడి యాదవస్త్రీలను యీడ్చుకొనిపోయినట్లును సకలశస్త్రాస్త్ర సమూహములను టెక్కెములను, బిరుదులను, సకలభూషణములను మొదలగు పదార్థములను రాక్షసులు అపహరించినట్లు కలకనిరి. యాదవజనులకు యిట్లు స్వప్నముకలిగెను. మరుసటి దినమందే పూర్వము కృష్ణునకు అగ్నిదేవునిచ్చిన చక్రాయుధము మిక్కిలి ఆశ్చర్యముతో అందరు చూచుచుండగా ఆకాశమునకు యెగిరి పోయెను. చక్రాయుధము వెళ్ళినతోడనే కృష్ణదేవుని గరుడచిహ్నమైన టెక్కెము ఆకాశమునకు యెగిరిపోయెను. ఆగరుడచిహ్నమైన కృష్ణుని బిరుదుగల టెక్కెముతోటి బలరాముని తాటిటెక్కెమును ఆకాశమునకు యెగిరిపోయెను. సుగ్రీవ శైబ్య, వలాహక, మేఘ పుష్పములను నాలుగువిధములైన వాహనములగు గుర్రపుగుంపులతో కృష్ణుని ద్వివ్యరథము ఆకాశమునకు యెగిరిపోయెను జనమే జయమహారాజా ! దేవతలు ఆకాశమందుండి శీఘ్రముగా తీర్థయాత్రకు ప్రయాణమై రండని పెద్దధ్వని కలుగునట్లుగా యాదవులతో చెప్పిరి. దేవతలు ఆకాశమందుండి చెప్పిన మాటలను యాదవులందఱు విని దేవతలను చూచియు భయపడక తగిన సవరణలచేత

హరములైన కల్లు మొదలగు పదార్థములును, చూసలమును, సత్తి
యింటియందును చేర్చుకొని పెట్టిరి.

యాదవులందరు కృష్ణసహితులై సముద్రతీరమునకు పోవుట

జనమేజయుమహారాజా! యాదవులు భోజనపదార్థములును,
భక్ష్యములును, నానావిధములుగా యేర్పరుచుకొనిరి. యాదవులు
పాలు, చక్కెర, నేయి, మజ్జిగ మొదలగు నానావిధములైన అన్ని
పదార్థములును, అక్షతగంధములును పుష్పములు మొదలగు పదార్థ
ములను అధికముగా చేర్చుకొనిరి. ఈ పదార్థముల నన్నిటిని అనేక
ములగు కానభులచేతను, శలమోపులచేతను, బాష్టచేతను మోపించు
కొని సముద్రతీరమునకు యాదవులందరు వెళ్ళుచుండిరి. యాదవు
లందరును యేనుగులగుఃపులతోడను గుర్రపువండులతోడను, రథ
ములగుంపులతోడను, నానావిధములైన అలంకారముల తోడను
మంచి శ్రేష్ఠమగు మనోహరములగు పుష్పమాలలతోడను భూషణ
ములతోడను, సుగంధములపూతలతోడను, వాచిమంచి నస్త్రముల
తోడను, వెళ్ళుచుండిరి. యాదవులందరును ఆశ్చర్యమును కలిగించు
అలంకారములను గలవారై ఉల్లాసచేష్టలచేత ప్రకాశించుచు వెళ్ళు
చుండిరి.

అప్పుడు కృష్ణునకు తన దివ్యరథము లేనందున మరియొక
గొప్ప రథమును కృష్ణసారథియగు దారుడును పోసికొనివచ్చెను.
కృష్ణుడు రథముమీదయెక్కి కూర్చుండి నిర్వికారచిత్తముచేత వెడలి
వచ్చుచుండెను. బలరాముడు భూషణవస్త్రగంధముల అలంకార
ములు క్రొత్తగా చేసికొనక అదివరకు తన దేహమందుండు భూషణ
వస్త్రగంధముల అలంకారములతోడనే వెళ్ళుచుండెను. బలరాముడు
అట్లు వెళ్ళుచు యేవాహనము యెక్కడ, కొంచెమైనను మనో

వికారము లేనివాడై స్నేహముగా మాటలాడుచు నడిచి వెళ్లుచుండెను. యాదవస్త్రీలందరును అందలము మొదలగు వాహన సమూహములమీద యెక్కి మంచి మనోహరములైన అలంకారములతో మిక్కిలి వైభవముకలిగి వెళ్ళుచుండిరి.

జనమేజయ మహారాజా ! యాదవులందరును సముద్రతీరమునకు వెళ్ళిరి. అంతకుముందే కృష్ణదేవుని మంత్రియగు ఉద్ధవుడు చప్పరిముమీద యెక్కి విలాసముగా సముద్రతీరమునకు వెళ్ళుచుండెను. సముద్రపు గట్టున కూర్చుండివుండు ఉద్ధవుని దగ్గరగు కృష్ణ బలరామాది యాదవులందరును వచ్చిరి. ఉద్ధవుడు కృష్ణదేవునితో యిట్లనెను.

మహాత్మా ! కృష్ణా ! నేను తపస్సుచేసుకొను నిమిత్తమై అడవికి వెళ్ళెదను. అని వుద్ధవుడు చెప్పగా కృష్ణదేవుడు కాల స్వభావమును యెరిగి యున్నందున వుద్ధవునిమాటకు అడ్డము చెప్పక ఊరకుండెను. బలరాముడును తపస్సుచేయుటకై అడవికి వెళ్ళెదనని కృష్ణదేవునితో చెప్పెను. అపుడు కృష్ణదేవుడు వుద్ధవునకు మాటలచేత నమస్కరించి ప్రీతిపూర్వకముగా అడవికి పంపించెను. వుద్ధవుడును సకల చింతలను విడిచి తపస్సుచేయుటకై అడవికి వెళ్ళెను. బలరాముడు వుద్ధవుని పంపించుటకు వెళ్ళి వినయభక్తులతో వుద్ధవుని అడవికి పంపించి తానా అడవియందు ఒకచోట నిశ్చలమైన నిర్ణయమైన శాంతమగు మనస్సు గలిగి యుండెను. శాంత చిత్తముగల బలరాముడు ఒంటరిగా అడవియందు ఒకచోట వృక్షమూలముక్రింద కూర్చుండెను. సకల సుసార మోహమును విడిచి పరబ్రహ్మ నిష్టగల బుద్ధితో కూర్చుండెను. ఉద్ధవ బలరాములు అడవికి వెళ్ళిరి. ఇక సముద్రతీరమునకు వచ్చిన యాదవులందరును బ్రాహ్మణ సంతర్పణములు చేయుటకై మంచి మనోహరములైన అన్నములను కూరలు

సిండివంటలు మొదలగు పదార్థములు వండించిరి. బ్రాహ్మణ భోజనములకు వండించిన పదార్థములగు యాదవ స్త్రీలందఱను బ్రాహ్మణులకు పెట్టనివ్వలేదు. యాదవులందఱను అన్నాది పదారములను తమ యష్టప్రకారముగా కోతులకు పంచిపెట్టిరి.

జనమేజయ మహారాజా ! వినాశకాలమునందు విపరీతబుద్ధి కలుగునను పెద్దలవాక్యము నిశ్చయమాయెను. ధర్మాత్ములగు యాదవులకు యింత విపరీతబుద్ధి కలిగెను. ఇక నేనేమి చెప్పదును? అట్లు బ్రాహ్మణ భోజనము పెట్టింపబూని చేయించిన అన్నాది సకల పదార్థములను యాదవులు కోతులకు పంచిపెట్టిన పిమ్మట సంగీత వాయిద్యములతోడ, నాట్యములతోడ, అక్షత గంధ పుష్ప ధూపదీపములతోడ సముద్రమును పూజించిరి. అట్లు పూజించిన పిమ్మట అనేక పదార్థములచేత సముద్రమునకు నైవేద్యము చేసిరి. అంతట యాదవులందఱను తమ దేహములకు మత్తు స్వభావమును గలిగింప దలచి తమకు యిష్టములైన పీటలను తెచ్చుకొని ఆ పీటల మీద కృష్ణదేవుని సమీపమున కూర్చుండిన యాదవులందఱను బంగారు కోరలచేత రొట్టె మాంసము మొదలగునవి దీసికొని నంచు కొనుచు కల్లు త్రాగిరి. సాత్యకి, కృతవర్మ, చారుఢేష్ఠులును, గడ్డు డును, ప్రద్యుమ్నుడు మొదలగు యాదవులందఱను, విధివశమువలన తమకు తృప్తికలుగునట్లు మిక్కిలిగా ఒక్కసారే కల్లు త్రాగిరి. జనమేజయమహారాజా ! యీ ప్రకారము వృష్టి భోజ అంధక న శస్త్రులగు యాదవులందఱను ఒక కాలమందు తమ ఆశీరునట్లు కల్లుత్రాగి మదముగలవారై పెద్ద పెద్ద కేకలు వేయుచు అనుకూలముగ ని ప్రతి కూలమైన మాటలాడుచు నవ్వకొనుచు తిరుగుచుండిరి.

సాత్యకి కృతవర్మలకు గలిగిన రోషజనకమైన సంవాదము

జనమేజయ మహారాజా ! యాదవులందఱను కల్లుత్రాగిన వారలై మదించి చెడ్డతనముచేత ప్రవర్తించుచుండిరి. ఆ సమయ

మును సాత్యకి గ్రుడ్లు త్రిప్పుచు యెరసి నేత్రములు కలవాడై కృతి
 నిర్మయొక్క ముఖమును చూచెను. సాత్యకి తన దగ్గరనున్న ప్రమ్య
 మ్నుని చేతిని సరుచుచు కృతవర్మని అపమానించు వానివలె పెద్దగా
 సకపక నిష్ఠి ప్రమ్యమునితో యిట్లనెను ప్రమ్యన్నా! ద్రావడి
 కొడుకులును, ధృష్టమ్యమును మొదలగువాడును, రాత్రికాలమందు
 నిద్రించునపుడు అట్టివారు తన కెంత శత్రువులైనను యెంతయుచ్చ
 తైనను చంపరుగదా! నిద్రించువాడు చచ్చినవానితో సమానుడు.
 అట్లు నిద్రించు ధృష్టమ్యమ్నములను దుర్మార్గుడైన కృతవర్మడు
 అశ్వత్థానును సహాయపరచుకొని చంపివేసెను ఇట్టి కార్యమునకెంత
 నీచుడైనను ప్రయత్నింపడు. కృతవర్మ అంత పాపకార్యమును చేసి
 నాడని నేను వినియున్నాను. కృతవర్మ నిద్రించు వారలను పొడిచి
 చంపెనట. ఛీ! ఇట్టి పోటు పోటు కాజాలను. అని సాత్యకి ప్రమ్యము
 నితో చెప్పగా ప్రమ్యముడు సాత్యకితో యిట్లనెను. వృష్టిగుల
 శ్రేష్ఠుడవగు సాత్యకి! నిద్రించు వారిని చంపినవాడు నీచుడు. యీ
 కార్యమును నీవు చెప్పరాదు. అందువలన పాపముకలుగును. గనుక
 ఆచూట చెప్పకుండుము. ఈ కార్యము చేసినందుకు కృతవర్మను
 జరులు అధికముగా దూషింపగలరు. అట్లు దూషింపబడుటయే
 చాలును. అని ప్రమ్యముడు సాత్యకితో చెప్పగా ఆమాటలన్నియు
 కృతవర్మవిని దోషచిహ్నమైన వికార ముఖము గలవాడై సాత్యకిని
 జూచి యిట్లనెను.

సాత్యకి! నీవుసిగ్గులేనివాడవై యితరుల యుద్ధమును దూషించు
 చున్నావు అర్జునుడు సైంధవుని చంపబూనిన దినమందు అర్జునుడు
 భూరిశ్రవుని చేతనినరుకిగా భూరిశ్రవుడు శాంతచిత్తుడై స్రాణములను
 విడుచుటకు యోగసమాధిని అభ్యసించుచుండెను. శాంతచిత్తుడైన
 భూరిశ్రవుని శిరస్సును నీవు నరికితివి. అని యిప్పుడు మరచియుంటివా?

ఛీ! ఇట్టి చుట్టము న్యాయముగదా? అని కృతవర్మను సాత్యకితో చెప్పి సాత్యకిని చూపించెను. అమాటలను కృష్ణుడు విని భోజకులాభి పతియగు కృతవర్మనిమోద మిక్కిలి కోపముగలిగి యెర్రని నేత్రముల చేతి కృతవర్మను చూచి మిక్కిలి కోపముతో కూడిన మనస్సుతో సకలభోజకులస్థులను కలియజూచెను. సాత్యకికృష్ణునితో యిట్లనెను. అన్నా! కృష్ణా! యీ చుర్కార్డుడు కృతవర్మయొక్క తమ్ముడు శతధన్వంతువాడు. పూర్వము శమంతకమణి నిమిత్తమై మహాస్త్రి హగు సత్రాజిత్తును అన్యాయముగా చంపెను అని సాత్యకి భోజవంశ స్థులయందు కీడు గనుపడునట్లు కృష్ణునితో చెప్పెను. ఈ కలహ వాదనపు మాటలను సత్యభామ విసి కోపముగలదై స్త్రీస్వభావము నలన కంటియందు నీళ్ళుకాచుచు కృష్ణుని యెదుటకు వచ్చెను. అట్టి దుఃఖముతోనున్న మనస్సుగల సత్యభామను కృష్ణుడు చూసిగా కృష్ణునకు కృతవర్మాని భోజకులస్థులకాద మిక్కిలి గోపముపుట్టెను. కృష్ణ సత్యభామలకు గోప కోప దుఃఖములు కలిగినవని సాత్యకి తెలిసికొని కృష్ణదేవునకు సత్యభామకును ప్రీతికలిగింపదలచి చుర్క నుడై కృతవర్మను చంపదలచి లేచెను.

మద్యపానమత్తుడైన సాత్యకి కృతవర్మ తలనరుకుట

సాత్యకి క్రోధముచేత కృతవర్మను చూచి యెర్రని ముఖ నేత్రములుగలవాడై యిట్లనెను. ఈచుర్కార్డుడు కృతవర్మ అశ్వత్థా మను సహాయముచేసుకొని రాత్రియందు వేగముగా ద్రావదీపుత్రులను ధృష్టమ్యముని అతని తమ్ములు మొదలగువారి నందరిని చంపెను. అట్టి నీచుడగు కృతవర్మను చంపుట ధర్మము. అని యిట్లు సాత్యకి చెప్పుచు మునిశాపమువలన పుట్టిన రోకలియొక్క అడ్డుతల శక్తిగల తన కత్తిని తీసికొని కృతవర్మయొక్క శిరస్సును కఠోర

ముగా నరికెను. అందువలన సాత్యకియొక్క కత్తి గక్తమయమాయెను. సాత్యకి కృతవర్మను నరికి, తన గౌహువిలాసముచేత, కత్తిని తీసికొని వేగముగా పరుగెత్తి భోజకులముమీదికి పోయెను. కృష్ణుడు సాత్యకిని ఆపుటకు వెళ్ళెను. కృష్ణుడు వెళ్ళుటకు ముందే యుద్ధము చేయుటకు భోజకులస్థులును అంధక కులస్థులును ఒక్కపెట్టున అందరును లేచి అతివేగముగా సాత్యకిని చుట్టుకొనిరి. దివ్యబోధగల కృష్ణుడు విచారమైన మనస్సుగలవాడై యుండి కాలస్వభావము తెలిసికొని సకల యాదవులును నశింతురను అభిప్రాయముతో తన తమ్ముడైన సాత్యకిని రక్షించుటకు ప్రయత్నముచేయక మానుకొనెను. ప్రద్యుమ్నుడు అఖండ పరాక్రమవంతుడై శౌర్య బాహుబలముల చేత ప్రకాశించుచు సాత్యకి సహాయుడై యుండెను. సాత్యకి ప్రద్యుమ్నుని చూచి సంతోషించి వరుసపెట్టి భోజకులస్థులను క్రమముగా నరికివేయుచుండెను.

ఆకాశమందు దేవతలుండి సాత్యకిని మెచ్చుకొనిరి. సాత్యకి ప్రద్యుమ్నులకు యిద్దరికిని రోషాగ్ని మాత్సర్య శౌర్య పరాక్రమములు అతిశయించునట్లుగా వృష్టివీరులు సింహనాదములు చేసిరి. ఆ సింహనాదముచేత వృష్టిబలములు సంతోషించెను. ఆకాశమందు ప్రతిధ్వని పుట్టెను. పిమ్మట భోజ అంధక కులముతోకూడిన సైన్యమును వృష్టివంశస్థులగు సాత్యకి ప్రద్యుమ్నుడు మొదలగువారు నరుకుచుండిరి. మునిశాప బలశక్తివలన అందరును కలిసి జాతిభేదము లేక ఒకరికొకరు కత్తులతో నరుకుకొనుచుండిరి. ఆవిధమంతయు కృష్ణుడు చూచుచు నిలుచుని యుండెను. జనమేజయమహారాజా ! యుద్ధముచేయు రెండుపక్షముల యాదవులకును యుద్ధమునకు అక్కడ గల తుంగగడ్డి పరమసాధనమై యుండెను. దైవముయొక్క స్పృహ తనమును వినుము, మహామునుల శాపమువలన అద్భుతశక్తివలన

రోకలి పుట్టెను. ఆశాపమే అక్కడగల తుంగగడ్డియందు అడ్డుతే
 శక్తిగల రోకలి స్వభావమును కలిగించెను. తుంగగడ్డిని యాదవు
 లందరు పెరికి గడ్డిచేత ఒకరికొకరు కొట్టుకు చచ్చిరి. సాంబుని కడు
 పులోనుంచి రోకలి పుట్టగానే ఆరోకలిని పొడిగా చేయించి రోకలి
 పొడిని వసుదేవుడు సముద్రములో చల్లించెను. అట్లు చేసినను మనుల
 యొక్క శాపమువలన రోకలిశక్తి నశించలేదు. జనమేజయమహా
 రాజా! యుద్ధముచేయు కాలమందు కల్లుత్రాగుటచేత కలిగిన మద
 మువలనను మహామునులయొక్క శాపమునందుగల దివ్యశక్తిపలనను
 యాదవులకు వివేకము లేకపోయెను. వివేకములేక తుంగగడ్డి పెరికి
 గడ్డిని పరులమీద వేసినంత మాత్రముచేతనే పరులకు బాధ కలుగ
 దని యోచించకుండిరి. తుంగగడ్డిని పెరికి శత్రునిమీద వేసినతోడనే
 శత్రువు చచ్చిపడుచుండగా గడ్డిచేత శత్రువు యెట్లు చచ్చెనో అని
 యోచించక గడ్డిచేత కొట్టుకొని చచ్చిరి. గనుక యాదవుల కందరి
 కిని బుద్ధులు పరవశములైనట్లు తోచుచున్నది. కృత్రిమమైన రోకలి
 యొక్క దివ్యశక్తియే యాదవులందరికిని కఠోరమైన మరణములకు
 అన్యోన్య కారణమాయెను.

జనమేజయ మహారాజా! రెండుపక్షములుగా యుద్ధముచేసి
 యాదవులందరును అన్యోన్యముగా కలహించుకొని యుద్ధముచేసి
 నపుడు తండ్రియనియు, కొడుకనియు, అన్నతమ్ము లనియు, తలచక
 కొట్టుకొని గొడ్డలిచేత నరుకబడిన వృక్షమునలె భూమిమీదపడి
 చచ్చిరి. దైవనిర్మాణమును యేమని చెప్పవచ్చును. మునిశాపము
 యొక్క దివ్యశక్తి యాదవుల మనస్సులయందు ప్రవేశించినందున
 ఒక్కడైనను తప్పించుకొని పోనేరక అరచుచు యుద్ధముచేసి అంద
 రును పడిచచ్చిరి. అట్టి సమయమున యాదవులలో భోజకులస్థులును
 అంధక కులస్థులును అధికముగానున్నందున వారిచేత మహాబలవంతు

లగు సాత్యకి ప్రద్యుమ్నాది వృష్టి నంశస్థు లందరును చచ్చిపడిరి. జనమేజయ మహారాజా! ఆయుధమందు అనిరుద్ధ. ప్రద్యుమ్న, సాంబ సాత్యకి. గదుడు మొదలగు వృష్టివంశస్థు లగువారు తమవారు చచ్చి పడియుండగా కృష్ణుడు చూచెను. భోజ అంధక కులస్థుల పరాక్ర మముచేత తనవారందరును చచ్చిపడి యుండగా కృష్ణుడు చూచి మునిశాపముయొక్క మహాశక్తివలన కోపాగ్నిచిత్తము కలవాడై యుండెను. కృష్ణుడు మిక్కిలి కోపముగలిగి యుద్ధమునకు ప్రవేశిం పక బ్రతికియుండు భటులమీద తుంగపరకలనువేసి చంపెను. ఇట్లు యాదవులను సామాన్య నాచుముగల భోజ, అంధక, వృష్టికులస్థులం దరును రోకలియొక్క మహాశక్తివలన నశించిరి. ఇట్లు సకల యాద వులును నశింపగా నారాయణ మూర్తియగు కృష్ణు డొక్కడే ముద్ధ భూమియందు నిలుచుండి గంధారి పూర్వము భారతయుద్ధభూమి యందు తనను శపించిన వాక్యమును తలచుకొని ఆశ్చర్యపడి భారత యుద్ధభూమివలెనే యాదన యుద్ధ భూమియు యున్నదని వ్రాసెను.

జనమేజయ మహారాజా! యుద్ధభూమియందు ఒంటరిగా నిలిచి యుండు కృష్ణుని దగ్గరకు యుద్ధమందు ప్రవేశింపకయండు ద్రాక్షక బ్రబ్రులిద్దరునువచ్చి కృష్ణునితో యిట్లనిరి. మహాత్మా! కృష్ణదేవా! సకల యాదవులును నశించిరి. ఇక్కడ నీవుండవలసిన పనిలేదు. మీయన్నయగు బలరాముడు వెళ్ళిన స్థలమునకువెళ్ళి ఆబలరాము నితో గూడ తపస్సు చేసికొనుము. అని వారిరువురును చెప్పగా కృష్ణుడు అట్లు చేసెదనని బలరాముడున్న అడవి భూమికి వెళ్ళెను. ఆద్రాక్షక బ్రబ్రులిద్దరును యాదవకుల నాశమునకు మిక్కిలి దుఃఖము గలవారై కృష్ణునివెంబడి అడవికి వెళ్ళిరి. అడవికి వెళ్ళిన కృష్ణుడు ఒక వృక్షమూలము క్రిందనుండు బలరాముని జూచెను.

యాదవు లిందరును మడసినపిదప గృష్ణుడర్జునుం

వోడేర దారుకుని పంపుట

బలరామునిజూచి కృష్ణుడు తనదగ్గరనున్న దారుకునితో యిట్లనెను. దారుకా! నీవు శీఘ్రముగా హస్తినా పురమునకు వెళ్ళి యాదవులు నశించిన క్రమమును పాండవులకు తెలిపి అర్జునుని యిక్కడకు తీసికొనిరమ్ము. అని కృష్ణుడు చెప్పగా దారుకుడు మహా వేగముగా నడచు గుర్రములను తెచ్చి ఒకచిన్న రథమునకు కట్టి ఆరథము తోలుకొని శీఘ్రముగా హస్తినాపుర మార్గమును పట్టి వెళ్ళుచుండెను. కృష్ణుడు తనదగ్గరనున్న బ్రబ్రునిజూచి వానితో యిట్లనెను. బ్రబ్రుడా! నీవు సముద్రతీరమందును సకల యాదవస్త్రీలను యేనుగులను మొదలగు వారిని ద్వారకా పట్టణమందు చేర్చి పిమ్మట ఇక్కడకురమ్ము. అని కృష్ణుడు చెప్పగా కార్యమునిమిత్తము బ్రబ్రుడు వెళ్ళుచుండెను. ఒక బోయవాడు ఒక గడ్డిపరకను తీసికొని బ్రబ్రునిమీద వేయగా ఆ బ్రబ్రుడు పడిచచ్చెను. కృష్ణుని కంటికి కనబడు నంతదూరములోనే బ్రబ్రుడు చావగా కృష్ణుడు చూచి ముని శాపమువలన కలిగిన మహాశక్తికి ఆశ్చర్యము కలవాడై తనయన్నయగు బలరామునితో యిట్లనెను. అన్నా! బలరామదేవా! యేను గుల గుంపులను, గుర్రపుదండులను, రథముల గుంపులను, యాదవస్త్రీసమూహములను, ద్వారకా పట్టణమునకు చేర్చి నేను మరల యిక్కడికి వచ్చెదను. నేను వచ్చుపర్యంతము నారాకకు నీవు కనిపెట్టుకొని యీవృక్షము క్రింద నేయుండుము అని కృష్ణుడు బలరామునితో చెప్పి తాను ఏనుగులు మొదలగు వానిని యాదవస్త్రీలను వెంటబెట్టుకొని ద్వారకా పట్టణమునకు వెళ్ళి వసుదేవునిజూచి యిట్లనెను. తండ్రి! వాసుదేవా! పూర్వము భారతయుద్ధమందు కౌరవకుల నాశమును చూచితిని. ఇప్పుడు యాదవకుల నాశమును చూచితిని.

సకల బంధువులను నశించునపుడు యిక్కడుండుటకు నామనస్సు సమ్మతంపడు. ఇదివరకే మాఅన్నయగు బలరాముడు అడవికి వెళ్ళి యున్నాడు గనుక నేనును అడవికి వెళ్ళి బలరామునితోగూడ తపస్సు చేసికొను చుండెదను. ఇక సర్వవిషయములను మీరే విచారించు కొనుడు నీవు చెప్పినట్లు జరుపుటకు యీ దినమందో లేక రేపో అర్జునుడు యిక్కడికి రాగలడు. అని కృష్ణుడు తనతండ్రియగు వసుదేవునితో చెప్పుచు వసుదేవుని పాదములమీద తన శిరస్సునుంచి భక్తి పూర్వకముగా నమస్కరించెను.

జనమేజయమహారాజా! కృష్ణుడు రాకమునుపే జనులవలన యాదవులందరును యుద్ధముచేసి చచ్చిన విధమును వసుదేవుడు విని సగము ప్రాణమువిడిచినట్లు దుఃఖముచేతి కప్పగూలినట్లు పడి యుండెను. కృష్ణుడువచ్చి తానును బలరాముడును అడవికి వెళ్ళి తపస్సుచేసికొనెదమని చెప్పగా సకలప్రాణములును పోయిన శవమువలె చేష్టలులేప్పి మొద్దువలెనుండెను. కృష్ణుడుచెప్పిన మాటలను నసుదేవుడున్న స్థితియు, స్త్రీలువిని చూచి అందరును ఒకేసారి పెద్దగాంతెత్తి యేడ్చిరి. కృష్ణుడు పారందరియందును దయగలవాడై స్త్రీలనందరిని ఊరడించి ఆస్త్రీలతో యిట్లనెను. యాదవస్త్రీలారా ఇక్కడికి యిప్పుడే అర్జునుడు నచ్చును. అర్జునుడు మీకు చెప్పవలసినమాటలు చెప్పి మీదుఃఖములను పోగొట్టగలడు. అనిచెప్పి ఉపశాంతవాక్యములచేత స్త్రీల దుఃఖములను పోగొట్టి తన తండ్రియగు వసుదేవునిదగ్గర కూర్చుండి వసుదేవుని పాదములను తదచేతులతో మెత్తమెత్తగా పిసుకుచు నేర్పుగలమాటలచేత వసుదేవుని చిత్తభ్రమను పోగొట్టి యిట్లనెను. తండ్రి! వసుదేవమహాత్మా! మహాబుద్ధియందుండగు అర్జునుడు యిక్కడికి శీఘ్రముగా వచ్చును. అర్జునునిచేత షనులు చేయించుకొని బ్రతికియుండువారిని

యేనుగులు మొదలగువానిని మీరు విచారించుకొనుచుండుడు. నేను అడవికి వెళ్ళి తపస్సుచేసికొనెదను అవశ్యము యిట్లు చేయతగియున్నది. గనుక విశేషములగు మాటలవలన ప్రయోజనములేదు. వేయిమాటలు చెప్పక చేయదగినమాటను ముఖ్యముగా జెప్పితిని. అని కృష్ణుడు వసుదేవునితో తగినమాటలను జెప్పి మాటిమాటికి అర్జునుడు వచ్చుననిచెప్పి ననుదేవుని ఆజ్ఞనుపొంది అడవికి వెళ్ళి బలరామునిజూచి అతనితో కృష్ణు డిట్లనెను.

బలరాముడు శరీరమును విడిచి యనంతనియందు గలయుట

అన్నా ! బలరామా! నీకు భక్తితో నమస్కరించుచున్నాను. మనతగ్గడియగు వసుదేవుని అనుజ్ఞనుపొంది యిక్కడికి వచ్చినాను. అని బలరామునితో జెప్పెను. బలరాముడు తన యోగబలమువలన సర్పరూపముగా తన నోటిలోనుంచి బయలు వెడలి దేహమును విడిచెను. బలరాముని ముఖములోనుంచి వెడలివచ్చిన మహా సర్పము యెర్రగానుండెను. ఆసర్పమునకు మణులచేత ప్రకాశించుచుండెడి తెల్లని వేయినోరు లుండెను. ఆమహాసర్పరూపస్వరూపమువంటి గొప్ప దేహముకలిగి ప్రకాశింపుచుండెను. బలరాముడు తనయోగ శక్తివలన మహాసర్పరూపముగా ఆకాశమునకు వెళ్ళి సముద్రములో ఆదిశేషుడనైడి సర్పచుందు కలియుటకు వెళ్ళుచుండెను. బలరాముడు దేహమును విడిచి సర్పరూపముగా వెళ్ళినవిధమును కృష్ణుడు చూచెను. సముద్రమునకు ఆకాశమార్గముగా వెళ్ళుచుండెడి మహా సర్పమునకు ఎదురుగా అధికవినయముతో వరదాదేవుడు వచ్చి నిలిచెను. సర్పకులములయందు శ్రేష్ఠములైన దేవసర్పము లన్నియు అధికభక్తితో వచ్చి మహాసర్పమును సేవించుచుండెను. సర్పరాజగు వాసుకియు, కర్కోటక, తక్షక, వాభణ, కుంజర, కుముద, దుర్ముఖ,

పుష్పశ్రవ, హ్రద, వక్రదంత, క్రోధ, శంఖ, పుండరీక, సుశ్రీ, అశేయ, ధృతరాష్ట్రుడు మొదలగు దేవసర్పము లన్నియు ఆదిశేషుడగు మహాసర్పమును కొలుచుటకు గంగ మొదలగు మహానదు లన్నియు స్త్రీరూపములు ధరించినట్టి అధికభక్తితో ప్రీతిపూర్వకముగా సేవించుచుండెను.

కృష్ణుడు దివ్యదృష్టిచేత చూచుచుండగా ఆదిశేషుడను అనంతుడు బలరామరూప మహాసర్పమును తనయందు కలిపికొనెను. తనయన్నయగు బలరామదేవుడు దేహమును విడిచి అనంతనియందు కలిసినపిమ్మట కృష్ణుడు అక్కడనుండి లేచి అక్కడక్కడ కూర్చుండి లేచుచు కొంతదూరమునకు వెళ్ళి యిట్లని యోచించెను. నేను యీ భూలోకమందు పుట్టినందుకు గొప్పగొప్ప కార్యములన్నియు తీరి పోయెను. ఇక శరీరమును విడిచి వెళ్ళవచ్చును. కణ్వనారద విశ్వామిత్రులు యాదవులను శపించినప్పుడు జరయను రాక్షసివలన నా దేహమునకు బాధకలుగునట్లు చెప్పియుండిరి. పూర్వము దుర్వాసుడు నాగృహమునకు వచ్చినపుడు పాయసాన్నమును అతిని దేహమందంతటను పూసి అరకాలియందు నేను పాయసాన్నమును పూయనందుకు నాలరకాలియందు ఉపద్రవము గలుగునని చెప్పివెళ్ళెను. అని సర్వలోకపాలుడగు కృష్ణదేవుడు భూలోకమందుండి యీ ప్రకారము మునులవాక్యమును దుర్వాసుని వాక్యమును యోచించి జ్ఞానేంద్రియమనస్సులను అడగించి నిర్భీజనిర్వికల్పకసమాధిని పొంది కాలిమీద కాలునుంచుకొని పండుకొనెను.

జనమేజయ మహారాజా ! సముద్రములో ఆదిశేషువు నందు పండుకొను శ్రీమన్నారాయణమూర్తి అడవిలో భూమిమీద పండుకొనెను. ఆ సమయమందు జరయను రాక్షసి మెల్లగా తిడుగుచు కృష్ణదేవుడు పండుకొనియుండు అరణ్యభూమికి వచ్చెను. జరరాక్షసి

అక్కడ తిరుగుచుండు బోయవానిని చూచి బోయవాని బుద్ధియందు తన మాయాశక్తిని కలుగజేసెను. బోయవాడు జరరాక్షసియొక్క మాయచేత భ్రమింపబడినవాడై పండుకొని కాలిమీద కాలువేసికొని యుండెడి కృష్ణుని నల్లనిదేహమును చూచి నల్లయిరి మృగమని తలచెను. బోయవాడు కృష్ణుని దేహము నల్ల యిరియనియు, దాని స్వస్థానమందున్నదనియు, వెలుపలికి వచ్చి నిక్కి నిక్కి చూచుచున్నదనియు తలచి తీక్షణమైన బాణమును సూధించి తన శక్తికొలది లాగి వేసెను. బాణము కృష్ణదేవుని అరకాలియందు తగిలి మీగాలును భేదించుకొని అవతలపడెను. కృష్ణదేవుని శ్రీపాదమందు బాణముతగిలిన తోడనే బోయవాడు యిరిని తీసికొనుటకు కృష్ణదేవుని దగ్గరకు వచ్చెను. అట్లు వచ్చి చూచి మహాపురుషుడగు కృష్ణదేవుని తెలిసికొని అధికదుఃఖము గలవాడై గడగడవణకుచు ఆ కృష్ణదేవుని శ్రీపాదములయందు తన శిరస్సు నుంచి యేడ్చెను. కృష్ణదేవుడు తగిన మాటలచేత ఆ బోయవానిని దుఃఖమును పోగొట్టి తన యిష్ట ప్రకారము జరిగెనని తమ మనుష్య దేహమును విడిచి పరమపదమును పొందుటకు వెళ్ళెను.

శ్రీకృష్ణుడు శరీరమును విడిచి పరమపదమునకు బోవుట

జనమేజయ మహారాజా! కృష్ణదేవుడు తన మనుష్య దేహమును విడిచి ఊర్ధ్వలోకమునకు వెళ్ళగా దివ్యమునులును, సిద్ధులును, ఉద్రవసును సదాదిత్యవిశ్వదేవతలు మొదలగువారు, దేవేంద్రుడు, వినయభక్తులతో యెదురుగా వెళ్ళిరి. కృష్ణునకు యెదురుగా వచ్చిన దేవత లందరును, కృష్ణుని దివ్యదేహపు పాదములకు నమస్కరించి అధికముగా స్తుతించిరి. దేవేంద్రుడు మెల్లగా కృష్ణదేవుని దగ్గరకు వచ్చి నమస్కరించుచు కృష్ణదేవునితో యిట్లనెను. శ్రీమన్నా

రాయణమూర్తి ! కృష్ణదేవా! నీవు కృపాసముద్రుడవగుదువు. ధర్మ మార్గమును రక్షించుటకు మరుష్యదేహము పొంది క్రిడించితివి. కంసుడు మొదలగు దేవత్రుల నందరిని చంపితివి. భారతకులమందు గల చిక్కును పోగొట్టి దుశ్యోధనాది దుర్మార్గులను యుద్ధమందు చంపించి భారతవంశమును పరిశుద్ధమగునట్లు చేసితివి. భూభారమును మాన్పుటకొరకు అవతరించి సకల దుర్మార్గులను సంహరించి భూభార మును మాన్పితివి. ఇక పరిపూర్ణ సత్య జ్ఞానానంద స్వరూపమగు నీ నిర్గుణతత్త్వమును పొందుము. స్వామీ! ఇకమీదట ప్రతయుగమందును నీభక్తులయొక్క దుఃఖమును పోగొట్టుటకై యీ ప్రకారమే అవతరింపుచుండుము అని దేవేంద్రుడు చెప్పకొనిన ప్రార్థనారూపము లగు మాటలను కృష్ణదేవుడు ప్రీతితో వినెను. దేవేంద్రుడు అధిక భక్తితో కృష్ణదేవునిమీద పుష్పనర్పమును కరిపించెను. బ్రహ్మదేవుడు వచ్చి కృష్ణదేవుని పాదములకు నమస్కరించి భక్తిచేత కృష్ణదేవుని తప్పక సంతోషముచేత చూచుచు, స్వరయక్తముగా వేద వాక్యములచేత అధికముగా స్తుతించెను. అపుడు కృష్ణదేవుడు స్తోత్రమునకు సంతోషించి కృపాదృష్టిచేత బ్రహ్మాది దేవతల నందరిని జూచి యిట్లనెను.

దేవతలారా ! ఆనిరుద్ధరూపముగనుండు అహంకారమును, ప్రద్యుమ్నరూపముగనుండు మనస్సును, సంకర్షణరూపముగ నుండు జీవుని వాసుదేవరూపముగ నుండు పరమాత్మను యేకరూపముగాజేసికొంటిని. ఈనాలుగు పూర్వాహములను విశ్వముచేసికొనినందున పరమానంద నిత్యమంగళ శాశ్వతరూపమగు నా పరిమపదమును పొందెదను. మీరు సుఖవంతులై యుండుడు. అని శ్రీమన్నారాయణమూర్తియగు కృష్ణదేవుడు మృదామాధుర్యముగా బ్రహ్మాది దేవతలతో చెప్పెను. ఆమాటలకు బ్రహ్మాది దేవతలందరును ఆనందించిరి.

దేవదేవుడగు కృష్ణుడు బ్రహ్మాది దేవతలతో సంభాషించి అవాఙ్మానస గోచరమగు పరమాత్మ తత్వరూపమైన తన పరమపదమును పొందెను. బ్రహ్మాది దేవతలందరును యింద్రియములకు కనబడని విష్ణుదేవుని బుద్ధిచేత చూచుచు విష్ణుదేవుని దివ్యమంగళ గుణములను స్తుతించుచు తమతమ నివాసస్థలములకు వెళ్ళిరి.

దారుకుడు పాండవులకు సకలయాదవ క్షయమును చెప్పట

జనమేజయమహారాజా ! యీ చెప్పిన వృత్తాంతమును వింటివి గదా ! ఇక దారుకుడు హస్తినాపురమునకు వెళ్ళిన వృత్తాంతమును చెప్పెదనుమినుము. అట్లు కృష్ణదేవుడు పంపించగా వెళ్ళిన దారుకుడు హస్తినాపురమునకు వెళ్ళి పాండవులనుచూచి యిట్లనెను. మహాత్మా ! పాండవులారా ! పూర్వము కణ్వనారద విశ్వామిత్ర మహామునులు ముగ్ధులను, యాదవులను శపించియున్నారగదా ! యాదవులు సముద్రతీరమునకు వెళ్ళి కల్లు త్రాగి మదించినవారలై మునుల శాపప్రకారము పుట్టిన రోకలిశక్తి గల తుంగలచేత కొట్టుకొని సకలయాదవులును చచ్చిపడిరి. ఇట్లు కత్తులచేత నరుకుకొని కొందరును తుంగగడ్డి కొట్టుకొనుటచేత బహుమంది చచ్చిపోయిరి. అందరు చచ్చినపిమ్మట కృష్ణదేవుడు తపస్సుచేసికొనుటకు అడవికి వెళ్ళి యున్నాడు. అంతకుమునుపే బలరాముడు అడవికి వెళ్ళెను. కృష్ణదేవుడు అడవియంగుండి నన్ను మీదగ్గరకు పంపించగా నచ్చితిని, అని దారుకుడు యాదవులు నశించిన వృత్తాంతమంతయు పాండవులతో చెప్పగా పాండవులందరును అధికదుఃఖసముద్రమందు మునిగినట్లుండిరి. సకలయాదవులును చచ్చిరని ద్రాపని మొదలగు అంతఃపుర స్త్రీలు వినినవారలై అధికధ్వనులు కలుగునట్లుగా గొంతెత్తి పెద్దగా యేడ్చిరి. యాదవనాశమును విని హస్తినాపురమందు గల భను

లందరును దుఃఖించిరి. దారుకుడు అర్జునునితో యిట్లనెను. ఆర్జునా ! కృష్ణదేవుడు నిన్ను పిలుచుకొని తనదగ్గిరకు రమ్మని చెప్పగా వచ్చినాను. అని దారుకుడు చెప్పగా అర్జునుడు దారుకునితో యిట్లనెను.

దారుకా ! యూదవ కులము నశించెనని వినినపిమ్మట యిక్కడ నిలిచియుండుటకు నా మనస్సు సహించి యుండదు. శ్రీఘ్రముగా ద్వారకకు వెళ్ళక నిలువను సీవు పిలువవలసినపనిలేదు. అని యిట్లు అర్జునుడు దారుకునితో చెప్పి తన యన్నయగు ధర్మరాజుతో మాట్లాడి అతని అనుమతినిబొంది శ్రీఘ్రముగా ద్వారకకు ప్రయాణమై వచ్చుచుండెను. అర్జునుడు దారుకుని వెంటబెట్టుకొని ద్వారకకు శ్రీఘ్రముగా వచ్చెను. అపుడు ద్వారకాపట్టణమున కృష్ణుడు లేనందున మగడు వచ్చిన కులస్త్రీలవలెను, చంద్రుడు లేనట్టి రాత్రివలెను, దీన దశను బొందియుండెను. ద్వారకాపట్టణమును అర్జునుడు చూడగా అర్జునుని మనస్సు అగ్నిచేత దహించినట్లు దుఃఖము కలిగియుండెను. అర్జునుడు దుఃఖముకలవాడై నదీప్రవాహమునకు యెదురుగా నడిచి యీదినట్లు అర్జునుడు ద్వారకకు ప్రవేశించెను. ద్వారకయందుండు పురజనులందరును దుఃఖముచేత పెద్దగా యేడ్చుచు అర్జునుని చూచుచుండిరి. అర్జునుడు నగరులోపలికి వెళ్ళెను. కృష్ణుని పదియారువేల గోపికాస్త్రీలును దుఃఖమును సహింపలేక ముఖములయందు గుడ్డలు కప్పకొని యేడ్చుచు అర్జునునిదగ్గరకు వచ్చిరి. స్త్రీలనుచూడగా దుఃఖములు స్త్రీరూపములను ధరించినవచ్చినవో యన్నట్లుండెను. ఆ స్త్రీలు నడిచినవచ్చినప్పుడు, వారికాళ్లయందు శక్తిలేక తొట్రగల పడుచుండెను. అర్జునుడు ఆ వచ్చు పదియారువేల స్త్రీలనుచూచి మిక్కిలి దుఃఖముగలవాడై గద్దదకంతధ్వనిచేత యేడ్చుచు ఒకానొక విధముగా రథముదిగెను. ఆ దుఃఖమును శత్రువులు చూచినను, వారి మనస్సు నూరుచెక్కలుగా పగిలిపోగలవు. రుక్మిణీదేవియు,

శత్రుభామయు, పెద్దగా యేడ్చుచు అర్జునునిదగ్గరకువచ్చి దుఃఖము వేత మూర్ఛిల్లినవానివలె క్రిందబడిరి. తక్కినస్త్రీలును అర్జునుని మట్టుచుచేరి దుఃఖింపఁచుచు చూచు ముక దిక్కెవ్వరని దైన్యతై యేడ్చుచుండిరి. అర్జునుడు ధైర్యమైన మనస్సుగలవాడై ఆస్త్రీల సందరిని పూరార్చెను. దారుకుడు అర్జునుని వసుదేవునిదగ్గరకు సిగొనిపోయెను. అర్జునుడు దారుకునితో యిట్లనెను

దారుకా! యాదవులందఱును చచ్చినందున కలిగిన విచారము గాక కృష్ణునిభార్యలగు యీ స్త్రీలయందు మిక్కిలి దీనరూపము కనబడుచున్నది. ఈ స్త్రీలముఖములయందు మిక్కిలి విచారమైన రూపముకలిగియున్నది. వీరిని మాచింపుచువలస నాకును అట్టిదే సుధమిచ్చిందిగాని వేరుకాదు. కృష్ణుని యేర్పముగా నుండవో తెలియకున్నది. ఈ విచారమునాకు మిక్కిలిగానున్నది. కృష్ణుని సమాచారమును మనకు యెవరు చెప్పగలగో తెలియకున్నది. అని అర్జునుడు దారుకునితో చెప్పగా దారుకు డిట్లనెను. అర్జునా! నాకును కృష్ణుని జేసుసమాచారమును తెలిసికొనవలెనని తలంపుకలదు. వసుదేవునిదగ్గరకు వెళ్ళివయెడల కృష్ణుని సమాచారము మనకు తెలియగలదు. అని దారుకుడు అర్జునునితో చెప్పెను. అంత అర్జున దారుకు లిద్దరును అట్లుచెప్పకొనుచు కృష్ణుని సమాచారమును యేమనివిందుయో యని భయపడుచు తిన్నగా వసుదేవునిదగ్గరకు పోయిరి.

అర్జునుడు సకల స్వజనక్షయ దుఃఖితుడగు వసుదేవునిజూచుచు

వసుదేవుని బహుదుఃఖముచేత శ్రమజెంది పాన్పుమీద పడియుండెను అట్టి వసుదేవుని అర్జునుడుచూచెను. వసుదేవుడు అర్జునునిచూడగా శ్రోత్రదుఃఖము శిథిలమైన మనస్సుతో లేచి అర్జునుని కలిగించుకొని చచ్చిన యాదవులపేర్లు వరుసగా చెప్పుచు

గద్దదకంఠధ్వనిచేత పెద్దగా గొంతెత్తియేడ్చెను, అర్జునుడు వసుదేవుని సూరార్చెను. వసుదేవుడు నాలుక త్రొటుపడుచుండగా అర్జునునిజూచి యిట్లనెను. అర్జునా ! యాదవులందరును దేవతలతో సమానమైన పరాక్రమముగలవారై రాక్షసులను చంపి అధికశౌర్య కీర్తులుగలవారై బ్రతికిరి. యాదవులందరును, దైవమునకు కోపము గలిగిన హేతువుచేత నిష్కారణముగా రోషముకలిగి ఒకరితో మరియొకరు యుద్ధముచేసికొనిచచ్చిరి. అందులో నాబిడ్డలును మనుషులును దేవతలను జయించెడి పరాక్రమశౌర్యవంతులగుదురు. అట్టివారందరును అన్యోన్యము యుద్ధముచేసి చావవలసివచ్చెను. అర్జునా ! అయ్యో ! నేనేమని చెప్పదును ? నీశిష్యులగు సాత్యకియు, ప్రద్యుమ్నుడును దేవతలచేత జయింపబడినవారగుదురు. సాత్యకి ప్రద్యుమ్ను లిద్దరును భయంకరమగు యాదవయుద్ధమందు మొట్టమొదటనే చచ్చిరని నేను వినియు నింకను బ్రతికియున్నాను మొట్టమొదట సాత్యకి కృతవర్మలకు జరిగిన రోషపుమాటలచేత యుద్ధముకలిగినది. ఆసాత్యకి కృతవర్మలను దూషింపరాదు. మునుల శాపమువలన యిట్లు జరుగవలసి జరిగినదేగాని మరియొకటికాదు. కృష్ణుడు తలచిన యెడల యెంత గొప్ప కార్యమైనను సులభముగా సాధింపగలడు. చచ్చిపుట్టిన పరీక్షీత్తునకు ప్రాణములను కలిగించెను గదా ! యాదవులు కలహించుకొని యుద్ధము చేయునపుడు కృష్ణుడు కలహములను మాన్పక ఉపేక్షించి చూచుచు నూరకుండెను. యాదవులందరును అవశ్యము చావతగియుండునని తలచి కృష్ణుడు పుపేక్షించెను. అర్జునా ! దైవవశమువలన యాదవులందరును కలహించుకొని చచ్చిరని నాకు వివేకశక్తి కలుగలేదు. అతి కఠోరముగా యాదవకులమంతయు నశించెనని నామనస్సునకు మిక్కిలి దుఃఖము కలుగుచున్నది. అని వసుదేవుడు చెప్పగా అప్పుడు అర్జునుడు యిట్లని

యోచించెను ఈ వసుదేవుడు చెప్పిన మాటలలో యాదవులు కల
హించుకొనినపుడు కృష్ణుడు వ్రుపేక్షించి పూరకంఠెనని చెప్పెనే
గాని కృష్ణుని పేరుజెప్పి దుఃఖించలేదు. గనుక కృష్ణుడు అవశ్య
ముగ జీవించి యుండవచ్చును. అని యిట్లు అర్జునుడు యోచించు
చుండెను.

వసుదేవు డర్జునునకు యాదవనాశనము తేర గెరింగించుట

ఆ సమయమున వసుదేవుడు అర్జునునితో మరల యిట్లనెను
అర్జునా! కణ్వనారద విశ్వమిత్ర మహామునులయొక్క శాపమువలన
సాంబుని గర్భములోనుంచి రోకలి పుట్టెనుగదా! అద్భుతశక్తిగల
రోకలితో సమానశక్తివంతములైన లుంగగడ్డిని పెరికి, ఆ యాదవు
లందరును వాకరినాకరు కొట్టుకొని మృతులైరి. పిమ్మట కృష్ణు
డొక్కడే సకల యాదవ స్త్రీలను తీసికొనివచ్చి ద్వారకకు చేర్చి
నాడు. యేనుగులగుంపులను, గుర్రపు దండులను, రథ సమూహము
లను కృష్ణుడొక్కడే తోలుకొని ద్వారకకు వచ్చినాడు. అని యిట్లు
వసుదేవుడు చెప్పగా అర్జునుడిట్లనెను. మామగారూ! వసుదేవా!
ఆ మహాత్ముడగు కృష్ణుడు యెక్కడికి వెళ్ళెనో చెప్పుము. అని అర్జు
నుడు తన మనస్సు తల్లడబడగా వసుదేవుడు అర్జునునిజూచి యిట్లు
నెను. అర్జునా! కృష్ణుడు, నా దుఃఖమును పోషాట్టుటకొరకు నాతో
చెప్పిన మాటలను చెప్పెదను వినుము. తండ్రీ! వసుదేవా! దైవా
ధీనమువలన వృష్టిభోజ అంధక కులములకు నాశము కలిగెను. విధి
వశమువలన యిట్లు జరిగినేగాని మరియొకటికాదు. అర్జునునకు నా
వృత్తాంతమంతయు చెప్పి పిలుచుకొని వచ్చుటకై దారుకుని పంపి
యున్నాను. అర్జునుడు ఇప్పుడే యిక్కడికి రాగోడు. అర్జునుడు నీ
యందు భక్తిగలవాడగును. నిన్ను సేవించుచు నీవు చెప్పిన పనులను

చేయుచుండగలడు. అర్జునుడు మహాబల బుద్ధినుండుడై శౌర్యవిక్ర
మములు గలిగి చేయదగిన కార్యమును యెఱుంగియుండెను. నాకును
అర్జునునకును కొంచెమైనను భేదములేదు. మా యిద్దరి రూపము
మోక్షమే యగును. గనుక నీవు దుఃఖమును విడువుము. అర్జునుని
చేత యేనుగు. గుర్రముల సమాహములను బంధువులను రక్షించు
కొనుము తండ్రీ! వసుదేవా! అర్జునుడు స్త్రీలను బాలురను విచా
రించుకొని మిక్కిలి ప్రయత్నములచేతి ఆపదలను పోగొట్టగలడు.
కొన్ని దినమలలో సమాద్రము యీ ద్వారకను ముంచివేయగలడు.
యావపులు అన్యోన్యముగా యుద్ధము చేసి చావకమునుపే బలరా
ముడు అడవికి వెళ్ళి తపస్సు చేసికొనుచున్నాడు. నేనును ఆ ప్రకా
రమే తపస్సు చేసికొనెదను. వేయిమూటలు చెప్పట వలన ప్రయో
జనములేదు. గనుక మనస్సునందావిచారములను విడిచి నేను తపస్సు
నకై వెళ్ళుటకు అనుజ్ఞనిమ్ము. తండ్రీ! వసుదేవా! అర్జునుడు
చెప్పిన ప్రకారము జరుపుకొనుము. యుద్ధమందు చచ్చిన యాదవు
లందరికిని అర్జునుడే అగ్ని సన్స్కారములు చేయువాడగును. అర్జునుడే
కొంతకాలమునకు నీకును పరలోక కార్యములను చేయగలడు.
అర్జునుడు నీయందు పరమభక్తి గలిగియుండును. అని కృష్ణుడు
నాతో చెప్పగా ఆ మాటలకు నేను సమ్మతించి కృష్ణుని అడవికి
తపస్సు చేయుటకు పంపించితిని. ఇక మీదట నీవు చెప్పినట్లు
చేసెదను. నీ యిష్టమునకు ప్రతికూలమైన మాటను చెప్పను. నా
మనస్సుయందుండు పరితాపమును చెప్పెద వినుము. యుద్ధభూమి
యందు పీలుగుపెంటలుగా బడియున్న నా బిడ్డలనందరిని సర్వదా
తలచుచుండక మానరాదు. ఇది నిశ్చయము. నా కిప్పుడు కలిగిన
పుత్రదుఃఖమువలన అన్న పానములయందును నా కిష్టములేదు. ఇందరు
చావగా నా దేహముందు యేవిధముచేతను ప్రాణమునిలువదు. గనుక

నీవు యీ స్త్రీలను, బాలురను, యేనుగు గుర్రములను యితర వస్తువులను తగిన ప్రకారము విచారించుకొనుము. కృష్ణుడు చెప్పినట్లు చేయుము. అని వసుదేవుడు అర్జునునితో చెప్పగా అప్పుడు ఆ అర్జునుడు వసుదేవునకు దేహమందు అపేక్ష లేదని యెరిగి విచార మైన మనస్సు కలవాడై వసుదేవునితో యిట్లనెను.

మామా ! వసుదేవా ! కృష్ణుడున్న ప్రదేశమును చూడవలె నని నాకు కోరిక గలిగి యున్నది నేను చెప్పమాటలను వినుము. ధర్మరాజ భీమ నకు సహదేవులును, నేనును ద్రాపదియు, ఒక్క మనస్సు గలవారిమే యగుదుము. ఈ ప్రకారము యాదవులు నశింతురనియు ద్వారకాపట్టణమును సముద్రము ముంచుననియు ధర్మరాజు ముందుగా తెలిసికొని మాతోచెప్పిన మాటలను చెప్పెదను వినుము. భీమామలగు తమ్ములారా ! యాదవులు నశించు నట్లును, ద్వారకను సముద్రమందు ముంచునట్లును తెలియుచున్నది. గనుక ద్వారకయందుండు మన యాదవ బాలురను స్త్రీసమూహములను తగిన ధనాది పదార్థములను ఇంద్రప్రస్థపురమునకు చేర్చవలయును. అని ధర్మరాజు మాతో చెప్పియున్నాడు. గనుక ననుదేవా ! వీరందరును యింద్రప్రస్థపురమందు సుఖముగా నుండునట్లుగా అక్కడికి చేర్చెదను. నిన్ను ముందుపెట్టుకొని యీ స్త్రీ బాలాదు లందరిని తీసికొని వెళ్ళెదను. నీ మనస్సునందుగల దుఃఖమును వినువుము. దైవముచేత కలుగవలసిన పనులు కలుగక మానవు. అని అర్జునుడు వసుదేవునితో చెప్పి తన దగ్గిరనుండు దారుకుని చూడగా ఆ దారుకుడు మిక్కిలి దుఃఖముచేత కుందుచుండెను. దారుకుడు కుందుచున్నాడని అర్జునుడు తెలిసికొని దారుకుతో యిట్లనెను. దారుకా ! కృష్ణుడు వెళ్ళినచోటు తెలిసికొని నీవును నేనును వెళ్ళెదము. ఈ ద్వారకాపురమందు చేయధగిన కొన్ని కార్యములు

గలవు. ఆ కార్యములకు మంత్రులతో చెప్పి వెళ్ళినయెడల యుక్తముగా చుండును. గనుక నీవే వెళ్ళి మంత్రులను పిలిచికొనిరమ్ము. అని అర్జునుడు దానకునితో చెప్పగా దానకుడు వెళ్ళి ద్వారకాపట్టణమందుగల వసుదేవుని మంత్రులను పిలుచుకొని వచ్చెను. సుధర్మమను సభామంటపమునకు ముందుగానే అర్జునుడు వెళ్ళెను. అర్జునుని దగ్గరకు ఆ మంత్రులు రాగా అపుడర్జునుడు ఆమంత్రులను కాగిలింపుకొని దుఃఖాగ్నిచేత దహింపుచున్న మవస్సుతో ఆమంత్రులతో యిట్లనెను.

మంత్రులారా ! ఇప్పుడు పురజనులను పిలిపింపుడు. ఆ పురజనులకును మీకును చెప్పవలసిన కొన్ని మాటలు కలవు. అని అర్జునుడు చెప్పగా వసుదేవుని మంత్రులు వేగముగా ద్వారకయందుండు బ్రాహ్మణక్షత్రియవైశ్యశూద్రులు మొదలగు జనులలో ముఖ్యమైన వారిని రప్పించిరి. బ్రాహ్మణాది జనులందరును తగు ఆసనము మీద కూర్చుండియున్న అర్జునునిజూచిరి. అర్జునుడును జనులందరిని కలయజూచి దీనమగు ముఖముతో యిట్లనెను.

జనులారా ! నేడు మొదలు యేడవ దినమందు యీ ద్వారకా పురమును సముద్రము ముంచగలదు. అని ఆకాశమందు దేవతలు చెప్పగా నేను విని యున్నాను. గనుక మనము శీఘ్రముగా యీ ద్వారకను విడిచి వెళ్ళవలయును. కృష్ణుని మనుమడగు వజ్రదేవుని ఇంద్రప్రస్థపురమునకు ప్రభువుగా జేసెదను. వజ్రదేవుడు మీకు రాజుగానుండి మీమ్మును రక్షింపగలడు. గనుక వసుదేవుడు యిది వరకు మీమ్ము రక్షించినట్లే వజ్రదేవుడును రక్షింపుచుండును. వజ్రదేవుని ఆజ్ఞాప్రకారము యింద్రప్రస్థ పట్టణమందు సుఖమాగా నుండుడు జనులారా ! యీ ద్వారకయందుండు మీ సామగ్రులను మనుష్యులచేత మోయించుకొని వెడలుడు. మోపులుగా కొన్ని వస్తువు

లను కట్టుకొనుడు. మీరు వేగముగా బండ్లను తయారుచేసుకొని ఆ బండ్లమీద మీమీ సామగ్రు లన్నిటిని యింద్రప్రస్థమునకు చేర్చుకొనుడు. వాహనములు మొదలగు పదార్థములు, పసిముట్లు సిద్ధము చేసికొని తలచినప్పుడు వెళ్ళుటకు తయారుగా నుండుడు. ఈ దేశమునందుగల జనులందరును ధర్మరాజు వలన ఆదరింపబడి సౌఖ్యవంతులు కాగలరు. యాదవులు నశించినందున యిక ధర్మరాజే మన గండరకును రక్షకుడగును. అని అర్జునుడు పురజనులతో చెప్పి పంపెను. పురజనులు వెళ్ళినపిమ్మట వసుదేవుని మంత్రులతో అర్జునుడిట్లనెను.

మంత్రులారా! ఏనుగులు మొదలగు వాహనములను తీసికొని వెళ్ళుటకు తగిన పరిచారక జనులను సిద్ధముచేయుడు. నగర నందలి సామగ్రులను ధనములను తీసికొని వెళ్ళుటకు తగిన మనుష్యులను నియమింపుడు. ప్రయాణమై వెళ్ళు విషయమును మరువవద్దు. నేటికి యేడవ దినమందు ద్వారకను సమద్రము అవశ్యముగా తప్పక ముంచివేయగలదు. స్త్రీలను బాలురను సుఖముగా పంపుటకు అందలములు మొదలగు వాహనములను తయారు చేయించవలెను. ధైర్యముగలిగి జాగ్రత్తగా నుండుడు. మంత్రులారా! గడచిన కార్యములకు చింతించుటవలన ప్రయోజనములేదు. మనకు ధర్మరాజు గలడు. గనుక భయపడవద్దు. చావగా మిగిలిన జనులకు కృష్ణుని మనుమడగు వజ్రదేవుని ప్రభువుగా చేయవచ్చును.

వసుదేవుడు శరీరమును విడిచి పరమగతికి పోవుట

అర్జును డీరీతిగా వసుదేవుని మంత్రులతో చెప్పి వారివారి గృహములకు పంపించి తాను మిగుల విచారముతో కూడిన మనస్సు కలవాడై ఆరాత్రియందు కృష్ణుని గృహములో నివసించెను. ఆరాత్రి

వేకువజామున నిర్మలముగు యోగసిష్ఠవలన వసుదేవుడు దేహమును విడిచి పరమపదమును పొందెను, అపుడా వసుదేవుని గృహమందు యేడ్పులు వినిపించెను. వసుదేవుని భార్యలలో దేవకీదేవి మొదలగు నలుగురు భార్యలు సహగమనముచేసి చచ్చుటకు నిశ్చయించిరి. ఆ విచారకరమగు ధ్వనులకు విని అర్జును డచటికి వెళ్లెను. అర్జునుడు మిక్కిలి వైభవముతో వసుదేవుని కశేబరమును దహింపదలచి ఒక విమానమును కట్టించెను ఆ విమానమునందు పుష్పమాలలును అరటి స్తంభములును బంగారుకుండలతో నిర్మింపబడిన శిఖరములును గలవు. వసుదేవుని స్మృతశరీరమునకు అర్జునుడు స్నానము చేయించి చంద నము పూసి చీనాపట్టుచస్త్రములచేతను ఆభరణములచేతను. పుష్ప మాలలచేతను అలంకరింపజేసెను. యాచకులగు బ్రాహ్మణోత్తములు మంత్ర తంత్ర విధులచేత కార్యములనుజరిపి సాంపేదమను గానము చేయుచుండిరి. వసుదేవుని భార్యలగు దేవకీయు, గోహిణీయు, భద్రయు, మదిరయు అను నలుగురును తగు విమానములమీద యెక్కి వసుదేవుని విమానము వెనుక వచ్చుచుండిరి. వారివెంబడి చెలికత్తెలును, చుట్టములును, వచ్చుచు ముఖించుచుండిరి. వసుదేవుని భార్యలు నలుగురును, విచారించు జనులకు దుఃఖములను పోగొట్టు మాటలను చెప్పుచు తెలివిగా నుండిరి. వసుదేవుని విమానమువెనుక దేవకీ మొదలగువారి విమానములును ముందు యాచకుల అగ్ని హోత్రములును నడుచుచుండెను. ద్వారకా పురజనులందరు మిక్కిలి విచారించుచు కన్నీరు కార్చుచు హాహాకారములతో వెనుకను ప్రక్కను నడచుచుండిరి, ఇంతకు మునుపే వసుదేవుడు వేడుకకై వెడలుచూడు తోటయందు మంచిగంధము, అగరుకర్రలచేత గొప్ప చితిపేర్చి యుంచిరి. ఆ చితియందు వసుదేవుని కశేబరమును శాస్త్ర విధిప్రకారము పెట్టిరి అర్జునుడు వసుదేవునకు పితృమేఘకార్యము

లన్నియు జరపెను అర్జునుడు వసుదేవుని శరీరము నా చితియందుంచి దహించెను. చితియందలి అగ్ని ప్రజ్వలించజేయుగా నసుదేవుని భార్య లగు దేవకి మొదలగు నలుగురును సంతోషముగా అగ్నియందు ప్రవేశించి ప్రాణములను విడిచిరి. పిల్లవాండ్రు మొదలు ముసలివారు వరకుగల జనులందరును విచారించుచు పెద్దగా యేడ్చుచుండిరి. నేతిని గుండలతో ఆ చితియందు కుమ్మరించగా అగ్నిజ్వాలల శబ్దము లును సానుగాన ధ్వనులును జనులయొక్క హాహాకారములును కలసి మిక్కుటముగా నుండెను కృష్ణుని మనుమడగు వజ్రాక్షు మొదలగు యాదవ పురుషులును స్త్రీసమూహములును వసుదేవునకు వుదక ప్రదాన విధిని జరిపిరి. అర్జునుడు వసుదేవుని బంధుజనులను మాటల చేత ఆదరించి తానును ఆజనులును విచారిముగల మనస్సుగలవారై ద్వారకా పట్టణములోనికి ప్రవేశించిరి. జనమేజయమహారాజా! యీప్రకారము పుణ్యాత్ముడైన అర్జునుడు వసుదేవునకు పితృమేధ కార్యమును జరపి పండితజనులతో కూడుకొని వృష్ణి భోజ అంధకులు అన్యోన్యముగా కలహించి చచ్చిన యుద్ధభూమికి వెళ్ళెను. వసుదేవుడు చచ్చిన మరుచటికినయందు అర్జునుడు యుద్ధభూమికి వెళ్ళి వృద్ధ బాల స్త్రీజనులను చచ్చిపడియున్న వృష్ణి భోజ అంధకుల కశేబరములను చూపించెను. వృద్ధ బాల స్త్రీలందరును చచ్చిపడి యున్న తమ బంధువులను చూచి మిక్కిలి విచారముచేత మూర్ఛిల్లి కొందరు భూమిమీద పడిరి. కొందరు నానావిధములగు విచారముగు మాటలను చెప్పకొనుచు బిగ్గరగా యేడ్చుచుండిరి. కొందరి చేతులు పైకెత్తి హాహాకారములతో యేడ్చుచుండిరి. ఆపు విజ్ఞునుడుమిక్కిలి దుఃఖముకలవాడై కుప్పగూలినట్లు కూర్చుండి విచారించుచుండెను.

దారుకుడు దుఃఖశాంతి మాటలచేత అర్జునుని దుఃఖమును పోగొట్టెను. అర్జునుడు సకల జనుల దుఃఖములను పోగొట్టుటకు

తగిన మాటలను చెప్పెను. అర్జునుడు బ్రాహ్మణులను సహోద్యోగమున కొని యుద్ధమునకు పోయెను. అర్జునుడు యుద్ధమున దుర్యోధనులకు అగ్ని సంస్కారిములు చేసెను. అర్జునుడు సకల యాదవులకును తిలోదక ప్రదానము చేయుటకు యాదవ శ్రీబాలాదులను పంపించెను. యాదవ శ్రీ వృద్ధ బాలాదు యాదవులు తమవారికి తిలోదక ప్రదానములు చేసి, జన సేవాదుకహాగాగా! ఇట్లు అర్జునుడు తన బంధువులగు యాదవులందరికిని, అగ్ని సంస్కారి తిలోదక కాగ్యములను జరిపి మనోచింత గలిగియుండెను.

అర్జునుడు రామకృష్ణుల వెంటకును నగమునకు పోవుట

జనమేజయునుహాగా! పిమ్మట అర్జునుడు యాదవశ్రీ బాల వృద్ధులను కలయజూచి నాగిహోయిట్లనెను బంధుజనులారా! బల రామకృష్ణులిద్దరును తపస్సుచేయునిమిత్తము అడవికి వెళ్ళుచుండిరి గదా! ఆ నవభూమికి వెదకడు వెళ్ళి బలరామకృష్ణులను నేను చూడవలయునని కోరియున్నాను. గనుక మీరందఱును దుఃఖిమూను విడిచి ద్వారకకు వెళ్ళుడు అని శ్రీబాలాదులతో అర్జునుడు చెప్పి వారి సూర్యుడు ద్వారకకు వెళ్ళుటకొరకు దారుకుడు మొదలగు యోగ్యజనులను నియమించెను. దారుకుడు మొదలగువారు యాదవ శ్రీబాలాదుల నందరిని వెంటబెట్టుకొని ద్వారకకు వెళ్ళిరి. అర్జునుడు బ్రాహ్మణులు, మొదలగు కొంతమంది జనులను వెంటబెట్టుకొని బలరామకృష్ణులను చూచుటకు జనసభామికి వెళ్ళెను. అర్జునుడు తన మనస్సులో నిట్లని తలచెను.

అయ్యో! కృష్ణుడు నన్ను పిలిపించి వసుదేవునకు కావలి యుండునట్లు నియమించి తాను అడవికి వెళ్ళెను. ఇప్పుడా వసుదేవుడు వచ్చెను. నేను అడవికి వెళ్ళి నీతింద్రిచచ్చెనని కృష్ణునితో యేమని

చెప్పుదును? నగుచేపుని వాని చెప్పబడిన నా నేను చెప్పుచున్నాను.
బ్రహ్మచిత్తము పొందినందున కృష్ణదేవునితో నేను నచ్చెడినది
చెప్పినయెడల నుచున్నాను కృష్ణునినుచున్నాను వ్యాఖలను గలు
గురు ననుదేవునిగావును కృష్ణునితో చెప్పుక కృష్ణునిమాచి కృష్ణుడు
చెప్పినపదని భక్తిబ్రాహ్మణముగా చేయ నుచునను. అది అర్జునుడు
తలచుచు వెళ్ళుచు నానావిధమాలైను దూఖములను తలచెను.
పూర్వము గా ధాం జనులు చేరి భూమి మునుగునై కృష్ణుని తేనెపున
చెప్పుచున్నగా కృష్ణుని నుచున్నాను. అర్జునుడు నేను కృష్ణునిదగ్గ
నుండి వింటిని అయ్యో! అట్టిమానన కృష్ణునకు సుఖమిచ్చునా!
నిప్పునకు చెదలుపట్టునా! అది యిట్లు అర్జునుడు తలచుచు దూఖ
ముతోకూడిన మనస్సుగలవాడై అది మును దిక్కునెక్కి మరియొక
వైపుకు వేగముగా వెళ్ళుచుండును.

అహా! బ్రహ్మవ్రాహ్మణులు అట్లుచేసినాదా! అర్జునునితో గూడ
నచ్చెడి బ్రాహ్మణులజనులును. అర్జునునిముఖమున కనబడు దూఖ
భావమును చూచి తామును మునునస్సుగలవారై సరియైనమార్గ
మును చెప్పజాలకుండరి. అర్జునుడు మొదలగువారు అడవినుందు
దారితప్పి కొన్నిదినములు దిక్కు తెలియక యిట్లు తిరుగుచుండిరి.
ఒకనాడు బోయవాడు అర్జునుడు మొదలగువారిని చూచి యిట్లనెను.
జనులారా! మీరు యెక్కడికి వెళ్ళెదరని అడిగెను అర్జునుడు మొద
లగువారు కృష్ణదేవుడు తపస్సుచేయుస్థలమునకు వెళ్ళుచున్నామని
బోయవానితో చెప్పిరి. బోయవాడు వారితో యిట్లనెను. జనులారా!
నేను ఒకనాడు యీ అడవియం దొక చోట కృష్ణదేవునిచూచితిని. ఆ
స్థలమును మీరు చూపుటకు నచ్చెదరు. నావెంబడి మీరురండు.
కృష్ణుడు నేను చూచినస్థలముందు యిప్పుడుండునో ఉండదో తెలి
యదు. అని బోయవాడు చెప్పుచు కృష్ణుని తానుచూచిన స్థలము
నకు అర్జునునిజనులను తీసికొనిపోయెను.

అర్జునుడు రాచుకృష్ణుల కశేబరములు చూచి విలపించుట

జనమేజయమహారాజా! ఆప్రకారము అర్జునాదిజనులందరును బోయవానివెంబడి వెళ్ళి కృష్ణునిదేహము పడియున్న స్థలమునకు చేరిరి. కృష్ణునికశేబరమును అర్జునుడుచూచి మూర్ఛపొంది క్రింద బడెను. అర్జునునితోడవెళ్ళిన బ్రాహ్మణాదిజనులందరును మహా దుఃఖమును పొందిరి. అర్జునుడు కొంతసేపటికి మూర్ఛను తెలిసికొని పడియున్న కృష్ణునిశరీరమును కాగిలించుకొని దుఃఖించుచు పెద్దగా గొంతెత్తి యేడ్చుచు కన్నీరు పీశేషముగా కార్చుచుండెను. అధిక కాలము అర్జునుడు కృష్ణునిశరీరమును కాగిలించుకొని యేడ్చు చుండెను.

అక్కడకువెళ్ళిన బ్రాహ్మణులు అర్జునుని పూరార్చిరి. అర్జు నుడు యేడ్చుమాని అరచేతులతో తననేత్రములను నొత్తుకొనుచు కృష్ణుని కశేబరమును చూచుచుండెను. అర్జునుడు యేకారణముచేత యీ మహాత్ముడగు కృష్ణుడు యిట్లాయెనని తలచి కృష్ణుని కశేబర మందుగల అవయవముల నన్నిటిని పరీక్షించి చూచెను. మహా యోగీశ్వరులచే ధ్యానింపబడు కృష్ణుని పాదమందు బాణపుదెబ్బ తగిలి రంధ్రమై యుండెను. గాయమును అర్జునుడుచూచి ఆశ్చర్యపడి యిట్లనెను. పూర్వము రుద్రతేజోవంతుడగు దుర్వాస మహాముని కృష్ణుని గృహమునకువచ్చి పరమాన్నము పెట్టింపుమని కృష్ణుని అడి గెను. కృష్ణుడు పరమాన్నము చేయించితిచ్చి దుర్వాసునికివ్వగా దుర్వాసుడు పరమాన్నమును తనదేహమం దంతట పూయమని కృష్ణునితో చెప్పెను. అప్పుడు కృష్ణుడు మిక్కిలి భక్తితో పరమా న్నమును దుర్వాసుని దేహవయవములయం దంతటనుపూసి అరకాలి యందు పూయకుండెను.

దుర్వాసుడు బ్రాహ్మణులయందు కృష్ణునకుగల భక్తికిసంతోషించి కృష్ణునకు వరమిచ్చి తన అరకాలియందు కృష్ణుడు పాయ

నాన్నముచు పూయనందున కృష్ణుని అరకాలియందు భాగకలుగు నని చెప్పెను. అట్లే కృష్ణుని పాదమందు యెవఁగో భాణమువేసెను. ఆదెబ్బవలన కృష్ణుడు శరీరమును విడిచి వెళ్ళెను. అని అర్జునుడు తలచుచు ఆశ్చర్యపడి నిద్రించుచున్న వానివలె చచ్చిపడియుండి కృష్ణుని దేహమును రెప్పలార్పక చూచుచుండెను. కృష్ణుని కళేబరము కాంతితిప్పక యెప్పటివలె నిద్రించు వానివలె నుండెను. అది చూచుచు అర్జునుడు పలుకకుండెను. అట్టి విచారమందు మునిగి యున్న అర్జునుని బ్రాహ్మణాది జనులు చూచి అనేక విధములగు మాటలచేత పూరార్చి యిట్లనిరి.

అర్జునా! కృష్ణుడును యీ ప్రకారము దేహమును విడిచి పరిమ పదమునకు పోయెను. ఇక చేయదగిన కార్యములను చేయు కుండరాదు. కృష్ణుని భార్యలు మొదలగు బంధుజనులను ఇక్కడికి తీసికొని వత్తమా లేక కృష్ణుని కళేబరమును ద్వారకకు తీసికొని వెళ్ళుదమా! యీరెండు విధములలో ఏ ప్రకారముగా చేసినయెడల భాగుగా నుండునో ఆ విధమును నిశ్చయించి చెప్పుము. అని బ్రాహ్మణులు అర్జునుని అడుగా అర్జును డిట్లనెను.

బ్రాహ్మణులారా! దైవవిధి ప్రకారము సముద్రము ద్వారకను యే దినమందు ముంచునో అది నిశ్చయింపుడు. ఆ దుఃఖము నా మనస్సును బాధించుచున్నది. మనము యీ అడవికివచ్చి తిరిగిన దినములు లెక్కించి చూడగా మరుచటి దినము ద్వారకా పట్టణమును సముద్రము ముంచునట్లు లెక్కయేర్పడెను. సూర్యుడు అస్తమించుటకు సమీపగతుడై యుండెను. అందుకు అర్జునుడును బ్రాహ్మణాది జనులును చక్కగా యోచించి యీరాత్రికి ద్వారకాపట్టణమందు ఒకమనుష్యు నైనను లేకుండునట్లు చేయవలయును. రేపు సూర్యో

దయ కాలమందు సమద్రుగు ద్వారకాపట్టణమును ముంచి నేయును. మనమీ రాత్రికే ద్వారకాపట్టణమునకు వెళ్ళి కృష్ణుడు పరమాపద ప్రాప్తుడాయెనని చెప్పక ఇక్కడ కృష్ణుడు కనిగించున్నట్లు కొన్ని సమాచారములను చెప్పవలయును. అట్లు చెప్పి ద్వారకనుగించి సకల జనులను ప్రయాణముచేసి దీనిని వెళ్ళవలయును. అట్లు ద్వారకపట్టి వెళ్ళనియెడల శత్రుసూక్ష్మిగారు బలరాముని ద్వారకను సమద్రము మునునేని అధికమభిమతముగలవలయునని నకల విధములచేసిన పాపము కలుగును. మనము దీనిని విధిగా అవకాశము లభించును.

అర్జునుడు రామకృష్ణులను అగ్నిసంస్కారము చేయుట

మనము శీఘ్రముగా దీనిని అర్జునుడు అగ్నిసంస్కారము చేయుట మంగళదేహమును దహించి వెళ్ళుట మేలుగును. అని అర్జునుడును బ్రాహ్మణజనులను మోచించి కృష్ణుని మంగళదేహమును మిక్కిలి భక్తితో అర్జునుడు తాత్ప్రసిద్ధి ప్రకారము అగ్నిసంస్కారముచేసి పితృమేధమును జరిపెను. అర్జునుడు బలరాముని శరణుకొని చూచుట చెప్పిన మాట తప్పదని వలచును. చక్రవర్తి-లక్ష్యముగా ఒక చెట్టు క్రింద బలరాముని శరణుకొని ననబడెను. అర్జునుడును బ్రాహ్మణులను వెంటచే బలరాముని దేహమును అగ్నిచేత దహించి జనమేజనును హాజరై! అట్లు అర్జునుడు బలరాముని కృష్ణుల దేహములను మంగళమైన అగ్నిసంస్కారముచేసి కృతార్థుడై ననబడెను. వచ్చిన బ్రాహ్మణాది జనులను వెంటచేసి కొని ద్వారకాపట్టణమునకు వెళ్ళుచు బ్రాహ్మణాది జనులతో యిట్లు నెను.

బ్రాహ్మణాది జనులారా! మనము బలరామకృష్ణులు పరమ పరమము పొందిరిని ద్వారకాయుగం చెప్పరాదు. అట్లు చెప్పినయెడల క్షిణి మొదలగు కృష్ణుని భార్యలు అగ్నిప్రవేశమై తమ భర్తలతో

కలియిటకు ప్రసన్నులగుచు, బాహ్య సంసార నిలువబాలము, దుష్టిణి
మొదలగు వారిక నుకలు గోధిమిగుడిగా సూర్యోదయమైన
యెడల సమాద్రము ద్వారకను నుగించేయును, అందువలన సకల
జనులును చువమును నశించును. నుకము మేలుచేయబోయి లోక
నిందితమైన కీడును సంపాదించుకొనకపోని వచ్చును గనుక చువజేశ
మునకు తప్పించుకొని వెళ్ళి అన్ని పనులక నెనుకచూచుకొనవచ్చును.
శీఘ్రముగా చంపు, అని అర్జునుడు బ్రాహ్మణుని జనులతో చెప్పుచు
ద్వారకాపట్టణమునకు వెళ్ళి రాత్రియందు తాను తలచినప్రకారము
సకల కార్యములకు చక్క-పనిచేసి మరునాడు సూర్యోదయము
కాకమునుపే సకల జనులను ధనాని పదార్థములను ప్రయాణము
చేయించెను. కృష్ణుడు అంతఃపుర స్త్రీలను దుష్టిణి మొదలగు వారిని
యెనిమిదినుందిని కృష్ణుడు పదియవవేల గోఽకాస్త్రీలను, బల
రాముని భార్యయగు వీరందరిని తగిన వాహనములమీద యెక్కించు
కొని తగిన పురుషులను వెంటతీసుకొని అర్జునుడు ద్వారకనుంచి వెడలి
వచ్చెను రథములను యేనుగులను, గుర్రములను, పరిచారకులను
సాగుగులను అధికారులకు జనులు తీసికొనివచ్చిరి. ద్వారకాపట్ట
ణపు అధికారులగు జనులు బండ్లమీదను, కానిశ్యచేతను సకల
పదార్థములను యెత్తించుకొని వచ్చుచుండిరి. అర్జునుడు కృష్ణబల
రాముల స్త్రీలనందరిని తగిన వాహనములమీద యెక్కించుకొని
విధవస్త్రీలను గౌరవముగా నడిపించుకొని వచ్చుచుండెను. అర్జునుడు
వజ్రాడు మొదలగు మూడవ బాలురను తగినట్లు నడిపించుకొని
ద్వారకనుండి వచ్చుచుండెను. జనమేజయమహారాజా ! అర్జునుడే
జనుల కందరికిని నిక్కై యుండెను, అర్జునుడు అందరిని తీసికొని
రథముమీద యెక్కి సూర్యపురితమగు వనస్సుతో వెళ్ళుచుండెను.

ద్వారకానగరము సముద్రమున మునిగిపోవుట

జనమేజయమహారాజా ! అర్జునుడు సకల జనులను తీసికొని ద్వారకాపట్టణమును విడిచిరాగా సూర్యోదయమాయెను. సూర్యోదయమైనతోడనే ద్వారకాపట్టణమును వేగముగా సముద్రము ముగించి వేసెను. సముద్రము ద్వారకను ముంచివేయగా ద్వారకనుంచి వచ్చుచున్న జనులందరును వెనుకకు తిరిగిచూచి ఆశ్చర్యపడిరి. జసులట్లు కేకలువేయుచుండగా రెండవ సముద్ర ధ్వనివలె నుండెను. ద్వారకనుండి వచ్చిన జనులనందరిని అర్జునుడు భోజనము కొరకు నిలిపెను. ఆ పంచవటియందు గూడన స్త్రీలందరును ఇగి భోజనము చేసి యుండగా అక్కడుండు దొంగలు ఆ స్త్రీలను చూచి తమలో తామిట్లని యోచించిరి ఈ స్త్రీలు మొదలగు జనుల మూకలో బంగారము మొదలగు ధనము అధికముగానున్నది. జనులను కాపాడుటకు యోధులులేరు. అర్జునుడు ఒకడే యున్నాడు. చూడుడు. మనము శీఘ్రముగా గన బలముతోనచ్చి యీ మూకను పోనివ్వగి ధనములను అపహరింతము. మనము అడ్డము వచ్చినయెడల వీరు మనలను అతిక్రమించి పోజాలరు. యీ మునులదగ్గరయుండు బంగారము మొదలగు ధనములయొక్క గుట్టంతయు మనకు చక్కగా తెలిసెను. అని కిరాతకులు యోచించి ఒకరితో ఒకరు చెప్పకొని ఉత్సాహ మనస్సులు గలవారై గూడనస్త్రీల దేహములయందుండు ఆభరణాదులను అపహరింపదలచిరి. అట్లు అపహరింపదలచిన కిరాతులందరును అనేక వేలమంది వచ్చిరి. ఆ సైన్యమంతయు యాదవ స్త్రీల గుంపునుచూచి తమలో తామిట్లు చెప్పకొనిరి. కిరాతులారా యీ గుంపులోనూడు పురుషులందరును పిల్లవాండ్రును, ముసలి వారును అయి యున్నారు. యుద్ధమునకు ఒక్కడైనను వచ్చినట్లు కనబడలేదు. గనుక యీ స్త్రీలనందరిని పోనివ్వక వీరిదేహముల

యందుండు నగలను దోచుకొందుము. అని కిరాతనైన నికులు తమలో తాము చెప్పుకొనుచు, నిర్భయులై లేచి యాదవస్త్రీల గుంపులో ప్రవేశించి ఆ స్త్రీల దేహములయందుగల నానా విభూషణములను తీసికొనుటకు ఆగంభించిరి.

బోయ అర్జునుని యెదిరించియాదవాంగనలసౌమ్మ అపహరించుట

కిరాతులు యాదవస్త్రీలయొక్క సౌమ్మలను అపహరించుటకు ప్రారంభింపగా అర్జునుడు తెలిసికొని కిరాతులతో యిట్లనెను. కిరాతులారా! ఈ జనులకునేను రక్షకుడనై యున్నాను. గనుక తొలగిపోండు. ఆశ చేత స్త్రీల సౌమ్మలను అపహరింప దలచితిరేని మీ శిరస్సులు నరికి యీ భూమికి బలియిత్తును. అని అర్జునుడు బెదరించుచు చెప్పినను, కిరాత సైనికులు అర్జునుని మాటలను లక్ష్య పెట్టక అక్కడక్కడ యాదవ స్త్రీల సౌమ్మలను తీసికొనుచుండిరి. అతిరథశ్రేష్ఠుడగు అర్జునుడు గాంధీవమును తన ధనస్సును తీసికొని యొక్కపెట్టి మిక్కిలి శీఘ్రమైన బాణసమూహములను కిరాతుల దేహములమీద వేసెను. కిరాతులు అర్జునునిమీద వేయుచు, నిర్భయులై అర్జునునిమీదకు వచ్చిరి. అర్జునుడు కోపించుకొని కిరాతుల మీదమహాస్త్రములనుప్రయోగింపదలచగామంత్రములుస్ఫురింపలేదు. అర్జునుడు దైవవిరోధమువలన మంత్రము స్ఫురణము తప్పెనని తలచి సాధారణములైన బాణములను తన శక్తికొలది లాగి కిరాతులమీద వేసెను. ఆ బాణములు కిరాతులను జంపజాలక వ్యర్థములాయెను.

అర్జునుడు కౌలివిపర్యయమునకు ఆశ్చర్య దుఃఖములుగల వాడై తనభుజాబలమువలన గాంధీవముచేతకొట్టి ఆబోయబలము యొక్క మదమును అణచి కృష్ణుని అంతఃపుర స్త్రీలగు రుక్మిణి మొద

లగు యెనిమిది మందిని, బలరాముని భార్యలను, మరికొందరగు యాదవ స్త్రీలను మాత్రము కాపాడెను. తక్కిన యాదవస్త్రీలను కిరాతులు పట్టుకొని వారిదేహముల యందుండు నగలను తీసికొని వెళ్ళిరి. ఆ దొంగలకు యేనుగులు, గుర్రములు రథములు ఆవశ్యకములు లేనందున వాని నన్నిటిని విడిచివెళ్ళిరి. అర్జునుడు యాదవస్త్రీలందరిని సడిపించుకొని మిక్కిలి దీనమగు మనస్సుతో కురుక్షేత్రమును ప్రవేశించిరి. ఆమార్గమందు తనకు ఆవులగు జనులు కనబడినపుడు ఆజనులతో తనకు కలిగిన అవమానమును అర్జునుడు చెప్పుచు వెళ్ళెను. అర్జునుడు విచారమైన మనస్సుతో యాదవస్త్రీ బాలవృద్ధులందరిని కురుక్షేత్రమునకు చేర్చెను.

జనమేజయ మహారాజా! యాదవులు నశించక పూర్వము ధర్మరాజు. అర్జునునితో మాటమాటకు చెప్పిన మాటలను చెప్పెదను విరుము. తమ్ముడా! అర్జునా! భారతయుద్ధ భూమియందు చచ్చి పడియున్న తనవారిని చూచి, గాంధారీదేవి కృష్ణునిమీద కోపించుకొని తనవారు చచ్చినట్లు యాదవులందరును చచ్చెదరని యాదవులందరిని శపించెను. గాంధారి శాపమువలన యాదవులందరును చావక మానరు. గనుక చావగా మిగిలిన యాదవస్త్రీ బాలవృద్ధ జనములను మనము యిక్కడకు తీసికొనివచ్చి ఆయాశాలురకు తగిన పట్టణములను దేశములను యిచ్చి ఆదరింపవలెను. అప్పుడు యాదవస్త్రీ బాలాదులను యింద్రప్రస్థపురమునకు చేర్చుము. యాదవశాలురకు తగిన పట్టణములను యిచ్చి ఆయాదేశములకు పట్టాభిషేకులను చేయుము. ఈ కార్యమునకు ఉత్సహింప వలయును. అని ధర్మరాజు అర్జునునితో అనేకమార్లు చెప్పుచుండెను. గనుక ధర్మరాజు దయను అర్జునుడు యెరిగి యున్నందున యాదవస్త్రీ బాలవృద్ధులను కురుక్షేత్రమునకుచేర్చి భక్తచోట ఆశ్రయమునకు కొన్ని పట్టణదేశములను

యిచ్చి నిలిచెను. అట్లు జరిగించిన పద్ధతిని చెప్పెదను వినుము. అర్జునుడు యాదవస్త్రీ బాలానులను కురుక్షేత్రమునకు చేర్చి కృతవర్మకుమారునితో యిట్లనెను.

కృతవర్మకుమారా ! నీవును, నీ తల్లియు, నీసహోదరులును, మృత్తికానరపట్టణముం దుండుడు. ఆపట్టణమును. అందుకు సంబంధించిన దేశమును బహుసంపదలచేత మనోహరమైయుండును. ఆ పట్టణదేశములు నీకిచ్చితిని. అని కృతవర్మకుమారునితో అర్జునుడు చెప్పి ఆపట్టణదేశములకు వానిని ప్రభువుగా నేర్పరచి అభిషేకము చేసెను. కృతవర్మకుమారుడందులకు సంతోషించి తన బంధుమిత్ర పరిచారకులను తీసికొని మృత్తికానరపట్టణమునకు వెళ్లెను. అర్జునుడు సాత్యకి కుమారునిజూచి వానితో యిట్లనెను. సాత్యకి పుత్రా ! సరస్వతి అను మహాపట్టణము దానికి సంబంధించిన దేశమును నీకిచ్చితిని. గనుక నీవు నీబాధుజన సహితముగా సరస్వతీపట్టణమునకు వెళ్ళి నివసింపుము. అని అర్జునుడు సాత్యకి కుమారునితో గౌరవ పూర్వకముగాచెప్పి ఆపట్టణదేశములను యిచ్చి అభిషేకముచేసెను. సాత్యకికొడుకు సంతోషించి తన బంధుజనులను తీసికొని సరస్వతీ పట్టణమునకు వెళ్ళెను. తక్కిన యాదవ స్త్రీ బాలవృద్ధజనులందరిని యింద్రప్రస్థపట్టణమునం దుండునట్లు యేర్పరచి కృష్ణుని మనుమడుగు వజ్రదేవునితో అర్జునుడు యిట్లనెను. వజ్రదేవా! యింద్రప్రస్థపట్టణమునకు, దీనికి సంబంధించిన దేశమునకును నీవు ప్రభుడవైయుండుము. ఆపట్టణదేశములను నీకిచ్చితిని. సకల యాదవస్త్రీ బాలవృద్ధాదులను నీవు పోషించుచుండుమని పట్టాభిషేకము చేసెను. అర్జునుడు వజ్రనకు యింద్రప్రస్థపట్టణ దేశములనిచ్చి పట్టాభిషేకముచేసి యాదవుల యొక్క యేనుగులను, గుర్రములను, రథములను మూడుపాళ్ళుచేసి కృతవర్మకొడుకునకు ఒకపాలును, సాత్యకి కొడుకునకు ఒకపాలును,

వజ్రదేవునకు ఒక పాలును పంచిపెట్టెను. అర్జునుడా ముగ్ధురగిని ఏనుగులు మొదలగు వానిని పంచిపెట్టి వజ్రదేవునితో యిట్లు నెను. వజ్రదేవా! అక్రూరుని భార్యపుత్రులను నియోద్ధనుగఁగొని రక్షింపుము. అనిచెప్పి వారిని వజ్రదేవునికి అప్పగించెను. వజ్రదేవుడును మిక్కిలి వినయముతో వారిని రక్షించుటకు పూనుకొనెను. అక్రూరుని భార్యపుత్రులు వజ్రదేవునివద్ద నిలువక తను కీచ్ఛవచ్చిన వేరొక చోటికి పోయిరి. అట్లు వెళ్ళిరిని అర్జునుడువని మూరకుగడెను. జనమేజయమహారాజా! యిట్లు అర్జునుడు యాదవుల నాయాప్రదేశములయందు ప్రీతిపూర్వకముగా నిలిపిపగపించి వజ్రదేవుడు మొదలగు సకల యాదవ జాల వృద్ధస్త్రీలను తీసికొని అర్జునుడు ఇంద్రుని పట్టణమునకు చేరెను. పిచ్చుట బలరామకృష్ణులు వచ్చినవృత్తాంతము వారి భార్యలతోఁ జూచుచు చెప్పదలచి తగినజనులను వెంటపెట్టుకొని వారిదగ్గరకుపోయి విచారపూరితమైన మనస్సుతో ఆ స్త్రీలతో యిట్లు నెను.

అర్జునుడు బలరామకృష్ణుల నిర్భాణము యాపవస్త్రీల
కెరింగించుట

యాదవస్త్రీలారా! పూర్వము నేను కొంతనుండి బ్రాహ్మణాది జనులను తీసికొని బలరామ కృష్ణులను చూచుటకు అడవికి వెళ్ళగా దిగ్భ్రాంతి గలుగునట్లు కొన్ని దినములు బలరామ కృష్ణులను వెదకుచు విసికితిని. అంతలో ఒక బోయవాడు మీరెక్కడకు వెళ్ళుచున్నారని మమ్ము అడిగెను. కృష్ణదేవుడు తపస్సుచేయు స్థలమునకు వెళ్ళుచున్నామని ఆ బోయతో మేము చెప్పితిమి. ఆ బోయవాడు మాయందు కరుణగలిగి కృష్ణదేవుడున్న స్థలమును చూపించెదను రమ్మని మమ్ము పిలుచుకొనిపోయి కృష్ణదేవుడున్న స్థలమును మాకు

చూపెను. అని అద్దనుడా స్త్రీలతో చెప్పి తలవంచుకొని మిక్కిలి దుఃఖించుచు కన్నీరు గార్చుచు పరియొకమాట చెప్పజాలక పలుకకుండెను. దుక్కిణి మొదలగు స్త్రీలందరును, కృష్ణుడు పరమపదమును పొందెనని తెలుసుకొని దుఃఖదేహులై యుండియు, ధైర్యవంతులై అద్దనునితో యిట్లనిరి.

అద్దనా! అన్నా! నీవుయిట్లు దుఃఖించినందున ప్రయోజనము లేదు. ఏవ్వరికైనను కాలవిపర్యము తప్పను. గనుక యేకాలము నకు యేఫలము ననుభవింప నలెనో ఆకాలమునకు ఆఫలమును అనుభవింప వలయును. కొరతమాట యున్నయెడల చెప్పము. అని బలరామ కృష్ణదేవుల భార్యలందరును అద్దచుని యడుగగా అద్దనుడు దుఃఖించుచు వారితో యిట్లనెను తల్లులారా! బోయవాని వెంటజి మేము వెళ్ళిచూడగా బలరామ కృష్ణుల కళేబరములు కనబడెను. మేము దినములు లెక్కించి చూడగా మరునాడు ద్వారకను సమాద్రమునందు ముంచునట్లు తెలిసినది. అప్పుడు బలరామ కృష్ణదేవుల వృత్తాంతమును మీకు చెప్పినయెడల మీరుదుఃఖింపు చుండుననియు. అంతలో జెల్లవారగనే సముద్రము ద్వారకను ముంచునని తెలిసిననెటనే బలరామ కృష్ణదేవుల కళేబరములను అగ్నిసంసారములు తీర్చి అతివేగముగా రాత్రికి ద్వారకకువచ్చి చేరితిమి. విచారముతో సకలజనులను, మిమ్మును, యేనుగులను, గుర్రములను, రథములను సామగ్రులను తీసికొని ప్రయాణముచేసి సకలయూదవస్త్రీలను బాలవృద్ధులను, పురజనులను వెంటబెట్టుకొని సూర్యోదయము కాకమునుపే వెడలి వచ్చితిమి. అందువలన మీరును నేనును అపకీర్తి పాపములను పొందకుంటిమి. తల్లులగు యాదవస్త్రీలారా! కృష్ణబలరాముల వృత్తాంతమును మీకుచెప్పక దాచితిని. ఈ తప్పు నాయందున్నందున నామనస్సు మిక్కిలి పరితపించుచుండెను. ఈతప్పి

దమువలన నాకు పాపము కలుగకుండునట్లు మీరు కృపచేత నన్ను అనుగ్రహింప వలయును. అని అర్జునుడు యాదవస్త్రీలతో చెప్పి వారికి సాగిలపడి నమస్కరించెను. కృష్ణబలరాముల భార్యలగు యాదవస్త్రీలందరును సాగిలపడియున్న అర్జునుని గౌరవముతో లేవ నెత్తి అర్జునుని పూరార్చి అర్జునునితో యిట్లనిరి. పుణ్యాత్మా! అర్జునా! ఇక తగిన కార్యములను యిక్కడ చేయవలయును. ఇకవిచారించిన ప్రయోజనములేదు. దైవముచేసిన పనికి యెవ్వరైనను అడ్డు పడజాలరు గనుక దుఃఖించవద్దు. అని యాదవస్త్రీలందరును అర్జునుని పూరార్చిరి.

జనమేజయసుహా రాజా! స్త్రీలగుంపునందు రుక్మిణీ, జాంబవతి మొదలగు కొందరు స్త్రీలు అగ్నిప్రవేశమువలన తమ భర్తయందు కలియుటకు నిశ్చయించిరి. ఆస్త్రీ బంధుజనులందరును మిక్కిలి దుఃఖమును పొందియుండిరి. సహాగమనముచేయుటకు నిశ్చయించిన కృష్ణబలరామ భార్యలకు అర్జునుడు మంచిమంచి విమానములు కల్పించెను. అర్జునుడు బ్రాహ్మణోత్తములను పంపించి చందనపు కట్టెలచేతను, అగరువృక్షపుకట్టెలచేతను చితిని కల్పింపజేసెను. మనోహరమైన సువాసనల చితియందు తగురీతి బ్రాహ్మణులు అగ్నినిచేర్చి ప్రజ్వలింపజేసిరి. రుక్మిణీ, జాంబవతి మొదలగు కృష్ణబల రామభార్యలలో కొందరు విమానములమీదయెక్కి సంతోషముగా వెళ్ళి అగ్నియందు ప్రవేశించి తమభర్తలయందు కలిసిరి. సత్య భామ మొదలగు తక్కిన యాదవస్త్రీలందరును పరమనియమముతో తపస్సు చేసికొనుటకు అడవికి వెళ్ళిరి. అట్లు అర్జునుడు యేవిధమైన లోపము కలుగకుండునట్లు యాదవులకు సర్వ కార్యములను జరిగెను. ఆస్త్రీ బాలవృద్ధాదులను తగు వాక్యములచేత పూరార్చి తగురీతిని వారి అనుమతినిబొంది కన్నీరు కాల్చుచు దుఃఖాగ్నిచేత వీడింప బుద్ధులు వ్రేదవ్యాసముహామునిదగ్గరకు వెళ్ళెను.

అర్జునుడు వేదవ్యాసునియొద్దకు పోయి యాదవక్షయము
చెప్పట.

జనమేజయమహారాజా ! గంగానదీ సమీపమందుండు తపో
వనమందు ఒక ఆశ్రమములో తగిన ఆసనముమీద ఏకాగ్రమగు
చిత్తముతో వ్యాసుడు కూర్చునియుండెను. వేదవ్యాసమునీశ్వరుని
దగ్గరకు అర్జునుడు వెళ్ళి మిక్కిలి భక్తిశ్రద్ధలతో సాష్టాంగ నమ
స్కారముచేసెను. వ్యాసముసీంద్రుడు అర్జునుని జూచి దగ్గరకు పిలిచి
తన సమీపమందు కూర్చుండబెట్టుకొని అర్జునుని ముఖము చూచి
యిట్లనెను. అర్జునా! నిన్ను గుర్తింపజాలకున్నాను. నీముఖమందు
కాంతిలేక మారురూపము కలిగియున్నది. ఇప్పుడు నిన్ను చక్కగా
చూచినపిమ్మట గుర్తించితిని. నీముఖము దుఃఖరూపము కలిగి దైవ్య
మును పొందియున్నది. ఇట్లుండుటకు కారణమేమి? చంపుటకు
యోగ్యముకాని వానిని యెవని నైనను అక్రమముగా చంపితివో
లేక పరులచేత అపజయమును పొందితివో చెప్పుము. అని దివ్యజ్ఞాని
యగు వేదవ్యాసముసీంద్రుడు అడుగగా అర్జును డిట్లనెను. మహాత్మా!
వేదవ్యాసముసీంద్రా! తామర రేకులవంటి నేత్రములుగలవాడును,
నల్లని మేఘమువంటి దేహకాంతిచేత ప్రకాశించువాడును నైన
శ్రీకృష్ణుడును, బలరాముడును దేహములను విడిచి పరమగతికి
పోయిరి. ఇక యేనుని చెప్పదాను. సకలయాదవులును అన్యోన్యముగా
కలహించుకొని చచ్చిరి. యాదవు లందరును యుద్ధముల
యందు తీక్షణములైన ఆయుధములచేత కొట్టబడినను చావక యుండిరి.
యాదవుల దేహములు మిక్కిలి గట్టివగుటవలన యెంత దెబ్బల
నైనను సహించుకొనిరి. యాదవవీరులకు యుద్ధములయందు మిక్కిలి
వృత్సాహము కలిగియుండును. అట్టి యాదవ వీరు లుద్ధమును సంగ
గడిపరకల్లచేత కొట్టుకొని నశించిరి,

వ్యాసమునీంద్రా! బలరామ కృష్ణులును సకల యాదవులును నశించిన విమ్మట నేను అధిక దుఃఖ మనస్సుతో యాదవస్త్రీ బాల వృద్ధులను వెంటబెట్టుకొని వచ్చుచుండగా కిరాతబలము, నామీదకు యుద్ధమునకు వచ్చెను. నేనునవ్వుచు నాశాహుశక్తిని గాండీన అస్త్రశక్తులను మనస్సునందు తలచుకొని కొంతసేపటికి ధనస్సునందు అల్లెతాటిని సంధించితిని నాకు శాశుబలము తగ్గిపోయెను. దివ్యాస్త్రములయొక్క సుంత్రతంత్రములు నాబుద్ధికి స్ఫురింపలేదు. ఇక నే నేమి చెప్పను నేను యాకిరాతులను చంపుటకు సాధారణములైన బాణములు చాలవాయని తలంచి అనేకవాణి బాణములను ఆ కిరాతుల మీద వేసితిని. అవియన్నియు న్యర్థములైనందున ఆహోయలకు యేసిధమైన బాధకలుగ లేదు. అందువలన వారిని నేనేమియు చేయజాలకుంటిని. అందుకునేను ఆశ్చర్య దుఃఖములు గలిగి చూచుచుండగా కిరాతులందరు యాదవస్త్రీలను చుట్టుకొని వారిదేహముల యందుగల సామగ్ధులను వొలుచుకొనిరి. అంతట నేను భయపడి గాండీనముచేత నాశక్తికొలది కిరాతులనుకొట్టి బలరామ కృష్ణదేవుల ముఖ్యభార్యలను మరికొందరగు యాదవస్త్రీ బాలవృద్ధులనుమా వెంటబెట్టుకొని అక్కడక్కడ జనులుండు స్థలములయందు నిలుపుచు కురుక్షేత్రమునకు చేర్చితిని. ఇట్లు నాకు కలిగిన బంధుమరణ అపజయములచేత నామనస్సు దిఃఖాగ్నియందు పరితపించుచున్నది గనుక పొందగూడని కష్టములను నేనుపొందితిని. అందువలన నాకు మారురూపము గలగ కుండునా! ఇక నేనేమి చేయవలయునో ఆమాటను నాకు కృపతో చెప్పము అని అర్జునుడు వేదవ్యాస మునీశ్వరునితో చెప్పకొనగా వ్యాసమునీంద్రుడు యిట్లనెను.

వ్యాదవ్యాసు డర్జునకు హితోపదేశము చేయుట

అర్జునా! పూర్వము కణ్వ నారద విశ్వామిత్ర మహామునులు యాదవులకు శాపమిచ్చియున్నారు, అట్టి క్రూరశాపముచేత యాదవు

లందరును మునిశాపమువలన పుట్టిన హోకలియొక్క అద్భుతశక్తిగల
 తుంగలచేత అన్యోన్యముగా కొట్టుకొనినశించిరి. నీవు దుఃఖించవలసిన
 పనిలేదు. ఆ యాదవులకు మునిశాపమువలన నాశము కలుగునని
 కృష్ణుడు మునుపే యెరిగియున్నాడు. ఆ కృష్ణుడు మునులశాపమును
 తప్పింపలేక నూనలేదు. వుపేక్షించి పూరకుండెను. యెట్లనగా
 చెప్పెదను వినుము. కృష్ణుడు కణ్వాదిమునులు యాదవులను శపించిన
 వృత్తాంతమును విని యిట్లని తనలో తాను యోగించెను. కలి
 యుగము రాబోవుచున్నది. అటుసమ్మట యాదవులుండరాదు.
 నేనును నాదేహమును కలియుగము రాకముచుపే విడువవలయును.
 గనుక యెట్లైనను యాదవులకు నాశముతప్పదు. కణ్వాదిమునులు
 శాపమును తప్పించినను యాదవులు చావకమానరుగదా! గనుక
 మునులశాపమును తప్పించిన ప్రయోజనములేదు. అని కృష్ణుడు
 యోచించి కణ్వాదిమునుల శాపమును తప్పింపక వుపేక్షించెను.
 అర్జునా! యీమాడులోకములను సంకల్పమాత్రముచేత సహరించి
 మరల యెప్పటివలె కలిగించుటకు కృష్ణుడు సమర్థుడగును. విష్ణుదేవు
 డగు కృష్ణుడు కణ్వాదిమునుల శాపమును తప్పించుటకు శక్తిలేక
 మానుకొనెనని నీవు తలచవద్దు. అవశ్యముగా యాదవులు తప్పక
 నశింపవలసియున్నది. గనుక నశించిరి. ఈ విషయమై నీవు దుఃఖం
 పకుము. నీవు భారతయుద్ధముచేయునపుడు యీశ్వరుడగు కృష్ణుడు
 నీయందుగల స్నేహముచేత తాను శూలాయుధమును ధరించి
 యెవ్వరికిని కనబడక నీశత్రువులను ముందుగానే చంపుచుండెను.
 అట్లు చంపువిధమును నీవును చూచుచుంటివి, కృష్ణుడు నిన్ను సర్వదా
 రక్షించుచుండెను. కాలవిపర్యయము కలిగినందున కృష్ణుడు నిన్ను
 విడిచి తాను పరమపదమునకు వెళ్ళెను. అర్జునా! భూమియొక్క
 భారమును పోగొట్టుటకై విష్ణుదేవుడు కృష్ణుడుగా అవతరించెను.

విష్ణుదేవుడు ఆశ్చర్యమగునట్లు భూభారమును మాన్చి నిత్యగుడ్డ బుద్ధముక్తి నిష్క్రియసిక్కుల నిర్దుష్పాద్వితీయమగు తన పరమ పదమును పొందినాడు. కృష్ణునిగురించి మీనంతి బుద్ధిమంతులు దుఃఖించరాదు. అర్జునా! భూభారమును మాన్పుటకు అవతరించినట్లు విష్ణుదేవునకు నీవు సహాయుడవై భారతయుద్ధమందు భీమునితోడఁ జేసినొని ప్రజలను సంహరించితివి. అందుచేత భూభాగము నినర్తిం చెను. భూభారము నివర్తించినతోడనే దివ్యాస్త్రములు నిన్ను విడిచి వెళ్ళినవి. నీకు యిప్పుడు దివ్యాస్త్రముల మంత్రతంత్రములు స్ఫురించ లేదు. నీవు భారతయుద్ధమందు ప్రవర్తించిన పద్ధతికి దేవతలందఱును నిన్ను మెచ్చుకొనిరి. గనుక అర్జునా! మంచికాలముగఁ జనులకు బల బుద్ధిశౌర్యధైర్యసాహససంపదలు అతిశయించుచు ప్రకాశించు చుండును. కాలవిపర్యమైప్పుడు బల బుద్ధిశౌర్యధైర్య సాహస సంపదలు నశించుచుండును. ఇట్లు కలుగుట కాలస్వభావమైయున్నది. గనుక వివేకులగువారు మంచికాలము వచ్చినను చెడుకాలము వచ్చినను సంతోక్షదుఃఖములను చెందరు. అర్జునా! సర్వము కాలస్వభావమువలన కలుగుచున్నదిగనుక మీరు యితరచింతలను విడిచి పుణ్యలోకములకు నెట్లు పుపాయమును వెదకికొనుడు. మీరు చింతనువిడిచి నిర్వికారచిత్తములచేత పెద్దలు స్తుతించినట్లుగా దేహములనువిడిచి పుణ్యగతినిచెందుడు. అని యిట్లు వేదవాదమునీంద్రుడు అర్జునునితో చెప్పగా అర్జునుడు దుఃఖమోహములు లేనివాడై భరింపజాలని ఆనందమును పొందెను. అర్జునుడు పరమానందము గలవాడై మిక్కిలి భక్తివిషయములతో వ్యాసమునీంద్రునకు నమస్కరించి అనుమతినపొంది హస్తినాపురమునకువచ్చెను. హస్తినాపురమునకువచ్చిన అర్జునుడు దారుకుడువచ్చి తనను పిలుచుకొని పోవగా ద్వారకకు తాను వెళ్ళినది మొదలుకొని వ్యాసుడు తనతో చెప్పిన ఘాటలవఁకు గల వృత్తాంతమంతయు ధర్మరాజుతో చెప్పెను.

ఈవృత్తాంతమంతయు ధర్మరాజు విని అడ్డునుడు యాదవస్త్రీ
బాలవృద్ధాదులను కురుక్షేత్రమునకు తీసికొనివచ్చి వారివారికి తగిన
దేశములనిచ్చి పట్టాభిషేకము చేసినందుకు పరమానందమును పొంది
వేదవ్యాసుడు అడ్డునునితో చెప్పినప్రకారము చేయుటకు నిశ్చయించి
యుండెను. అని వైశంపాయనమునీంద్రుడు బలరామకృష్ణులు మొద
లగు వృష్ణీవంశస్థులయొక్కయు, భోజ అంధకవంశస్థులయొక్కయు
వృత్తాంతమంతయు జనమేజయమహారాజుతో చెప్పెను.

ఇది శ్రీ కాశ్యపః గోత్రపవిత్ర మంత్రి వంశ పయః
పారావార పరిపూర్ణ సుధాకర లక్ష్మణామాత్య
పుత్రలక్ష్మీనారాయణామాత్య ప్రణీతంబైన
తెనుగువచన కావ్యంబగు శ్రీ మహా
భారతమందు మాసలపర్వము
ము గి నె ను.



మహాప్రస్థానిక పర్వము

— ❧ — ❧ — ❧ —

వి ష య సూ చి క

1. అగ్ని దేవుడు అర్జునుని గాంధీవము సముద్రమున వేయించుట
2. ద్రౌపది మొదలగువారు గతప్రాణులై పడియుండుట
3. ఇంద్రుడు రథముగొని ధర్మరాజు నెదుర్కొనుట .
4. ధర్మరాజు ఇంద్ర సంవాదము
5. శుక్రసూపముతో వచ్చిన ధర్మరాజు ధర్మరాజునకు ప్రత్యక్ష మగుట



మ హా భా ర త ము

వ చ న ము

మహాప్రస్థానిక పర్వము

దేవా! హరిహరనాథా! వైశంపాయన మునీంద్రునిజూచి జనమేజయ మహారాజు యిట్లనెను. మహాత్మా! వైశంపాయనమునీం ద్రా! పాండవులు, కృష్ణుడు పరమానంద రూపమగు పరమపదమును పొందెననియు బలరాముడు అదిశేషుడగు అనంతనియందు కలిసె ననియు సకలయాదవులును మునుల శాపమువలన పుట్టిన అమ్మత మైన శోకలిశక్తివలన నశించిరనియు విసనపిమ్మట యేవిధముగా ప్రసరించిరో చెప్పమని ప్రార్థింపగా వైశంపాయన మునీంద్రుడు జనమేజయనిజూచి యిట్లనెను. జనమేజయ మహారాజా! అర్జునుడు ధర్మరాజు దగ్గరకువచ్చి బలరామ కృష్ణుల యాదవుల వృత్తాంత మును, తనకు కిరాతబలమువలన కలిగిన అపజయమును, వేదవ్యా సుడు తనకు చెప్పిన హితకార్యములను అన్నియు క్రమముగా ధర్మ రాజుతో చెప్పెను. ఆమాటలను ధర్మరాజువిని మహాప్రస్థానమునకు మనస్సుగలవాడై యుండెను. (స్వర్గగమనమునకు ప్రయాణమగుట మహాప్రస్థాన మందురు.) ధర్మరాజు భూసంచారముచేసి యోగ బలము వలన స్వర్గమునకు వెళ్ళదలచి అర్జునునితో యిట్లనెను.

తమ్ముడా! అర్జునా! కాలుడు సకల భూతములను చంపుచు న్నాడు. కర్మ సన్యాసము చేయవలెనని యిప్పుడు నాబుద్ధియందు దోచుచున్నది. నేను కర్మసన్యాసము చేయవలెనని నిశ్చయించు

చున్నాను. అట్లు చేయుట మంచిదని నీకును సీమనస్సునందు తోచు చున్నట్లు నాకు తెలియుచున్నది. అని ధర్మరాజు అర్జునునితో చెప్పగా అర్జును డిట్లనెను. అన్నా. ధర్మరాజా! కాలమును యేమని చెప్పవలెను? కాలముతో సమానమైనది కాలమేగాని మరియొకటికాదు. కాలమునకు గల విలాసములు ఎఱియొక ఎత్తువునకు కలుగజాలవు. నేను చక్కగా ఆలోచించితిని. నీవు చెప్పినట్లు కర్మ సన్యాసముచేసి భూసంచారము చేయుట మిక్కిలి శ్రేష్ఠముగా నున్నది. నీవు చెప్పినమాట నాకు సమ్మతమగును. అని అర్జునుడు ధర్మరాజుతో చెప్పగా ఆమాటలకు ధర్మరాజు అర్జునుని మెచ్చుకొని ధర్మరాజు శీఘ్రముగా భీమనకులసహదేవులను పిలిపించి వారలతో యిట్లనెను. భీమ నకుల సహదేవులారా! తమ్ములారా! సకలభూతములను కాలుడు పరిపక్వము చేయుచున్నాడు. గనుక యిప్పుడు మనము కర్మసన్యాసముచేసి భూసంచారము చేయవలెనని నాకు తలంపు గలిగియున్నది. అర్జునుడు సమ్మతించి యున్నాడు. మీ అభిప్రాయమును చెప్పవలయునని ధర్మరాజు అడుగగా భీమనకుల సహదేవులు ధర్మరాజుతో యిట్లనిరి. అన్నా! ధర్మరాజా! నీవు చెప్పినట్లు చేయుదము. నీకుమేము అడ్డు యెన్నటికిని చెప్పము అని వారు ధర్మరాజుతో చెప్పిరి. ధర్మరాజు తనయిష్టమునకు తనతమ్ములు నలుగురును సమ్మతించిరని సంతోషించి యుయుత్సుని పిలిపించి అతనితో ధర్మరాజు యిట్లనెను.

యుయుత్సుడా! మేము కర్మసన్యాసముచేసి భూసంచారము చేయవలెనని తలచియున్నాము. నీవు సకల రాజ్య తంత్రములకు ప్రధాననాయకుడవై విచారించుచుండుము. పరీక్షిత్తునకు పట్టాభిషేకము చేసెదను. అని ధర్మరాజు యుయుత్సునితో చెప్పి సకల రాజ్య తంత్రములను రాజగృహమందు జరుపవలసిన నడవడికలను

యుయుత్సునకు చెప్పి యుయుత్సుని ప్రధాననాయకునిగా జేసెను. ధర్మరాజు సకలపైన్య భటులను రప్పించి పెద్దలు స్తుతింపునట్లుగా పరీక్షిత్తునకు సకల భూమినిచ్చి పట్టాభిషేకము చేసెను. అట్లు ధర్మరాజు అభిమన్యుని కొడుకగు పరీక్షిత్తునకు సకలరాజ్య పట్టాభిషేకము చేసి రాజ్యపరిపాలన పద్ధతులను ఉపదేశించి ఆర్జునుని భార్యయగు సుభద్రాదేవితో ధర్మరాజుని జేసెను.

మరదలా! సుభద్రా! నీకొడుకగు అభిమన్యునియొక్క పుత్రుడైన పరీక్షిత్తు సకలమయభూమికి ప్రభువాయెను. కృష్ణుని మనుచుడగు వజ్రదేవునకు యింద్రప్రస్థ పట్టణపురాజ్యములను ప్రీతి పూర్వకముగా యిచ్చినాను. నీవు గృహమందుండి యింద్రప్రస్థ హస్తినాపురమందుండు మన గృహములను రెంటిని రక్షించుచుండుము. నీవు ధైర్యవంతురాలవై వజ్రదేవ పరీక్షిత్తుల గృహములను రెంటిని విచారింపుచుండుము. తక్కిన యాదవులందరిని వజ్రదేవుడు రక్షింపగలడు. వజ్రదేవుని మనము విచారించి రక్షించుట పరమ ధర్మము. అతనిని మనము రక్షింపనియెడల ధర్మహానియగును. గనుక మాకు మారుగా నీవు గృహమందుండి వజ్రదేవ పరీక్షిత్తులను కాపాడుచుండుము. మేము కర్మ సన్యాసముచేసి భూప్రదక్షిణముచేసి సంచరించెదము. మేము గృహమును విడిచి బయలుదేరునపుడు మా వెంబడి నీవురాక గృహమందు నిలిచియుండవలెను. అని ధర్మరాజు సుభద్రాదేవితో చెప్పి మనస్సులో చింతాకాంతు డాయెను.

పిమ్మట ధర్మరాజు భారతయుద్ధమగుడు చచ్చిన తన బంధు జనులకును లోకలియొక్క దివ్యశక్తివలన చచ్చిన యాదవులకు పరలోక సౌఖ్యము కలుగుటకొరకు ప్రతిమనుష్యుని పేరుచెప్పి అనేక విధములగు దానములను చేసెను. ఆ చేసిన దానములను చెప్పెదను ధినుము. అనేక వేల ఏనుగులు, గుర్రములు గోవులు, అనేక సువర్ణ

రాసులను. నానావిధములగు రత్నములను, పరమ సంతోషముతో, ధర్మరాజు బ్రాహ్మణోత్తములకు దానములు చేసెను. 'ధర్మరాజు మృతులైన తన బంధువులగు సకలకౌరవ యాదవులపేర్లు చెప్పి వారలకు శాశ్వతములైన దివ్యసౌఖ్యములు కలుగునట్లుగా అనేక భూదానములను, కన్యకాదానములను, వస్త్రదానములను చేసి అనేక వేల రథములను యిచ్చెను. పిమ్మట ధర్మరాజు తన్ను ఆశ్రయించియున్న ధౌమ్యుడు మొదలగు బ్రాహ్మణులకు తృప్తికలుగునట్లు ధనాదిబహు వస్తుసమూహముల నీచ్చెను. కృపాచార్యునకు బహుధనమిచ్చి బహుమానములచేత సంతోషపరచెను.

జనమేజయ మహారాజా! ధర్మరాజు దానాదికార్యములు జరిపి మిగిలిన ధనమును పరమానందముచేత పరీక్షిత్తునకు సమర్పించెను. ఆ పరీక్షిత్తును కృపాచార్యునకు శిష్యునిగా అప్పగించి పురజన దేశజనులను రప్పించి ఆ జనులను పరీక్షిత్తునకు జూపి ఆ జనులతో ధర్మరాజుజ్ఞునను జనురాలా! మా అయిదుగురికి చూడగా యీ పరీక్షిత్తును మీరు సేవింపుచు యితని వలన మీరు రక్షింపబడుచుండుడు. ఈ పరీక్షిత్తునకు రాజ్యమిచ్చి పట్టాభిషేకము జేసితిని. మీరందరును మమ్ము గౌరవించినట్లు యీ పరీక్షిత్తును, గౌరవింపుచుండుడు. మీ రితనియం దధికప్రేమగలవారై నానాటికి యితని మనస్సునకు సంతోషము కలుగునట్లు ప్రవర్తింపుచుండుడు. మే మైదుగురము కర్మసన్యాసముచేసిభూమియందు సంచరించుచు కాలము గడపెదము. అని ధర్మరాజు పురజనులతో తమ అభిప్రాయమును చెప్పెను. ఆ మాటలను వారు విని తమ ముఖములు చిన్నబుచ్చుకొని ధర్మరాజును జూచి యిట్లనిరి. మహారాజా! ధర్మరాజా! మమ్ము వ్రుపేక్షించి నీవు వెళ్ళుట తగదు. నీచిత్తము కృపకు మూలభూమిగదా! మీ పెద్దలగు శంతను భీష్మాదుల దగ్గరనుంచి మమ్ము

ఆశ్రయించుకొని మేము బ్రతుకుచున్నాము. మమ్మును నీవు విడిచి
 వెళ్ళరాదు అని ఆ జనులు ముఖముచేత గద్గదస్వరముగా ధర్మ
 రాజుతో చెప్పిరి. అప్పుడు ధర్మరాజు తగిన మాటలను చెప్పి తన
 అభిప్రాయమునకు ఆ జనులును సమ్మతిపరచెను. అప్పుడు వారిలో
 కొందరు చురికొందరి సొత్తుల నధికాభిలాషతో అవహరించినందున
 కలహముజరిగెను. ఆ కలహమును సహదేవుడు విని నవ్వుచు ధర్మ
 రాజును జూచి యిట్లనెను. అన్నా ! ధర్మరాజా ! కలియుగము ప్రవే
 శించినందున యిట్టి కలహములు కలుగుచున్నవి. జనులయొక్క నడి
 వడిగ యిప్పుడే అక్రమముగా కనబడుచున్నది. అని చెప్పి నవ్వెను.
 ధర్మరాజు నవ్వుచు సహదేవునిజూచి యిట్లనెను. తమ్ముడా ! సహ
 దేవా ! మనము యంతవరకు జీవించితిమి. అది చాలును. మన మిది
 వరకు క్రమముగానో అక్రమముగానో బ్రతికితిమి. కలియుగము
 వచ్చినది. గనుక మన మికమీద బ్రతికియుండరాదు. అని ధర్మరాజు
 సహదేవునితో చెప్పి తన దేహమంగుండు సకలాభరణములను తీసి
 నారకృష్ణాజిన వస్త్రములను ధరించెను. ధర్మరాజునుజూచి భీష్మాజ్ఞున
 నకుల సహదేవులను ద్రౌపదియు సకలాభరణములను తీసివేసి నార
 వస్త్ర కృష్ణాజినములను ధరించిరి. ధర్మరాజుదులు కాలమునకు
 తగిన నిష్ఠావిధులను జరిపి అగ్నిహోత్రములను వ్రదకమందు కలిపి,
 ముఖములందు అధికమగు తెలివి గలవారై గృహములను విడిచి
 బయలుదేరి వచ్చుచుండిరి.

పంచపాండవుల వెనుకవైపు ద్రౌపదీదేవి ఆరవదై వచ్చు
 చుండెను. ఆరుగురి వెనుక ఒక కుక్క యేడవదై వచ్చుచుండెను.
 ఇట్లాయేడుగురును గృహమును విడిచి వచ్చుచుండగా వారివెంబడి
 హస్తినాపురమందలి బాలవృద్ధులు మొదలగు జనులందరును వచ్చు
 చుండిరి. పాండవులను చూచుటకుపురజనులందరును రాగా పూర్వము

పాండవులు జూదమాసి అరణ్యవాసమునకు వెళ్లునప్పటివలె కనుపడుచుండెను. యుయుత్సుకు సకలసైన్య భటులను వెంటబెట్టుకొని పాండవుల వెంబడి వచ్చుచుండెను, జనమేజయమహారాజా! నీతండ్రియగు పరీక్షిన్యమహారాజును అతని భార్యలగు అంతఃపురస్త్రీలు మొదలగు వారును పాండవుల వెంక నచ్చుచుండిరి. హస్తినాపుర మందు గల జనులందరును ధర్మరాజు దగ్గరకువచ్చి పాండవులను చూచుచుండిరి. ధర్మరాజు తన వెంబడి వచ్చు జనులకు ఒకనినైనను నిలుపుమని చెప్పక తలవంచుకొని వెళ్లుచుండెను.

జనులందరును మిక్కిలి దుఃఖముగలవారై విచారముచేత శక్తిలేక దేహములు వణకుచుండగా, ధర్మరాజ భీమాద్జున నకులసహాధీవులకు క్రమముగా ననుస్కరించి వెనుకకు తిరిగి హస్తినాపురమునకు వచ్చిరి. పురజనులును యుయుత్సుకును, సకలసైన్యములును, నీ తండ్రియగు పరీక్షితుడును, అతని అంతఃపురస్త్రీలు మొదలగు వారందరును మిక్కిలి విచారముతో హస్తినాపురమును ప్రవేశించిరి. అప్పుడు అర్జునుని భార్యయగు ఉలూచి యను నాగకన్యక పాతాళలోకమందుండు తన తండ్రిదగ్గరకు పోయెను. అర్జునుని మరియొక భార్యయగు చిత్రాంగద తన కుమారుడగు బ్రబ్రువాహనుని దగ్గరకు వెళ్ళెను. తక్కిన స్త్రీలందరును, నీ తండ్రియగు పరీక్షితుని దగ్గర యుండిరి. జనమేజయ మహారాజా! అప్పుడు కృపాచార్య ధౌమ్యులీద్రుడును నీ తండ్రియగు పరీక్షితునకు, తదితర జనులకు తగిన మాటలను చెప్పి పూరార్చి. సుభద్ర మొదలగు స్త్రీ జనులకును, పురజనులకును తగురీతిని మాటలుచెప్పి కృపాచార్య ధౌమ్యులు పూరార్చి కార్యములయందు పుత్సాహముగ జేసిరి.

హస్తినాపురము పూర్వమువలెనే సంపదలచేత ప్రకాశించుచుండెను. ఇక ధర్మరాజయొక్క వృత్తాంతమునుచెప్పెదను వినుము.

ధర్మరాజు హస్తినాపురమును విడిచి ముందర వెళ్ళుచుండెను. ధర్మరాజు వెనుక భీముడును, భీముని వెనుక అర్జునుడును. అర్జునుని వెనుక నకులుడును, నకులుని వెనుక సహదేవుడును, సహదేవుని వెనుక ద్రౌపదియు, ద్రౌపది వెనుక కుక్కయు, యిట్లాయేడుగురును క్రమముగా వెళ్ళుచుండిరి. వారిని విడువక కుక్కయు, వారు గృహమును విడిచి వచ్చినది మొదలు వారి వెంటి వెళ్ళుచుండెను. ఇట్లు వారందరు రాజమూలమునుబట్టి ఉపవాసవ్రతముగలవారై వెళ్ళుచుండిరి. గంగానదీ సమీపమునకు పోయి వారందరు అటునుంచి తూర్పువైపునకు వెళ్ళదలచి యోగబలముచేత అరణ్యములను నదులను దాటి తూర్పుసముద్రపు గట్టునకు చేరిరి.

అగ్నిదేవుడు అర్జునునిచేత గాంధీవము

సముద్రమున వేయించుట

పాండివులయెదుట అగ్నిదేవుడు అచ్చట కనబడెను. ఆయగ్నిదేవుని అవయవకాంతులు దిక్కులయందును ఆకాశమందును వ్యాపించుచు భయము పుట్టించుచుండెను. అర్జునుడు బహుకాలమునుండి తాను ధరించియుండు గాంధీవముందుగల స్నేహముచేత గాంధీవమును విడువక తెచ్చుచుండెను. ఆయర్జునునితో అగ్నిదేవు డిట్లనెను. అర్జునా! కృష్ణుని చక్రము బహుకాలము క్రిందటనే ఆకాశమునకు యెగిరిపోయెను. నీవు యెందువలననో గాంధీవమును విడువకున్నావు. దేవకార్యముకొరకు వయినదేవునిదగ్గరగల గాంధీవమును నీకు తెచ్చి పూర్వము యిచ్చియుంటిని. గనుక నిదగ్గరగల గాంధీవమును మహాధనస్సును వయినదేవునకు అప్పగించుము. అని అగ్నిదేవుడు అర్జునునితో చెప్పెను. అర్జునుడు నుంచిది. నీవు చెప్పినట్లు చేసెదనని అగ్నిదేవునితో చెప్పి ధర్మరాజు భీమ నకుల సహదేవులకు తెలియపర

చెను. వారును అగ్ని దేవుడు చెప్పినట్లు చేయుమని అద్దనునితో చెప్పిరి. అద్దనుడు గాండీవ మను మహాధనుశ్రేష్ఠమును సముద్రములో పెట్టెను. అంతట అగ్ని దేవు డంతర్ధానుడై వెళ్ళెను. యోగవిద్యానిపుణులగు పాండవులు తూర్పుసముద్రపు గట్టుదగ్గరనుంచి భూమండలమును ప్రదక్షిణముగా తిరుగదలచి యోగమువలన దక్షిణసముద్రపు గట్టుకు చేరిరి. అంతట ఆ దక్షిణసముద్రపు గట్టుదగ్గరనుంచి పశ్చిమదిక్కునైపు మొగముంచి పశ్చిమసముద్రపు గట్టుకు చేరిరి. పశ్చిమసముద్రపు గట్టు భూమికి నైఋతిదిక్కు దగ్గరనుండి చక్కగా ఉత్తరదిక్కునైపు వెళ్ళుచు సముద్రమునందు కలసిపోయిన ద్వారకాపట్టణ సమీపముగా పోవుచుండిరి. జనమేజయమహారాజా! అక్కడనుండి పాండవులు అనాయాసముగా యోగబలశక్తివలన హిమవత్పర్వతమును దాటి అనేక అరణ్య నవనదీ పర్వతాది ప్రదేశములను ఆట్ర క్రమించి వెళ్ళుచుండిరి. ఇట్లా పాండవులును ద్రౌపదియు, ఆకుక్కయు, యేశుగురును, దృఢమైన యోగాభ్యాస శక్తివలన నిర్మలబుద్ధులు గలవారై దుఃఖశ్రమములు లేనివారగుచు నడచుచు మేరుపర్వత సమీప భూమిమీద గా వెళ్ళుచుండిరి.

ద్రౌపది మొదలగువారు గతప్రాణులై పడుట

జనమేజయమహారాజా! ఇట్లాయేడుగురును స్థిరమగు యోగ బలమును సాధనముగా చేసికొని మిక్కిలి వేగముగా మేరుపర్వత సమీపభూమిమీద వెళ్ళుచుండిరి. ద్రౌపదీదేవి యోగబలము తగ్గినదై భూమిమీద పడెను. భీము డదిచూచి ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. అన్నా! ధర్మరాజా! ద్రౌపది యోగమునువిడిచి భూమిమీదపడెను. ద్రౌపది ధర్మచిత్తముగలది. ద్రౌపదివలన ధర్మహాని కలిగినట్లు యెప్పుడును తెలియలేదు. అట్టి ద్రౌపది యోగమును విడిచి భూమి

ఊనపడి ప్రాణములు విడుచుటకు కారణమేమో తెలియకున్నది. అని భీముడు ధర్మరాజుతో చెప్పి దుఃఖించుచు అడిగెను. అంతట ధర్మరాజు భీమునితో యిట్లనెను. భీముడా! ద్రౌపది సర్వకాలముల యందును అర్జునుని విషయమై పక్షపాతము కలిగియుండును. అట్టి పక్షపాతముచేత మన నలుగురియందుకంటె అర్జునునియందు అధిక మగు ప్రీతిగలదై యుండును. అట్టిదోషము యీ ద్రౌపదియందు కలదు. ఆదోషముచేత దీని పుణ్యకార్యములు ఫలింపనందున దీని కింతటి దురవస్థ లభించెను అని ధర్మరాజు భీమునితో చెప్పి తన బుద్ధికి సమాధానము చేసికొని స్థిరమైన ధైర్యశక్తికలవాడై నిర్వికార మనస్సుతో ద్రౌపది క శేబరమును విడిచి వెళ్ళుచుండెను. అట్లు యోగబలముచేత ధర్మరాజు వెళ్ళుచుండగా అతనిని వెంబడించుకొని భీమాద్జున నకులసహదేవులును కుక్కయు యోగబలముచేత వెళ్ళు చుండిరి. కొంతదూర మట్లు వెళ్ళినపిమ్మట సహదేవుడు యోగమును విడిచి క్రిందబడి ప్రాణములను విడిచెను. భూమిమీద పడిన సహదేవుని భీముడు చూచి ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. అన్నా ధర్మరాజా! సహదేవుడు యోగమును విడిచి క్రిందబడి ప్రాణములను విడిచెను. సహదేవుడు సర్వదా అహంకారము లేనివాడు. నీకు సర్వదా అతి భక్తితో శుశ్రూషలు చేయుచుండును. మాఅందరికంటె సహదేవుడు ధర్మమార్గము తప్పక ప్రవర్తించుచుండును. అట్టి సహదేవుడు యోగ మును విడిచి యిట్లు పడి చచ్చుటకు కారణమేమో చెప్పుమని భీము డడుగగా ధర్మరా జిట్లనెను.

భీముడా! యీసహదేవుడు సర్వదా తనకంటె బుద్ధిమంతుడు లేడని తలచుచుండును. అట్టి అహంకారముచేత సహదేవుడు యోగ మును విడిచి యిట్లాయెను. అని ధర్మరాజు భీమునితో చెప్పి సహదేవుని క శేబరమును ఉపేక్షచేత విడిచి మిక్కిలి ధైర్యవంతుడై

వెళ్ళుచుండెను. ధర్మరాజును వెంబడించి భీమార్జున నకులులును, కుక్కయు వెళ్ళుచుండిరి. కొంతదూరముట్లు వెళ్ళినపిమ్మట తనతమ్ముడైన సహదేవుడును, ద్రౌపదియు క్రిందపడి చచ్చిరని నకులుడు దుఃఖించి ధైర్యములేక యోగమునువిడిచి క్రిందబడెను. భీముడు క్రిందపడి ప్రాణములను విడిచిన నకులునిజూచి మిక్కిలి విచారమైన మనస్సుతో ధర్మరాజుతో యిట్లనెను.

అన్నా! ధర్మరాజా! నకులుడు యోగమును విడిచి క్రింద బడెను. నకులుడు మిక్కిలి సౌందర్యదేహము కలిగినవాడు. యీనకులుడు మిక్కిలి శౌర్యధైర్య స్నేహము కలిగి యుండును. ఇతని యందుగల మంచిగుణములు లోకమందు మరియొకరి గుండజాలవు. ఇతనితో సౌందర్యమందును, పుణ్యమందును, సమానుడు మరియొకడులేడు. ఇట్టి పుణ్యాత్ముడైన నకులునకు యిట్టిదురవస్థ యెట్లు ప్రాప్తించెనో తెలియలేదు. అయ్యో! క్రిందపడి ప్రాణములను విడిచిన నకులుని చూడుము. అని భీముడుచెప్పి దుఃఖించగా ధర్మరాజిట్లనెను. భీమా! నకులుడు తనతో సమానమైన సౌందర్యదేహుడు యీలోకమందెక్కడను లేడనియు, తానే అధికసౌందర్యము కలవాడనియు, సర్వదా తలచుచుండును అట్టి అహంకారము గలిగి యున్నందున నకులునకు యిట్టికీడు కలిగెను. అని ధర్మరాజు భీమునితోచెప్పి మంచి ధైర్యశక్తి కలవాడైన నకులుని కభేదమునుచూచి ఉపేక్షించి వెళ్ళుచుండెను. ధర్మరాజును వెంబడించి భీమార్జునలును, కుక్కయు వెళ్ళుచుండిరి. కొంతదూరము వెళ్ళినతోడనే నకుల సహదేవ ద్రౌపదులు పడిన పాటును అర్జునుడు చూచుచు తలచుకొనుచు దుఃఖించి ధైర్యముతప్పి యోగమునువిడిచి ప్రాణములను నదలి క్రిందబడెను. అర్జునుని భీముడుచూచి మిక్కిలి దుఃఖముగలవాడై ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. అన్నా ధర్మరాజా! అర్జునుడు

ప్రాణములను విడిచి క్రిందబడినాడు. చూడుము అర్జునుడు యెప్పుడును అసత్యపుమాటను చెప్పలేదు. పుణ్యాత్ముడైన అర్జునుడు యిట్లు పడి పోవుటకు కారణము తెలియదు. అని భీముడు ధర్మరాజుతో చెప్పి దుఃఖించుచుండగా ధర్మరాజు భీమునితో యిట్లనెను.

భీమా! అర్జునుడు కౌరవ సైన్యమునంతయు ఒక్కనాడే చంపెనని నాతో చెప్పి యున్నాడు ఆ చెప్పిన ప్రకారము చేయలేదు. వేరొకవిధముగా చేయుటవలన మిక్కిలి పాపము కలుగెను అని గాక అర్జునుడు సకల రథికులను, తిరస్కరించుచు, లక్ష్యపెట్టక యుండును. ఈ రెండు కారణములవలన అర్జునుడు నశించెను. అని ధర్మరాజు భీమునితో చెప్పి అర్జునుని పుణ్యదేహమును విడిచి మిక్కిలి ధైర్యవంతుడై యోగబల శక్తివలన వెళ్ళుచుండెను. భీముడు తన తమ్ములును ద్రాపదియు పడిచచ్చిరిని దుఃఖించుచు ధైర్యములేనివాడై క్రిందబడి ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. ధర్మరాజా! నేను యోగమాను విడిచి క్రిందబడితిని. నేనిట్లు పడుటకు కారణమును నీవు యెరిగిన యెడల నాయందు కృపజూపి నాకు చెప్పుము అని అడుగగా ధర్మరాజు భీమునితో యిట్లనెను.

భీమా! నీవు అధికముగా ఆహారమును భక్షించుచుందువు. నీవు నీ బాహుబలమువలన యెవ్వరిని లక్ష్యపెట్టక ప్రవర్తించుచుంటివి. నీవు బలగర్వమువలన సర్వదా నోటికివచ్చినట్లు మాటలాడుచుందువు. ఈ కారణములవలన యిప్పుడు నీవు యోగబలమును విడిచి క్రిందబడితివి. అని ధర్మరాజు భీమునితో చెప్పి భీమునిచూడక వెళ్ళుచుండెను. ధర్మరాజును వెంబడించి ఆతని వెనుక మిక్కిలి భక్తితో కుక్కయు వెళ్ళుచుండెను. జనమేజయసుహారాజా! ధర్మరాజు వెంబడి మిక్కిలి భక్తితో యోగబలమువలన కుక్కయు వెళ్ళుచుండెను. అని నీకు మాటిమాటికి చెప్పుచుంటిని, ఆకుక్కయొక్క

వృత్తాంతమును తరువాతి చెప్పెదను. కుక్కరు మరువకయుండును. అని వైశంపాయనుడు జనమేజయునితో చెప్పెను. జనమేజయ మహారాజా! ధర్మరాజు మిక్కిలి ధైర్యముతో మిక్కిలి యోగనిష్ఠ గలిగి వెళ్ళుచుండగా దేవేంద్రుడు రథమును తీసికొని ధర్మరాజున కెదురుగా నచ్చెను.

దేవేంద్రుడు రథముగొని ధర్మరాజు నెదుర్కొనుట

దివ్యరథమును తీసికొని ధర్మరాజునకు యెదురుగా వచ్చిన దేవేంద్రునియొక్క దేహకాంతి భూమ్యాకాశాదులగు దిక్కులయందును వ్యాపించియుండెను. దేవేంద్రునిరథము వచ్చుచుండగా ఆరథధ్వనిచేత మేరుపర్వతపు గుహలు ప్రతిధ్వని కలిగించుచుండెను. అక్కడగల సిద్ధసాధ్యసంఘములు నానావిధములుగా దేవేంద్రుని స్తుతించుచుండిరి. స్తోత్రముయొక్క ధ్వని మిక్కుటముగానుండెను. మేరుపర్వతసమూహమును కల్పవృక్షములు పుష్పవర్షములు కురియుచుండెను. అట్టివిధముగా దేవేంద్రుడు రథమును తెచ్చి ధర్మరాజు యెదుట నిలిపెను. ధర్మరాజు మిక్కిలి వినయభక్తితో దేవేంద్రునకు నమస్కరించెను. అంత దేవేంద్రుడు సంతోషించి ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. ధర్మరాజా! యీదివ్యరథముమీద యెక్కుము. స్వర్గమునకు వెళ్ళేదనుఅని దేవేంద్రుడు ధర్మరాజుతో చెప్పగా అప్పుడు ధర్మరాజు దుఃఖముచేత పరితపించుచు దేవేంద్రునితో యిట్లనెను. మహాత్మా! దేవేంద్రా! నాతమ్ములగు భీమార్జున నకుల సహదేవులు నలుగురును నాతోడ వచ్చుచు భూమిమీదపడి ప్రాణములు విడిచిరి. ఆ దుఃఖము నామనస్సును బాధించుచున్నది. ద్రౌపది నావెంబడి వచ్చుచు శ్రమజెంది క్రిందబడి ప్రాణములు విడిచెను. గాన నావెంబడి వచ్చిన నాతమ్ములును ద్రౌపదియు యిపుడు రానియెడల నేను యీ

రథము యొక్కనుగనుక వారందరిని నావెంబడివచ్చునట్లు చేయుము. నీవు శృంగలవాడవు. నా ప్రార్థనను ఫలింపజేయుము. అని ధర్మరాజు దేవేంద్రుని ప్రార్థింపగా దేవేంద్రుడు ధర్మరాజుతో యిట్లనెను.

ధర్మరాజా! నీవు దుఃఖపడవలసిన పనిలేదు. నీ తమ్ములు నలుగురును ద్రౌపదితో కూడినవారలై స్వర్గలోకమునకు వెళ్ళి యున్నారు. నీవు వారందరిని స్వర్గమందు చూడగలవు. నీదేహమును విడువవద్దు. నీవు ధర్మమయస్వరూపుడవు గనుక నీవు యీ దేహము తోడనే స్వర్గమునకు రమ్మ రథమును ఎక్కుము. అని దేవేంద్రుడు చెప్పగా ధర్మరా జిట్లనెను.

ధర్మరాజు సురరాజులకు కుక్క-విషయముగా జరిగిన సంవాదము

మహాత్మా! దేవేంద్రా! యీకుక్క హస్తినాపురమునుండి నావెంబడి వచ్చుచు భక్తిపూర్వకముగా నన్ను సేవించుచు నన్ను విడువక నాతోడ వచ్చుచున్నది. గనుక యీకుక్క నావెంబడి స్వర్గమునకు రావలయును. నామనస్సు అన్యాయమార్గమునకు సహింప నేరదు. అని ధర్మరాజు ప్రార్థింపగా దేవేంద్రుడిట్లనెను. ధర్మరాజా! నీ విట్లు చెప్పట ధర్మమగునా? కుక్కకు దేవస్వభావము కలుగదు. ఈ అభిప్రాయమును విడువుము. ఇది సాధ్యముకాదు. యీ కుక్కను విడిచి వెళ్ళినయెడల అన్యాయము కానేరదు. గనుక నీవట్లు తలంచక రథముమీద యెక్కుము. అని దేవేంద్రుడు నవ్వుచు ధర్మరాజుతో చెప్పెను. ధర్మరాజు దేవేంద్రునితో యిట్లనెను. మహాత్మా! దేవేంద్రా! నిన్ను నేను ఆశ్రయించి యున్నాను. నీవు పండితుడవై ప్రభువై యున్నావు. కుక్కను నాతో స్వర్గమునకు రప్పించుట సాధ్యము కాకపోయినను నీవంటి మహాత్ముడు నాకోరికను ఫలింప జేయవలయునుగదా! యీకుక్క నాయందు భక్తిగలిగి నన్ను ఆశ్ర

యించుకొని వచ్చుచున్నది. ఇట్టి నాభక్తుని విడిచి పొందు భాగ్యము భాగ్యముకాదు. అది నాకు యిష్టము కానేరదు. అని ధర్మరాజు చెప్పగా దేవేంద్రుడు మరల ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. ధర్మరాజా ! ధర్మమార్గముల విషయమై నీవు కోపించుకొనవద్దు. నేను చెప్పినమాటలను వినుము. కుక్కలకు నా నివాసస్థానమగు స్వర్గము లభింప నేరదు. పాపమువలన కుక్కజన్మము కలుగును. పుణ్యమువలన స్వర్గము కలుగును. గనుక యీకుక్కను నీవు విడిచినందున అన్యాయము కలుగదు. నీకు మిక్కిలి స్వర్గలోకభోగలక్ష్మి ప్రాప్తించినపు డట్టి భోగలక్ష్మిని విడువరాదు. ఈ కుక్కను విడువనియెడల నీకు స్వర్గభోగము కలుగదు. అని దేవేంద్రుడు చెప్పగా మరల దేవేంద్రునితో ధర్మరాజు యిట్లనెను.

మహాత్మా ! దేవేంద్రా ! తనయందు భక్తిగలవానిని విడువరాదు. అట్లు విడిచినయెడల బ్రహ్మహత్యతో సమానమైన పాపము కలుగునని పెద్దలు చెప్పుదురు. గనుక నీవు సకల ధర్మ రహస్యములను యెరిగినవాడవు. నీకు నేను చెప్పవలసినపనిలేదు. ఈ కుక్కను విడిచి నేను వచ్చుట ధర్మముకాదు. దివ్యసౌఖ్యమును అపేక్షించి పాపమును చేయజాలను అని ధర్మరాజు చెప్పెను. దేవేంద్రుడు మరల ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. ధర్మరాజా ! వ్రతనియమము గలవాడు కుక్కను తాకినయెడల అట్టివాడు కోరిచేసిన పుణ్యమునకు నాశనము కలుగును. గనుక యిట్టి పాపరూపమగు కుక్కను గురించి యిట్లు నిర్బంధింపరాదు. గాన యీకుక్కనువిడువుము. దీనిని విడిచినయెడల నీకు స్వర్గలోక సౌఖ్యము కలుగును. నీవు మిక్కిలి పుణ్యాత్ముడవై యున్నావు. ఆ పుణ్యాధిక్యతచేత స్వర్గమును దేవభావమునచూచియు స్వర్గసుఖము లనుభవింపక యిట్లుండరాదు. భీమసేన అర్జున సకుల శ్రహదేవ ద్రౌపదులను విడిచితివి ఛారిని గురించి యింతవరకు మాట

లాడకుంటివి. ఈ కుక్కను విడువజాలకున్నావు పండితులచేత స్తుతింప
చగిన పుణ్యాత్ముడవు. నీవు యీ కుక్కను గురించి యిట్లు మాటలాడ
రాదు. అని దేవేంద్రుడు చెప్పగా ధర్మరాజు మరల యిట్లనెను.

మహాత్మా! దేవేంద్రా! నీవు స్వర్గలోకములకు ప్రభుడవగుదువు.
ధర్మమునకు ప్రభుడవైయున్నావు. కనుక నీకంటె నేను ధర్మాధర్మ
ములను యెరిగిన వాడనుకాను. మీవంటి మహాత్ములతో వాదము
చేయరాదు. అయినను విన్నపము చేయదగిన డేవయమును మీతో
విన్నవించుకొనుటచేత దోషములేదని తలచి విజ్ఞాపనము చేసికొనె
దను. భీమాద్దన నకుల సహదేవ ద్రాపదులు కాలవశమువలన
మృతులైరి. వారిని విడువక నేను యేడ్చుచున్నయెడల మరల వారు
రారుగదా! నాతో వచ్చినకుక్క చావక బ్రతికియుండెను. దానిని
విడువకుండుట తప్పగునా! నేను చెప్పకొను విన్నపమును వినుము.
శరణుజొచ్చినవానిని రక్షింపకున్నను పరిశుద్ధస్నేహితునకు ద్రోహము
చేసినను, స్త్రీని చంపుటయు, బ్రాహ్మణుని సొత్తు నపహరించు
టయు, యివియన్నియు సమాన పాపములని నాకు తోచు
చున్నవి. గనుక అపరాధములేని భక్తుని విడువరాదు. ఈ కుక్క
నాయందు భక్తిగల్గిందై నన్ను ఆశ్రయించుకొని నావెంబడి వచ్చు
చున్నది. నాకుగలుగు స్వర్గలోకసౌఖ్యము అట్లుండనిమ్ము. నాయందు
నీమనస్సు నుంచుచు. నన్ను కృపతో చూడుము. ఈ కుక్కను
నేను విడువనందుకు నాకు సాపము కలుగకుండునట్లు వరమిమ్ము నీవు
వెళ్ళుచు. నేను తీక్షణుడుగు తపస్సు చేసికొనుచు యీవనభూమియం
దుండి నిన్ను సేవించుచుండెదను. అని ధర్మరాజు నిర్భయముగా దేవేం
ద్రునితో చెప్పెను.

సారమేయ హవమున వచ్చిన ధర్మరాజునకు
ప్రత్యక్షమగుట

జవమేజయ మహారాజా! ధర్మరాజు మిక్కిలి వృథనిశ్చయముతో దేవేంద్రునితో చెప్పిన పిమ్మట జరిగిన వృత్తాంతమును చెప్పెదను వినుము. ఆ కుక్క ధర్మరాజును దేవత. ఆ ధర్మరాజు కుక్కరూపముదాల్చి ధర్మరాజయొక్క చిత్తమును పరీక్షింప దలచి హస్తినాపురమునుండి ధర్మరాజు వెంబడి వచ్చుచుండెనని తెలిసికొనుము. ధర్మరాజు కుక్కనువిడిచి స్వర్గమునకు వెళ్ళజాలక దేవేంద్రునితో నిర్భయముగా మాటలాడిన మాటలను ధర్మదేవతవిని తన కొడుకగు ధర్మరాజునకుగల ధర్మబుద్ధికి సరమానందముచూపించి కుక్కరూపమును విడిచి తననిజరూపముతో ధర్మరాజునకు ప్రత్యక్షమాయెను. ధర్మరాజు మిక్కిలి వినయ భయములతో ననుస్మరించుచు పరమానందము గలవాడాయెను. ధర్మరాజుతో ఆ ప్రత్యక్షమైన ధర్మదేవు డిట్లనెను.

పుత్రా! ధర్మరాజా! నీపుణ్యమునకు నీకుగల నిర్మల శ్రద్ధకును సర్వభూతముల యందు నీకుగల దయకును నామనస్సు పరమానందమునుపొందెను. పుత్రుడా! భూలోకమందు నీవంటి ధర్మాత్ముడు లేడు. పూర్వమునీవు అరణ్యవాసము చేయుచు ద్వైతవనమందున్న పుడు సరస్సు గట్టునకు నీటినిమిత్తమై నీతమ్ములురాగా నీనలుగురు తమ్ములను చంపితిని. అంతట నీవు వచ్చితిని. అపుడు నీనలుగురు తమ్ములలో ఒకనిని కోరుకొనిన యెడల బ్రతికించెదనని నీతో చెప్పితిని. అపుడు నీవు నీతల్లులగు కుంతీమాద్రీదేవుల నిద్దరిని తలంచుకొని కుంతీపుత్రులగు ముగ్ధులలో నేనుంటిననియు మాద్రీదేవి కుమారులగు నకుల సహదేవులలో నొకనిని కోరుట ధర్మమనియు తలచి నకు

లుని బ్రతికింపుమని నాతో చెప్పితివి. ఇట్టి ధర్మబుద్ధి యెవరికిని కలుగ నేరదు.

పుత్రా! ధర్మరాజా! నీ తల్లియగు కుంతియందు బుట్టిన భీమాజ్ఞనులను కోరుకొనక నకులుని బ్రతికింపుమని కోరితివి. ఆ ధర్మము నా మనస్సును యెప్పుడును విడువకున్నది. ఆ మాటకునిన్ను యెట్లు స్తుతింపవలెనో తెలియదు. నీ నడవడిక యంతయు యీ దేవేంద్రుడు యెరుగును. ఇప్పుడు నీయందు భక్తితో యీ కుక్కవచ్చినదని ఆ కుక్కను నీవు విడువజాలక దేవేంద్రుడు తెచ్చిన రథము మీద యెక్కుటకు సమ్మతింపకుంటివి. నీతో సమానులగు పుణ్యాత్ములు స్వర్గమందైనను లేరు. నీయందు యింత ధర్మబుద్ధి వున్నదని యిప్పుడే దేవేంద్రుడు తెలిసికొనెను. ఇక నీవు చింతలేని వాడవై యీ దేహముతోడనే స్వర్గమునకు వెళ్ళుము. నీకు సకల పుణ్యలోకములును ఆశ్చర్యమును కలిగింపవు. నీకు పరిశుద్ధమైన శాశ్వత సుఖము కలుగును. నిన్ను దేవలోకమానుషు వారందరును స్తుతింపగలరు. అని కుక్కరూపమును విడిచిన ధర్మదేవుడు ధర్మరాజుతో చెప్పెను.

పరమ సంతోషముతో గంధర్వులును, దేవమునులును, మరుద్దేవతలును, అశ్వినీ దేవతలును వసుదేవతలును అక్కడికి వచ్చిరి. ధర్మదేవుడును దేవేంద్రుడును పరమ ప్రీతిచేత ధర్మరాజును యెత్తుకొని దివ్యరథము మీద కూర్చుండబెట్టిరి. ధర్మరాజు సకల దేవసమాహములచేత సేవింపబడుచు దివ్యరథముమీద యెక్కి స్వర్గమునకు వెళ్లుచుండెను. ధర్మదేవుడును దేవేంద్రుడును తమ దివ్యవిమానముల మీద యెక్కినవారలై ధర్మరాజునకు రెండు ప్రక్కల నడచుచుండిరి. ధర్మరాజు దివ్యరథముమీద యెక్కినవాడై సకల దేవతలచేతను సేవింపబడుచు తన శేషస్స సకల దిక్కుల

యందును వ్యాపించుచుండగా సిద్ధులచేత స్తుతింపబడుచు ధర్మరాజు ఆ దేహముతోడనే స్వర్గలోకమునకు వెళ్ళెను. అప్పుడు స్వర్గలోక సముడును, అఖండ ప్రజ్ఞావంతుడునగు నారదమునిండుడు ధర్మరాజు వండు అనుగ్రహము గలవాడై అందరువినునట్లుగా సంపూర్ణ కంఠ ధ్వనితో యిట్లనెను.

దేవతలారా ! భూలోకమందు గానములచేతను తపస్సుల చేతను ప్రసిద్ధులైన మహారాజులను యిదివరకు మనము అనేకులను వినియున్నాముగదా ! మహారాజుల యొక్క కీర్తలు సకలలోకము లందును వ్యాపించెను. మహారాజులలో ఒకడైనను మనుష్య దేహ ముతో యీస్వర్గలోకమునకు గాజాలకపోయిరి. ధర్మరాజు మనుష్య దేహముతో స్వర్గలోకమునకువచ్చెను ఇట్టిపుణ్యాత్ముడు మరియొకడు కనబడలేదు. అని నారద మహాముని అందరు వినునట్లు పెద్ద కంఠ ధ్వనితో చెప్పెను. ధర్మరాజు నారదమహామునితో యిట్లనెను. మహాత్మా ! నారదమునిండా ! నా తమ్ములగు భీమార్జున సకుల సహదేవులను, యితరబంధువులను జూచుటకు అపేక్షించియున్నాను. అయ్యో ! భీమార్జున సకుల సహదేవులుండు స్థలములను చూపుడు, వారుండుస్థలములు సుఖవంతములైనను, దుఃఖవంతములైనను అక్కడనే వీరుండెను. సకలలోకములను చూడవలెనను నేడుకకంఠు నా తమ్ములను, నా పక్షమందు యుద్ధముచేసి చచ్చినవారిని చూడవలెనను నేడుక నాకు అధికముగా నున్నది అని యిట్లు ధర్మరాజు నారదునితో చెప్పగా దేవేంద్రు డామాటలువిని ధర్మరాజుతో తిగిసట్లు మాటలాడనలెనని యితడు చెప్పిన మాటలు హీనములు గావని తలచి ధర్మరాజుతో యిట్లనెను.

మహాత్మా ! ధర్మరాజా ! నీవు పుణ్యాధిక్యతచేత మనుష్య దేహమును విడువక, ఆ దేహముతోడనే యీ స్వర్గలోకమునకు

వచ్చితిని. ఇక్కడకు వచ్చినను నీకు మనుష్యస్వభావము కలిగి యున్నది. ఈ దేవసభయందును మునులను సిద్ధులను చక్కగా చూడుము. పూర్వమువలె మనుష్యభావమును కలిగియుండదగదు. ఇతరులు పొందజాలని మహాపదమును నీవిపుడు పొందితివి. మహాపదము నీనిర్మలమనస్సువలన కలిగెను. నీతమ్ములైన భీమాజ్ఞనసకుల సహదేవులు నీవుపొందిన స్థానమును పొందజాలరు. పూర్వమువలె వారితో నీకు స్నేహసంబంధము యిక్కడ అనుకూలంపను. దైవస్వరూపమగు బుద్ధిచేత స్వర్గలోక విశేషములను చూడుము. అని దేవేంద్రుడు ధర్మరాజుతోచెప్పగా ధర్మరాజు సర్వలోకప్రభుడగు దేవేంద్రునితో యుట్లనెను. మహాత్మా! దేవేంద్రా! మీరు యేమి చెప్పినను నాతమ్ములను ప్రీతితో చూడకమానను. అయ్యో! నా పుత్రమిత్ర సహోదరాది జనులను చూడక నిలువజాలను. గనుక నా తమ్ములు మొదలగు బంధుజనుల నందరినిజూచి మరల యిక్కడకు వచ్చి సకలభోగములను అనుభవించెదను. నాబంధుజనులను చూచుటయే నాకు పరమానందమును కలిగించును అని ధర్మరాజు దేవేంద్రునితో చెప్పెను. అని మహామునులచేత స్తుతింపదగినట్లు పాండవుల యొక్క స్వర్గప్రయాణమును వైశంపాయన ముసీంద్రుడు జనమేజయునితో చెప్పెను.

ఇది శ్రీ కాశ్యపన గోత్రపవిత్ర మంత్రి వంశ పయః
పారావార పరిపూర్ణసుధాకర లక్ష్మణామాత్య
పుత్ర లక్ష్మీనారాయణామాత్య ప్రణీతంబైన
తెనుగునచన కావ్యంబగు శ్రీ మహా
భారతమందు మహాప్రస్థానికపర్వము
ము గి నె ను.

స్వర్గారోహణ పర్వము

వి ష య సూ చి క

—❀❀❀❀❀—

- 1 నారదుడు ధర్మరాజునకు మనశ్శాంతిని కలుగజేయుట
- 2 ధర్మరాజు కర్ణుడు మొదలగు వారిని జూడగోరుట
- 3 ఇంద్రుడు నరసిమువద్దనున్న ధర్మరాజువద్దకు వచ్చుట
- 4 యముడు ధర్మరాజును గౌరవించుట
- 5 ధర్మరాజు దేవభావమునందుట
- 6 ఇంద్రుడు ధర్మరాజునకు అతని జనములనుజూపుట
- 7 శ్రీమహాభారత ఫలశ్రుతి

—————



మ హా భా ర త ము

వ చ న ము

స్వర్గారోహణ పర్వము

— ❦ —

దేవా ! హరిహరనాథా ! వైశంపాయనమునీంద్రుని జనమే
 జయుడు చూచి యిట్లనెను. మహాత్మా ! వైశంపాయనమునీంద్రా !
 నాపూర్వపు తాతలగు పాండవులును దుర్యోధనాదులును స్వర్గస్థులై
 యే యే విధములగు స్థానములను పొంగిరో, యెట్లు ప్రవర్తించిరో.
 చెప్పుము. ఆ వృత్తాంతమును వినవలెనని నామనస్సునందు అపేక్ష
 కలిగియున్నది. నీవు సర్వజ్ఞుడవగుదువు. నీయొక్క దివ్యవాక్యములను
 వినుటకు నేను అపేక్షించి యున్నాను నాయందు కృపనుంచి నా
 పూర్వ పితామహులగు పాండవ కౌరవుల స్వర్గలోక వృత్తాంతము
 లను చెప్పవేయని ప్రార్థించెను. అని జనమేజయమహారాజు ప్రార్థిం
 పగా సర్వలోక పూజ్యుడగు వేదవ్యేసమునీంద్రుని కృపవలన కలిగిన
 జ్ఞానసంతుడును పండితులచేత స్తుతింపదగినట్టివాడు నగు వైశంపా
 యనమునీంద్రు డిట్లనెను. జనమేజయమహారాజా ! పూర్వము చెప్పిన
 చొప్పున స్వర్గమును బొందిన ధర్మరాజు తన బంధుజనులను చూచు
 టకు అపేక్షించెను. దేవేంద్రుడు సమ్మతించి ఒక దేవదూతను పిలిచి
 వానితో యిట్లనెను. దేవదూతా ! ధర్మరాజునకు తన బంధుజను
 లను చూడవలెనని అపేక్ష కలిగియున్నది. గనుక నీవు యీ ధర్మ
 రాజును తీసికొనివెళ్ళి బంధుజనులను యితనికి జూపుము. అని
 దేవేంద్రుడు చెప్పగా దేవదూత వినయముతో ధర్మరాజును తీసికొని
 వెళ్ళెను.

ధర్మరాజు దుర్యోధనుని జూచి అసూయాపరుడైన.

నారదు డతనిం దేర్చుట

ధర్మరాజుతో నారదాదిమునులు కొందరు వెళ్ళిరి. వేడుకగా వెళ్ళిన ధర్మరాజాదులకు యెదుటనే దుర్యోధనుడు కనబడెను. దుర్యోధనుడు యెత్తైన సింహాసనముమీది కూర్చుండి సూర్యునితో సమానమైన కాంతిగలవాడై దేవతాస్త్రీలచేత చుట్టబడి వీరలక్ష్మి చేత ప్రకాశించుచు మిక్కిలి సౌఖ్యసాధనములు కలిగియుండెను. మిక్కిలి విభవముతో దుర్యోధనుడు స్వర్గమందు ప్రకాశించుచుండగా ధర్మరా జాతనిని చూచి తనవెంబడియుండు నారదాదిమునులతో యిట్లనిరి. మహాత్మా! మునులారా దుర్యోధనుడు మిక్కిలి లోభ గుణముగలవాడు దీర్ఘాలోచనము లేక స్వల్పబుద్ధి గలిగియుండెను. ఇతనినిమిత్రమువలన సకలదేశపురాజులును తమతమ ఏనుగు గుర్రపు కాల్బలదండులతో యుద్ధమందు చచ్చిరి. దుర్మార్గుడగు దుర్యోధనుడు పుణ్యాత్మురాలగు ద్రౌపదిని సభకు యీడ్చి తెచ్చి పెద్దల యెదుట అవమానపరచెను. గనుక దుర్యోధనుడు పోకిరియనదగును. ఇట్టి వానివద్ద నేను నిలువను. భీమాద్జన సకుల సహదేవ ద్రౌపదులు యెక్కడున్నానో అక్కడికి నన్ను తీసికొనివెళ్ళుము. అని ధర్మరాజు నారదాదిమునులతో చెప్పి దుర్యోధనుని ముఖము చూచుటకు యిష్టములేక వెనుకకు తిరిగెను. నారదుడు నవ్వుచు ధర్మరాజును జూచి యిట్లనెను.

ధర్మరాజా! యీదుర్యోధన మహారాజు యుద్ధమందుమృతి బొందెను. అందువలన యితడు దేవతలచేత నేవింపబడుచున్నాడు. దుర్యోధనుడు పుణ్యాత్ములందఱును గౌరవింపగా సకలరాజులను శ్రేష్ఠముగు రాజధర్మమైన యుద్ధమందు చంపించెను. అట్లు చంపింపబడి పాపముకాదు. దుర్యోధనునివలన మీకును ద్రౌపదికిని యిది

వరలో కలిగిన అవమానకష్టములను యిక తలపెట్టవద్దు. యీస్వర్గ
లోకము పుణ్యస్థానము. ఇట్టి పుణ్యలోకమందు అసూయాకోపము
మొదలగు మనోవికారములను పొందరాదు. గనుక సకల మనో
వికారములను విడిచి సమబుద్ధిగలవాడ వగుము. ధర్మరాజా! జూద
మాడుటచేతను, యుద్ధమందువచ్చిన అధర్మముచేత ప్రాప్తిచిన
పాపములెవ్విగలవో ఆ పాపములన్నిటిని పోగొట్టుకొనుము. అని
నారదమహాముని చెప్పగా ఆమాటలన్నియు ధర్మరాజుని యిట్లనెను.

మహాత్మా! నారదమునీంద్రా! యీ రాజ్యహీనుడగు దుర్యో
ధనుడు మక్కిలి పాపాత్ముడును పెద్దలకు సర్వదా అపకారము చేయు
వాడును, కలము నశింపజేసిన పాపాత్ముడును, అయియుండగా దేవ
తలకు పూజ్యుడగునా? కాజాలడు. విశేషించి మాటలాడుటవలన
ప్రయోజనములేదు. పాపాత్ముడైన దుర్యోధనుని గురించి సంఖా
షింపరాదు. గనుక దుర్యోధనుని అట్లుండనిమ్ము. నా తమ్ములగు
భీమార్జున సకల సహదేవులను, ద్రౌపదిని, నాపుత్రులగు ఉపపాండ
వులను నాబంధులగు ధృష్టద్యుమ్నాదులను నేను చూడవలయును.
వారలున్నచోటికి నన్ను పంపుడు అని ధర్మరాజు నారదమహా
మునితో చెప్పి అక్కడ తక్కిన దేవమునులను కలియజూచి వారలతో
యిట్లనెను.

ధర్మరాజు దేవమునులను కర్ణాది స్వజనులనుజూడ

వేడు కొనుట

మహాత్మురారా! దేవమునలారా! భారతయుద్ధమున మృతు
లైన వారందరికిని నేను శిలోదకములను యిచ్చుటకు సంసిద్ధుడనై
యున్నపుడు కర్ణుడు తనకొడుకని కుంభిదేవి నాతో చెప్పినది. కర్ణుడు
భోజకు పుట్టిన విధమంతయు నాకు తెలియజేసెను. అది మొదలు

కర్ణుని నేను తిలచినపుడెల్ల నామనస్సు పరితపించుచుండును. కర్ణుని పాదములను కుంతిదేవి పాదములవలె పూజింపలేక పోతిని. అందు వలన నేను మిగుల దుఃఖించుచుండును కర్ణుడును మేమును యేకీభవించి స్నేహముగానున్న యెడల మమ్ములను దేవేంద్రుడైనను గెలువజాలడు. కర్ణుడు మాకు అన్నయని తెలియనందున అతనిని చంపుటకు అర్జునుని పంపించితిని. అర్జునుని పంపించి కర్ణుని చంపించితి నని యిప్పుడు నేను దుఃఖించుచుండును. అట్టి మహాత్మునిగు కర్ణుని యీస్వర్గమందు చూడవలెనని కోరుచున్నాను. కర్ణు డిక్కడక్కడ నుండెనో చెప్పము. మునులారా! మ్రపద విరాట యుధామన్యులును శంఖుడు మొదలగు వాఁడాయాదులును, యుద్ధమను అగ్ని హోత్రము నకు, తిమ ప్రాణము లను హాపిస్తులనుంచి హోనుముచేసిరి. అట్టి వారిని చూడనలయును. నా ప్రాణములతో సమానులగు భీమార్జున నకుల సహదేవ ద్రౌపదులను చూడక నిలువలేను. వీరిలో ఒకరి కైనను స్వర్గలోక భోగములు కలుగనియెడల నాకును అట్టి అపేక్ష కలుగదు. నాతమ్ము లెక్కడుండినో, అదియే పుణ్యలోకమని తలచి అక్కడనే నేను వుండెదనుగాన నన్నచటికి సంపుడు అని ధర్మ రాజు దేవమునులతో చెప్పి ప్రార్థింపగా వారు ధర్మరాజుతో యిట్లనిరి.

ధర్మరాజా ! నీవు కోరిన ప్రకారము చేయునట్లు మాకు దేవేంద్రుడు విధించియున్నాడు. గనుక నీ యిష్టప్రకారము జరిగించెదము అని ఆ దేవమునులు ధర్మరాజుతో చెప్పి దేవదూతను జూచి వానితో యిట్లనిరి. దేవదూతా! ధర్మరాజును, భీమార్జున నకుల సహదేవులును ద్రౌపదియు గల చోగనకు పంపించుము అని మునులు చెప్పగా దేవదూత మిక్కిలి ప్రేమతో యీవైపు రమ్మని ధర్మ రాజుతో చెప్పుచు తాను ముందర వెళ్ళుచుండెను. దేవదూత వెంటడి

ధర్మరాజు వెళ్ళుచుండెను. కొంతదూరము వెళ్ళగా మార్గము పెంట్లు కలచేతను యెముకలచేతను దట్టమై, చెడువాసనకలిగి ముండ్లు మొదలగు వానిచేత కష్టము కలిగించుచుండెను. ఆ మార్గము అడవి యీగలచేతను దోమలగుంపులచేతను, నిండియుండెను. ఆ మార్గమందు మిక్కిలి పెంజీకటి కలిగి అనేక విధములగు పురుగులచేతను, రక్తమాంసముల ప్రదేశములచేతను పీరుగులచేతను మిక్కిలి భయంకరము. కలిగించుచుండెను. ఆ మార్గము తీక్షణముగాను వేడిగాను వుండెను. కాకులు మొదలగు పక్షుల ధ్వనులుగలిగియుండెను. ఆ మార్గమున ధర్మరాజు పోయి పోయి యెర్రగాకాచిన నూనెవంటి నీళ్ళుకల ఒక వనమును చూచెను.

ఆ వనమందు యినుపముండ్లు కలిగి అంటినవారికి అనేక శాధలు కలుగుచుండెను ఆ వనమందు వాడిగల కత్తులే ఆకులవలె నుండెను. ఆ వన ప్రదేశమున వైశరీయనునది కలదు. అక్కడి అనేక విధములగు నరకదుఃఖములను పాపాత్ములు అనుభవించుచుండిరి. వారిని ధర్మరాజు చూచి దేవమానితో యిట్లనెను. మునీంద్రా! నాతమ్ములగు భీమామలున్న చోటు యిక నెంతదూరము కలదు. ఈ ప్రదేశముకూడా దేవతలకు అధీశమైయుండునా? అని ధర్మరాజు దేవదూతను అడుగగా దేవదూత ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. మహాత్మా! ధర్మరాజా! యీ నరక ప్రదేశముచూడ దేవతాధీనమైన ప్రదేశమగును. మనము పొందుటకు వచ్చిన ప్రదేశ మిదియే అని దేవదూత చెప్పగా ధర్మరాజుచోటుచూచి అసహ్యపడి చెడువాసన మొదలగునవి కలిగియుండుటచేత నరకప్రదేశమందు మిక్కిలి దుఃఖముకలవా డాయెను. ధర్మరాజు దుఃఖమనస్సు గల వాడై అక్కడినుండి మరలిపోవుటకు ప్రయత్నించెను. అప్పుడు కొన్ని మాటలు ధర్మరాజునకు విని పించెను. ఆమాటలను చెప్పెదను వినుము.

పుణ్యత్నా! ధర్మరాజా! నీ పుణ్యదేహము యిక్కడికి వచ్చినందున నీ దేహమువలన దివ్యపరిమళముతో చల్లనిగాలి మా మీద విసరుచున్నది. మంచిగాలివలన మా దుఃఖమంతయు నశించెను. మేము సకల విధములైన నరక దుఃఖములను విడిచి మిక్కిలి సౌఖ్యవంతుల మగుచున్నాము. నిన్ను జూచినందున అనేక నరక బాధలను విడిచితిమి. గనుక నీవు మాయందు కృపగలిగి సర్వదా యిక్కడనే నిలిచియున్న యెడల మేము సుఖముగ బ్రతుకుదుము. కొంతసేపైనను యిక్కడనిలిచియుండుమని కొన్ని మాటలు ధర్మరాజుతో చెప్పినట్లు ధర్మరాజునకు వినిపించెను. ఆ దుఃఖభారపు మాటలను ధర్మరాజు విని నీరలు యెంతగొప్ప దుఃఖము లనుభవించిరో యని తలచి వారియందు ధర్మరాజునకు కృపగలిగి వెళ్ళక అక్కడ నిలిచి యుండెను.

మరల కొన్ని మాటలు ధర్మరాజునకు వినిపించెను. ఆ మాటలను ధర్మరాజు విని మీరెవ్వరని అడిగెను. అప్పుడా మాటలు చెప్పిన వారు ధర్మరాజుతో యిట్లనిరి. ధర్మరాజా! నేను కర్ణుడను. నేను భీమసేనుడను, నేను అర్జునుడను, నేను నకులుడను, నేను సహదేవుడను, నేను ద్రౌపదిని, నేను దృష్టద్యుముడును, మేము ద్రౌపది పుత్రులము అని ధర్మరాజునకు మాటలు వినిపించెనేగాని కర్ణాదులు కనబడలేదు ఆ మాటలను ధర్మరాజు విని మిక్కిలి దుఃఖముగలవాడై తనలో తానిట్లని తలచెను. అయ్యో! వైవము కర్ణ భీమాదులను ఇట్లు మహానరకముంచెనుగదా! ఈ కర్ణాదులు యేమి పాపములు చేసిరో తెలియదు. ఇట్టి మహానరకములను కర్ణ భీమాదుల నాదులు అనుభవించుటకు కారణము తెలియదు. అయ్యో! దేవేంద్రాది దేవతలు నీచులకు కలుగు నరకములందు కర్ణ భీమాదుల నాదులను పుగిచి, పీడిని యిట్టి నరకముయందుంచుట ధర్మముకాదు దేవేంద్రాది

దేవతలందరును ధర్మమార్గమును విడిచి అధర్మపరులై నా బంధు
జనులను యిట్లు కష్టపెట్టుచున్నారు. కర్ణ భీమాజ్ఞనాదులు పంజీశు
లచేత పూజింపదగినవారై సత్సవంతులై కృపగలవారై సర్వదా
దాన ధర్మబుద్ధి గలవారై అధిక దక్షిణ పూర్వకముగా యజ్ఞవిధు
లను జరిపిన వారగుదురు. పుణ్యాత్ములగు కర్ణ భీమాజ్ఞనాదులు తగని
దుఃఖములను అనుభవించు చున్నారు. ఒకప్పుడును సర్మబుద్ధి లేని
దుర్యోధనుడు అట్లు దేవతలచేత పూజింపబడుచు సకల సుఖముల
ననుభవించుచు సర్వదా సుఖాభివృద్ధిని పొందియున్నాడు. దుర్యో
ధనుడు తన బంధు భార్యలతో గూడుకొని పుణ్యస్థానమందు మహా
భోగమును పొందియున్నాడు. ఈ కర్ణ భీమాజ్ఞనాదు లొకప్పుడైనను
యీగ కాలియంత పాపమునె నను చేసినట్లుగా నేను వినినవాడను
గొన్ను. అట్టి పుణ్యాత్ములగు కర్ణ భీమాదులకు దేవము న్యాయము
తప్పి నరక బాధలను కలిగించెను. అని ధర్మరాజు తలచుకొని అపరి
మితమైన దుఃఖమందు మునిగినవాడై యిట్లుని తలచెను.

ఆహా! ఇంతమనోదుఃఖము నాకిప్పుడు కలుగుటకు కారణ
మేమి? ఇది గొప్పమాయయో లేక కలగనుటయో, నిశ్చయమో
తెలియలేదు. నాకిప్పుడు చిత్తభ్రాంతి గలిగియున్నందున యిది యిట్టి
దని నిశ్చయించుటకు విశేకములేక యున్నది. అని ధర్మరాజు తల
చుచు మిక్కిలి విచారపూరితచుగు మనస్సుతో దుఃఖముచేత కుంగిన
వాడై కొంతసేపు ధూరకుండెను. పిమ్మట మంచిబుద్ధి గలవాడై
దేవేంద్రునిమీద కోపించుకొని తన దగ్గర గల దేవదూతతో యిట్లు
నెను. మహాత్మా! దేవదూతా! నీవు యెవరిదూతవో వారిదగ్గరకు
వెళ్ళుము. నా తమ్ములు యిక్కడ నరకములయందు పడియుండి
దుఃఖించుచున్నారు. అందువలన యిక్కడ నా తమ్ములను విడిచి ఇక
నేను దేవేంద్రుని వద్దకు రాజాలను. ఇక్కడ నేర్పుచు నా తమ్ములను

కనిపెట్టుకొని యుండెదము. ఇట్లు నేను చెప్పినట్లు కృపాసముద్రుడిగు
దేవేంద్రునితో చెప్పుము. అని ధర్మరాజు చెప్పగా దేవదూత వేగ
ముగా దేవేంద్రునితో చెప్పెను.

ఇంద్రుడు నరకము కడనున్న ధర్మరాజు నొద్దకువచ్చి

యతనిని సంభావించుట

దేవేంద్రుడా ! ధర్మరాజు చెప్పినమాటలు దేవదూతనలన
విని వేగముగా దేవముని సమూహములతో గూడినవాడై ధర్మ
రాజు దగ్గరకు వచ్చెను. ధర్మదేవుడును, తన పుత్రుడైన ధర్మరాజు
సంతులన ప్రీతిచేత ధర్మరాజు దగ్గరకు వచ్చెను ధర్మదేవుడనగా
యముడని తెలియవలయును ధర్మరాజుండు నరకప్రదేశము దగ్గరకు
ధర్మదేవుడును దేవేంద్రుడును వచ్చిన తోడనే నరకములనుభవించు
పాపాత్ములకు నరక బాధలు నివారించెను. అక్కడగల మురికి వాసన
కాకును గ్రద్దలు మొదలగు వాని ధ్వనులు, మాంసపు కుప్పలు,
పక్షుల పంక్తులు పీనుగుల కుప్పలు, తోచకపోయెను. రక్తమాంస
ములును, వెంట్రుకల కుప్పలును యెముకల రాసులును కనబడలేను.
దేవేంద్ర ధర్మదేవతలు వచ్చినపుడు కూరములైన కత్తులనే ఆకు
లుగా గల అరణ్యమును, ఆ యరణ్యముతో గూడిన వైతరణీ
నదియు కనిబడలేను. మంచి సువాసనగల చల్లనిగాలి కొట్టుచుండెను
ఆ గాలి కొట్టుటచేత ఆనందము కలుగుచుండెను.

ఆ గాలి అగృతమయమని చెప్పదగినదై సర్వదిక్కులయందును
వ్యాపించియుండెను. దేవేంద్రునితో వచ్చిన వసుద్రుడ్ర ఆదిత్య గరుడ
గంధర్వ ద్విసాధ్య సర్వాది సమూహము లన్నియు ధర్మరాజుదగ్గర
నిలిచియుండి ధర్మరాజును సేవించుచుండిరి. దేవత లందఱును ఆనం
దోల్లాసములతో ధర్మరాజును చూచుచుండిరి. ఆ వచ్చిన దేవత లంద

రును ధర్మరాజుయొక్క గుణములను చెప్పుకొనుచుండిరి. దేవ సమూహ మునిసమూహములతో కూడిన దేవేంద్రుడు ధర్మరాజు దగ్గరకు వచ్చి శాంతిపు మాటలతో యిట్లనెను మహాత్మా! ధర్మ రాజా! యీ సరకప్రదేశమందు నీవున్నావని యీ దేవత లందఱును చింతించి నిన్ను వెంటబెట్టుకొని వెళ్ళుటకు వచ్చియున్నారు. రోష మును విడుపుము నీసద్గుణవిశేషమువలన నీకుసకలసిద్ధులును నాశము లేని శాశ్వతలోక సమృద్ధియు, మిక్కిలి సౌఖ్యతయు, నిష్వికార బుద్ధియు అధికకీర్తియు కలిగెను.

ధర్మరాజా! మరియొక విశేషమును చెప్పెదను వినుము. రాజనువానికి సంకము తప్పక కలుగును. రాజు పరమ పుణ్యాధిక్యుడైనయెడల సరకస్థలమును చూడవలయును. ఈ ప్రకారము వేద మందు చెప్పబడి యున్నదినుమా! ఆ హేతువుచేత నీవును సరకస్థల మును చూచితివి. సకల జనులకును పుణ్యాపాపములు కలిసియుండును. పుణ్యములవలన స్వర్గసుఖములు కలుగును పాపములవలన సరక దుఃఖములు కలుగును. మొదట స్వర్గసుఖముల ననుభవించినవాడు పిమ్మట మహాసరక దుఃఖముల ననుభవించును. మొదట సరకదుఃఖ ముల ననుభవించినవాడు పిమ్మట మహాసౌఖ్యము ననుభవించును. స్వల్పపుణ్యములు గలవాడు మొదట స్వర్గసౌఖ్యములను అనుభవించి పిమ్మట మహాసరకములను పొందును. అధిక పుణ్యములుగలవాడు మొట్టమొదట సరకముల ననుభవించి పిమ్మట మహాసౌఖ్యములను అనుభవించవలయును. ధర్మరాజా! యీప్రకారము యేర్పాటై యున్నది. ఆ యేర్పాటుప్రకారము నిన్ను మొదట సరకస్థలమునకు పంపించితిని ఇక మహాసౌఖ్యములను నీకు కలిగింపదలచి యీసరక ప్రదేశమునకు నిన్ను పంపించితినేని మరియొకటి కాదు. నీవు మనస్సునందు రోపించుకొని సంకటపడుచున్నందున యీ యేర్పాటు

పద్ధతిని నీకు చెప్పవలసి వచ్చెను. నీ యన్నగు కర్ణుడు శ్రేష్ఠమైన పుణ్యగతిని పొంది ప్రకాశించుచున్నాడు. అని ఆ కర్ణుని నీవు సర్వదా తలచుకొని మిక్కిలి దుఃఖించుచుండువు. ఆ కర్ణుడు మహా దివ్యపదమును పొంది ప్రకాశించుచున్నాడు. ఆ సూర్యపుత్రుడగు కర్ణుని నీవు చూచి నీ దుఃఖమును విడుపుము. నీతమ్ములగు భీమాజ్ఞాన నకుల సహదేవులును, ద్రౌపదియు, నీ సైన్యమందుండు సకల రాజులును ద్రౌపది పుత్రులు మొదలగువారును దివ్యస్థానమందు ప్రకాశించుచుండగా నీవు చూచి ఆనందింపగలవు. దైవనిర్మాణమువలన కలిగెడి ఫలమును తెప్పింపరాదు. అందుచేత స్వల్పదుఃఖమును అనుభవించితివి. ఇక మహాసౌఖ్యములను అనుభవింపుచు నావెంబడి యుండుము. నీవు అనుష్ఠించిన వ్రతములను దానములకును తగిన భోగములను నేను నీకు కలిగించెదను. ఆభోగముల ననుభవించుచు నావెంబడి విహరించుచుండుము ధర్మరాజా! నీవుచేసిన రాజసూయ అశ్వమేధయజ్ఞముల వలన సంపాదింపబడిన మహాపుణ్యలోక సౌఖ్యములను మిక్కిలి విభవముతో అనుభవించుచు నాశములేని దివ్యసౌఖ్యమందుండుము. పూర్వపు మహారాజులగు మాంధాతృ నలహరిశ్చంద్ర దిలీప దుష్యంత భరతులు మొదలగువారు పొందిన కీర్తిని నీవును పొందుము. ఈ మునులును యీ దేవతలును గరుడ గంధర్వ సిద్ధ సాధ్య సర్వశ్రేష్ఠులును నిన్ను పొగడుటకు సంకోషముగా వచ్చియున్నారు. వీరందరిని చూడుమని వచ్చియుండు దేవత లందరిని దేవేంద్రుడు ధర్మరాజునకు చూపెను. ధర్మరాజు వచ్చిన దేవతలకు నమస్కరించెను. దేవతలందరును నవ్వుమౌఖముగలవారై ప్రీతిపూర్వకముగా ధర్మరాజుతో మాటలాడిరి.

యముడు ధర్మరాజును ఉచితవచనములచేత సంభావించుట

దేవేంద్రుడు మహానుభావుడగు ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. ధర్మరాజా! యిదిగో ఆ కాశగంగానదిని చూడుము. ఆ కాశగంగానది

యందు స్నానముచేసి అధికముగా స్వర్గభోగములను అనుభవించుచు పూర్వపు మహారాజులకంటె అధికుడవైయుండుము. అని యిట్లు ధర్మరాజుతో చెప్పెను. ధర్మదేవుడు మనోహరమైన దివ్యరూపముగల వాడై వికసించిన ముఖముతోటి తన కొడుకైన ధర్మరాజు దగ్గరకు బోయి అతనితో యిట్లనెను. పుత్రుడా! ధర్మరాజా! ఇతిలేని నీ గౌరవమును పరీక్షించి చూచితిని. చూడుమార్లు నీ గౌరవస్వభావమును పరీక్షించగా నీధర్మబుద్ధి నాకు తెలిసెను. నీవు ద్వైతోపనమందున్నపుడు ఒకసారియు కుక్కతో వచ్చినపుడు మేరుపర్వతము దగ్గర ఒక్కసారియు సీతమ్మల నిమిత్తమై యిక్కడ నీవిప్పుడు దుఃఖించగా ఒక్కసారియు సీచిత్తమును పరీక్షించితిని. నీ మనస్సు ఒకప్పుడైనను ధర్మచలనములేక నిశ్చలమై యున్నది. నీబుద్ధియందు మనోనిగ్రహ ఇంద్రియనిగ్రహ సత్యసద్గుణములును నాయందు భక్తియు నీకు అధికములై యున్నవి. నీవు పరమ కీర్తివంతుడవైతివి. మనోవికారమును విడిచి సుఖముగ నుండును. రాజగువాడు అవశ్యముగా నరకమును చూడవలయును. దేవేంద్రుడందుకొరకును నేనును నిన్ను నరకప్రదేశమునకు పంపించితిమి. కర్ణ భీమార్జునాదులు నరక దుఃఖములను అనుభవించినట్లు కొన్నిమాటలు నీకు వినుపించినవి. ఆమాటలన్నియు మా మాయలవలన కలిగెనని తెలిసికొనుము. భీమార్జునాది జనులందరును పుణ్యలోకములయందున్నట్లు దేవేంద్రుని మాటలవలననే నీకు తెలిసెను. నీవు యీ ఆకాశగంగానదియందు స్నానము చేయుము. అట్లు స్నానము చేసినయెడల మనుష్యస్వభావము నివర్తింపగలదు. సకలదుఃఖములు నశింపగలవు. సీతమ్మలగు భీమార్జునాదులును, ద్రౌపదియు, ద్రౌపదీపుత్రులును మొదలగు వారందరును పరమసౌఖ్యములను పొందియున్నారు. అట్టి దివ్యపదములయందు ప్రకాశించుచు విహరించు సీతమ్మలను చూడగలవు. నీవు

యీస్వర్గమందు మహాపదమును పొంది విహరించుచు శాశ్వత సుఖములను అనుభవింపగలవు. ఇక నీకు యిక్కడ ఉండవలసిన పనిలేదు. శీఘ్రముగా లేచి యీ ఆకాశగంగానదియందు స్నానముచేసి దివ్య భోగములను అనుభవింపుము.

ధర్మరాజు ఆకాశగంగావగాహముచేసి దేవభావమునొందుట

ధర్మదేవుడు తనకొడుకగు ధర్మరాజుతో చెప్పి ధర్మరాజును వెంటబెట్టుకొని ఆకాశగంగాసమీపమునకు వెళ్ళెను. ఆధర్మరాజుతో నేవేంద్రదాది దేవసమూహములును మునులును కూడా వెళ్ళిరి. ధర్మరాజు ఆపుణ్యనదియగు గంగయందు స్నానముచేసెను. దేవమునులు మొదలగువారు ధర్మరాజును పొగడుచుండిరి. ధర్మరాజు ఆకాశగంగయందు స్నానముచేసి మంగళస్నానమునలననే మనుష్యదేహభావమును విడిచి దివ్యదేహమును ధరించెను. ధర్మరాజునకు మరుష్యవికారగుణములగు మైరమాత్సర్య స్నేహగర్హకృపాదు లన్నియు నశించెను. ధర్మరాజు మనుష్యభావమును విడిచి దేవత్వమునుపొంది పొగలేని అగ్నిహోత్రమునలె ప్రకాశించుచుండెను.

జనమేజయమహారాజా ! యీప్రకారము మీ తొలగి క తాతయగు ధర్మరాజు దేవత్వమునుపొంది దేవేంద్రనారదాది మహాపురుషులచేత స్తుతింపబడుచు తనవెంటి ధర్మదేవుడు వచ్చుచుండగా తన దివ్యశక్తివలన ఒకచోటికి వెళ్ళెను. ధర్మరాజు ఒకానొక మనోహర ప్రదేశమునకు వెళ్ళగా కృష్ణరూపుడైన నారాయణమూర్తిని అచ్చట చూచెను. ఆ నారాయణమూర్తి సవరత్నములుచేత ప్రకాశించుచుండు బంగారుమయమైన సింహాసనమందు కూర్చునియుండెను. నారాయణునియొక్క దివ్యదేహకాంతులచేత దిక్కులన్నియు ప్రకాశించుచుండెను. అట్టి నారాయణమూర్తిని వారివంటి పురుషు లనేకులు

శ్రీ మహాలక్ష్మీ. ఈమె ద్రుపదరాజునకు కుమార్తెగా అగ్నిహోత్ర మందు పుట్టిన బ్రాహ్మణి. ఈమె శివుని యాజ్ఞవలన మనుష్యదేహ మునుధరించి మీకు భార్యగానుండెను. అబ్రాహ్మణి మీఅయిదుగురికిని భార్యయగునట్లు శివునిఆజ్ఞను పొంది భూలోకమందు పుట్టెను.

ధర్మరాజా ! అదిగో వారైదుగురును గంధర్వశ్రేష్ఠులు. మీ అయిదుగురికు బ్రాహ్మణియందు పుట్టిన పాండవకుమారులగు పుష పాండవులు. అల్లదిగో ! గంధర్వరాజగు ధృతరాష్ట్రుని చూడుము. ఆధృతరాష్ట్రగంధర్వరాజే మీ పెత్తంద్రియగు ధృతరాష్ట్రుడై పుట్టి చచ్చెనని యెరుగుము. ధర్మరాజా ! అదిగో పండ్రెండు సూర్యులలో ఫలానివాడు కర్ణుడు. అతడు నీకు అన్నయగును. ఆకర్ణునిదేహము సూర్యుని రెండవదేహమని తెలిసికొనుము. ఆకర్ణుడు సూర్యునివలన నీతల్లియగు కుంతియందు బుట్టినందున కుంతీపుత్రుడగును. కర్ణుని దైవవశమువలన రాధ పెంచినందున, రాధేయుడని చెప్పబడెను. కర్ణునిమూడుము. అదిగో ! సిద్ధసాధ్య విశ్వదేవసమూహములలో వుండువారిని చూడుము. ఆయా సిద్ధసాధ్యవిశ్వదేవ సమూహముల యొక్క ఆయా అంశములవలన సాత్యకి కృతవర్మాది యాదవులు పుట్టి కృష్ణుని వెంబడించుకొని తిరుగుచుండి మృతులై ఆయా సిద్ధ సాధ్యాదులయందు కలిసియున్నారు. సాత్యకి కృతవర్మాది యాదవు లను చూడుము. అని దేవేంద్రుడు, బ్రాహ్మణిని, బ్రాహ్మణిపుత్రులను ధృతరాష్ట్రుని, కర్ణుని, సాత్యకి, కృతవర్మాది యాదవులను ధర్మరాజు నకు చెప్పి చూపి మరల యిట్లనెను.

ధర్మరాజా ! ఇదిగో వీడు అభిమన్యుడు, చంద్రునివలె ప్రకాశించుచుండు అభిమన్యుని చూడుము. అభిమన్యుడు చంద్రుని అంశము వలన పుట్టినవాడు. నావెంబడి నానారత్నఖచితవిమానమందు యెక్కి ఐహ్మచుండు వీడు నీతల్లిగొడియగు పాండురాజు. ఇతని సమీపమున గల

యుద్ధకుస్త్రీలు కుంతీ మాద్రీ దేవులు. ఈపాండురాజును జూడుము. అల్లదిగో! వసువులదగ్గర యుండువాడు భీష్ముడు. ఇదిగో బృహస్పతి దగ్గర సంతోషముగా నుండువాడు ద్రోణుడు. ఆ భీష్మద్రోణులను చూడుము. ధర్మరాజా! గంధర్వయక్ష శుభ్యాగ్రములలో ఉండు ద్రుపదవిరాటులను ద్రుపదవిరాటరాజులయొక్క సహోదరపుత్రులను తక్కినకేకయ పాండులను మొదలగు నానాదేశపురాజులను చూడు మని అందరిని వేరువేరుగా ధర్మరాజునకు దేవేంద్రుడు చూపించెను. దేవేంద్రుడు మరల ధర్మరాజుతో యిట్లనెను. ధర్మరాజా! భారత యుద్ధమందు నీపక్షముగా యుద్ధముచేసి మృతులై యీస్వర్గమునకు వచ్చినవారినందరిని చూడుము. అని దేవేంద్రుడు చెప్పి ధర్మరాజు నకు తనయుద్ధమందు వచ్చినవారినందరిని చూపించెను. జనమేజయ మహారాజా! యీప్రకారము భారతయుద్ధమందు మృతులై స్వర్గమును పొందినవారందరును, ధర్మరాజునకు దేవేంద్రుడు తెలియపరచి చూపెను. అని వైశంపాయన మునీంద్రుడు జనమేజయునితో చెప్పగా జనమేజయుడు యిట్లనెను.

మహాత్మా! వైశంపాయన మునీంద్రా! దుర్యోధన శకుని సైంధవ కర్ణులును వారి కుమారులును, దుర్యోధనుని పక్షముగా యుద్ధముచేసిన రాజులును ఘటోత్కచుడు మొదలగు పాండవ పక్షమందు యుద్ధముచేసినవారును వీరందరును సర్వదా స్వర్గ లోకమందే నిలిచి యుందురో లేక కొంతకాలము వరకు స్వర్గ మందుండి పిమ్మట మరల మనుష్యలోకమందు పుట్టుటకు వచ్చెదరో అవిషయమును వినగోరెదను చెప్పిమని ప్రార్థింపగా వైశంపాయన మునీంద్రుడు యిట్లనెను. జనమేజయ మహారాజా! ఇప్పుడు నీవడిగిన విషయము దేవరహస్యమగును. ఈరహస్యమును పూర్వము వేద వ్యాస మహామునీంద్రుడు కృపచేత శిష్యులగు మాకు చెప్పియున్నాడు.

అందు చెప్పిన ప్రకారము చెప్పెదను వినుము. స్రవ్యమును సస
స్కమారునియందు కలిసెను. ఐతరులు పొందరాని కుబేరలోక
సౌఖ్యమును ధృతరాష్ట్రరాజు పొందెను. గాంధారియు, ధృతరాష్ట్ర
నితోటే కుబేరలోకముం దుండెను. కుంతీ మాద్రీదేవులతో కూడు
కొని పాండురాజు. దేవేంద్రుని గృహముందుండెను. అభిమన్యుడు
చంద్రునితో కలసి యుండెను. ద్రోణాచార్యుడు బృహస్పతియందు
కలిసెను. శకుని ద్వాపర రూపముందు కలిసెను. దుర్యోధనుడు స్వర్గ
భోగ సరిక మఃఖములను అనుభవించి కలియందు కలియగలడు.
దుర్యోధనుని తమ్ములగు దుశ్శాసనాడు లందరును దుర్యోధనుని
వలెనే. స్వర్గసరిక సుఖదుఃఖములను అనుభవించి రాక్షసులయందు
కలిసిరి. కర్ణుడు తనశిండియగు సూర్యునియందు కలిసెను. భీష్ముడు
వసువుల అంశమందు బుట్టినవాడగుటవలన భీష్ముడు వసువులయందు
కలిసెను ద్రుపదుడును విరాటుడును, ధృష్టకేతుడును భూరిశ్రవు
డుగు శల్యుడును శంభుడును ఉత్తరుడును విశ్వలను, దేవతల
యందు కలిసిరి. ధృష్టద్యుమ్నుడు అగ్నిహోత్రునియందు కలిసెను.
అని వైశంపాయన మునిద్రుడు జనమేజయ మహారాజుతో చెప్పెను.

జనమేజయ మహారాజా! జ్ఞానరూపుడగు వినురుడు అదివరకే
ధర్మరాజునందు కలిసెనుగాదా! ధర్మరాజు విదురులిద్దరును ధర్మదేవుని
అంశమువలన పుట్టినందున ధర్మరాజు విదురులు ధర్మదేవునియందు
కలిసిరి. బ్రహ్మదేవుని యేర్పాటువలన బలరాముడు తనయోగబలము
చేత సముద్రమునకు వెళ్ళి అనంతరుడను ఆదిశేషునియందు కలిసెను.
ఈవిషయమును యిదివరకే నీకు చెప్పియున్నాను. తక్కిన వృష్టిభోజ
అంధక వంశస్థులగు యాదవులందరును గుహ్యకగణములయందు గలి
సిరి. కృష్ణుడు భోగించు పదిమూరువేల గోపికాస్త్రీలును దైవనిర్మిత
మైన కాలమందు సరస్వతీ నదీజలములయందు మునిగి అపరస్త్రి

లైరి. పదియారువేల అప్పరస్త్రీలును నారాయణమూర్తియొక్క సమీపమందు నిలిచిరి. రుక్మిణీదేవి లక్ష్మీదేవి, రుక్మిణీ అగ్నియందు ప్రవేశించి సహగమనముచేత కృష్ణుడగు నారాయణమూర్తిని కలిసెను. తక్కిన యేడుగురు కృష్ణభార్యలును లక్ష్మీయొక్క అంశము లగుటవలన వారు రుక్మిణీయందు కలిసిరి. అని వైశంపాయన ముసింద్రుడు జనమేజయ మహారాజుతో చెప్పెను.

జనమేజయ మహారాజా! భారతయుద్ధమందు చచ్చినవారును నేను మునుపు ప్రసంగించి చెప్పినవారును. నేను చెప్పనివారును యీ గతిని పొందిరని నాచేత చెప్పబడిన వారందరును తాము యేయే అంశమువలన బుట్టిరో ఆయా దేవరాక్షస యక్ష గుహ్యక గంధర్వాది సమూహములను చెందిరని తెలిసికొనుము. నీవడిగిన విషయమును తెలిపితిని అని వైశంపాయన ముసింద్రుడు చెప్పెను. జనమేజయ మహారాజా! పాండవ కౌరవుల విషయమైన యీ యితిహాసమును, ఉపాఖ్యానములతో కూడియుండు నట్లుగా యావద్విషయమును నీకు చెప్పితిని. వేదవ్యాస ముసింద్రుడు అనుగ్రహించి నాకు మహాభారతమును చెప్పెను. అతడు ఆజ్ఞాపించినట్లు అతని ఆజ్ఞాప్రకారము వేదవ్యాసుని కృపవలన విజ్ఞానము కలవాడనై మహాభారతము సంతయు నీకు స్పష్టముగా తెలిపితిని. ఆమహాత్ముడగు వేదవ్యాస మహాముని కృపవలన మహాభారతము సంతయు నేను చెప్పగా నీవును వింటివి. ఈ యితిహాస రూపమైన మహాభారతమును నీవు వినినందున నీవు మిక్కిలి పుణ్యాత్ముడ నైతివి. కృతార్థుడనైతివి. పరమార్థమును యెరిగినవాడ నైతివి. ఆ వేదవ్యాస ముసింద్రుడు యీ మహాభారతమును నీకు చెప్పమని నాకు ఆజ్ఞాపించెను. అతని ఆజ్ఞాప్రకారము యీ మహాభారతము సంతయు నీకు చెప్పితిని. నీవు కృతార్థుడనైతివి. అని వైశంపాయన ముసింద్రుడు జనమేజయ మహారాజునకు

అతడు సర్పయాగమును చేసినప్పుడు చెప్పెను, హరిహరనాథా !
 దేవా ! జనమేజయుడు చేసిన సర్పయాగముందు జనమేజయునకు వైశం
 పాయన మునిందుడు చెప్పిన యీ మహాభారతమును ఆసభకు వెళ్ళి
 యుండిన రోమహర్షణుడను సూతుని పుత్రుడగు ఉగ్రశ్రవసుడు
 చక్కగా వినెను. ఉగ్రశ్రవసుడు వేదవ్యాసునకు శిష్యుడై పండిత
 శ్రేష్ఠుడైయుండెను. ఉగ్రశ్రవసునియందు వేదవ్యాసుని కృపయుం
 గుటచేత భాగవతకథనంతయు ఉగ్రశ్రవసునకు చక్కగా జ్ఞాపకముం
 డెను. ఆపుగ్రశ్రవసుడను కథకుడు ఒకానొక సమయమందు నైమిశా
 రణ్యమను పుణ్యక్షేత్రమునకు వెళ్ళెను. ఆసమయమున శౌనకుడు
 మొదలగు కొందరు మునులు సత్రయాగమును చేయుచుండిరి. అట్టి
 సత్రయాగ స్థలమునకు పుగ్రశ్రవసుడను శూద్రుడు వెళ్ళగా శౌన
 కాది మహామునులు పుగ్రశ్రవసునిచూచి యిట్లనిరి. పుణ్యాత్మా!
 ఉగ్రశ్రవసుడా ! పుణ్యకథను వినవలెనని మేము కోరియున్నాము
 గనుక యేదైనను పుణ్యకథను మాకు చెప్పునుని యడిగి తగినప్రకా
 రము పూజించిరి. పండితశ్రేష్ఠుడగు ఉగ్రశ్రవసుడను శూద్రుడు
 సంతోషించి ఆమునులతో యిట్లనెను. మహాత్ములగు శౌనకాది
 మునులారా ! యేవిధమైన కథను వినవలెనని మీకు తలంపుగలదో
 చెప్పుడు. మీ యిష్టమునకు తగిన కథను చెప్పెదను. అని పుగ్రశ్ర
 వసుడు అడుగగా శౌనకాది మహామునులు యిట్లనిరి.

పుణ్యాత్ముడవగు ఉగ్రశ్రవసుడా ! మనోహరమైనది, గ్రొత్తగా
 నుండునది, సమగ్రమగు జ్ఞాపము కలిగించునది, పాపములను పోగొట్టు
 నది, మొదలగు లక్షణములుగల కథను వినవలెనని మేము కోరు
 చున్నాము. అని శౌనకాదిమునులు చెప్పగా పుగ్రశ్రవసుడు, యోచించి
 యిన్ని విశేషములుకల కథ మహాభారత మగునని తెలిచి శౌనకాది
 ములతో యిట్లనెను. శౌనకాదిమహామునులారా ! మీరు అడిగిన

విశేషములుగలది మహాభారతము గలను. ఆకథను వినుడని సవిస్తారముగా మహాభారత మంతయు చెప్పెను.

శౌనకాదిమునులారా ! జనమేజయుమహారాజు సర్పయాగము చేయుచు వైశంపాయనమునివలన మహాభారతము వినినవాడై ఆశ్చర్యపడి పరమానందమును పొందెను. సర్పయాగమును చేయుచు గూజకులును, మహాభారతమును యితిహాసమును వినినవారై ఆశ్చర్యానందములు గలవారై జనమేజయుని సర్పయాగమును పూర్తిచేసిరి. సర్పయాగ కాలమందు మహాభారతమును వినిన జనమేజయ మహారాజు పరమానందముగలవాడై యుండెను. ఆ సమయమున ఆస్తీకుడను మహామునివచ్చి సర్పములను యిక చంపవద్దని సర్పయాగమును నిలుపుచుని జనమేజయుని ప్రార్థించెను. అర్జునుని కుమారుడు మనుమడుగు జనమేజయమహారాజు సర్పయాగమును పూర్తిచేసి ఆస్తీకమునిని పూజించి సంతోషపరచెను. ఆస్తీకముని తన నివాసమునకు వెళ్లెను. జనమేజయమహారాజు, ఋత్విగ్జనులకును తక్కిన బ్రాహ్మణులకును, బహుధనాది పదార్థములిచ్చి వినయముతో ప్రార్థించి పంపించెను. బ్రాహ్మణులందఱును శమతమ వివాసములకు వెళ్ళితి. జనమేజయమహారాజు వైశంపాయనమునిని చక్కగా పూజించి సంతోషింపచేసి వేదవ్యాసమహామునిని దేవోపచారములచేత పూజించెను. జనమేజయమహారాజు సకల బ్రాహ్మణులను ఋత్విగ్జనులను మునులను తగినప్రకారము పూజించి సకల జనులచేత స్తుతింపబడుచు మిక్కిలి విభవముతో సర్పయాగ స్థలమునుండి బయలుదేరి హస్తినాపురమందు ప్రవేశించెను. అని పుగ్రశ్రవణముడను సూతుడు శౌనకాది మహామునులకు చెప్పెను.

శౌనకాదిమునులారా ! వేదవ్యాసమహాముని మహామునులలో క్రేఘుడగును, వ్యాసమునిండుడు సత్యమును జూచినవాడగును. సర్వ

విధులను యెరిగినవాడగును. సకలపదార్థ జ్ఞానస్వరూపమందు. సకలేంద్రియ తత్వములను యెరిగినవాడు. సర్వజ్ఞుడు. వేదవ్యాసమునీంద్రుడు పరిశుద్ధియు, శాంతియు, ఓర్పును కలిగి యింద్రియ మనోనిగ్రహ తపోయోగాది స్వభావగుణములచేత ప్రకాశించుచుండును. వేదవ్యాసమునీంద్రుడు సకలైశ్వర్యసిద్ధులు గలవాడు. సకల సాంఖ్య యోగ భేదములు తెలిసినవాడు. సకల ధర్మములను తెలుపువాడు. పరబ్రహ్మ తత్వవేత్త. వేదస్వరూపుడు. వేదవ్యాసమహామునీశ్వరుడు పాండవులయొక్క కీర్తిని ప్రకాశింపజేయుటకును మరికొందరగు రాజులొక్క చరిత్రములను జనులకు తెలుపుటకును దేవతలకు దేవుడగు కృష్ణుని క్రీడావిశేషములను వివరించి చెప్పటకును సకల దేవజాతుల జన్మములను దెలుపుటకును, దేవయోనుల సాయుజ్యములు తేటపడుటకును సకల ధర్మమార్గములను దెలుపుటకును, అయిదవ వేదమనబడు యీ మహాభారత సంహితను నిర్మించెను. వేదవ్యాసమహాముని యితహాసరూపముగనుండు యీ మహాభారతమును మూడుసంవత్సరములు శ్లోకరూపముగా రచించెను. ఈ భారతమందుగల విశేషములను చెప్పెదను వినుడని ఆహ్వానించు శౌనకాదులతో యిట్లు నెను.

శౌనకాది మునులారా ! ధర్మార్థకామమోక్షములనునాలుగు పుణ్యమార్గములును లభించుమార్గములన్నియు యీమహాభారతమందు గలవు. ఈ మహాభారతమందు చెప్పబడిన పురుషార్థ సాధనములే యితర గ్రంథములయందును, యితర పురాణములయందును, చెప్పబడియున్నవని తెలిసికొనుడు. ధర్మార్థ కామమోక్షములు లభించు నిమిత్తము యెన్నెన్ని సాధనములు గలవో అన్ని సాధనములును యీ మహాభారతమందు చెప్పబడియున్నవి. ఇందు చెప్పబడని పురుషార్థ సాధనము మరియెక్కడను కలుగ నేరదు. పుణ్యాత్ములగు శౌనకాది మహామునులారా ! జనమేజయమహారాజు సర్పయాగము చేయు

కాలమందు కరుణాసముద్రుడగు వేదవ్యాసుడు తన శిష్యుడైన వైశంపాయనమునితో యిట్లనెను.

ఓ శిష్యుడవగు వైశంపాయనా! యీపుణ్యత్ముడగు జనమేజయ మహారాజునకు మహాభారతమంతయు వినుపింపుము. అని వ్యాసమునీంద్రుడు ఆజ్ఞాపించగా వైశంపాయనమునీంద్రుడు వ్యాసమునీంద్రునకు నమస్కరించి యీమహాభారతమంతయు జనమేజయ మహారాజునకు చెప్పెను. ఆసభయందు నేను నిలిచియుండి వినయ భక్తులతో యీమహాభారతము నంతను వింటిని. ఆవ్యాసముని యొక్క కరుణ నాయందున్నందున వైశంపాయనుడు చెప్పినప్రకారము నేను మీకు వినిపించితిని. ఆవ్యాసునికృప నాయందున్నందున కొంచెమైనను హెచ్చుతగ్గులు లేక మీకు యీ మహాభారతమును చెప్పటకు సమర్థుడనైతిని. మీకృపవలన నేను సుఖవంతుడను కాగలను. అని సూతుడు శౌనకాదుమునులతో చెప్పెను.

ఫలశ్రుతి

ఓ మహాత్ములగు శౌనకాదిమునులారా! యీ మహాభారతమును వినినవారికి కలుగు ఫలమును చెప్పెదనువినుడు. అమావాస్య పౌర్ణమాస్యమొదలగు పర్వములయందు తప్పక యీ భారతకథను వినినయెడల అట్టివారికి నకలపాపములు నశించి పుణ్యలోకప్రాప్తి కలుగును. ప్రతిపర్వమందును నియమముకలిగి యీమహాభారతమును వినినయెడల జనులు మోక్షమును కోరినయెడల మోక్షము లభించుచున్నది. ఈ మహాభారతమునందు ఆదిపర్వము మొదలుకొని స్వర్గారోహణపర్వమువరకు గల కథను చక్కగా వినినయెడల అట్టివారికి

శీఘ్రముగా బ్రహ్మహత్య మొదలగు వ పములు నశింపగలవు. దేవ పితృకార్యములయందు యీ భారతకథను బ్రాహ్మణులకు వినిపించిన వాడు దేవకార్య పితృకార్యములవలన యెంతపుణ్యము కలుగ గలదో అంతపుణ్యమును ఆ వినిపించినవాడు సమగ్రముగా పొందు చున్నాడు. ఈ భారతకథను కొంచెముసేపైనను శ్రద్ధచేత వినిన యెడల అట్టివానికి యింద్రియములచేతను మనస్సుచేతను చేసిన పాపము నశించుచున్నది.

ఓ మునులారా! యీ మహాభారతమును సమగ్రముగా బ్రాహ్మణులు వినినయెడల అట్టి బ్రాహ్మణులు మూడులోకముల యందునుకీర్తిగలవారై శత్రువిజయముగలవారై ప్రకాశించుచుందురు. రాజులు వినిన యెడల దిగ్విజయము గలవారై రాజ్యలక్ష్మిని అనుభవించుచుందురు. ఈ మహాభారతమును యేజనులైనను భక్తితో వినినిను చదివినను అట్టిజనులకు ఆయుర్వృద్ధియు, ఐశ్వర్య ప్రాప్తియు అధికమగు కీర్తియు, సౌఖ్యమును, దృఢమైన జ్ఞానప్రాప్తియు, కలుగు చున్నవి. శ్రద్ధాభక్తులతో యీ భారతకథను యెరిగినవారికి యే కోరికలున్నను అవి ఫలించుచున్నవి. గర్భిణియగు స్త్రీ యీ భారత కథను కొంతయైనను వినినయెడల ముగిచుకూడుని కనును. కన్యక యీ పుణ్యకథయగు భారతములో కొంతయైనను వినినయెడల మంచి గుణవంతుడగు భర్తను పొందును. ఓ శౌనకాది మునులారా! ఈ మహాభారతమున కంతయు కృష్ణుడు ఆధారుడని తెలిసికొని వినిన వారికి సకలపాపములు నశించి శాశ్వతమైన పుణ్యలోక ప్రాప్తికలుగు చున్నది. మహాభారతమును వినినవారికి సకల సిద్ధులునుకలుగగలవు. మునులారా! యీ మహాభారతము నంతయును వినుచు వేదవ్యాస ఘోషమునియందు భక్తికలిగి యున్నయెడల అట్టివారు సకల

శాస్త్రార్థ జ్ఞానములు కలిగి జనులచేత పొగడబడుచుండురు. వేద వ్యాస మహాముని యందు భక్తిగలిగి యీ మహాభారతమును వినిన వారికి పుణ్యలోకములయందు శాశ్వత దివ్యసౌఖ్యమును కలుగు చున్నవి. అని యీ విధముగా సకల పురాణ వేదియగు సూతుడు శౌనకాది మహామునులకు పరమపద ప్రాప్తిని కలిగించు యీ మహా భారత మను యితహాసమును చెప్పెను.

ఈ విధముగా భారతమునంత ము సూతునివలన ఆశౌనకాది మహామునులు వినినవారై పరిమానందమునుపొంది సూతుని పూజించిరి. హరిహరనాథా! దేవా! ఆసూతుడు శౌనకాది మునులకు చెప్పినప్రకారము నేను నీకు వినిపించితిని. నీవు సర్వలోకములచేతను పూజింపబడుచుండు సద్గురుడవు. నీవు సర్వకాలములయందు నన్ను కృపతో చూచుచు రక్షించుచుండుము. ఈ మహాభారతమునంతయు నీకు వినిపించి యీ భాంతమునకు నిన్ను ప్రభువును జేసితిని. నన్ను మరువక కృపతో రక్షించుచుండుము.

ఇది శ్రీ కాశ్యపస గోత్రపవిత్ర మంత్రి వంశ పయః
పారావార పరిపూర్ణసుధాకర లక్ష్మణామాత్య
పుత్ర లక్ష్మీనారాయణామాత్య ప్రణీతంబైన
తెనుగువచన కావ్యంబగు శ్రీ మహా
భారతమందు స్వర్గారోహణ పర్వము
ము గి సె ను.

శ్లో. కాయేనవాచా మనసేంద్రియైర్వా బుద్ధ్యాత్మనావా ప్రకృతే
స్వభావాత్
కరోమి యద్యత్సకలంపరస్మై నారాయణాయేతి సమర్పయామి

అభ్రశ్యామః పింగజటా బద్ధకలాపః ప్రాంశు ర్దండీ కృష్ణమృగత్న
కృరిధానః

సర్వాలోకాన్ పావయమానః కవిముఖ్యః పారాశర్యః పరమ
సురూపం వివృణోతు|

నారాయణం పద్మభువనం వసిష్ఠం శక్తిం చ తత్పుత్ర పరాశరంచ
వ్యాసం శుకం గౌడపదం మహాంతం గోవింద యోగీంద్ర

మధాస్య శిష్యమ్||

(శ్రీ) శంకరాచార్య మధాస్య పద్మపాదంచ హస్తామలకంచ

శిష్యమ్

తంత్రోఽకం వార్తిక కారి మన్యా నస్మద్గురూన్ సంతత

మానతోస్మి

యదక్షర పదభ్రష్టం మాత్రతాపీనంచ యద్భవేత్
తత్సర్వం క్షమ్యతాం దేవ నారాయణ నమోస్తుతే|

ఇది శ్రీపరమేశ్వర కృపాపాత్రుడును కౌశికగోత్ర పవిత్రుడును;

జయంతి వంశ సుజాతుడును, బలరామమూర్తి జ్యేష్ఠపుత్రు

డునునగు జగన్నాథశాస్త్రిచే యీ మహాభారత మను

తెనుగు వచన కావ్యము పరిష్కరించి

ప్రాయ బడి నది.

(శ్రీ) మహాభారతము వచనకావ్యము

4-77 మా ప్రము
236

ఓం శాంతి శాంతి శాంతిః

ఓం తత్సత్ హరిః - శ్రీ కృష్ణార్పణమస్తు

